



BMW R 1200 RT
330 €/mois*
* Voir conditions en point de vente.

MOTO STORE DOCKS
82 boulevard de Dunkerque, 13002 Marseille
Tel. 04.91.45.64.00

Le PAUC défie le champion de France



PHOTO SERGE GUÉROULT

P.27

La passe de quatre pour le PARC ?



PHOTO EDOUARD COULOT

P.28

Plus rien n'arrête les filles du PABA



PHOTO S.G.

P.28

La Provence

DIMANCHE 12 OCTOBRE 2014

AIX - PAYS D'AIX

laprovence.com / 1,10€



Camp des Milles la mémoire vivante

Le mémorial installé dans l'ancien camp d'internement aixois est aussi un lieu de réflexion sur les mécanismes génocidaires et les moyens d'y faire face

8 pages spéciales

"LIGNES DE FORCE"

Le nouveau rendez-vous avec Olivier Mazerolle

P.V



L'ENTRETIEN

Olivier Roy décrypte l'État islamique

P.VI

INTEMPÉRIES

Gard : un département désespéré

P.I

Salon du tatouage à Aix : la passion dans la peau



Le "Cézanne Tattoo Ink", ses 150 artistes tatoueurs de tous pays, ses stands de bijoux ou vêtements associés et ses animations type concert ou défilé de pin-up vintage, ont rempli l'étage du Pasino, hier. Le salon y continue aujourd'hui. / PHOTO EDOUARD COULOT

P.3

0 20305 - 1012 - 1,10 € - 0



CAHIER 1 - N° 6329

*Journal respectueux de l'environnement, 100% papier recyclé

EHPA - EHPAD • RÉSIDENCE RETRAITE ÉLÉONORE



Séjour temporaire ou permanent pour personnes âgées autonomes ou dépendantes
Unité de vie Alzheimer
Nombreuses animations • Cuisine gourmande



emera Vous méritez le plus grand soin

14, av. du Général Préaud • AIX-EN-PROVENCE • Dir. Le Tholonet • Tél. 04 42 17 16 00 • www.emera.fr

Un jour en ville

LA MOBILISATION

Tafta : après la manif, l'action, la... manif'action



C'est l'intitulé choisi par le collectif Stop-Tafta, hier, pour baptiser sa déambulation en ville - comme dans d'autres endroits en France et en Europe - qui disait **"non au Grand marché transatlantique"**. Batucada, slogans, chanson "Tafta du démon !", Dracula, pancartes, prises de paroles, distribution de tracts figuraient au programme de ce regroupement, qui avait aussi pour ambition d'ouvrir la discussion avec le public et de demander à la mairie d'Aix et aux autres communes de se déclarer "Hors Tafta" comme l'ont déjà fait Gardanne et Martigues. Négocié depuis le mois de juillet 2013, TAFTA, l'accord commercial trans-atlantique ou Trans-Atlantic Free Trade Agreement (aussi connu sous le nom de TTIP, Transatlantic Trade and Investment Partnership ou Partenariat Transatlantique de Commerce et d'Investissement) est un projet d'accord commercial entre l'Union européenne et les États-Unis. Il concerne des domaines aussi variés que l'accès aux médicaments, la sécurité alimentaire ou le règlement des différends privés-publics... De nombreux opposants à Tafta ont manifesté ces derniers mois, contestant notamment l'opacité avec laquelle seraient menées les négociations. Cette semaine, les représentants des États membres de l'UE ont décidé lors d'une réunion à Bruxelles de "déclassifier" le mandat de négociation sur lequel travaille la Commission pour aboutir à un accord de libre-échange entre l'Europe et les États-Unis - le rendant plus transparent. Ce qui n'empêche pas les opposants de continuer leur mobilisation. **"Cette déclassification montre que la pression qui monte depuis un an commence à porter ses fruits, déclarait hier à Aix Jacqueline Blanchot, porte-parole du collectif, mais nous continuons à nous mobiliser car nous sommes opposés au contenu de ce texte. Il a pour but de faire sauter les normes protectrices, avec un nouveau mécanisme de règlements de différends, en instituant un tribunal privé au dessus des lois et des États; c'est un recul de la démocratie, ce n'est pas acceptable"**. J.D.

LE CHIFFRE

92

C'est le nombre d'actions programmées par le Plan Climat Énergie Territorial (PCET), lancé le 5 avril 2013 pour contribuer localement à l'objectif de la loi Grenelle 2 de limiter le réchauffement climatique et ses conséquences par une réduction des émissions de gaz à effet de serre. La restitution des résultats enregistrés en 2013 se fera demain lundi à Aix, par la Communauté du Pays d'Aix, associée aux villes d'Aix-en-Provence, de Gardanne et de Vitrolles.

LA PHRASE

"Être enseignant est un métier qui exige beaucoup de courage et c'est aussi l'un des plus extraordinaires qui soit"

LA COMÉDIENNE ARIANE ASCARIDE, QUI VIENDRA PRÉSENTER EN COMPAGNIE DE MARIE-CASTILLE MENTION SCHAAR, LA RÉALISATRICE, LE FILM "LES HÉRITIERS" LE 17 OCTOBRE AU CINÉMA LE CÉZANNE. LE SYNOPSIS? DANS UN LYCÉE DE CRÉTEIL, UNE PROF DÉCIDE DE FAIRE PASSER UN CONCOURS NATIONAL D'HISTOIRE À SA CLASSE DE SECONDE LA PLUS FAIBLE. LA RENCONTRE VA LES TRANSFORMER.

LA PHOTO DU JOUR



Pour la seconde fois, le centre Ressource, engagé dans la lutte contre le cancer, organisait hier sa "Foulée, du cancer vers la santé" au pôle d'activités d'Aix. En présence des champions Nadjib Mohammedi et Myriam Lamare, des centaines de coureurs ont arpenté le bitume à l'occasion d'une **"journée de mobilisation solidaire et humaine mais aussi d'engagement aux côtés de celles et ceux qui vivent avec la maladie, pour témoigner qu'il est possible de courir ensemble, et refuser la résignation"**. En milieu de matinée, était aussi organisée la "Foulée des petits loups": les enfants ont aussi mis tout leur cœur dans la course! Des ateliers sur le sport et la santé étaient également accessibles.

Répertorier les commerces et les lieux accessibles

Tel était l'enjeu hier de "la journée de l'accessibilité". 23 équipes ont opéré



Munies d'une feuille de route et des chasubles "Journée de l'accessibilité", les équipes aixoises (avec notamment des élèves et professeurs du lycée Emile Zola) sont parties recenser les sites et commerces accessibles et pointer les dysfonctionnements.

/ PHOTOS G.V.L.

De la joie, de la motivation, des chasubles bleues estampillées "Journée de l'accessibilité", des documents et un stylo, les quelque 123 équipes de l'association Jaccéde.com étaient armées pour passer à l'action. Objectif? Noter et répertorier les sites, lieux et commerces relativement accessibles ou, *a contrario*, pointer du doigt les manques et les dysfonctionnements. C'est la 4^e année que cette opération est menée à Aix, tambour battant, sous l'égide de Laurent Laplane.

Martine Cesari, vice-présidente de la CPA en charge de la Mission Handicap et Claude Maina, élu délégué à la Politique du handicap et à la Commission handi-

cap ont rappelé les efforts qui ont été entrepris ces dernières années par la Ville; mais ont également précisé qu'il ne fallait bien sûr pas en rester là. Et cela passe bien entendu pour cette chasse aux lieux accessibles à travers toute la cité du Roy René.

Pour nous, cap sur les Allées Provençales aux côtés de Maryline, 59 ans, atteinte de la maladie des os de verre et de sa maman Jeanine, 80 ans et aidante familiale sans oublier Philippe, retraité du BTP et membre actif de l'association des traumatisés crâniens et cérébro-lésés des Bouches-du-Rhône. Une énergie débordante et toujours le mot pour rire, Maryline est membre de la commission communale

d'accessibilité et représentante départementale de l'APF (association des paralysés de France). Installée à Aix depuis 1983, cette femme dynamique, originaire du Pas-de-Calais et qui pratique également la danse en fauteuil roulant ou encore expose ses toiles, a donc suivi de très près l'évolution de la cité aixoise sur le plan de l'accessibilité. "Se déplacer en fauteuil roulant reste difficile en raison de l'incivilité des automobilistes qui se garent n'importe où et notamment sur les trottoirs, déplore-t-elle. Côté établissements publics, on peut se rendre à la mairie mais ce n'est pas agréable de circuler sur des pavés en fauteuil roulant! On peut accéder à l'ascenseur de

l'Hôtel de Ville mais il faut le demander et c'est un peu compliqué." Et d'ajouter: "Des efforts ont été réalisés. C'est agréable de circulation sur le Cours Mirabeau. J'ai participé à la commission de suivi des travaux des Allées provençales. C'est spacieux, on peut circuler, les magasins sont accessibles. Reste le problème de l'abaissement des caisses qui ne sont pas toutes aux normes ou encore les cabines d'essayage dédiées aux personnes handicapées qui servent parfois de réserve, sans oublier les tables des restaurants pas toujours suffisamment larges pour accueillir un fauteuil roulant." Bref, il y a encore du chemin à faire.

Geneviève VAN LEDE



Allées Provençales, les commerces sont accessibles mais tous ne disposent pas d'une caisse adaptée et les cabines sont parfois encombrées.



SEMAINE NATIONALE DU HANDICAP DU 17 AU 21 NOVEMBRE À L'HÔPITAL

Films, vidéos et dessins récompensés

Dans le cadre de la semaine nationale du handicap du 17 au 21 novembre 2014, le centre hospitalier du Pays d'Aix organise une remise de trophées à laquelle sont conviés à participer tous les centres hospitaliers publics Paca, Languedoc-Roussillon, Midi-Pyrénées et Rhône Alpes, sur le thème du handicap au travail. Les a priori et les stéréotypes du handicap sont difficiles à combattre et à vaincre. C'est pour cette raison que cette manifestation est organisée avec pour objectif premier de faire évoluer les mentalités.

Ainsi parmi les trophées distribués, on trouvera celui du

meilleur film sur le thème du handicap au travail ou du plus beau dessin sur le thème de l'intégration du handicap au travail ou encore celui du plus beau dessin réalisé par un enfant hospitalisé en service pédiatrie sur le handicap: comment les enfants perçoivent le handicap?

Cette semaine nationale du handicap sera l'occasion de mettre en valeur le travail accompli mais également de pouvoir échanger et partager sur cette thématique entre établissements publics des régions invitées. Le premier parrain de la semaine nationale du handicap est le comédien et doubleur de

A L'AFFICHE

Le 20 novembre, à l'affiche également le comédien Laurent Savard au centre hospitalier du Pays d'Aix pour son spectacle **Le bal des pompiers qui aborde par l'humour le thème de la différence, celle de Gabin, enfant autiste et hyperactif (né le jour du fameux bal et fils de Laurent Savard) mais aussi celle de tous ceux qui croisent son chemin. Pédiatre, psy... tous différents à l'insu de leur plein gré!**

voix Benoît Allemane (voix française de l'acteur américain Morgan Freeman). Il a accepté de "prêter sa voix" pour le film réalisé par les agents hospitaliers autour du handicap au travail.

Le second parrain est l'acteur et réalisateur Nils Taverniers qui a accepté de venir à l'hôpital d'Aix, le jeudi 20 novembre pour projeter son dernier film *De toutes nos forces* et d'échanger ensuite avec la salle. Il a également accepté d'être l'un des membres du jury pour déterminer le classement des différents trophées et remettra les prix aux centres hospitaliers participants.



Peaux de peinture à gogo

Les artistes tatoueurs et animations du "Cézanne Tattoo Ink" ont rempli le Pasino hier et remettent ça aujourd'hui

Longue vue braquée sur l'étage du Pasino, Paul Cézanne a dû se gratter la barbe sur son nuage. De son temps, le commun des mortels consentait certes à accrocher des toiles dans le logis, mais les tatoués engageant leur corps pour devenir tableau vivant ne couraient pas les rues. Hier, on ne sait si des œuvres d'art se sont vendues dans les galeries aixoises où la marée est, paraît-il, un peu basse. Pendant ce temps au "Cézanne Tattoo Ink" des dizaines d'hommes et de femmes payaient pour confier une partie de leur corps à l'un des 150 tatoueurs des quatre coins de la planète, que cette convention rassemblait. D'autant plus surréaliste pour le néophyte, que dans les allées bondées, nul chaland ne semblait prêter atten-

tion aux postulants à la décoration cutanée à vie qui, allongés ou assis, s'en remettaient avec le plus grand naturel aux encre d'un artiste de l'aiguille.

Ainsi Carolane, 19 ans, sur qui le Nantais Rudy Mud immortalisait une rose entre le cœur et la naissance de l'épaule. Son premier tatouage ? "Non, non, j'en ai déjà un autre ailleurs, vous ne pouvez pas le voir..." Avait-elle attendu cette réunion de peintures venues d'Europe, d'Amérique et d'Asie pour l'acte II ? "Pas du tout, je suis juste venue en curieuse. Mais j'aime les roses et celle du catalogue de Rudy m'a décidée."

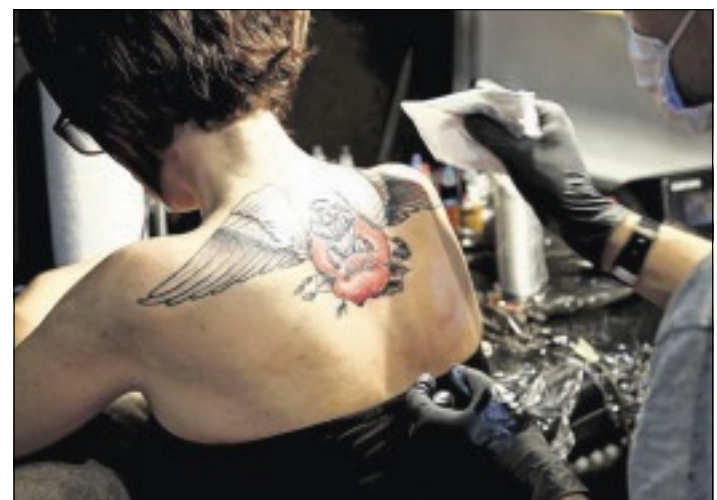
3 000
visiteurs étaient
attendus sur les deux
jours au Pasino

Et voilà... Aussi simple que cela. Petit sourire ravi, pas une grimace sous le picotement de l'aiguille et pas plus d'émotion apparente que si elle prêtait ses cheveux à un coiffeur en vue d'une soirée. Un coiffeur, il y en a d'ailleurs un parmi les stands. *Le Garçon Barbier*, casquette d'Apache et moustache sorties des *Brigades du Tigre*. Lequel finalise amoureusement le look de l'homme tatoué

avec un crâne aussi lisse et luisant qu'une boule de billard ou une rouflaquette taillée au millimètre. Car si le tatouage peut relever de l'ornementation isolée, c'est plus souvent un élément

parmi d'autres qui expriment l'identification à un univers. Entre stands et animations, le "Cézanne Tattoo Ink" en rassemble quelques uns. Moyennant 350 €, le fan de Tim Burton peut se faire graver un personnage de *Frankenweenie* sur l'avant-bras.

Mais les mieux lotis sont les nostalgiques du glamour de ces insouciantes années 1950 où les Cadillac vert pomme consommaient des hectolitres d'essence sans qu'on s'inquiète pour la planète; et où la rondeur féminine était sexy. Témoins, les shows de Dina Von Candy et Zoe Scarlett, exposant leurs formes via l'effeuillage burlesque ou le défilé des *Gibson Girls*, ambassadrices d'un stand où l'on trouve toute la panoplie vintage de l'époque, des robes à pois aux petits carrés Vichy. **Manu GROS**



INFOS PRATIQUES

Aujourd'hui de 10 h à 22 h au Pasino. Tarif : 20 € Programme détaillé et infos sur le site www.conventiontattooaix.fr Un programme sur papier glacé avec éditorial, plan des stands numérotés et programme des animations est aussi distribué à l'entrée.

LES ANIMATIONS

14 h : défilé pin-up avec les *Gibson Girl*.

16 h : show burlesque de Zoé Scarlett.

16 h 30 : concert du groupe *The Delta Bombers* (Las Vegas).

18 h : concours de tatouages par catégories : noir et blanc, couleur, ornemental et réaliste.

Prix Golden Tattoo, qui récompensera le plus beau tatouage présenté à la convention, toutes catégories confondues.

Animations permanentes : Pascal Tourain au micro avec Lucy Heff et musique assurée par les DJ de Dukebox Stuntmen, bien connus des auditeurs de Radio Grenouille.



Allées pleines hier au "Cézanne Tattoo Ink" qui occupe tout l'étage du Pasino. Et donc confirmation que le tatouage touche désormais toute la société. Le fan de "Star Wars" pourra simplement se faire graver la face tigrée de Dark Small dans la peau. Mais c'est souvent l'élément d'un look complet. Ici les "Gibson Girls", nostalgiques du vintage glamour des années 50.

/ PHOTO EDOUARD COULOT

COMMUNIQUÉS
FONDATION VASARELY

● **Activités pédagogiques jeune public.** La Fondation Vasarely propose de nombreux ateliers pour les enfants :
- Parcours danse - atelier participatif de danse contemporaine in situ samedis 18 octobre et 15 novembre.a partir de consignes d'improvisations chorégraphiques, la chorégraphe Marie-Hélène Desmaris propose des expérimentations adaptées en relation avec le lieu. une découverte dansée poétique et ludique des espaces extérieurs et intérieurs.
- Ateliers arts plastiques : visites guidées et ateliers « autour du cercle » mardi 21 octobre de 14h30-16h30. Enfants de 6 à 12 ans. mercredi 22 octobre de 14h30-16h30. Enfants de 3 à 5 ans. " Vegas" jeudi 23 octobre de 14h30 à 16h30. Enfants de 6 à 12 ans. 16 euros la séance
- Atelier yoga dynamique : autour des 5 sens avec Nathalie Jourdan mardi 28 et mercredi 29 octobre de 14h30 à 16h30. Enfants de 4 à 6 ans . Jeudi 30 et vendredi 31 octobre de 14h30 à 16h30. Enfants de 7 à 12 ans 19 € la séance avec un goûter.
→ la fondation est ouverte du mardi au dimanche de 10h à 18h Jas de Bouffan
04 42 20 01 09
www.fondationvasarely.org

CIE ROUGE GARANCE
● **Recherche un comédien et une comédienne amateurs.** La compagnie de théâtre aixoise Rouge Garance recherche un comédien et une comédienne amateurs avec minimum deux ans d'expérience au théâtre, pour intégrer son atelier adulte. La pièce dont il s'agit est « La nuit de Valognes » d'Eric Emmanuel Schmitt.
Les caractéristiques suivantes sont demandées : Homme de belle prestance, 1m78 minimum entre 25 et 40 ans. Femme ou jeune fille entre 18 et 25 ans, silhouette fine, 1m70 maximum.
Modalités d'inscription à l'atelier : 350€/an + 30 € cours et adhésions compris. Répétitions tous les mercredis soir de 20h à 22h à l'annexe du centre socioculturel Jean-Paul Coste.
→ Pour tout renseignement complémentaire vous pouvez appeler Nicole Weide au 06 75 16 89 69.

LE BLOC-NOTES

NOUS JOINDRE
La Provence: 22, rue de l'Opéra, rédaction (04 42 38 74 40) aix@laprovence-presse.fr et petites annonces-publicité (04 42 38 53 53).

LES URGENCES
Hôtel de police: 10, avenue de l'Europe, 04 42 93 97 00.
Gendarmerie: 04 42 26 31 96.
Police municipale: 2, cours des Minimes, 04 42 91 91 11.
Centre hospitalier: avenue des Tamaris, 04 42 33 50 00.
Pompiers: montée d'Avignon, 04 42 99 18 18. **Urgences:** 18.
GDF dépannage: 0 810 433 113.
EDF dépannage: 0 810 333 113.

LES GARDES
Pharmacie: Dimanche 12 octobre de 8h à 20h pharmacie Paul Cézanne rue Poincaré 04 42 23 07 32.
Chirurgiens-dentistes: cabinets de garde dimanche et jours fériés numéro unique, 0 892 566 766.
Médecin de garde: 04 42 26 40 40 (week-ends et jours fériés).
SOS Médecins: 04 42 26 24 00 (24 h/24).
Permanence médicale: 11, rue Montmajour, 04 42 20 33 33 (9 h-22 h).
SOS Vétérinaires: 04 42 59 90 62.
SOS main: 42 av. de Lattre de Tassigny, 0 820 160 15

LES TAXIS
Radio Taxis Aixois: 04 42 27 71 11.
Radio Taxis Mirabeau: 04 42 21 61 61.

LES SERVICES
SOS Amitié: 04 42 38 20 20 (24 h/24).

Toujours des crispations autour de l'urbanisation de la Constance

"Zac'cage de la Constance" : c'est le nom d'un nouveau collectif, qui s'appuie sur des oppositions... anciennes

Un collectif "contre le Zac'cage de la Constance" vient de se constituer et chut, il n'en dira pas plus sur les actions qu'il entend développer. Des indices? Peut-être, la présence parmi les premiers signataires de Mattia Siffredi de la Confédération paysanne ou Roselyne Borgia de Greenpeace. Sinon, ça sent un peu l'opposition à la municipalité et les socialistes, communistes, EELV, et occitans lançant le Codec (Collectif de défense de la Constance) y vont d'une seule voix: pour les arguments, retournez voir la dernière campagne municipale.

L'urbanisation de La Constance-Valcros, ils s'y sont toujours opposés, globalement sur le même ton. Sur les 100 ha de ce site à l'ouest de la ville, la municipalité projette construire 40 ha de logements et bureaux, entre 1 600 et 3 600 habitations selon les projections. Plus rapidement, en vertu d'une procédure accélérée, devrait se concrétiser l'édification au nord du plateau, le long de l'A8, d'un pôle numérique et d'une salle pour les musiques actuelles - "une tête de pont pour tout urbaniser" selon les opposants.

La Zac, estime le collectif, contribuera à l'étalement urbain là où subsistent des terres agricoles quand on aurait pu prioriser le renouvellement urbain dans la ville et les noyaux villageois, imaginer couvrir l'autoroute ou réinventer le quartier de la gare SNCF. Les opposants rappellent le récent avis, pas très enthousiaste, de l'autorité environnementale en la matière. "Un projet passéiste" (Régis Delalande, PS) à l'heure où l'on n'est toujours pas arrivé à recoudre les quartier du Jas et Encagnane au centre-ville, et où on peut imaginer La Duranne, "déjà moche", se patiner comme les villes nouvelles de la région parisienne: "mal" (Hervé Guertera, Parti occitan).

"Vieux couillons"
La Smac: le collectif n'est pas contre. Mais pas là. "A l'Arbois, dans les quartiers sud, près de l'opération Campus". "Ou sur le foncier appartenant à la Ville aux Trois Pigeons, où la municipalité aurait pu décider bien en amont de délocaliser la polyclini-



Au sein du collectif, des élus (actuels ou anciens) d'opposition, mais aussi des représentants de la Confédération paysanne ou encore Greenpeace.

/ PHOTO C.B.



Alors que le conseil municipal vient de voter les aménagements et la "gestion de l'espace urbain" de la Constance, un collectif - essentiellement des opposants politiques - vient de se former.

/ PHOTO S.MERCIER

que du Parc Rambot", susurre Edouard Baldo (conseiller municipal PS), rappelant que le feuillet du déménagement au Montaiguët aura pris huit ans à cause de la multiplication des recours. Martine Coste, présidente de l'association des Amis du Pont de l'Arc et du Montaiguët, membre du Codec, pourra donner des conseils.

Comme l'élu d'opposition Lucien-Alexandre Castronovo qui préfère s'en tenir au projet de plan local d'urbanisme que finalise la municipalité, après une gestation d'une bonne douzaine d'années durant lesquelles la vil-

le s'est construite "au coup par coup avec des révisions partielles de Pos, sans vision d'aménagement, comme en attestent les 500 logements en train de pousser derrière le Creps, à l'américaine, fermés et sans voirie. On parachute à la Constance de l'urbanisme sans VRD, transports en commun, politique de déplacement" sur un site, rappelle Edouard Baldo, à peine irrigué par deux chemins ponctuels de ponts de voie ferrée sous lesquels deux voitures ne peuvent se croiser.

La Zac à la Constance, "dans une des sites les plus pollués de la ville?", attaque François Hamy (EE-LV), "quand les agriculteurs ne peuvent travailler faute de terre?" Un site rappelle enfin Thomas Metzger -ancien gardien de la bastide Lou Deven- depuis lequel Cézanne a peint une trentaine de ses œuvres exposées de par le monde.

Pour Pierre Bachman (PC), cette allergie au besoin de croissance démographique, de logements sociaux pour les salariés du cru, se solde par un vieillissement de la population: "A Aix, on va avoir, comme à Eguilles où près d'un habitant sur trois a plus de 60 ans, que des vieux couillons".

Carole BARLETTA

Site du collectif: constan-cei3.wix.com/codec

UN DÉBAT AU CONSEIL MUNICIPAL

Le sujet de la Constance est revenu sur le tapis, lors du dernier conseil municipal. L'occasion pour Hervé Guerrera (PO) de revenir à la charge, en basant son argumentation sur les réserves de l'Autorité environnementale (Dreal) quant à l'évolution du quartier et notamment les projections sur les transports, l'évolution paysagère, la qualité de l'air, les menaces sur la biodiversité, etc. "Fantasmes habituels" rétorquait le maire Maryse Joissains, qui soulignait: "French Tech et le pôle de musiques actuelles, il nous les faut (...); nous avons sacralisé les espaces agricoles. Le préfet a déjà donné son accord". Alexandre Gallèse, adjoint à l'urbanisme, s'adressait alors à Hervé Guerrera: "Tu ne prends qu'une partie du problème: tu cites in extenso l'avis de l'Autorité environnementale en oubliant au passage l'avis favorable du préfet, celui du conseil général, celui de la chambre d'agriculture, celui de la chambre de commerce et d'industrie, celui de la Drac... Tu fais un peu exprès de mélanger la future Zac de la Constance et le texte modifiant le Pos sur 5 hectares en bordure d'autoroute pour y accueillir un projet d'équipement culturel et un projet numérique gouvernemental".

J.D.



LES GRANDES LIGNES DU PROJET

Un quartier numérique, une salle culturelle, des logements....

Le devenir de la Zone d'aménagement concerté (Zac) de la Constance - très schématiquement située entre le Jas de Bouffan au nord, et la Pioline au sud - fait l'objet d'une réflexion depuis plusieurs décennies à Aix. Le quartier, classé en "zone d'aménagement différé" par l'ancienne municipalité socialiste, est désormais une des pistes les plus avancées pour l'extension urbaine aixoise, par l'équipe en place. Lors du dernier conseil municipal a été abordée la

"déclaration d'intérêt général du projet" ainsi que la "mise en comptabilité du Pos" (Plan d'occupation des sols, ndlr.), qui fait suite à une série de réunions publiques qui se sont tenues ces derniers mois.

La municipalité entend accueillir sur zone un "quartier numérique", après avoir saisi l'opportunité du label "French tech" demandé conjointement avec Marseille, qui permettrait d'obtenir des fonds publics de l'Etat pour "développer et structurer un

écosystème du numérique, d'accélérer la mise en œuvre d'infrastructures ultra-haut-débit, de rayonner à l'international, de former et favoriser l'emploi par la mise en place de structure de formation, d'insertion et d'éducation". Le pôle numérique, sur un espace de 16 000 m², intégrera outre des entreprises basées sur les nouvelles technologies, un centre d'accueil des arts numériques et une salle de musiques actuelles (SMAC)

constituée d'une salle de spectacle d'environ 1200 places et d'un studio d'enregistrement/répétition.

Ce projet n'est pas à confondre avec celui de "Thecamp", bien que sans doute compatible. Il est orienté lui vers le Tourillon (Duranne), il s'agit d'un projet d'innovation numérique sur un terrain cédé par le syndicat mixte de l'Arbois, et serait voué essentiellement à la formation et à l'accompagnement de start-up.

J.D.

La tornade Pogorelich et le Brussels Philharmonic

Schumann et Brahms réuniront le pianiste et l’orchestre ce mardi au GTP



Le "Philhar" de Bruxelles, et le pianiste croate Ivo Pogorelich, ambassadeur de l'Unesco de retour à la vie de concertiste. / PHOTOS DR

I fut le chouchou de la grande Martha qui, pour lui, fit un éclat de grande ampleur alors qu’il n’avait que 22 ans. Impossible de ne pas rappeler que le début fracassant de la carrière d’Ivo Pogorelich, dit Pogo fut marqué par un scandale. En l’occurrence la démission de la pianiste Martha Argerich du jury du Concours Chopin de Varsovie en 1980, furieuse de voir le jeune Pogorelich éliminé de la phase finale de la compétition... Le plus grand des prix internationaux que l’on puisse espérer et qui échappait de manière incompréhensible à celui qu’elle considérait comme un génie du piano.

Enfant prodige, ayant commencé à jouer du piano à l’âge de 7 ans, Pogorelich marqua les esprits avec ses enregistrements des scherzi de Chopin et de la sonate n° 2 où il a donné une interprétation de la *Marche funèbre* d’anthologie. Tout comme son *Gaspard de la nuit* de Ravel et ses *Tableaux d’une exposition* de Mussorgsky joués dans un style alerte rappelant celui avec lequel il s’est emparé des sonates de Haydn, et Scarlatti, ainsi que des Intermezzi de Brahms. Né en 1958, promis à une carrière d’exception, homme engagé dans la transmission de la musique et les causes humaines (une association qui a contribué à la

construction d’un hôpital à Sarajevo), Pogo s’était éloigné de la scène à partir du décès de sa femme Alice Kezeradze en 1996. Le revoilà arpentant les grandes salles du monde entier. En concert ce mardi il interprétera le Concerto pour piano de Schumann (on se souvient des enregistrements mythiques de cette œuvre par Richter ou Lupu) accompagné du Brussels Philharmonic placé sous la direction de son directeur artistique le chef d’orchestre Michel Tabachnik. Défini souvent comme un "pianiste cosmique" Pogorelich peut surprendre à chacun de ses récitals. Aussi la soirée s’annonce exceptionnelle.

En deuxième partie ce même orchestre jouera la 3^e symphonie de Brahms créée à Vienne en 1883 sous la direction de Hans Richter. Avec le thème de son troisième mouvement célèbre grâce au réalisateur Anatole Litvak qui l’utilisa pour son film *Aimez-vous Brahms...*, cette œuvre qualifiée à ses débuts d’héroïque donna lieu à des enregistrements mythiques signés par les chefs Claudio Abbado ou Colin Davis et plus récemment Jansons. Une soirée à ne pas manquer.

Jean-Rémi BARLAND

Mardi 14 octobre à 20h30 au GTP. Tarifs : de 10 à 42 €. ☎ 08 2013 2013

GARDANNE

Cinéma 3 Casino ♦ 11 cours Forbin
☎ 04 42 51 44 93. **3 coeurs** 14 h 30, 19 h.
Gemma Boveri 14 h 30, 17 h. **Hippocrate** 17 h. **Near death experience** 19 h.



"Bodybuilder" au Renoir et au Pathé. / PHOTOS DR

PLAN-DE-CAMPAGNE

Pathé ♦ Chemin des Pennes aux Pins.
☎ 08 92 69 66 96. **Annabelle** 10 h 50, 13 h, 15 h 15, 17 h 45, 20 h, 22 h 45. **Avant d'aller dormir** 16 h, 20 h 30. **Bodybuilder** 18 h 15, 22 h 45. **Bon rétablissement** 19 h. **Délivre-nous du mal** 22 h. **Dracula Untold** 11 h 15, 13 h 30, 15 h 45, 20 h 15, 22 h 30. **Dragons 2** 9 h, 11 h 15, 13 h 45. **Elle l'adore** 10 h 50, 17 h 30, 19 h 45. **Equalizer** 11 h, 13 h 45, 16 h 30, 19 h 15, 22 h. **Gone Girl** 11 h, 11 h 30, 14 h 15, 15 h, 17 h 30, 18 h 30, 20 h 45, 21 h 45. **Horns** 9 h, 11 h 30, 14 h 15, 17 h, 19 h 45, 22 h 15. **La Belle et le Clochard** 9 h 15, 14 h 45. **Les Gardiens de la Galaxie** 21 h 30. **L'Incrovable Histoire de Winter le dauphin** 2 9 h, 11 h 15, 14 h, 16 h 15. **Lou ! Journal infime** 9 h 30, 11 h 45, 14 h 30, 16 h 45, 19 h, 21 h 15. **Lucy** 14 h 45, 16 h 45, 18 h 45. **Lucy 3D** 9 h 30, 21 h. **Mommy** 10 h 50, 14 h, 17 h 15, 20 h 30. **Opération Casse-Noisette** 9 h 30, 11 h 30, 14 h 30, 16 h 30. **Papa Was Not a Rolling Stone** 9 h, 11 h 15, 13 h 30, 15 h 45, 18 h, 20 h 15, 22 h 30. **Sex Tape** 19 h 30, 21 h 45. **Sin City : j'ai tué pour elle** 10 h 50, 13 h, 15 h 30, 17 h 45, 20 h, 22 h 15. **Tortues Ninja 3D** 11 h 15. Avant-première. **Tu veux ou tu veux pas** 9 h 15, 10 h 15, 11 h 15, 12 h 50, 13 h 15, 15 h 05, 15 h 15, 17 h 15, 19 h 30, 19 h 40, 21 h 30, 21 h 55.



"Saint-Laurent" au Mazarin.

CONCERT

Les Festes d’Orphée jouent les danses d’antan

Mardi, les Festes d’Orphée se pencheront en musique sur *Les caractères de la danse*, titre emprunté à Jean-Féry Rebel pour sa fantaisie chorégraphique de 1715, sorte d’anthologie des danses françaises, alors au zénith. Et art que Raoul-Auger Feuillet théorissait aussi dans des traités, à la même période. En première partie, Jean-Michel Hey et Guy Laurent (flûtes), Annick Lassalle (viole de gambe) et Corinne Bétrac (clavecin) y évoquerons les danses pour le bal, pratiquées par la société cultivée : Allemande, Gavotte, Bourrée, Courante ou Menuet. Ainsi que celles pour le théâtre, à destination des professionnels : Sarabande, Chaconne, Gigue, Passepied, Canarie, Tambourin. Les exemples seront empruntés à Campa, Gautier, Boismortier, Hotteterre, Philidor et Marin Marais. La seconde partie sera un concert pur avec des pièces de Pierre Gautier "dit de Marseille" (1642-1697) et Marin Marais (1656-1726). → Mardi 14 octobre, à 20h30 au musée des Tapisseries, 28 place Des Martyrs de la Résistance. Tarifs : 14 et 9 € Infos et réservations : ☎ 04 42 99 37 11 et www.orphée.org

AGENDA

AIX-EN-PROVENCE

- ♦ **Académie Bach Aix-en-Provence** (CONCERT). A 10 h 30. Libre participation Temple Protestant, Rue Villars 06 52 93 29 74.
- ♦ **Couple : Les 10 péchés Capitaux** (HUMOUR). A 19 h 30. Le Flibustier, 7, rue des Bretons 04 42 27 84 74.
- ♦ **Le Grand'Messe** (HUMOUR). Avec Merri. A 17 h 30. La Fontaine d'Argent, 5, rue Fontaine d'Argent 04 42 38 43 80.
- ♦ **A la recherche de Vivian Maier** (PROJECTION). Film documentaire sur une

nounou devenue l'une des plus grandes Street photographer. Le Mazarin, 6 rue Laroque 08 36 68 72 70.

MARSEILLE

- ♦ **Dr Cornelius** (THÉÂTRE). A 19 h. Magie mentalisme. Théâtre de Tatïe, 19 quai de Rive-Neuve (7^e) 06 99 05 72 19.
- ♦ **La Chaise** (THÉÂTRE). Mise en scène de Murielle Hachet. Avec Gilles Azzopardi, Mathieu Labrouche. A 19 h. Théâtre Le Panache, 13, rue Plan Fourmiguier (7^e) 06 14 72 49 37.

VENELLES

- ♦ **Académie Bach Aix-en-Provence** (CONCERT). A 16 h 30. Libre participation Eglise 06 52 93 29 74.

idées SERVICES

454009

GOUDRONNAGE DE PROVENCE

Accès de villas, Enrobés noirs ou colorés Graviollonnage, bordures. Particuliers et professionnels

Goudronnage de Provence

Tel: 04.94.72.57.08
www.goudronnage-de-provence.fr

449711

OCCADECO

espace de vente des particuliers

Achat cash, dépôt vente : mobilier et objets de qualité. Estimation gratuite enlèvement immédiat.

Occadeco.com

Occadeco Les Milles P.A
580 rue Ledoux 04 42 39 46 46
Occadeco Aix Centre 2 avenue des Belges 04 42 26 78 92

451058

sos-mon-permis.fr

CAR Avocats Experts en Droit Routier

- Rétention du permis de conduire
- Permis de conduire annulé
- Infraction routière
- Délit routier

Nos avocats défendent vos points et votre permis

04.91.13.45.62
contact@car-avocats.fr

451439

422695

Votre Syndic de copropriété à partir de 16 €/lot/mois

SYNDICEO

- un forfait adapté à chaque immeuble
- des comptes élaborés par un diplômé d'expertise comptable
- des gestionnaires à votre écoute

Aix-en-Provence - PACA :
04.88.29.59.19
contact@syndiceo.com
www.syndiceo.com

451058

MENAGE ET REPASSAGE A DOMICILE

Formules sur mesure Service régulier ou ponctuel Personnel qualifié et formé Suivi et contrôle qualité Réduction d'impôt de 50%*

shiva

04 84 47 01 57
4 rue Jules FERRY
13120 GARDANNE
*art.199 sexdecies du CGI.

451058

295029

BRACELETS POUR MONTRES

Toutes marques en stock ou sur mesure. ROLEX, OMEGA, CARTIER, etc...

ACCESSOIRES&CO
7 rue Frédéric Mistral
13100 Aix en Provence
0984084922
www.lepassionneur.com

295029

Allée • Cour • Terrasse

- Goudrons • Emulsion
- Dallage • Pavage...

Sté ALLÉES PROGRESSIVES
13510 EGUILLES
Tél. 04 42 548 062
Mobile 06 88 777 943
www.daniel-moquet.com

402882

POUR PASSER DANS CETTE RUBRIQUE

TEL

0491 84 46 38

402882

idée SORTIES

454048

LA CARTA

Situé à proximité des Pompiers, à l'ombre sous les canisses, venez déjeuner ou dîner, à La Carta.

Vous apprécierez ses pizzas, poissons, viandes, grillades, salades composées... Menus de 12,90 à 25,90 €.

Ouvert tous les jours à partir de midi et le soir à partir de 19 h 30.

755 avenue Émile Bodin 13600 La Ciotat
Tél: 04 42 08 21 61
www.lacarta.fr

279203

255645

La Brocherie

De savoureuses grillades cuites au feu de bois dans notre grande cheminée.

Spécialités: andouillette 5A, rognons de veau, côte de bœuf, magret, grosses gambas, loup, st pierre, etc...

5, rue Fernand Dol Aix en Provence (à côté du Cours Mirabeau)
Mail: brochaix@wanadoo.fr
Site: labrocherieaix.com
Tél: 04 42 38 33 21

Pour paraître dans cette rubrique

08 20 00 12 34

391582

Le spécialiste de vos Voyages

Rio Bali USA

Thaïlande Inde Pékin Australie Rome Tanzanie Cuba ...

TW voyages, c'est 30 ans d'expérience pour découvrir le monde.

"Le voyage se rêve avant, se vit pendant et se narre après"

VOYAGES

Z.A. La Verdière II
13880 Velaux
info@wwwvoyages.fr

www.tw-voyages.com 04 42 74 10 74

391582

Vous souhaitez travailler autrement ?
vous recherchez un complément de revenu,
un travail à temps partiel ?

Secteur : GARDANNE
BOUC BEL-AIR

Devenez Distributeur de Presse
en boîte aux lettres

- Véhicule indispensable, disponibilité entre 4h à 7h le matin.
- Formation assurée par un grand Groupe de Distribution

Téléphonez au

DIFFUSION AIX PRESSE

Tél : 04 42 26 21 65

pfgardanne@orange.fr

463452

COMMERCE

Un salon de coiffure qui pense aux parents



Ici, les enfants sont comme des coqs en pâte! / PHOTO E. COULOT

Pas toujours facile de se libérer pour aller chez le coiffeur quand on est un papa ou une maman... "Bambino coiffure" l'a bien compris. Non seulement, ce salon de coiffure est dédié aux enfants (jusqu'à 12 ans) mais il s'adresse également aux parents. L'idée plutôt géniale et trop peu répandue en France, c'est d'avoir créé un bel espace jeux dans ce salon, d'avoir installé également une télé, des livres, une voiture à pédales, un mur magnétique... Pendant que les grands se font chouchouter, les enfants s'amuse tout à côté. Pour les petits, ce lieu, c'est un peu la fête foraine! Pour se faire couper les cheveux, ils peuvent s'installer à bord d'un camion de pompier ou sur un mini-scooter face aux miroirs ronds, en dessous desquels sont accrochés des mini-écrans vidéo. Ouvert depuis mars dernier, ce salon appartient à Romain Landiorio et Victoria Levrel, papa et maman de Sacha 5 ans et Adam, un an, et déjà à la tête d'un dépôt-vente spécialisé dans la puériculture, avenue Pasteur. "*Mon frère vit à Djakarta*, explique Victoria. *On a découvert là-bas des salons de coiffure dédiés entière-*

ment aux enfants. On a trouvé ça génial et on s'est demandé pourquoi il n'y en avait pas ou peu en France. On a ensuite décidé d'améliorer le concept en offrant nos services aux parents." Derrière les ciseaux se trouve Amandine Van Audenhove, détentrice d'un Bafa et d'un BEP sanitaire et social et évidemment coiffeuse. Une patience d'ange et une attention de tous les instants. "Je vois parfois des enfants qui arrivent en tremblant. Ils sont apeurés." Avant toute chose, elle leur fait choisir la blouse, le parfum du shampoing - tous bio -, le fauteuil dans lequel ils veulent être installés et prend le temps d'expliquer ce qui va se passer. Comptez entre 10 et 25 € la coupe selon l'âge de votre enfant (14 € pour les moins de 3 ans par exemple); 35 € pour un shampoing-coupe-brushing pour une femme accompagnée de son enfant et 20 € pour shampoing-coupe-coiffage d'un papa accompagné de son enfant.

Aurélie FÉRIS-PERRIN

Bambino coiffure : 18, rue Granet. 04 42 23 99 23. Du mardi au samedi de 9h30 à 12h et de 14h30 à 19h. Avec ou sans rendez-vous.

CONFÉRENCE

La mémoire de la Grande Guerre en Allemagne

De nos jours, la Grande Guerre ne constitue plus une référence majeure pour les Allemands. Dans l'immédiat après-guerre, la propagande d'Etat a véhiculé l'image d'une guerre perdue par trahison. Ensuite, les nazis se sont accaparés de son souvenir et l'ont transformé considérablement. Ainsi, lorsqu'après 1945 l'Allemagne se libère de l'idéologie nazie, elle occulte également le souvenir, parfaitement nationalisé, de la Grande Guerre. La conférence sera animée le 16 octobre prochain à Aix aux archives départementales par Gerd Krumeich, un célèbre historien allemand spécialiste de la Première guerre mondiale: il est professeur émérite à l'université de Düsseldorf, professeur associé à l'Institut d'histoire du temps présent, vice-président du Centre international de recherche de l'Historial de la Grande Guerre de Péronne. Cette conférence exceptionnelle est organisée en partenariat avec le Centre franco-allemand de Provence et le soutien de l'ambassade d'Allemagne à Paris. ➔ Le 16 octobre à 18h30 au Centre aixois des archives départementales des Bouches-du-Rhône, 25 allée de Philadelphie.

CULTURE

Des cours gratuits de provençal

Un cours municipal de provençal, public, gratuit, est proposé tous les mercredis entre 16 heures et 17h30 durant les périodes scolaires à l'Oustau de Prouvènço, dans le Parc Jourdan. Il est dispensé par Bernard Fauvelle, professeur certifié de langue d'Oc, qui propose initiation ou perfectionnement, exposés, explications, exercices, chants... Le provençal, langue latine à part entière comme le français, l'italien, l'espagnol, le portugais, le catalan... est aussi la première langue littéraire d'Europe, par la magnifique poésie des troubadours. Son apprentissage consolide les acquis en culture régionale et présente un réel intérêt au point de vue de la culture générale. Les cours ont débuté mercredi 8 octobre. Mais les inscriptions peuvent se prendre dès mercredi prochain, voire tout au long de l'année. → Le calendrier des cours est disponible au service des Affaires provençales, Oustau de Prouvènço, Parc Jourdan, 8 bis avenue Jules-Ferry. Contact : 04 42 26 23 41 ou affaires-provencales@mairie-aixenprovence.fr

BÂTIMENT

Une collecte de déchets dangereux

La Confédération de l'artisanat et des petites entreprises du bâtiment (Capeb) et la Chambre de métiers et de l'artisanat des Bouches-du-Rhône (CMA 13) proposent un dispositif visant à faciliter la collecte, la valorisation et l'élimination des résidus toxiques. La CMA 13 contribue ainsi au "développement d'une attitude écologiquement responsable dans le secteur de l'artisanat". Chaque chef d'entreprise est responsable de l'élimination des déchets produits par son activité professionnelle, et cela jusqu'au traitement final. Les activités de peinture génèrent des déchets dont une bonne partie sont dits "dangereux". Dans ce contexte, la solution la plus efficace pour les artisans réside dans la possibilité de ramener ces résidus dangereux chez des "fournisseurs relais". → La prochaine collecte se déroulera le 17 octobre de 8h à 12h chez le fournisseur Station Peinture à Aix-en-Provence. 215, rue Claude-Nicolas Ledoux - Les Milles - 13100 Aix-en-Provence - 04 42 24 56 60.

Le service à la personne aussi se met aux circuits courts

Le Pôle service du pays d'Aix met en place un service de livraison de fruits et légumes locaux à destination des personnes isolées ou à mobilité réduite

On connaissait les approvisionnements en circuits courts dans le cadre des Amap, des épiceries locavores ou de systèmes d'achat collectif comme La Ruche qui dit oui. Voilà qu'ils débarquent également dans le monde du service à la personne et du maintien à domicile.

C'est en effet d'abord cela, la mission des associations et entreprises adhérentes du Pôle services du pays d'Aix, structure basée au Ligourès, à Encagnanne. Ces quelque trente-cinq organisations fournissent un panel de services permettant à des personnes le plus souvent âgées ou handicapées de vivre chez elles.

"Lors de notre assemblée générale de 2013, on a eu l'idée de faire un pont entre le monde agricole et celui du service à la personne d'un même territoire, le pays d'Aix. Ça nous a semblé naturel dans un département qui est l'un des premiers producteurs de fruits et légumes de France",

**"Créer un pont entre
service à la personne
et monde agricole."**

PÔLE SERVICES DU PAYS D'AIX

explique Patrick Pansard, président du Pôle services. L'idée du dispositif AgriSap (pour Agriculture et Services à la personne) était née, restait à la mettre en musique.

Pour la phase de test qui commence ces jours-ci, la plateforme a fait appel à deux de ses adhérents, l'un à Venelles (Proxi-dom) et l'autre à Aix (Arcade assistance services). Lesquels ont sondé leurs usagers pour savoir si le principe d'AgriSap pouvait les intéresser. Dans le même temps, le Pôle services est allé démarcher des agriculteurs locaux susceptibles de le fournir en fruits et légumes : un maraîcher venellois et *L'Épicerie du coing*, lieu de vente monté à Encagnane par



Rudy Ebreuil, coordinateur général et Patrick Pansard, président du Pôle services. La structure met en place un système de paniers maraîchers locaux dans le cadre du maintien à domicile. / PHOTO G.L.

le collectif Pays'en ville, seront les premiers partenaires d'AgriSap.

"Les publics dont on s'occupe sont difficilement contactables, parce qu'ils sont méfiants, mais aussi très souvent isolés et peu connectés à internet, reprend Patrick Pansard. Via nos adhérents, le monde agricole peut les toucher et trouver un nouveau débouché en circuit court."

Quand aux usagers, ils y gagnent un nouveau service et la possibilité d'avoir accès à des légumes de saison ayant très peu ou pas transité par une chambre froide. *"Ils ont donc plus de qualités nutritives, or, l'alimentation est un élément important de la santé et donc du maintien à domicile"*, poursuit

le président du Pôle services. Les aides à domicile pourront aider à la cuisson des légumes. "À terme, on imagine aussi que les usagers puissent aller chercher leurs produits chez les agriculteurs quand ce sera possible, ce qui fera une animation supplémentaire pour des personnes qui ont souvent fait eux-mêmes leurs jardins potagers pendant longtemps."

Il n'y a pas d'échanges directs d'argent entre les producteurs et les usagers, tout passant par des bons prépayés édités par le Pôle services. Qui y gagne une part d'autofinancement supplémentaire, l'organisme récupérant 2 % du prix des paniers. Les associations et sociétés adhéren-

tes de la plate-forme y trouvent, elles, un service supplémentaire à proposer à leurs usagers pour se démarquer de la concurrence.

Une dizaine de personnes se sont d'ores et déjà déclarées intéressées par le système des paniers AgriSap. Lequel est amené à être étendu à tout le pays d'Aix si la phase d'expérimentation est concluante.

Guénaël LEMOUÉE

glemouee@laprovence-presse.fr

Le panier est proposé à 15 € (8 € le demi-panier). Le système AgriSap est également ouvert aux particuliers qui le souhaitent. Renseignements : Pôle services du pays d'Aix, ☎ 0800 800 328 ou agrisap@pas-paysdaix.org

À partir de
8990€⁽¹⁾
 Sous condition de reprise

**Portes
 Ouvertes⁽²⁾**
 11 & 12 octobre

OPEL CORSA GRAPHITE PACK STYLE

LE STYLE SURÉQUIPÉ.

■ Climatisation	■ Sellerie mixte	■ Volant cuir multifonction
■ Régulateur de vitesse	■ Jantes alliage	■ Phares antibrouillard
■ Vitres arrière surteintées	■ Bluetooth®	■ GPS tactile

opel.fr

Wir leben Autos.

Wir leben Autos : Nous vivons l'Automobile. (1) Prix conseillé de l'Opel Corsa Graphite Pack Style 3 portes 1.0, après déduction de la remise de 2400 €, de l'aide à la reprise de 1000 € et de la prime à la casse Opel de 600 € sous condition de reprise d'un véhicule de plus de 10 ans destiné à la casse. Reprise de votre ancien véhicule, d'une puissance réelle inférieure ou égale à celle du véhicule acheté, aux conditions générales de l'Argus™ + 1000 € TTC. Pour les véhicules hors cote Argus™, reprise de 1000 € uniquement. Offres non cumulables réservées aux particuliers, valables en France métropolitaine pour l'achat (sur stock uniquement) d'une **CORSA GRAPHITE PACK STYLE** neuve, châssis 2014c, tarif au 02/01/14, avant le 31/12/14 dans le Réseau Opel participant. **Modèle présenté : Opel Corsa Graphite Pack Style 3p 1.0 avec options au prix conseillé de 9540 €, avantage client déduit.** Conso mixte gamme Corsa (l/100 km) : 3.3/7.6 et CO₂ (g/km) : 88/178. (2) Selon autorisation préfectorale.

AUTO DISTRIBUTION PROVENCE

■ 122 AV. DE LA CROIX D'OR - 13320 BOUC BEL AIR
 tél : 04 42 37 37 00
 commercial.opelaix@groupe-maurin.com

■ 21 AV. JOSÉ NOBRÉ - 13500 MARTIGUES
 tél : 04 42 81 74 24
 vendeur1.opelmartigues@groupe-maurin.com

PUYRICARD

Sur un plateau mêle l'histoire, le terroir et les goûts

Puyricard sur un Plateau (PIP) l'avait annoncé: la défense de l'agriculture locale et de ses produits phares serait émaillée de moments innovants. Le premier dîner autour du safran, du pois-chiche et des cuvées sélectionnées en était un. Tout ce que l'association avait pu rassembler de défenseurs de ces produits locaux a été accueilli par Franck Constant, gérant de *L'Amandier*, restaurant puyricarden tout nouvellement ouvert et accolé au bel ensemble de la Confiserie du Roy René sur la N7. Le menu pouvait vanter les produits locaux, et puisque PIP reste très attaché aux traditions locales et provençales, La Belugo et ses musiciens s'inscrivaient parfaitement dans le cérémonial de la soirée. Car du cérémonial, il y en eut: en particulier avec l'adoubement des trois pre-



Hugues de Roquefeuil, président de l'association Puyricard sur un plateau.

/ PHOTO I.A.

miers commensaux par Hugues de Roquefeuil, président de l'association. Maurice Farine (Confiserie du Roy René) pour son calisson, fleuron du plateau, Christine Bernard, pour son dévouement pour la vie du plateau, et Cyriaque Crosnier-Mangeat (Agrosemens) pour offrir au projet le pouvoir de gagner.

Après cette première réussie, le prochain dîner festif est confié au chef du *Quai 70*. Il est prévu le 24 octobre à partir de 18h30. Safran et pois-chiches seront déclinés dans l'assiette. En préambule, dégustation des crus du plateau... Qui seront les prochains commensaux? Ceux qui s'engageront à promouvoir, partout dans le monde, ce joli terroir, de louer les bienfaits de son agriculture...

I.A.

Inscriptions avant le 14 octobre par mail à puyricard1plateau@gmail.com

VAUVENARGUES ● Roger Forster repose au pied de **Sainte-Victoire**. Agent des services secrets britanniques, Roger Forster fut parachuté en Provence en 1944. Il vient de décéder soixante-dix ans après la libération de la région qu'il n'oublia jamais. Selon sa volonté, son épouse a répandu ses cendres au pied de Sainte-Victoire, lundi dernier, lors d'une cérémonie simple et émouvante à laquelle assistaient les membres de sa famille Caroline et Robert Mills ainsi que des personnalités départementales et municipales et les représentants d'associations d'anciens combattants de Trets et d'Aix. Les descendants de ses compagnons Pierre Guindon, Marius Bastard et André Clavierie avaient répondu présent au dernier rendez-vous de Roger Forster, organisé à sa demande par l'un d'entre eux, l'ancien directeur de *La Provence libérée*, Max Juvénal.

/ PHOTO P.B.

SIMIANE-COLLONGUE ● **Don de sang**. L'Association pour le don de sang bénévole (ADSB) compte sur la mobilisation des personnes vaccinées contre l'hépatite B, les donneurs réguliers invités par l'EFS ou les nouveaux donneurs et les convie à venir très nombreux à la collecte de sang qui aura lieu demain, de 15h à 19h30, dans la salle Léon-Masson, rue Lambert à Simiane (pour un premier don, se munir d'une pièce d'identité avec photo). → ADSB: ☎ 04 42 22 64 41, ☎ 06 72 74 43 92 ou louis.bima@wanadoo.fr

FUVEAU ● **Don de sang**. Une collecte est organisée demain à la Maison pour tous, de 15h à 19h.

LUYNES ● **Concours de boules**. Souvenir Roland-Buis à l'ABL aujourd'hui, sur le boulo-drome de la place de la Libération. Concours de pétanque disputé à la mûlée suivant la formule 3 joueurs, 2 boules. 60€, plus les mises. Inscriptions à partir de 14h. Début du concours à 15h.

● **La Halte Vincent fête ses 30 ans**. La Halte Vincent, structure qui sert à aider les familles de prisonniers de la maison d'arrêt de Luy-nes, fête ses 30 ans. Cela se déroulera demain à partir de 19h à La Beaume-lès-Aix, 1770 chemin de la Blaque. Projection du film *De l'accueil au parloir, le long chemin des familles* et bilan de l'action de l'association. Cocktail à l'issue.

VELAUX ● **Perturbations et travaux**. Des travaux de restructuration du réseau d'eau potable sur Velaux, ainsi que le renouvellement des branchements existants ont démarré sur l'avenue Jules-Andraud, comprise entre le lotissement Le Moulin et l'avenue Paul-Cézanne. Cette opération doit durer trois mois. Pendant cette période, la circulation sera alternée de 7h à 18h, tous les jours de la semaine. Le stationnement sera interdit sur les axes concernés les soirs et les week-ends compris. Des petits désordres qui engagent les usagers, automobilistes et cyclistes, à la plus grande prudence et à la patience sur cette zone très fréquentée.

/ PHOTO M.-H.P.



La Provence *En* balade AUTOMNE 2014



10 sorties pour profiter de l'arrière-saison

Les balades en Provence

- La ronde des chapelles du Ventoux
- Calès: un site troglodytique unique
- Ramatuelle, entre ciel et mer
- Samson, impressionnant couloir du Verdon
- Vestiges, vignes et villages templiers
- Niolon, une calanque, un port et un fort
- Flânerie autour du Devenson
- Facibelle, l'incroyable lame du Pays d'ignois

- Au cœur de la combe de Lioux
- Blavet ouvre ses rouges gorges

Le temps d'un week-end

- Tarascon, une belle du Rhône
- Annot-Entrevaux, une autre Provence

8 bons plans et idées futées

- A découper 8 fiches pour une escapade gourmande, artistique ou riche en sensations.



Votre magazine **plein air**.
Tous les 2 mois chez votre marchand de journaux

2,80 €

TRETS ● Conseil municipal. Mercredi 15 octobre à 18 h à la salle des Colombes aura lieu le prochain conseil municipal avec six questions à l'ordre du jour : convention de financement avec le Smed 13 pour l'enfouissement des réseaux électriques rue Victor-Hugo ; demandes de subvention au conseil général, à la CPA et à la Caf ; mise à disposition du personnel CLSH en périscolaire et extrascolaire (élaboration des projets pédagogiques) ; Contrat enfance-jeunesse 2014-2017. L'opposition de gauche a préparé quatre questions dont trois spécifiques au programme pluriannuel d'investissement 2014-2018 voté à l'unanimité lors du dernier conseil: la future salle polyvalente du complexe La Gardi, le projet de mairie annexe et les nouveaux équipements sportifs tennis et boulodrome. La quatrième question concerne les travaux d'extension de la Zac La Burlière.

● **conseiller général.** Roger Tassy tiendra sa prochaine permanence en mairie de Trets le mardi 14 octobre de 10 h à 11 h.

ÉGUILLES ● Café littéraire. Le Café Littéraire rouvre ses portes à compter du mercredi 15 octobre à partir de 14 h 30. Il se tiendra dorénavant au *Café du Commerce*, rue du Grand-Logis, dans la salle du premier étage. Le thème de la séance abordé par Michèle Rocchini sera "La poésie et la Résistance", notamment à travers les œuvres de Paul Eluard et Louis Aragon. Entrée libre et gratuite.

● **Mieux communiquer avec les ados.** Un atelier à destination des parents et des adolescents est proposé par Séverine Miranda-Landucci, formée aux relations humaines et à l'accompagnement à la parentalité. L'animatrice propose des clés pour comprendre l'adolescence et tisser des liens basés sur le respect mutuel et la confiance, elle revient sur le rôle des parents pour accompagner efficacement l'ado.

Première des cinq séances programmées le mardi 14 octobre de 19 h à 21 h 30, à l'école Les Boutons d'Or, 385, rue Serpentine (PAE). Maximum 8 à 12 personnes. Se renseigner pour les tarifs dégressifs.

→ Renseignements et inscriptions : ☎ 06 60 74 73 15 ou miranda.landucci@gmail.com

PEYROLLES ● Semaine bleue. Du 13 au 17 octobre, le Centre communal d'action sociale de Peyrolles relaie l'opération nationale de la Semaine bleue. Au programme des activités seniors : demain à 14 h 30 au foyer Abeau-Latil, après-midi bien-être avec la participation des étudiants de l'école d'esthétique Susini qui réaliseront des ateliers manucure et maquillage. Mardi 14 octobre à 15 h 15, rendez-vous devant l'école primaire pour se rendre ensuite sur le site Iter. Cette visite guidée est limitée à 50 places (inscriptions au ☎ 04 42 57 89 83). Mercredi 15 octobre à 14 h 30, rendez-vous devant l'office de tourisme pour un jeu de piste historique. Il s'agira de découvrir des énigmes dans les ruelles du village en compagnie des enfants du centre de loisirs (s'inscrire au CCAS). Jeudi 16 octobre à 14 h 30, rendez-vous à la salle intergénérationnelle pour un atelier de création de mosaïques. Vendredi 17 octobre à 14 h 30 à l'espace Frédéric-Mistral, diaporama de cartes postales et de photos de Peyrolles autrefois. Chaque animation sera suivie d'un goûter

→ Renseignements complémentaires auprès du CCAS, au ☎ 04 42 57 89 83.

VENELLES ● Aide sociale. Le CCAS de Venelles met en place, comme chaque année, une aide sociale de fin d'année pour les Venellois. Si vous souhaitez en bénéficier, il est nécessaire de remplir un dossier et de justifier de vos ressources auprès du CCAS avant le 31 octobre.

→ Renseignements au ☎ 04 42 54 98 00.

● **Le Petit chaperon rouge décoiffé!** Il était une fois... une petite fille, la plus jolie d'entre toutes, vêtue d'un chaperon rouge que sa grand-mère lui avait confectionné. Ainsi, partout on l'appelait le PCR, le Petit Chaperon Rouge. Elle grandit, devient parfois sage. Mais quelque part le diable de loup l'attend et la tente. Alors la chanteuse crie une colère d'adolescente. Pourquoi cette colère rouge?

À travers cette relecture pop rock du légendaire conte de Perrault, Jeanne Béziers raconte comment une petite fille prend le droit chemin puis glisse hors des clous, sur des chemins de traverse. En ces temps où la liberté individuelle prend une place si grande et où la société tout entière est adolescente, se laissant guider par ses pulsions, se débattant avec ses désirs et ses peurs, la metteur en scène décrit les points de vue particuliers de la mère, de cette toute jeune fille, du loup, de la grand-mère, du chasseur. pour tout public à partir de 14 ans. Texte, mise en scène : Jeanne Béziers. Interprétation : Jeanne Béziers, Alix Carriay (guitare), Vincent Carriay (guitare), Jean-Baptiste Demasles (Violon) Musiques : Martin Béziers et le groupe Cordcore.



→ Vendredi 17 octobre à 20 h 30 à la salle des fêtes de Venelles. Tarifs : 11, 9 et 5 € (et abonnements). Renseignements et réservations au ☎ 04 42 54 93 10 ou par courriel à resa.culture@venelles.fr / PHOTO DR

Faites des économies et augmentez vos revenus !

Vous êtes propriétaires de votre logement et âgés de plus de 75 ans,

Nous avons la solution !

N'hésitez pas à nous consulter pour une étude gratuite et personnalisée.

Contactez Sylvain VALLADE
Au 06.03.01.21.35

SAS VIAGER CONSULT
Carte professionnelle N° T14908
38 Rue Servan
75011 PARIS
www.viager-consult.com

Les Amis du village font revivre la mémoire de 14-18

Roger Reynaud, Germain Thibaud, Emile Ganteaume... Trois premiers noms sur une liste de 85 inscrits en lettres d'or sur le monument aux morts. 85 enfants de Trets, souvent âgés de 19 ans, tombés au champ d'honneur lors de la Première guerre mondiale.

En cette année du centenaire de la Guerre de 14-18, Les Amis du village ont frappé un grand coup en sortant à 250 exemplaires un livret de 32 pages intitulé *1914-1918, les Tretsois dans la guerre*, rendant un ultime hommage aux habitants de la commune morts dans l'un des conflits les plus meurtriers de l'histoire.

"Il nous semblait important de marquer l'évènement, confie Guy Van Oost, président des Amis du village. C'est un univers qui disparaît : les photos au cimetière s'estompent et le sacrifice de nos grands parents, arrière-grands-parents pour certains, mérite d'être connu des nouvelles générations et de la population."

La vie au front et à l'arrière

La maquette est identique à celle des trois ouvrages précédemment sortis par l'association. Sur la première de couverture figurent ces pères, ces frères, ces héros "qui en sont revenus". Le livre est une frise chronologique documentée qui se compose des quatre années de cette guerre qui a laissé nombre de chaises vides dans les familles. Les 85 tretsois qui ont laissé leur vie dans les tranchées sont tous cités. Pas question de biographie mais à partir de nombreux documents inédits et privés on apprend le



Guy Van Oost, président des Amis du village présente l'ouvrage "1914-1918, les Tretsois dans la guerre", réalisé par l'association et bientôt disponible. / PHOTO N.E.

métier qu'ils exerçaient, leur âge et surtout sur quel champ de bataille ils sont tombés (Verdun, la Lorraine, la Somme, la Marne). Des photos, des documents, des lettres, des encadrés dans différents chapitres donnent des repères. *"De la mobilisation de 1914 à l'édification du monument aux morts, on raconte la vie des Tretsois, qu'ils soient au front ou à l'arrière."*

Ainsi sont évoqués les femmes aux champs, la construction de la cave coopérative, les instituteurs, les commerçants disparus dans la tourmente, la vie au village et la vie dans les tranchées, les grandes batailles.. Des témoignages

émouvants comme ce discours que Victor Teisseire, directeur de l'école publique prononça sur un jeune Tretsois mort un mois après être parti.

L'ouvrage se clôture sur le devoir de mémoire et un document inédit sur le monument aux morts. En quatrième de couverture l'image de l'inauguration de ce même monument, rénové en 2006, sous une pluie de pétales bleu, blanc, rouge.

En parallèle, le 18 octobre à 17 h dans le cadre de Bibli'Automne sur le thème "La der des der" organisé par la médiathèque La Mine des Mots, les Amis du Village proposent une causerie agrémentée de lec-

tures de lettres, photos et témoignages dont le livre s'est largement inspiré (sur réservation à la médiathèque ou au ☎ 04 42 37 55 34), en même temps qu'une petite exposition d'objets, documents et costumes de poilus à voir à partir du 17 octobre.

N.E.
"1914-1918, les Tretsois dans la guerre", édité par Les Amis du village, 12 €. Pour se procurer le livre : un stand se tiendra sur le marché le mercredi 5 novembre et sur la place de la mairie le 11 novembre lors de la commémoration de l'Armistice de 1918. À partir du 19 octobre, on pourra aussi le trouver dans les deux maisons de la presse de Trets.

Zoothérapie à la maison de retraite Les Opalines

Les Opalines de Rousset et l'association La Ferme du soleil 13, ont proposé une journée à la campagne au sein de la résidence de retraite. L'association s'est installée en terrasse avec ses différents animaux: lapins géants, moutons, poules..., pour une séance de zoothérapie, un soin de stimulation très bénéfique aux personnes âgées et auquel de plus en plus de maisons de retraite font appel.

Le contact avec les animaux égaie les résidents et leur permet de reprendre confiance en eux. Les personnes âgées peu-



vent exprimer tendresse et affection aux animaux durant cette journée, ce qui leur procure un contact chaleureux. *"Les animaux sont souvent le fil conducteur qui permet à la personne vieillissante d'effectuer un retour sur son passé pour en revivre les bons moments*, précise Béatrice l'animatrice de la journée. *D'autre part, ces moments privilégiés stimulent la forme physique des aînés.*" Une promenade autour du parc encourageait les personnes âgées à se mouvoir, ce qui participe au maintien de l'autonomie. **J.-P.B.**

LE THOLONET

Les seniors s'offrent une virée à Saint-Trop'

Plusieurs membre du Club des seniors ont participé le 2 octobre, à la sortie organisée par l'Entraide solidarité 13 à Saint-Tropez.

Une belle visite touristique ponctuée par une promenade sur le port qui a permis d'admirer de vieux gréements du XVIII^e à la fin du XIX^e siècle, amarrés au quai d'honneur pour les régates des Voiles de Saint-Tropez.

Les anciens du Tholonet sont ensuite partis à la découverte des ruelles et des monuments de la vieille ville, dont ses deux célèbres clochers et la Tour de Guillaume de Provence, datant du X^e siècle. Après le déjeuner pris dans un restaurant du vieux village, pla-



ce à la culture avec une visite du Musée de l'Annonciade où sont exposés les peintres qui, les premiers, ont donné sa célébrité au golfe de Saint-Tro-

pez : Paul Signac, Matisse, Bonnard...

Une journée qui a, en outre, pu profiter du beau temps.

C.M.

CONSEIL MUNICIPAL ● Une séance fournie demain. Demain à 18 h, le conseil municipal du Tholonet se réunit dans la salle Hippolyte-Ferrat, à Palette. L'ordre du jour concernera la convention de partenariat entre le conseil général et la commune du Tholonet pour le transport scolaire, l'approbation du règlement du service municipal de restauration scolaire, le contrat départemental de développement et d'aménagement 2015-2018, la désignation du délégué municipal autorisé à siéger au sein du syndicat intercommunal Aix-Meyreuil-Le Tholonet, l'attribution des subventions aux associations, la mise en place d'une protection acoustique en bordure de l'A8...

RIANS

La courge vaut bien une fête

Malgré les trombes d'eau qui se sont abattues sur Rians et sa région la nuit dernière, la fête de la Courge a pu démarrer sous de meilleurs auspices, la météo ayant décidé d'accorder un sur-sis à la manifestation qui fête ce weekend son 18^e anniversaire. Dès 10 h, les exposants étaient en place, les clowns montés sur des échasses déambulaient dans les rues tandis que les officiels se pliaient volontiers au rituel de la visite d'inauguration. Martine Raspatelli, la présidente de la fête, entourée du maire Yves Mancet et du député Guy Lombard sont allés à la rencontre des exposants, adressant à chacun un petit mot de bienvenue. Mais la reine de la fête, c'est bien la courge!

Jaune, verte ou orange, longue, ronde ou ovale, elle est partout présente dans les rues ou les places du village. Originaire d'Amérique centrale, la citrouille a été importée en Europe au XVI^e siècle. Ce fut Christophe Colomb ainsi que de nombreux autres explorateurs qui l'ont ramenée du continent américain. Objet de décoration ou dégusté de multiples façons, ce légume d'automne savoureux aux couleurs chatoyantes devient, le temps d'un week-end, l'objet de toutes les attentions. Au fil des années, le succès aidant, la manifestation a pris de l'ampleur et la simple exposition est devenue une véritable foire qui accueille une centaine d'exposants et de nombreuses animations.

Plus de 30 000 visiteurs arpentent chaque année les rues du



Les producteurs présentent des produits de qualité. Cette fête est l'occasion de découvrir les cucurbitacées sous toutes les formes et leurs saveurs.

/ PHOTO P.R

village tandis que 50 compétiteurs participent au concours de la plus grosse courge. Cette année, dans la salle des fêtes, Julien Alibert, agriculteur de Rians présente une courge de 162 kg tandis qu'une exposition de cucurbitacées insolites attend le bon vouloir des visiteurs pour l'élection du légume le plus original. Cette fête d'envergure régionale est organisée par une association qui compte 16 membres, 70 bénévoles et bénéficie du soutien de nombreux partenaires (collectivités locales, entreprises, agriculteurs). Cette année, les organisateurs ont choisi le thème

du cirque qui permet aux plus jeunes de découvrir ce monde magique et de participer aux ateliers d'initiation. Jeux pour enfants, animations de rues, sculptures sur courge, manèges, stands de maquillage, le village se transforme, l'espace d'un week-end, en un immense espace de jeu. Qu'elle s'appelle potimarron, pâtisson, butternut, giraumon, potiron rouge vif d'Étampes, courge spaghetti ou courge musquée de Provence, elle est partout, de couleurs et de formes différentes, présentée par des agriculteurs passionnés. Les gourmands peuvent également sa-

vourer des plats, des menus et des spécialités à base de courge (crêpes, pains, frites, biscuits, macarons, navettes et pâtes de fruits). Daube, pieds paquets, velouté de potiron sont servis autour de la salle des fêtes, du canard aux légumes et à la courge sur l'Esplanade tandis que le comité des fêtes de Peyrolles propose des grillades autour du chapiteau de l'atelier du cirque. La décoration et l'artisanat à base de citrouilles.

Patrick ROSTAN

Aujourd'hui de 10 h à 18 h.
www.fetedelacourge-rians.fr

LA ROQUE D'ANTHÉRON

La foudre a touché deux maisons du village



Laurent Soulier montre l'impact de la foudre qui a fortement endommagé la toiture de sa maison.

/ PHOTO P.S.

Vers les 3 h du matin, dans la nuit de vendredi à samedi, deux maisons du village ont été frappées par la foudre. D'après Jean-Hugues Pareja, chef des pompiers supervisant l'opération sur la demeure la plus endommagée, il s'agirait d'un impact de foudre qui a traversé la toiture et a mis le feu à une pièce située à l'étage de la maison. Puis le feu s'est propagé à la toiture dont une cinquantaine de mètres a été entièrement dévasté : *"Ce qui nous a posé le plus gros problème, c'est une maison ancienne avec des hauts plafonds. Le feu a été éteint assez rapidement et les occupants, un couple de nonagénaires ainsi que leur fille, ont d'abord été mis en sécurité puis ont pu trouver refuge dans leur famille"*. Toujours d'après le chef des pompiers, la structure extérieure de la maison n'a pas été touchée. À

midi, les pompiers de la caserne de Lambesc, auquel était rattaché le village pour cette nuit, étaient toujours sur site pour terminer l'opération de déblai et de bâchage afin de préserver ce qui peut encore l'être d'autres intempéries. Le même orage a créé un second impact sur une autre maison du village, située à plusieurs centaines de mètres de la première.

Là les dégâts ont été plus modestes, un trou d'un mètre de diamètre, sans départ de feu, dans une partie servant de studio et inoccupé au moment de l'incident. Mais ici aussi les occupants, un couple avec trois enfants, ont été très secoués. À midi, alors que les maisons du voisinage avaient à nouveau l'électricité, coupée au moment de l'impact, la maison de Laurent Soulier attendait le passage d'EDF.

P.S.



459568

ET VOUS, QUEL ÂGE ONT VOS OREILLES?

BILAN AUDITIF GRATUIT⁽¹⁾

PRÊT DE 2 AIDES AUDITIVES⁽²⁾

JOËL 30 ANS

Grâce à ses aides auditives.

VENEZ LE DÉCOUVRIR DANS VOTRE CENTRE AMPLIFON

Profitez-en pour en savoir plus sur nos aides auditives nouvelle génération.

Des offres privilégiées vous sont spécialement réservées.

C'est le moment d'en profiter !

(1) Test à but non médical. (2) Sur prescription médicale. Prêt gratuit et sans engagement moyennant le versement d'un dépôt de garantie restituable au terme du prêt.

Prenez vite rendez-vous dans votre centre Amplifon le plus proche

3 centres pour vous accueillir :

AMPLIFON AIX EN PROVENCE

150 Avenue Georges Pompidou
Immeuble Hémilythe

Tél. : 04 42 26 22 38

34 Bis Rue Cardinale

Tél. : 04 42 38 01 68

AMPLIFON VENELLES

12 av de la Grande Béguide Rond Point de la Gare

Tél. : 04 42 39 47 67



EN APOTHÉOSE

Martine Raspatelli, organisatrice de la fête a décidé de se retirer : *"Arrivant en fin de mandat de la présidence de la fête de la Courge, je me dois avant toute chose de remercier tous les bénévoles qui m'ont aidée durant ces trois années. J'ai embrassé cette mission avec la fougue et l'enthousiasme qui me caractérisent, cherchant toujours le petit plus, la nouveauté, l'insolite, l'originalité qui peut plaire et constituer le canevas de beaux souvenirs"*. Certains membres du bureau ainsi que des bénévoles souhaitent également se retirer. Il reste à espérer que la relève suivra et que la fête de la Courge restera l'un des événements phare de la région. En attendant la fête continue aujourd'hui pour le plus grand bonheur des petits et des grands.

P.R.

LE BLOC-NOTES

MÉDECINS

Beaurecueil, Saint-Antonin, Fuveau, Bouc-Bel-Air, Cabriès.

SOS Médecins 04 42 51 46 47.

Châteauneuf, Peynier, Puylobier, Rousset, Trets, Coudoux, Velaux, Jouques, Meyrargues, Peyrolles, Le Puy, Saint-Estève, Saint-Paul, Venelles, Lambesc, Rognes, Saint-Cannat. 15.

Éguilles. SOS Médecins 04 42 26 24 00. Urgence 24 04 42 26 40 40 ou 04 42 26 66 00. Gardanne, Biver, Simiane. SOS Médecins 04 42 51 46 47. Médecins de garde régime des mines 04 42 65 46 09.

Meyreuil. SOS Médecins 04 42 51 46 47, secteur Gardanne 04 42 57 00 76.

La Roque-d'Anthéron. Numéro d'appel du docteur de garde 04 90 57 43 57.

JOUQUES

● Le conseil municipal, c'est demain.

La prochaine réunion du conseil se tiendra en mairie lundi à 18 h 30. À l'ordre du jour, présentation du plan de secours, remise des pénalités de retard pour le marché relatif à la construction d'un parking, convention saison 13, mais aussi convention financière avec le Smed 13 et autre attribution d'une prime de fin d'années. Seront également étudiés le rapport annuel du service public d'élimination des déchets, le remboursement par l'Union des maires d'un fonds d'aide, l'abrogation de la délibération portant révision du PLU, la demande de subvention auprès du CG 13 et l'adhésion à la charte régionale *"Vers une région sans pesticides nos collectivités s'engagent"* sans oublier le recrutement de vacataires dans le cadre des activités périscolaires. Bref une séance qui s'annonce intense!

MEYRARGUES

● Les cours de langue provençale reprennent.

Le mardi et ce tous les quinze jours, Claudette Ocelli Sadaillant donne un cours de provençal à la salle des associations de 18 h 15 à 19 h 30. Assister à ces cours, c'est s'imprégner de la culture provençale, bref une heure trente (souvent plus) de partage, d'histoires et de récits ludiques. Premier rendez-vous ce mardi.

ROGNES

● Débat : peut-on tout dire aux enfants ?

Familles Rurales Rognes vous invite à venir débattre, mardi 14 octobre, de 19 h 30 à 21 h 30, au sein des bureaux de l'association sur le thème "Peut-on tout dire aux enfants?". Un débat animé par la psychologue clinicienne Claire Gompertz.

→ Participation 5 €. Infos : secretariat@famillesruralesrogn.es.fr

Le Tholonet.

Médecin de garde 04 42 26 40 40 ; SOS Médecins 04 42 26 24 00 ; Urgence 24

04 42 26 66 00.

Ventabren. Appeler un des médecins du village dont le répondeur vous informera :

D' Reboud, 04 42 28 70 90 ;

D' Marchasson, 04 42 28 81 19 ;

D' Céas, 04 42 28 76 69.

Le Tholonet. Chirurgien-dentiste, cabinet de garde en semaine, dimanche et jours fériés numéro unique 0 892 566 766 (34 cts la minute depuis un poste fixe).

Accès Internet :

www.ordre-chirurgien-dentiste.fr

PHARMACIES

Bouc-Bel-Air, Meyreuil, Gardanne. Dimanche 12 octobre, pharmacie du Marché 5 crs de la République 04 42 58 30 14.

Coudoux, Éguilles, Velaux, Ventabren.

Dimanche 12 octobre de 8 h à 20 h pharmacie Paul Cézanne rue Poincaré 04 42 23 07 32.

Jouques, Meyrargues, Peyrolles, Le Puy, Saint-Estève-Janson, Saint-Paul, Venelles. Dimanche 12 octobre pharmacie de Puycard 2 ch. des écoles 04 42 92 10 45.

Saint-Cannat, Charleval, La Roque, Rognes, Lambesc. Dimanche 12 octobre pharmacie Long Dame à Alleins 04 90 57 34 34.

Beaurecueil, Châteauneuf, Fuveau, Peynier, Puylobier, Rousset, Saint-Antonin, Trets, Mimet. Garde assurée de 9 h à 12 h et de 14 h 30 à 19 h, pharmacie de Gardanne ou pharmacie Principale, Fbg de Gueydanan 04 42 58 34 09.

Numéro national : 32 37.

Missionnaires en terre de cité

Pour "donner du sens à leur foi" ou maintenir la vie de communautés, des catholiques restent ou s'installent en cité

Sœurs franciscaines missionnaires de Marie à Air-Bel, Sœurs de Saint-Joseph à la Bricarde, Petites sœurs de Jésus à Frais-Vallon... Des Micocouliers au Castellas, de la Busserine à Campagne-Lévêque, de nombreuses cités hébergent encore des congrégations catholiques. Les plus anciennes implantations remontent aux années 50-60. Dans l'après-guerre, il était primordial pour les prêtres-ouvriers de partager un même destin, un même poste de travail avec les classes les plus populaires de la société. À Marseille, leurs premiers quartiers furent Saint-Louis (où demeure une incroyable église aux fresques inspirées par le labeur ouvrier), les Crottes, la Belle-de-Mai. La sociologie des cités a changé, mais eux, souvent, sont restés.

À la Busserine, ainsi, tout le monde connaît la figure, la voix de rocaille de Jacques Marti, 86 ans, prêtre ouvrier, ancien fraiseur des chantiers navals de Provence, installé dans la cité depuis ses origines, en 1967. Auprès de lui, Guillaume et Jean-Michel, également anciens ouvriers, de l'ordre des Petits frères de Jésus, partagent un même petit appartement. *"Nous n'avons aucune activité pastorale, nous expliquent-ils. Nous ne sommes ni des guides, ni des pasteurs, juste des amis"*, aux côtés de leurs voisins les bons, comme les mauvais jours. Ce dont se réjouissait la sociologue Karima Berriche, familière de ce territoire: *"Leur présence, même minoritaire, nous rappelle que nous faisons société avec des gens qui ne nous ressemblent pas"*, soulignait-elle.

À Campagne-Lévêque, de la même façon, Sœur Jeanne, que tout le monde ici appelle "Jeanne, tout court", fait partie de la congrégation des Sœurs de Saint Vincent de Paul. Elle n'est pas là pour évangéliser ses voisins: *"La religion, c'est le mode d'emploi, souriait-elle. La foi,*

PORTRAITS

Pour "donner du sens à leur foi", ils ont choisi le 11e étage

Pour rencontrer Amaury, Marie-Alix Guillem, et leurs trois petites filles, il faut du souffle... et surtout de bonnes jambes: après avoir lu le récit de leur immersion dans les quartiers Nord (*Ceux du 11^e étage*, à paraître aux éditions du Cerf), on n'a guère envie, avouons-le, d'utiliser leur ascenseur... Capricieuse, brinquebalante, la minuscule cabine régulièrement en panne (*"16 fois en 3 mois!"*) est le fil rouge de leur livre. Un personnage à part entière, presque. Une allégorie limpide, aussi: dans cette grande cité du 15^e arrondissement, l'ascenseur social ne semble-t-il pas, lui aussi, définitivement à l'arrêt?

"Oui, on nous a pris pour des fous"

Les ascenseurs récalcitrants, les quartiers Nord, Amaury, fils de médecin grandi entre Longchamp et les Trois-Lucs n'en avait *"aucune connaissance. J'ai l'habitude de dire que je suis un petit bourgeois"*, soupire-t-il. Trente ans, polo rose et visage juvénile de premier communiant, Amaury est pourtant venu de son plein gré s'installer dans cette cité rongée par la misère, les trafics. Journaliste à Bayonne, il a plaqué *"une vie confortable"*, voici deux ans, pour tenter de vivre sa foi -c'est un fervent catholique- vers ces *"périphéries"*, ces plus pauvres, vers lesquels le Pape François incite les chrétiens à converger et qui *"ne sont pas juste au bout du monde, mais bien au bout de la rue"*, reconnaît Amaury. Un jour, c'est Marie-Alix qui a lancé l'idée: *"Allez, on lâche tout."* La famille, les amis ne comprennent pas: *"Oui, on nous a pris pour des fous."*

Recruté à Marseille, par une association -laïque- d'aide aux devoirs et à l'alphabétisation en cité, le couple fait le grand saut. Et débarque un beau jour (de



La cité de la Bricarde, à Marseille.

/ PHOTO SERGE ASSIER

c'est autre chose: l'envie de vivre en paix et en amour avec le monde."

Cette envie-là, c'était aussi celle de Henry Quinson. Trader à New York, l'homme avait quitté la haute finance, une vie de millionnaire, pour fonder, cité Saint-Paul, à Marseille, une petite fraternité religieuse. En 2008, en pleine crise des subprimes, la parution de son autobiographie, "Moine des cités, de Wall Street aux quartiers Nord de Marseille", avait fait sensation. Plus tard, il avait participé au film Des Hommes et des dieux. Aujourd'hui retiré de la vie monacale, Henry Quinson s'est marié et poursuit son engagement, social, cette fois, en faveur des jeunes.



D.Ta.

Sœur Jeanne à Campagne-Lévêque, Jacques, Jean-Michel et Guillaume à la Busserine: discrets, mais présents pour leurs voisins, ces religieux marseillais ont choisi de vivre près des plus modestes.

/ PHOTOS D.TA.



Amaury et Marie-Alix auraient pu être de simples travailleurs sociaux dans la cité: ils ont choisi de s'y installer.

/ PHOTO DTA

panne d'ascenseur...) avec ses trois blondinettes de filles, ses certitudes et sa foi comme seule boussole pour *"oser la rencontre"* avec l'inconnu. Le pauvre, mais surtout, l'islam.

"Les musulmans, jusque-là je n'en connaissais pas un seul, avoue le jeune homme. Sur eux, je n'avais que des idées préconçues." Dans la cité, le Coran est le livre de près de 80 % des habitants. Leur foi, leur constance dans la prière va *"forcer (son) respect"* de chrétien d'Amaury. *"Croire nous a rapprochés, a permis des rencontres"*, s'étonne-t-il encore. Le dialogue des religions dans sa version la plus prosaïque: en pestant contre un ascenseur encore en panne...

Avec les voisins, passée la stupéfaction (*"Mais pourquoi vous venez habitez ici? Les Français, vous vivez en villa!"* leur lance un jour une jeune fille), des liens se créent. Des amitiés, *"même si tout est plus dur ici, se lier aux autres comme le reste"*, admet Marie-Alix. Bruyante, dégradée, violente, désespérante parfois, la cité met *"des baffes"* aux candides *"petits bourgeois"*. *"Dépouillés d'eux-mêmes"*, de leurs repères, ils chancellent parfois. *"On voulait vivre au cœur du merdier, on y est bel et bien, et on se noie"*, écrivent-ils, conscients, souvent, de *"ne servir à rien"* face à l'ampleur des difficultés de leurs voisins. Têtus, ils résistent *"quand même"*. Tenus par cette idée qu'il *"y a urgence à créer des ponts avec la banlieue"*. La *"richesse des liens noués"* permet de se consoler bien des soirs de doute. En 2015, à la fin de son contrat, le couple quittera sans doute la cité. Mais... peut-être pas: *"On a envie de continuer quelque chose avec les gens d'ici. Les cités ont besoin qu'on les aime."*

Delphine TANGUY

"Ceux du 11^e étage", éd. du Cerf, sortie le 23 octobre.

L'ANALYSE

"Une demande de spiritualité"

Professeur à l'Institut d'études politiques (IEP) d'Aix-en-Provence, Raphaël Liogier est sociologue du fait religieux et philosophe. Il dirige l'Observatoire du religieux, également à Aix.

■ L'église catholique semble, par quelques expériences (cours Ozanam aux Lauriers, etc) réinvestir les cités; comment lire ces démarches?

L'église catholique avait en quelque sorte perdu des parts de marché en faisant une mauvaise analyse de la demande religieuse: elle a estimé que celle-ci était avant tout une demande d'ouverture, de social, et résisté aux mouvements charismatiques. Alors que cette demande était celle de spiritualité.

Tenez, celui qui l'a bien compris, c'est le curé des Réformés: ses prêches, en soutane, avec ce décorum ont un immense succès. La pratique, et même la contrainte, fut-elle difficile, exigeante, les règles strictes sont recherchées pour s'éprouver, se "sentir" spirituels.

Chez les plus jeunes, catholiques, musulmans, cette recherche de la difficulté particulière (la prière, le voile, la vie en cité pour vos jeunes catholiques) participe de la spiritualité. Je distingue en ce sens la démarche de vos témoins de celle, hier, des prêtres-ouvriers.



Raphaël Liogier est sociologue.

/ PHOTO P.N.

■ Dans les débats récents (mariage pour tous, théorie du genre), catholiques et musulmans ont pu se rejoindre...

C'est très conjoncturel, et lié à des représentations populistes, au rejet des classes politiques. La véritable demande commune, encore une fois, je le lis comme cela, est celle de spiritualité.

D.TA.

Ouvrages récents: "Souci de soi, conscience du monde. Vers une religion globale?", Armand Colin et "Le Mythe de l'islamisation, essai sur une obsession collective", éd. du Seuil.

CONVOIS FUNEBRES DE MARSEILLE	
de lundi 13 octobre 2014	
9 00	NOVENE née BERARDO Catherine , 94 ans, chapelle de la maison funéraire Saint-Pierre, 429 rue Saint-Pierre 5e
9 30	SPARACELLO Louis , 82 ans, Paroisse Saint-Victor 7e
9 30	PONTIGLIO dite PONTET Emma , 97 ans, église Saint-Barnabé 12e
10 30	FERRIGNO née BENINCASA Rosina , 86 ans, église Saint-Gabriel 14e
10 30	MORACCHINI née CASO Anna , 88 ans, église Sainte-Marguerite 9e
10 45	GIACALONE Robert , 79 ans, funérarium municipal Saint-Pierre 5e
11 00	ORSATELLI Guy , 62 ans, église de Ensûes-la-Redonne
14 30	BELASSIAN veuve TCHORLIAN Jeanne , 87 ans, église Arménienne Campagne Ripert
14 45	MARTIN Rémy , 60 ans, funérarium municipal Saint-Pierre 5e
15 00	SUSINI née FAURE Yvonne , 78 ans, église Saint-Michel
15 00	SUIN Jeanne , 91 ans, chapelle funérarium Phocéén
15 30	BLANCHARD veuve AUBIN Clairette , 94 ans, funérarium municipal Saint-Pierre 5e
15 45	ZOUAOUT Aii , 69 ans, cimetière des Vaudrans 12e

Avis de décès

R464652

TOULON - TRETS

Mme Juliette MICHEL, son épouse, Ses enfants, André et Pierre et leurs conjointes, Ses petits-enfants, Son frère Alain et son épouse, Leurs enfants et petits-enfants, Parents et alliés, ont la tristesse de faire part de la disparition de

M. Louis MICHEL
Ingénieur E.D.F. (ER)
survenu à l'âge de 86 ans

La bénédiction aura lieu

mercredi 15 octobre, à 10h30

en l'église de Trets, suivie de l'inhumation au cimetière communal vers 11h15. Ni fleurs ni couronnes.

Cet avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

P.F. Pascal Leclerc
04.94.61.17.69

R464642

ARLES

Mme Ghislaine MAZZETTA, sa maman et Mr M. Elie BERTRAND, son papa, Mme Karine BOSSELER, née BERTRAND, Mlle Aurélie MAZZETTA, ses sœurs, M. Maxime BERTINELLI, Les familles COCOZZA, BERTRAND, MAZZETTA, BOSSELER, ASSIE, ont le regret de vous faire part du décès de

M. Christophe BERTRAND
survenu le 8 octobre 2014 à l'âge de 45 ans

Ses obsèques religieuses auront lieu

lundi 13 octobre, à 10h30

en l'église de Trinquetaille, suivies de l'inhumation au cimetière de Trinquetaille.

Cet avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

P.F. Municipale de la ville d'Arles
04.90.96.83.43

R464640



Les familles FABRE, BRUNA, NOËL, Parents et alliés, ont la douleur de vous faire part du décès de

M. Noël FABRE
à l'âge de 93 ans

Les obsèques religieuses auront lieu

mardi 14 octobre 2014, à 15h

en l'église de Mollèges, suivies de l'inhumation au cimetière de la commune. Condoléances sur registre.

Cet avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

P.F. Fabre Joël
Z.A. Mollèges - 04.90.95.07.47

R464648

LA ROQUE D'ANTHÉRON

M. PHILIP Jean, son époux, Christian, Nicole et Gérard, ses enfants, Ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, Parents et alliés, ont la douleur de vous faire part du décès de

Mme Paulette DAGNEAUX épouse PHILIP
survenu le 10 octobre 2014 à l'âge de 83 ans

Les obsèques religieuses auront lieu

Lundi 13 octobre, à 10h15

en l'église de La Roque d'Anthéron, suivies de l'inhumation au cimetière de La Roque.

In memoriam

R463722



Karine CLEMENT ARON
3 janvier 1967
12 octobre 1995

Malgré le temps qui passe inexorable, il n'est pas un jour où ton absence ne pèse sur nos vies. Tu nous manques tant. Nous t'aimons.

Erratum

R464645

CABRIES

Dans l'avis de décès de

Mme Simone FONCIN

il fallait lire :
Obsèques religieuses

Lundi 13 octobre 2014, à 15h30

en l'église de Cabriès et non 15h.

Autres services

R456908
CHAMBRES FUNÉRAIRES MARBRERIES - FLEURISTES
Communiquez dans cet emplacement
AUTRES SERVICES
Rens. 04.91.84.46.14

R456985
TRETS (13)
Habilitation 10.13.390
FUNERARIUM STE VICTOIRE
39, imp. du Terril, ZI Les 4 Chemins.
Tél. 04.42.29.44.79
3 salons à votre disposition

R457003
MARSEILLE 11e
Ch. funér. hab. 2006 13 301
CHAMBRE FUNERAIRE DU 11e
93, Bd de la Valbarelle
Tél. 04 91 86 01 43
3 salons accessibles jour et nuit

RANDONNÉES ●

Pass'sport loisirs. La cotisation pour la nouvelle saison est attendue dès le 1er octobre. Les sorties du mois: dimanche 12 octobre: la Parloire & le Grosibou (La Fève). RV 8h30 métro Timone; 9h La Fève. Gr. 1 et 2, animateur, René S., 0650196164. Jeudi 16 octobre: le col de l'Aigle (col de l'Ange), RV 9h, col de l'Ange, appeler les animateurs, Daniel D., 0624895302, Gérard S., 0680156992. → 25, bd de la Fédération (4e), 0664954747, passsport@numericable.fr - http://pass-sport-loisirs.blogspot.com

CONFÉRENCES ●

Bibliothèque de l'Alcazar. "Les mammifères marins de Méditerranée": la conférence aura lieu mardi 14 octobre à 17h à l'auditorium. "Pourquoi faut-il être amoureux pour bien penser? Le Banquet de Platon": cette conférence-débat se déroulera le vendredi 17 octobre à 18h en salle de conférence, avec Christian Keime. Cycle "Philosopher au quotidien", cette conférence aura lieu samedi 18 octobre à 14h30 à l'auditorium, avec Christelle Vergnal. → 58, crs Belsunce (1er), 04 91 55 90 00 - accueil-bmvr@mairie-marseille.fr ● **Sciences Po Aix.** Agenda d'octobre: mardi 14 octobre de 18h15 à 20h, le Cercle Condorcet d'Aix présente une conférence sur le thème: "Le populisme", avec Nasser Suleiman Gabryel. Le jeudi 16 octobre de 18h15 à 20h, l'association "Les amis du musée Granet et de l'œuvre de Cézanne" présente une conférence sur le thème: "Aix-en-Provence et la Provence en affiches, de 1890 à 1990", avec Patrick Boulanger. → IEP, amphi Cassin, 25, rue Gaston de Saporta. Renseignements: 04 42 17 01 60, sciencespo-aix.fr

Le jeudi 16 et vendredi 17 octobre, "Attractivité & nouveau marketing territorial" présente le colloque "Place marketing forum 2014 - Forum international": 2 jours pour découvrir et échanger sur les nouvelles tendances et les meilleures pratiques du marketing territorial dans le monde, au Centre de Congrès d'Aix → Centre de congrès, 14, bd Carnot, Aix, 04 42 17 41 74 Pour plus d'informations et pour toute inscription: www.place-marketing-forum.com Vendredi 17 octobre de 8h à 18h, la journée est organisée autour du thème: "Garantir le droit d'asile en Méditerranée: Le travailleur social entre politiques publiques et accueil des demandeurs d'asile - Les cas de l'Italie et de la France", avec plusieurs intervenants. → Villa Méditerranée, esplanade du J4, Marseille. Renseignements: secretariat.dir@fnarspcd.com

● Bibliothèque départementale des BDR.

Cycle "A l'écoute des sciences sociales". La Bibliothèque départementale des Bouches-du-Rhône démarre un nouveau cycle de rencontres sociétales: "A l'écoute des sciences sociales", mercredi 3 décembre à 18h30, Territoires et métropoles, enjeux internationaux. L'entrée est libre sur réservation. → Renseignements: 20, rue Mirès (3e), 0413318373 www.bibliot13.fr

MEDIA ● Radio

dialogue Marseille. 89.6 et 101.9 mhz. L'émission Pyramide des cultures, animée par Jacques de Bono le mercredi de 16h à 17h, est en rediffusion le dimanche de 14h à 15h et sur www.radiodialogue.fr Mercredi 15 octobre, Jacques de Bono reçoit Jean d'Anicourt, ambassadeur, pour "Diplomate en guerre à Kaboul" (R. Lafont). L'émission est réalisée avec le concours de la librairie Goulard à Aix. Classique hebdo: c'est le grand retour de Philippe Gueit sur les

TRADITIONS

Le pèlerinage des Oranais à Notre-Dame-de-Santa-Cruz



L'après-midi, la procession de la patronne des Oranais, a été suivie d'un vibrant hommage à Saint-Jean Don Bosco. / PHOTO J.B.

Crée en 1982, au Sanctuaire de Notre-Dame-de-Santa-Cruz à Nîmes, ce pèlerinage marial est organisé, tous les premiers dimanches d'octobre, par la Joyeuse Union Don Bosco (JUDB). Une association comprenant six sections, situées à: Strasbourg, Lyon, Perpignan, Montpellier, Marseille, Nice et dont le siège social se trouve à Toulon. "Les

ondes pour vous tenir informés de l'actualité musicale classique dans notre région. Retrouvez ses invités tous les mercredis à 12h30 (rediffusions les vendredis à 15h30 et dimanches à 11h30). Cette semaine: rencontre avec Philip Bride, directeur du Conservatoire de Marseille.

PERMANENCES ● Retraités militaires.

L'association des retraités militaires des Bouches-du-Rhône vous accueillera quelles que soient votre arme, votre grade, à la Maison du combattant. Accueillir, aider dans la formalité d'un dossier militaire, promouvoir le devoir de mémoire, soutenir la cohésion de ses membres par des animations, voici quelques-unes de ses préoccupations. L'association assure une permanence le 2e et 4e lundi de chaque mois, de 15h à 17h, ou sur rendez-vous. En cas d'urgence, laissez un message a u 06 07 81 20 59 ou 04 91 54 93 25 ou à ma-net.patrick@free.fr ou arm13@orange.fr → Maison du combattant, ARM13, boîte n°14, 50, bd de la Corderie (7e).

ENQUÊTES ● INSEE. Enquête emploi en continu - 3e trimestre. L'INSEE réalisera du 30 juin au 18 octobre une enquête emploi au 3e trimestre. Cette enquête permet de déterminer combien de personnes ont un emploi, sont au chômage, ne travaillent pas ou sont retraitées. C'est également une source d'information très importante sur l'évolution des conditions de travail, des parcours professionnels et de la formation des personnes de 15 ans ou plus. L'enquête emploi en continu du 4e trimestre aura lieu du 29 septembre au 20 janvier. Dans notre région, quelques ménages seront sollicités. Ils recevront une lettre indiquant l'objet de l'enquête et le nom de l'enquêteur de l'INSEE chargé de les interroger. Il sera muni d'une carte officielle l'accréditant. Vous êtes remerciés par avance du bon accueil que vous lui réserverez.

La Ville de Marseille informe la population que l'Institut national de la statistique et des études économiques (INSEE) procédera, dans la période du 26 septembre au 19 octobre, à une enquête nationale sur les loyers et les charges auprès des ménages. Les ménages, de tous arrondissements confondus, seront désignés par tirage au sort, pour répondre au questionnaire et avisés, par lettre, du passage des enquêteurs. L'INSEE réalisera du 6 octobre

terribles intempéries de ces jours derniers nous faisaient craindre le pire quand à la participation des fidèles. Cependant, on peut évaluer quand même, plus de mille pèlerins à cette journée de ferveur et d'amitié", lance Michel Perez, président de l'association du Sanctuaire. La grande messe à 11 h, sous un ciel radieux, a réuni une forte participation de fi-

à début 2015 une enquête sur le patrimoine des ménages résidant en France. Cette enquête vise à recueillir des informations sur la composition du patrimoine des ménages sous ses différentes formes: financière, immobilière, professionnelle, etc. et permet d'améliorer notre connaissance des mécanismes de constitution et de transmission du patrimoine économique. Elle permet également des comparaisons internationales sur le patrimoine des ménages. Les ménages sollicités recevront une lettre indiquant l'objet de l'enquête et le nom de l'enquêteur de l'INSEE chargé de les interroger. Il sera muni d'une carte officielle l'accréditant. L'INSEE, en partenariat avec la Drees (Service statistique du Ministère des affaires sociales et de la Santé) réalise, à partir d'octobre, l'enquête nationale sur les ressources des jeunes adultes en France. L'enquête a pour objectif de décrire complètement les ressources des jeunes âgés de 18 à 24 ans (nature, fréquence, montants), d'évaluer l'impact des jeunes sur le budget de leurs parents et d'analyser les ressources qui s'avèrent nécessaires aux jeunes pour accéder à l'autonomie. Dans notre commune, quelques ménages seront sollicités. Un enquêteur de l'Insee chargé de les interroger prendra contact avec certains d'entre vous. Il sera muni d'une carte officielle l'accréditant.

SANTÉ ● Octobre rose.

La campagne d'information Octobre rose a pour but de convaincre les femmes du rôle primordial du dépistage précoce du cancer du sein. Conférence, exposition, stands d'information, consultations sans rendez-vous sont organisés par le Gynépôle (hôpital Nord et hôpital de la Conception). Au programme, mercredi 15 octobre, hôpital de la Timone: stand d'information tout public de 10h à 16h; rencontre de l'Eri: "Prendre soin de son image" de 14h à 16h. Mercredi 29 octobre, hôpital de la Conception: stand d'information tout public de 10h à 16h; ateliers "technique d'autopalpation" dirigés vers le personnel; consultations sans rendez-vous organisées par le Gynépôle.

LITTÉRATURE ● Grand prix de poésie.

L'association Horizon organise le Grand prix de poésie d'Aix, catégories classique, néoclassique, libérée et jeunes poètes,

dèles. "L'homélie prononcée, sur le thème de la famille, par le père Antoine Quilici (oranais du quartier de la Marine) a été d'une rare beauté, l'émotion était palpable au sein de l'assistance". Glisse, le toujours jeune Henri Mongrenier, (âgé de 93 ans, venu de Marseille) président national, de la JUDB).

La messe était accompagnée par la chorale de la JUDB sous la direction de "Maxou", Pugliese. L'après-midi, la procession de la patronne des Oranais, a été suivie d'un vibrant hommage à Saint-Jean Don Bosco. "C'est une journée très riche en émotion, témoigne Félicia Zanzoterra venue d'Istres. J'ai retrouvé des amis, de mon quartier de la marine, perdues de vue depuis notre exode de 1962, je suis encore très émue". Ferveur dans les chants et les prières, associés à la joie des retrouvailles ont animé ce pèlerinage marial de la famille salésienne, des anciens habitants de la ville d'Oran.

J.B

dont le thème est libre. La date limite des envois est le 15 octobre. On peut en obtenir le règlement en écrivant à André Rouy, 23, résidence Saint-Benoît, 101, av. Henri Mauriat, 13100 Aix, en joignant une enveloppe timbrée pour la réponse. On peut aussi consulter le règlement et le copier sur le blog, www.aixhorizon.over-blog.com

LOISIRS ● Bibliothèque de l'Alcazar.

Musique: Mas-silia sound system en images: l'exposition aura lieu du 1er octobre au 1er novembre, au département musique. Premiers pas sur le net: chaque mercredi de 14h à 14h45, au département jeunesse, 1er étage. 15 octobre: Internet sans crainte (comment surfer sans danger...) pour les jeunes de 6 à 12 ans. "Massilia sound system: et nous, ça nous rend heureux!": conférence, showcase, dédicaces auront lieu le mercredi 15 octobre à 17h30 en salle de conférence. Festival belles latinas: cette rencontre avec les écrivains Felipe Becerra-Calderón (Chili) et Juan Carlos Méndez-Guédez (Venezuela) aura lieu jeudi 16 octobre à 17h à l'auditorium. Sang viennois: "Johann Strauss et fils", dans le Cycle L'opérette retrouve l'Alcazar, cette rencontre en musique se fera le samedi 18 octobre à 17h en salle de conférence. "Balades dans mon département: duo de randonneuses sur les traces de Giono": cette lecture-spectacle aura lieu samedi 18 octobre à 17h30 à l'auditorium. → 58, crs Belsunce (1er), 04 91 55 90 00 - accueil-bmvr@mairie-marseille.fr ● **Cité du livre.** Numérique: "Des enfants et des tablettes": présentation des applications I Pad. La bibliothèque Li Campaneto met à la disposition de ses jeunes lecteurs des tablettes sur lesquelles sont chargées des applications ludiques et éducatives choisies par les bibliothécaires, le mercredi 15 octobre à 15h. Depuis le mois de juin, 9 tablettes sont à disposition du public à la Méjanes, à Li Campaneto et dans le médiabus → Bibliothèque Li Campaneto, Istres. Cité du livre, 04 42 91 98 88 Le film "Camille redouble, de Noémie Lvovsky" sera projeté en audiovison le jeudi 16 octobre à 14h30. Ce programme est en priorité destiné aux personnes handicapées, à l'Auditorium. → Bibliothèque Méjanes, 8-10, rue des Allumettes, Aix, 04 42 91 98 88, www.citedulivre-aix.com



LE 18:18

LE JT DE LA PROVENCE

**À 18H18 DU LUNDI AU VENDREDI,
REGARDEZ LA PROVENCE.**

10 mn de reportages et d'interviews pour faire le point sur la politique, les faits divers, l'OM, la culture, la santé...
Restez connectés à l'actualité de votre région. J.T. disponible en **replay**.



www.laprovence.com

La Provence
BIEN PLUS QU'UN QUOTIDIEN

Nouvelles inquiétudes dans le Gard

Les autorités, et les habitants, sont dans la crainte des précipitations à venir. Le département est en alerte rouge

Déjà bien affectés par trente-six heures d'orages violents mais localisés, les habitants du Gard redoutaient une recrudescence de pluies et d'inondations après le classement par Météo France du département, et celui de l'Hérault, en vigilance rouge pluie, inondations et orages pour la fin de nuit et pour aujourd'hui. Le Gard avait déjà été placé en vigilance rouge vendredi avant d'être rétrogradé hier matin en vigilance orange en raison d'une période d'accalmie. Mais la donne a changé, et Météo-France prévoit le *"pic d'intensité"* des orages dans le Gard cet après-midi et dans la soirée. Dans le département, les orages vendredi puis dans la nuit de vendredi à hier n'ont fait ni mort, ni blessé mais ont causé moult dégâts: bus renversé, champs inondés, routes impraticables, toitures foudroyées, foyers privés d'électricité. Entre Nîmes et Alès, la circulation des trains restait interrompue.

"Pour le moment, expliquait hier Fred Malher, maire du petit village médiéval de Goudargues, au nord du Gard, les dégâts dans le village sont très légers mais on redoute la nuit qui vient avec de nouvelles prévisions d'orages sur le sud des Cévennes." Selon le premier magistrat, à Goudargues, un affluent de la Cèze ne peut plus se déverser dans celle-ci, trop pleine, et de ce fait, ses eaux ont été refoulées vers le centre historique du

village. Il y a eu jusqu'à 70 centimètres d'eau au pied de l'église, vieille de 1000 ans, qui *"heureusement a été construite sur une butte et n'a pas été envahie"*. Non loin de là, à Bagnols-sur-Cèze, la mairie a mis en place une cellule de crise et un centre d'hébergement, en prévention. À la mairie de Sainte-Anastasie, près d'Uzès, on s'apprêtait encore à passer une nouvelle nuit de veille.

Au total, dans le Gard, depuis jeudi soir, les pompiers ont ef-

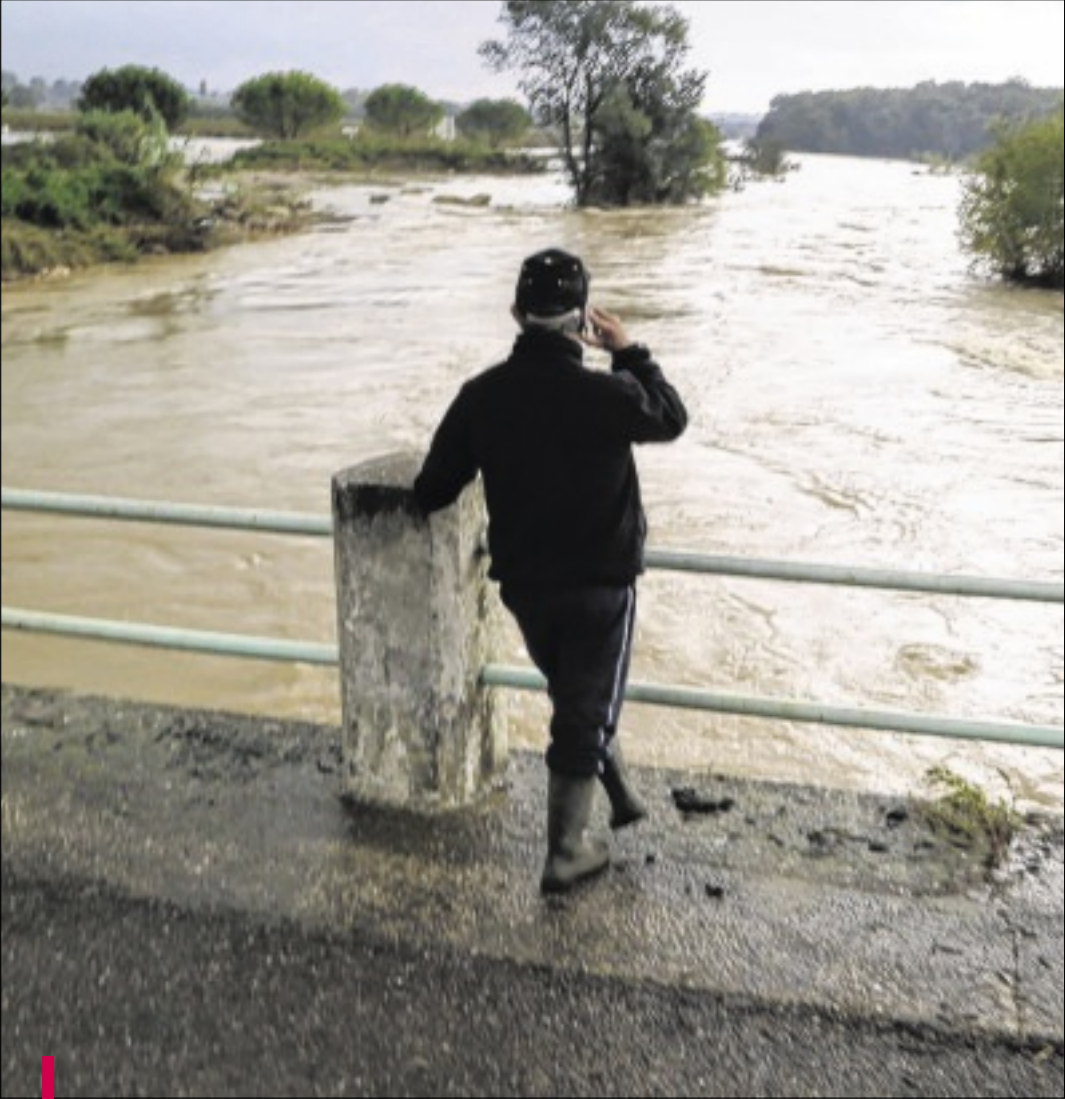
"Les combles brûlaient, des flammes impressionnantes sortaient du toit."

fectué 648 interventions et plus de 500 personnes ont été secourues, selon le ministre de l'Intérieur Bernard Cazeneuve. *"La vigilance est totale"*, a déclaré le ministre depuis le centre de gestion des crises de la Sécurité civile à Asnières-sur-Seine, près de Paris. *"Et nous augmenterons les moyens si nécessaire"*, a-t-il ajouté après s'être entretenu par visioconférence hier matin avec les préfets concernés.

La route entre Uzès et Sainte-Anastasie a été l'un des secteurs les plus touchés par les orages avec des cumuls allant jusqu'à 372 millimètres. Ici, c'est une voiture noire qui pi-

que du nez dans un fossé, là un bus jaune de ramassage scolaire, renversé au milieu des vignes. Dans la nuit de vendredi à hier, c'est le nord du département, autour d'Alès, dans les contreforts des Cévennes, qui a souffert. Il y est tombé dans la nuit jusqu'à 150 millimètres de pluie. À Alès, la foudre a provoqué l'incendie d'une maison rose du quartier du Rieu. *"On a entendu comme une déflagration, ça nous a réveillés, mon épouse et moi. Je suis sorti pour voir. Les combles brûlaient, des flammes impressionnantes sortaient du toit et ensuite, nous avons entendu un gros boum : toute la charpente venait de s'effondrer au premier étage"*, a décrit Serge Brousse, 67 ans. En milieu de matinée, une dizaine de pompiers évacuaient encore le mobilier détruit. Choquée, Jeanny, 64 ans, l'épouse, ramassait des effets personnels souillés : *"Regardez le désastre ! On attendait la pluie, on a eu la foudre"*.

Plus loin, un eucalyptus de 16 mètres a éventré partiellement une maison, toujours sans faire de blessé. Les occupants, un couple et leur fils, ont trouvé refuge chez des voisins. *"La maison a tremblé de partout, papa a hurlé tout le monde dehors !' et j'ai tout de suite compris qu'on était en danger, j'ai couru. Il y avait déjà de l'eau qui coulait dans ma chambre."* Hier, le jeune Mathis, 11 ans, dans les bras de son père, peinait à se remettre de sa peur...



Les Gardois craignent de nouvelles crues, alors que les orages devraient redoubler d'intensité à partir de la fin de matinée.

/ PHOTO BRUNO SOUILLARD

Le dispositif de sécurité est maintenu

Dans la nuit de vendredi à hier, c'est du côté d'Alès que se sont concentrées les difficultés. À Nîmes, *"il a plu du côté est de la ville ce coup-ci, sans déclencher d'inondations, et la nuit a été plus calme que ce qui était annoncé"*, indiquait-on du côté de la mairie, qui en a profité hier *"pour nettoyer au maximum les encombrants, les gravats, afin de faciliter les choses"* pour les pluies attendues aujourd'hui.

Concernant le dispositif de sécurité, 590 sapeurs-pompiers: du Gard, mais aussi des Bouches-du-Rhône, du Var ou du Vaucluse, sont engagés dont 233 militaires de la sécurité civile. Ils ont effectué dans la nuit de vendredi à hier 57 mises en sécurité et 10 sauvetages. En raison de la foudre, ils sont intervenus sur 10 incendies dont trois sur des habitations. Depuis la nuit de jeudi à vendredi, 70 sauvetages ont été effectués, dont 64 hélitreuillages et 524 mises en sécurité. 150 gendarmes et 6 équipages de policiers ont également été mobilisés sur le terrain, comme une centaine de personnels de la Croix rouge, qui assureraient l'hébergement d'urgence. Tous les cours d'eau du département sont en vigilance orange,

excepté le Rhône en vigilance jaune, compte tenu des fortes précipitations enregistrées depuis le début de l'épisode. 1500 clients étaient privés d'électricité à 21 heures vendredi soir, le maximum ayant été de 7000 foyers vendredi matin au plus fort de la crise. ERDF a mobilisé un hélicoptère pour repérer les pannes et acheminer les personnels sur les zones de dépannage. Côté routes, si la RN 113 et l'autoroute A 9 sont praticables, de nombreuses routes départementales sont encore coupées comme la RD 1 entre Calvisson et Vergèze, la RD 613 Nîmes, la RD 981 à proximité d'Haribo (toutes les infos sur www.inforoute30.fr). La préfecture rappelle que les consignes de sécurité sont toujours d'actualité: Il est notamment impératif de limiter ses déplacements en période d'alerte rouge. Les orages devraient redoubler d'intensité en fin de matinée atteindre leur intensité maximale en fin d'après-midi. L'épisode pourrait se poursuivre demain. Les cumuls attendus sont de l'ordre de 100 à 200 millimètres sur une grande partie du département. L'épisode devrait commencer dans l'ouest du département du Gard puis se décaler vers l'est.

Ch.v.



De nombreuses routes sont encore coupées dans tout le département.

/ PHOTO B.S.

ENTRE LES INONDATIONS DE 1988 ET CELLES DE VENDREDI

À Nîmes, d'importants travaux qui ont permis de limiter les dégâts

Après les terribles inondations d'octobre 1988, qui avaient causé à Nîmes la mort de 11 personnes, dont deux secouristes, et provoqué des dégâts colossaux, estimés à 600 millions d'euros, il fallait bien qu'une réponse soit apportée par les collectivités. En un peu plus de 25 ans, deux plans distincts ont permis de faire un grand pas en avant en terme d'écoulement et d'évacuation des eaux. Car les dégâts, après l'épisode orageux de la nuit de jeudi à vendredi, auraient pu être similaires à ceux de 1988, puisque *"les volumes de pluie tombés sont équivalents"*, indiquait-on en mairie de Nîmes. Il n'en a rien été, même si, évidemment, il y a de gros dommages.

"Au lendemain de 1988, et jusqu'en 2005, on a pu agir grâce à un PPLI, un plan de protection contre les inondations, explique Vincent Altier, responsable du service pluvial de la ville de Nîmes. Grosso modo, 70 millions d'euros ont été investis, utilisés pour l'essentiel pour construire des bassins de rétention en amont de la ville."

Un effort louable, mais pas suffisant. En 2005, de nouvelles intempéries vont provoquer une crue importante dans la ville, alors que, pourtant, le volume de précipitations est deux fois moindre

qu'en 1988 et 2014. *"Jean-Paul Fournier, qui était déjà maire de la ville, a alors sollicité l'Etat pour accélérer les travaux, et la réponse a été de lancer un PAPI, un plan d'action de prévention des inondations, relate Vincent Altier. 80 millions d'euros ont été débloqués, et l'essentiel des travaux de ce PAPI a été d'aménager le cadereau d'Alès."*

Un cadereau, pour les Nîmois, est un

80 millions d'euros pour aménager le cadereau d'Alès et augmenter son débit.

ruisseau généralement à sec, et qui reçoit l'eau pluviale lors des orages. Ils existent depuis des siècles dans la cité gardoise, et sont au nombre de sept. Mais le cadereau d'Alès est un des deux plus importants, et les services de la ville estiment qu'il pouvait générer un tiers des dégâts potentiels lors d'une inondation. Alors, *"on est passé de 20 mètres cubes par seconde à 120 m³/seconde à l'entonnement"*, souligne le responsable du service pluvial.



Si ce bassin de rétention, sur les hauteurs de Nîmes, a débordé, il a tout de même permis de récupérer des milliers de mètres cubes d'eau.

/ PH. B.S.

Et le cadereau d'Alès, d'abord à ciel ouvert, passe désormais sous la ville, grâce à des tuyaux de très grande dimension, pour s'évacuer trois kilomètres plus loin, vers le stade des Costières, en partie dans le Vistre, mais aussi, pour ne pas gonfler le cours d'eau outre mesure et inonder l'aval, dans des bassins de compensation.

Les travaux, pour enterrer ces canalisations sur une si grande distance, ont été pharaoniques. Mais la ville de Nîmes voudrait bien en relancer de nouveaux, concentrés cette fois sur le cadereau d'Uzès, qui générerait, lui aussi, un tiers des dégâts lors d'inondations. *"On est actuellement de l'ordre de 5 à 6 m³/seconde à l'entonnement, on passerait à 60 m³/seconde, précise Vincent Altier. Nous sommes en train de négocier un 2° PAPI avec l'Etat qui devrait porter sur l'aménagement de ce cadereau d'Uzès. On se bagarre pour ce 2° PAPI, mais pour avoir quelque chose de cohérent il faudra aller en chercher un 3°, pour les cinq autres cadereaux."*

En attendant, grâce aux travaux déjà effectués, *"on a évité un débit de 100m³/seconde pendant plusieurs heures sur la ville, et on n'a pas eu de problème en centre-ville"*, souligne-t-on en mairie.

Christophe VIAL

RÉFORME

Les partisans d’une Alsace unie dans la rue

"*Touche pas à l'Alsace !*" : 7 000 personnes selon la police, jusqu'à 20 000 selon les organisateurs, ont manifesté hier à Strasbourg dans une forêt de drapeaux régionaux rouge et blanc pour exprimer leur rejet de la fusion avec la Lorraine et la Champagne-Ardenne.

Le rassemblement sous un beau soleil, confiné sur une grande place au nord de la ville, faisait figure de test grandeur nature pour la droite locale, UMP en tête, à l'origine de la manifestation avec les chambres consulaires régionales.

Sur une grande scène installée pour l'occasion se sont enchaînés des concerts de groupes locaux aux noms évocateurs, comme les "Bredelers", les "Kansas of Elsass" ou encore "Mister Bretzel", certains chantant en alsacien. Dégustations de pommes et de bretzels étaient également au menu.

Mépris

Plusieurs élus ont ensuite pris la parole: "*L'Alsace veut participer à son avenir et non se le voir imposé*", a dit notamment Philippe Richert, le président de la région (UMP). Le maire de Mulhouse Jean Rottner (UMP), dont une pétition en ligne contre la fusion avec la Lorraine et la Champagne-Ardenne a

récolté quelque 55 000 signatures depuis cet été, a dénoncé pour sa part une "*réforme du mépris*" et regretté que le gouvernement "*n'ouvre pas la porte du dialogue*".

Le public, venu de toute la région, était conquis d'avance. "Touche pas à l'Alsace", pouvait-on lire sur une pancarte de plusieurs mètres de haut, figurant une Alsacienne en costume traditionnel à l'air furieuse et brandissant une fourche. "*Alsaciens oui! Moutons non!*" ou encore "*On ne mélange pas Riesling et Champagne*", pouvait-on lire sur d'autres affiches.

On croisait aussi de nombreux élus locaux parmi les manifestants, maires de petites communes, adjoints ou conseillers municipaux.

L'Alsace s'était résignée à l'idée de fusionner avec la Lorraine. Mais la proposition des députés le 23 juillet de rajouter la Champagne-Ardenne a incité la droite et le centre alsacien à s'opposer désormais à toute fusion.

De son côté la gauche alsacienne, qui continue de plaider pour une union avec la seule Lorraine, avait dénoncé une manifestation partisane et le risque d'alimenter le sentiment identitaire.



Des milliers de personnes ont manifesté hier à Strasbourg dans une forêt de drapeaux régionaux rouge et blanc.

/ PHOTO AFP

ÉPIDÉMIE

Premiers cas de chikungunya en Polynésie

Quinze premiers cas endémiques de chikungunya ont été détectés en Polynésie française, à Tahiti, a annoncé le gouvernement local. Le virus avait déjà été identifié en mai sur une patiente venue de Guadeloupe, où une épidémie de chikungunya s'est propagée depuis le début de l'année, mais c'est la première fois que cette maladie véhiculée par un moustique, l'aedes aegypti, très présent dans les régions tropicales est transmise en Polynésie française. Le virus a été détecté principalement sur des habitants de Teva i Uta, une petite commune du sud de Tahiti, l'île la plus peuplée de Polynésie française.

ENVIRONNEMENT

Manifestations contre le gaz de schiste

Plusieurs rassemblements contre le gaz de schiste se sont déroulés samedi en France, notamment à Paris et à Narbonne, à l'occasion de la 3e journée internationale contre la "fracturation hydraulique", seul mode d'extraction connu des hydrocarbures "non conventionnels". Les manifestants ont le plus souvent couplé ce combat avec celui contre le projet d'accord de libre-échange transatlantique (Tafta, en anglais), en cours de négociation. "*Si le traité Tafta passe, le gaz de schiste se fera partout en Europe*", a déclaré Julien Renault, du Collectif citoyen d'Ile-de-France contre le pétrole et le gaz de schiste.

DIPLOMATIE

Valls aux Européens : "Respectez la France"

Le Premier ministre Manuel Valls a demandé à Blois aux partenaires européens de Paris de "*respecter la France*" dans le cadre du débat sur le budget 2015 français qui doit être soumis à la Commission européenne. "*C'est nous qui décidons du budget. Ce que nous demandons uniquement aux Européens, c'est de tenir compte de la réalité qui s'impose malheureusement à nous: la crise qui mine la zone euro*", a déclaré M. Valls où il était venu participer à un débat historique. "*Il faut respecter la France, c'est un grand pays. Je n'accepte pas de leçons de bonne gestion. Je demande à chacun beaucoup de sang-froid, beaucoup de respect, surtout de la part de partenaires européens*", a martelé M. Valls.

/ PHOTO ARCHIVES



Ce que prévoit la loi sur la transition énergétique

Les députés ont achevé son examen hier avant le vote solennel mardi

Après cinq journées de discussion et un débat tendu sur la suspension de l'écotaxe, l'Assemblée nationale a achevé tôt hier matin, l'examen en première lecture du projet de loi sur la transition énergétique, qui prévoit de réduire à 50% la part du nucléaire.

Les députés, qui voteront mardi sur l'ensemble du texte, avant qu'il ne parte au Sénat, ont adopté durant cette dernière nuit de discussions l'interdiction des sacs plastiques à usage unique à partir de 2016, mais également de la vaisselle jetable en plastique à partir de 2020.

Vendredi, les débats se sont focalisés sur la décision la veille de Ségolène Royal de suspendre sine die le péage de transit poids lourd face à la menace d'une mobilisation des transporteurs routiers. "*Pourquoi continuer à discuter de la transition énergétique, quand se trouve consacré le tout routier?*", lui a demandé le député du Front de gauche Patrice Carvalho.

"*Nous devons trouver une solution qui ne détruise pas les*



L'interdiction des sacs plastiques à usage unique en 2016 est l'une des mesures qui fait le plus parler.

/ PHOTO ARCHIVES

emplois (dans les entreprises de transports, ndlr) mais en créée", a répondu la ministre. El-

le a appelé la commission spéciale de l'Assemblée mise en place pour l'examen du projet

Nucléaire, sacs plastiques, chèque énergie...

Parmi les différentes dispositions du texte de loi, plusieurs objectifs chiffrés sont clairement affichés.

► NUCLÉAIRE DE 75 % À 50 %

La part du nucléaire dans la production d'électricité devra être réduite de 75 à 50% à l'horizon 2025 et la consommation énergétique diminuer de moitié en 2050 par rapport à 2012. Un objectif intermédiaire de réduction de 20% de la consommation en 2030 a été ajouté, en ligne avec le paquet énergie-climat 2030 au menu du sommet européen des 23 et 24 octobre. Parmi les autres objectifs définis figurent la baisse des émissions de gaz à effet de serre de 40% entre 1990 et 2030, et leur division par 4 en 2050. Enfin, la part des énergies renouvelables doit être portée à 23% en 2020 et 32% en 2030, et la consommation des énergies fossiles diminuer de 30% en 2030.

► FIN DES SACS PLASTIQUES

PARTI SOCIALISTE

Les "frondeurs" font entendre leur voix aux États généraux

Le collectif "Vive la gauche", qui rassemble notamment les "frondeurs" socialistes, réclame une réforme fiscale, un "*rythme de réduction des dépenses publiques adapté à la conjoncture*", une "*réorientation*" de l'Europe et une refonte des institutions, dans sa contribution aux états généraux du socialisme. Ce texte, publié hier par les députés Christian Paul, Laurent Baumel, Pouriah Amirs-hahi, Jean-Marc Germain, la sénatrice Marie-Noëlle Liemann, l'eurodéputé Guillaume Balas ou encore le président du conseil général de l'Essonne Jérôme Guedj, est une contribution à la concertation lancée par la direction du PS jusqu'en décembre et destinée à formuler la nouvelle carte d'identité du parti.

Le collectif demande "*rapidement*" la tenue d'un congrès, seul rendre-vous permettant de "*répondre pleinement au profond besoin de reformulation politique qui secoue aujourd'hui le Parti socialiste*" et réitère ses propositions de ces derniers mois. Y figurent ainsi le "*retour*

à un rythme de réduction des dépenses publiques plus adapté à la conjoncture économique, (le) ciblage des aides (aux entreprises, ndlr) sur les secteurs réellement exposés à la concurrence et sur les entreprises qui s'engagent, (la) réutilisation des sommes correspondantes pour soutenir massivement la consommation populaire, l'investissement des collectivités locales et des programmes pour l'emploi des jeunes et de chômeurs de longue durée."

"Des réductions des dépenses publiques adapté à la conjoncture"

Le collectif plaide "*pour la mise en place de la grande réforme fiscale annoncée avant 2012, une réforme fondée en priorité sur la progressivité de la CSG, qui permettrait à la fois de rendre durablement du pouvoir d'achat aux couches populaires et moyennes et d'avancer vers un système de prélèvements en-*

fin juste", détaille "Vive la gauche". Sur l'Europe, le collectif estime que Paris doit prendre ses responsabilités "*en réclamant clairement la sortie de la logique d'austérité généralisée et absurde dans laquelle nous enferme le dogme des 3% et en proposant une révision du Pacte du stabilité favorable aux investissements d'avenir*".

Enfin, le collectif, jugeant la V^e République "*usée*", réclame que le PS "*se saisisse pleinement*" de la "*question des institutions à travers une convention*". Il propose de "*remettre en question tout ce qui affaiblit la démocratie: l'article 49-3 de la Constitution, le droit de dissolution et toutes les procédures qui affaiblissent nos délibérations et le Parlement*". Il prévient qu'il n'accepte plus "*la relégation permanente du Parlement, allant au-delà de la lettre de la Constitution, et entretenue par une injonction permanente invitant les députés de la majorité à voter les yeux fermés et à n'exercer leur droit d'amendement que dans les limites étroites concédées par l'exécutif*".

de loi de transition énergétique, et présidée par François Brottes (PS), à "*se pencher sur la question des sociétés autoroutières*". Une part de leurs profits pourrait servir à financer des investissements dans les infrastructures de transports.

Soutien des Verts

Ce nouveau recul sur l'écotaxe risque de compliquer mardi le vote solennel de l'ensemble du projet de loi par une majorité qui paraissait unanime jusqu'alors à le soutenir.

Hier, lors de leur conseil fédéral, les écologistes par la voix d'Emmanuelle Cosse, secrétaire nationale, ont fait savoir leur soutien à cette loi" même si elle n'est pas parfaite." Pour autant, en raison du recul sur l'écotaxe, le soutien des écologistes pour le vote du budget à venir "*ne va pas de soi*".

De leur côté UMP et UDI ont déjà dit qu'ils voteraient contre cette réforme emblématique du quinquennat, "*dangereuse*" pour les premiers, "*petit texte*" aux "*objectifs inatteignables*" pour les seconds.

des déchets et la lutte contre "*l'obsolescence programmée*" des produits sont autant d'autres dispositions du texte votées par les députés.

► RÉNOVATION ÉNERGÉTIQUE

Le volet du texte consacré au bâtiment prévoit que des travaux de rénovation énergétique seront obligatoires en cas de travaux de ravalement, de toiture, et d'aménagement de nouvelles pièces.

► DÉPLACEMENT À VÉLO INDEMNISÉ

Les employeurs pourront, s'ils le souhaitent, verser une indemnité kilométrique à leurs salariés se rendant à vélo, ou à vélo électrique, à leur lieu de travail, aux termes d'un amendement au projet de loi sur la transition énergétique.

Pour être applicable, cette mesure devra avoir été maintenue lors de la navette parlementaire sur ce projet de loi, qui était examiné en première lecture par les députés.

CHÔMAGE

Favorables à une allocation dégressive

Six Français sur dix (59%) sont favorables à ce que l'allocation chômage devienne dégressive, selon un sondage réalisé par Odoxa pour CQFD-I-Télé et le Parisien/Aujourd'hui en France. A la question, "Pensez-vous que l'allocation chômage doit devenir dégressive", 59% des personnes interrogées répondent "oui" et 41% "non".

"*Cette proposition est massivement approuvée par les sympathisants de droite (72%) mais l'enquête indique qu'elle a aussi des partisans à Gauche (40%)*", précise le quotidien.

Le ministre du Travail, François Rebsamen, a considéré hier comme un "échec" pour le gouvernement et Pôle emploi le fait que certains chômeurs ne cherchent pas d'emploi, comme le montrent les premiers résultats d'une expérimentation menée par l'opérateur. "*C'est tout à la fois un constat d'échec pour nous, pour Pôle emploi, parce que ça veut dire que des gens, des chômeurs abandonnent*", a-t-il déclaré au Talk-Le Figaro, rappelant que les chômeurs ont "des droits et des devoirs".

ESPAGNE

Ebola : l'aide soignante va mieux

La première malade d'Ebola contaminée hors d'Afrique a donné des signes d'amélioration hier à Madrid après un traitement expérimental alors que les Etats s'efforcent d'enrayer une épidémie qui "empire de jour en jour" selon l'Onu.

Teresa Romero, une aide soignante de 44 ans, *"va mieux qu'hier (...). Elle est consciente, elle parle de temps en temps quand elle est de bonne humeur"*, a déclaré une source hospitalière sous le couvert de l'anonymat. Son état *"s'améliore mais reste grave"*, précise cette même source. Le comité chargé de la gestion de la crise a cependant indiqué de son côté qu'aucune *"évolution notable"* ne pouvait être rapportée, indiquant également que son état de santé restait *"stable"* mais *"grave"*. La Madrilène a reçu vendredi soir une dose du médicament expérimental Zmapp. Il n'existe pas de traitement pour la fièvre hémorragique d'Ebola mais le Zmapp, développé par une compagnie californienne, est l'un des médicaments expérimentaux à l'essai pour enrayer l'épidémie.

Première à être contaminée hors d'Afrique, apparemment en soignant un missionnaire mort fin septembre à Madrid, la jeune femme est à ce jour le seul cas d'Ebola confirmé en Espagne. Seize autres personnes, dont son



Une des personnes en quarantaine à l'hôpital montre sa température.

/ PHOTO AFP

mari, étaient toujours hospitalisées par précaution dans ce même hôpital madrilène Carlos III, mais aucune ne présente de symptômes, selon un bilan officiel publié hier.

Critiqué pour sa gestion de la crise, le gouvernement espagnol a formé un comité spécial interministériel qui a tenu hier sa deuxième réunion. Les services du chef du gouvernement Mariano Rajoy ont repris en main la communication, pour tenter de rassurer la population. Le chef de l'opposition Pedro Sanchez (PSOE, socialiste), a cependant estimé que sa ministre de la Santé Ana Mato était une *"irresponsable"* et que Mariano Rajoy devra rendre des comptes pour l'avoir mise et maintenue à ce poste, accusant encore son gouvernement de *"désinformation"* et *"d'impudence"*.

Trois vaccins russes d'ici à six mois

La Russie pourra fournir trois vaccins contre le virus Ebola d'ici à six mois, a assuré hier la ministre russe de la Santé, Veronika Skvortsova. *"Nous avons créé trois vaccins (...). et nous pensons qu'ils seront prêts dans les six prochains mois"*, a indiqué la ministre russe à la télévision. *"L'un est déjà prêt pour un essai clinique"*, a-t-elle ajouté, précisant que l'un des vaccins avait été créé à partir d'une souche inactivée du virus. L'épidémie de fièvre hémorragique Ebola, partie de Guinée fin décembre 2013, avait fait 4 033 morts au 8 octobre, selon le dernier bilan de l'Organisation mondiale de la santé (OMS).

ALGÉRIE

Moines de Tibéhirine : deux juges français sur place

Les juges antiterroristes Marc Trevidic et Nathalie Poux, après avoir dû y renoncer deux fois, doivent se rendre aujourd'hui en Algérie, pour une autopsie des têtes des sept moines de Tibéhirine, assassinés en 1996. Assassins par des islamistes, bavure de l'armée algérienne, crime fomenté par les services, de nombreuses thèses ont été avancées mais ces assassinats n'ont jamais été élucidés. Outre la présence d'impacts de balles, les analyses des têtes visent notamment à établir si la décapitation a été menée avant ou après la mort. S'il est peu probable qu'elles apportent une réponse définitive, elles pourraient permettre d'écarter certains témoignages et d'en accréditer d'autres. Les deux magistrats avaient demandé à se rendre en Algérie il y a près de trois ans, dans une commission rogatoire internationale. Ils devraient y rester une semaine environ.

UKRAINE

Une rencontre Porochenko-Poutine

Le président ukrainien Petro Porochenko a annoncé hier une rencontre avec son homologue russe Vladimir Poutine à l'occasion d'un sommet vendredi prochain à Milan, au moment où le processus de paix s'enlise dans l'est de l'Ukraine. L'instauration d'un cessez-le-feu le 5 septembre a certes permis un apaisement dans un conflit qui a fait selon l'Onu plus de 3 600 morts en six mois. Mais les combats entre forces ukrainiennes et rebelles prorusses continuent de faire des victimes tous les jours dans plusieurs "points chauds" sur la ligne de front et notamment dans le fief séparatiste de Donetsk



JAPON

Un typhon menace l'île d'Okinawa

Un puissant et vaste typhon se dirigeait hier vers l'île d'Okinawa, dans l'extrême sud-ouest de l'archipel japonais, paralysant le trafic aérien et provoquant des coupures d'électricité. Vongfong, plus puissant cyclone de la saison des ouragans cette année au Japon, se trouvait hier à 150 km au sud-est de Naha, principale ville de l'île d'Okinawa, et se décalait vers le nord à la vitesse de 15 km/h. Ses vents soufflent jusqu'à 235 km/h environ. Quatorze personnes, à Okinawa et plus au nord dans la préfecture de Kagoshima, ont été d'ores et déjà blessées en raison des vents violents, écrit le journal Mainichi.

Antoinette Chahine, un combat contre la torture

Condamnée à mort et torturée au Liban, elle témoignait hier à Aix

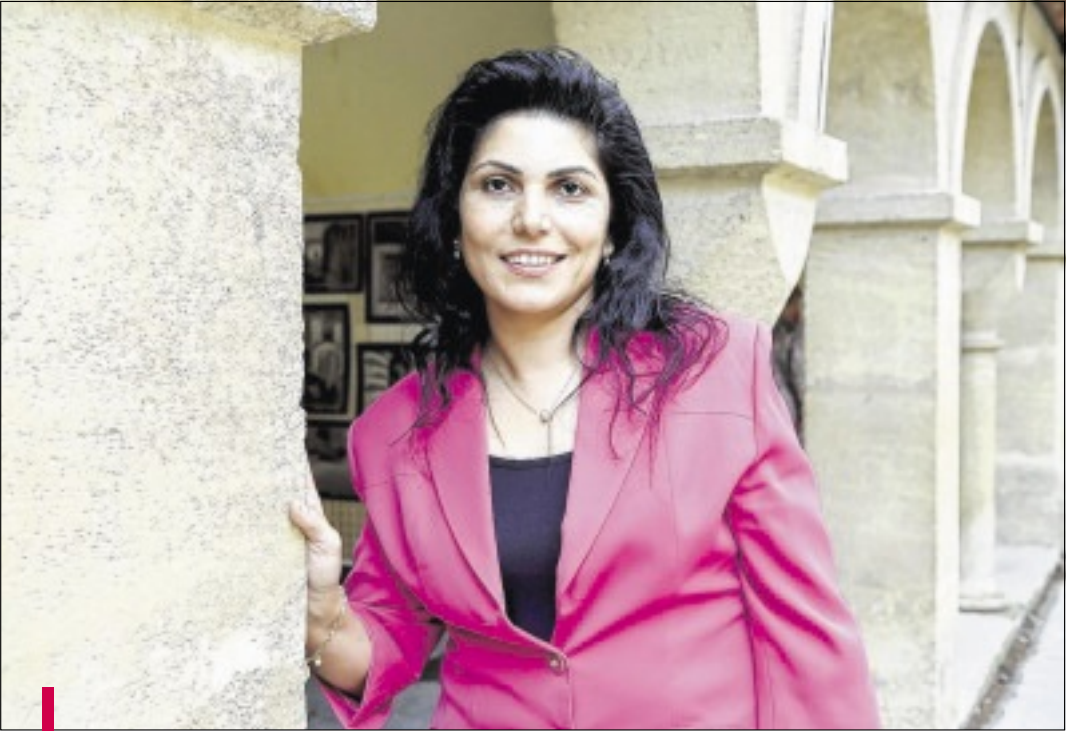
Hier à La Baume-lès-Aix, lieu d'accueil et de rencontres des Jésuites aixois, l'association Action des chrétiens pour l'abolition de la torture (Acat) fêtait ses quarante années d'existence. Et avait invité pour l'occasion la Libanaise Antoinette Chahine à témoigner de sa terrible expérience.

Le 21 mars 1994, Antoinette est étudiante. La jeune femme est en ville pour chercher un cadeau pour la fête des Mères quand la police libanaise l'arrête et la place en garde à vue. Son délit ? Être simplement la sœur de son frère, Jean, membre de la milice chrétienne des Forces libanaises. El-

"Rien, jamais, ne justifie la torture, quelles que soient les circonstances."

le-même assure qu'elle n'appartenait à aucun parti ou groupe politique. *"Ils voulaient me faire signer une déclaration contre mon frère Jean où j'aurais dit qu'il était au Liban au moment de l'attentat contre l'église Al-Najat (à Jounieh, en février 1994, Ndrl). En fait, il était parti en Australie en 1990"*, raconte Antoinette Chahine.

Mais en fait, dans une tactique de la terreur, les faits importent peu. Il s'agit avant tout de faire passer un message à tous les opposants potentiels. Dans les commissariats et en prison, Mme Chahine va connaître *"le pire de la torture physique"*. Et sombrer tout au fond du gouffre en 1997 alors que, toujours emprisonnée, elle fait face à un simulacre de procès. La justice libanaise la condamne à mort peine commuée en perpétuité)



Torturée et condamnée à mort dans les années 90, la Libanaise Antoinette Chahine témoignait hier à Aix pour les 40 ans de l'Acat.

/ E. COULOT

sur la base d'aveux arrachés sous la torture. Antoinette Chahine subit un régime d'isolement, dans une cellule *"où je n'ai pas vu le soleil pendant cinq ans et demi"*, se souvient-elle. Mais peu après son procès, Amnesty international met en branle une vaste mobilisation internationale pour faire la faire libérer, un processus de pression qui portera ses fruits en 1999.

Depuis, Antoinette Chahine, d'abord réfugiée en France, est retournée s'installer au Liban. Elle vit à Byblos, avec son mari et leurs deux enfants de 8 et 10 ans. *"Mais j'ai perdu cinq ans et demi de ma vie, qui peut me les rendre ? Qui peut me rendre la santé de ma mère, ces années où, en fait, c'est toute ma famille qui, à travers moi, vivait en prison"*, explique-t-elle. Mais elle

se souvient aussi *"des centaines, des milliers de lettres de membres d'associations comme Amnesty ou l'Acat, d'associations libanaises aussi, malgré la peur qui régnait dans le pays. Et ces lettres, ça a été la lumière apportée dans ma cellule"*. Au sortir de la prison, Antoinette Chahine s'est sentie face à deux choix : *"Soit je tournais la page et je restais dans ma maison, soit je faisais mon devoir envers ceux qui sont prisonniers."*

Son choix a donc été de témoigner de son expérience, aussi souvent qu'elle le peut. Et rappeler, comme hier devant des jeunes à Aix, *"que les lettres, la mobilisation, ça sert"*. Et que *"rien, jamais, ne justifie la torture, quelles que soient les circonstances ou les motivations"*.

Guénaël LEMOUÉE

glemouee@laprovence-presse.fr

SYRIE

Combats à Kobané, manifs en France

Le groupe ultraradical Etat islamique (EI) renforçait hier son emprise sur une grande partie de la ville syrienne de Kobané défendue désespérément par des forces kurdes moins bien armées, l'Onu disant craindre pour la vie de milliers de civils.

Les avions de la coalition dirigée par les États-Unis ont mené deux nouvelles frappes avant l'aube sur les positions djihadistes dans l'est et le sud de cette ville kurde clé, située à la frontière turque, selon une ONG syrienne.

Alors que la campagne aérienne contre l'EI est entrée dans son troisième mois en Irak et dans sa troisième semaine en Syrie, sans parvenir à freiner son élan à Kobané notamment, les chefs militaires de 21 pays de la coalition doivent se réunir mardi à Washington pour évaluer leur stratégie.

Dans Kobané, les forces kurdes ont réussi dans la nuit à repousser, au terme de combats acharnés, un assaut des djihadistes en direction du centre-ville, a indiqué l'Observatoire syrien des droits de l'Homme (OSDH).

Soutien en France

Depuis son entrée lundi dans cette troisième ville kurde de Syrie, l'EI en a pris 40% après s'être emparé de secteurs dans l'est, le sud et l'ouest de la ville, et avoir pris le contrôle vendredi du QG des forces kurdes



Plus d'un millier de Kurdes ont manifesté hier à Marseille des Réformés jusqu'au Vieux-Port.

/ PHOTO DAVID ROSSI

dans le nord de la cité, à un km environ de la frontière turque.

Son objectif est de prendre le poste-frontière et s'assurer ainsi la maîtrise sans discontinuité d'une longue bande de territoire à la frontière syro-turque.

De son côté, l'Onu disait craindre pour la vie de milliers de civils. L'émissaire spécial de l'Onu pour la Syrie, Staffan De Mistura, a d'ailleurs dit craindre à Kobané un *"massacre"* de civils par l'EI dans les zones

Le bourreau d'Hervé Gourdel identifié

Alors que l'armée algérienne poursuit sa traque des tueurs d'Hervé Gourdel, l'otage français décapité en septembre en Kabylie, le quotidien algérien *El Watan* a annoncé hier que l'armée a identifié la personne l'ayant exécuté. Le même quotidien annonçait vendredi que l'armée avait retrouvé le campement de ses ravisseurs et identifié les cinq djihadistes ayant participé à la décapitation du guide de haute montagne. Selon le site du journal, *"L'égorgeur (...) n'est autre que Kherza Bachir, un terroriste notoire qui fait office de mufti du groupe"*. Bachir, poursuit *El Watan*, est âgé d'une cinquantaine d'années. *"Il est natif de Bab El Oued, à Alger, et a à son actif de nombreux assassinats et attentats terroristes"*.

sous son contrôle.

Pendant ce temps, en France, hier encore, plusieurs manifestations se sont déroulées en soutien aux Kurdes de Kobané. Aux cris de *"Kobané résistance"*, plusieurs milliers de personnes ont défilé à Paris, à Lyon et Marseille, en soutien à la ville kurde du nord de la Syrie.

À Paris, rassemblés place de la République, les manifestants - 6 000 selon les organisateurs, 5 000 selon la police - ont ensuite marché jusqu'à Bastille, derrière une banderole demandant : *"Qu'est-ce que vous attendez pour agir ? Un nouveau massacre ?"*. *"Kobané résistera, le peuple vaincra"*, *"Daesh (autre nom de l'EI) no pasaran"*, pouvait-on aussi lire sur plusieurs pancartes.

De nombreux drapeaux rouges du Parti des travailleurs du Kurdistan (PKK) étaient brandis par les manifestants, qui ont multiplié les slogans hostiles à la Turquie, *"complice"* selon eux des djihadistes de l'EI.

"Nous appelons la communauté internationale à cesser sa passivité et son insuffisance, qui paraissent hypocrites à la longue", a déclaré Yekbun Eksen, représentant de la Coordination nationale démocratique des Kurdes de France, à l'initiative du rassemblement.

Les manifestations prokurdes se sont multipliées depuis l'avancée mi-septembre sur Kobané des djihadistes d'EI.

Les nouveaux bricoleurs misent sur l'entraide

En période de crise, le bricolage et la récup' redeviennent populaires

Réparer ou fabriquer soi-même, plutôt que d'acheter du neuf. Les Provençaux sont de plus en plus nombreux à se (re)mettre au bricolage, pour faire des économies, mais aussi pour sortir du cercle acheter-utiliser-jeter. Ainsi, 89% des habitants du Sud-Est sont des bricoleurs, et 43% d'entre eux affirment l'être davantage encore depuis la crise, selon une enquête Ipsos pour l'enseigne Brico Pro. Une tendance qui se développe d'autant plus facilement qu'aujourd'hui, il est plus simple de s'y mettre, même si l'on a deux mains gauches et aucun matériel.

"Bricothèques" et ateliers pour les novices

À Aix-en-Provence, des ateliers de réparation de vélo sont ainsi organisés tous les jeudis, de 17h30 à 19h30, par l'Association droit au vélo à Aix (ADAVA). Depuis un an, dix bénévoles de l'association se relaient sur le trottoir du Café culturel et citoyen (23 bd Carnot), pour donner un coup de main aux cyclistes en panne. "Pour bricoler son vélo, il faut de la place, des outils spécifiques et du savoir-faire", résume François Kermac, président de l'Adava. Or, la plupart des cyclistes qui viennent à nos ateliers n'ont aucun des trois. Ce sont souvent des étudiants qui vivent en appartement et ne savent pas du tout bricoler. Ces ateliers gratuits



Ateliers, vidéos en ligne et "bricothèques" permettent aux Provençaux de s'initier au bricolage grâce à l'aide de personnes plus expérimentées.

/ PHOTO FLORIAN LAUNETTE

se font dans la convivialité, et surtout, ils évitent que des vélos réparables finissent à la décharge, comme c'est encore trop souvent le cas. Dans la même veine solidaire, La Bricothèque de Marseille (30 rue Flégier, 1^{er} arr.), met à disposition du matériel et un coup de main, pour les personnes en situation de précarité qui n'ont pas les moyens d'entretenir leur logement.

Des enseignes spécialisées, comme Castorama ou Leroy Merlin, proposent également des ateliers pédagogiques. "Des Castostages thématiques et gratuits sont organisés toute l'année", explique l'enseigne. Les particuliers peuvent également pratiquer l'échange de compétences et de services entre eux, via la plateforme lestrocheurs.fr. Évidemment, en offrant ces servi-

ces, les enseignes espèrent que les apprentis bricoleurs viennent ensuite se fournir chez eux.

Néanmoins, il est possible de se mettre au bricolage sans acheter de matériel, grâce aux sites de location entre particuliers, comme zilok et bricolib. Internet regorge d'ailleurs de tutoriels (sur bricovideo.com ou bricolons.fr) pour s'y mettre, en quelques clics.

Carole HOAREAU

443825

COMMUNICATION

échoplanète.com

L'actualité des partenaires

E.D.F. Commerce Méditerranée Participez au Concours Attitude Rénovation

Conscients des enjeux relatifs à l'efficacité énergétique des bâtiments, E.D.F. Commerce Méditerranée et l'Ademe Paca organisent le Concours Attitude Rénovation. Ce concours s'adresse aux particuliers propriétaires de maison indi-



viduelle, située en Provence-Alpes-Côte d'Azur, qui ont mené des travaux de rénovation énergétique depuis 2009. Dix lauréats se verront remettre un chèque d'un montant compris entre 1000 et 2000 euros. De nombreux chantiers de rénovation ont d'ores et déjà été effectués ou sont en cours. L'objectif du Concours Attitude Rénovation est de les faire connaître, de les hiérarchiser en fonction de critères tels que l'innovation, la performance... et in fine d'en favoriser la démultiplication. Performance, innovation et exemplarité : ces trois valeurs, au

cœur du programme Énergie Efficace, lancé par E.D.F. en 2009 positionnent notre région comme un véritable laboratoire d'innovations et visent à réduire la croissance de la demande d'électricité, diversifier les sources de production énergétique et favoriser une évolution des comportements individuels et collectifs. Le projet de loi sur la transition énergétique a pour objectif, une rénovation adaptée de l'ensemble du parc immobilier français, à l'horizon 2050.

Règlement et dossier de candidature disponible sur www.promotelec-services.com Les dossiers doivent être renvoyés pour le 15 janvier 2015.

Pôle emploi Paca Bouger autrement !

Favoriser la réduction des émissions de gaz à effet de serre, des pollutions et des nuisances et contribuer au changement de comportement en matière de déplacement, tels étaient les objectifs affichés de la semaine Européenne de la Mobilité qui s'est déroulée du 16 au 22 septembre 2014. A Pôle emploi Paca, cette semaine s'est traduite par la mobilisation de l'ensemble des collaborateurs pour «bouger autrement» : démonstration et essai de véhicules et vélos électriques, signature d'une convention avec les «Vélos bleus» et sen-

sibilisation à l'utilisation des «Autos bleues», promotion des transports en commun en agence auprès des demandeurs d'emploi, journée dédiée au site de covoiturage interne Pôle emploi Paca pour tout déplacement professionnel, sensibilisation à l'organisation des réunions en visio ou audio conférence, quiz avec lot de chèquiers verts.... Pôle emploi Paca a pour ambition de réduire l'impact environnemental des déplacements, celui des demandeurs d'emploi comme celui des collaborateurs, en optant pour des transports doux ou moins consommateurs tels que les

modes de déplacements alternatifs à la voiture ainsi que les réunions dématérialisées.



L'écogeste de la semaine

Choisissez vos emballages plastiques. Le plastique, il vaut mieux s'en passer. On peut diminuer sa consommation en bannissant les sacs à usage unique, en remplaçant les bouteilles d'eau minérale par celle du robinet, qu'on sert dans une carafe, ou encore en se servant d'une tasse et plus des gobelets jetables au travail. Quand vous mangez à l'extérieur, préférez la vaisselle réutilisable aux couverts jetables. Pour transporter vos repas, il existe désormais des récipients en verre hermétiques. Mais parfois, il faut bien avouer qu'il est difficile de se passer complètement du plastique. Dans ce cas, privilégiez dans la mesure du possible des emballages en PET ou HDPE (codes n° 1 et 2) qui sont les seuls à être recyclés, évitez donc les PVC, LDPE, PP, PS et autres (codes : 3, 4, 5, 6, 7).

L'AGENDA

Rendez-vous Tech&Bio à Mallemort (13)

Les Chambres d'agriculture de Paca et leurs partenaires organisent un rendez-vous dédié aux cultures pérennes : vigne et espèces fruitières spécifiques au bassin méditerranéen. Au delà du transfert des techniques de l'agriculture biologique à l'agriculture conventionnelle, les organisateurs souhaitent montrer également les passerelles techniques possibles entre la viticulture et l'arboriculture. Démonstrations, conférences et ateliers composeront l'événement.

→ Le 14 octobre 2014, rendez-vous à la station expérimentale La Pugère à Mallemort-de-Provence (13). Infos : www.rdv-tech-n-bio.com

Journée nationale de lutte contre le gaspillage alimentaire

Chaque année, le 16 octobre, l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture célèbre la Journée mondiale de l'alimentation. Tous les acteurs de la chaîne alimentaire, citoyens comme professionnels, de France métropolitaine et d'Outre-mer, sont invités à se mobiliser. Récupération d'invendus, opérations "zéro gaspi" dans les cantines scolaires et d'entreprises, événements festifs dans les quartiers, ateliers cuisine de restes, sensibilisation aux bonnes pratiques...

→ Le 16 octobre, infos et programme sur alimentation.gouv.fr/journee-anti-gaspillage

26^e Journées de la Société d'écologie humaine (SEH) à Marseille (13)

La SEH, l'Observatoire Hommes-Milieus (OHM) "Littoral méditerranéen" du CNRS et le laboratoire ESPACE proposent d'actualiser la question des rapports société-environnement en contexte littoral. Ce colloque s'inscrit en prolongement de précédentes Journées de la SEH ("Impact de l'homme sur les milieux naturels", "Cabanes, cabanons et campements", "L'Homme et la lagune", etc...) et au cœur des thématiques de recherche de l'OHM.

→ Du 16 au 18 octobre à Marseille, plus d'infos sur le site <http://www.ecologie-humaine.eu>

462893



Faites le bon geste

Retrouvez plus d'actualités environnement et développement durable sur

échoplanète
ENVIRONNEMENT, ÉCONOMIE ET SOLIDARITÉ EN PROVENCE

un site du groupe La Provence



Votre nouveau rendez-vous du dimanche

Le Sisyphe de Matignon

L'ANALYSE L'ambition de Manuel Valls : prouver que la gauche peut gouverner



À ceux qui le rencontrent, Manuel Valls déclare volontiers n'éprouver aucun goût particulier pour la souffrance. Cependant, à Matignon, il doit apprendre à endurer, à maîtriser ses impatiences, lui qui voudrait tant tailler la route. Son adjutant, il le trouve dans l'objectif qu'il s'est fixé : être le Premier ministre qui aura permis à la gauche de démontrer sa capacité à gouverner, quelles que soient les circonstances. Car, c'est bien la question qui se pose. La gauche, une fois arrivée au pouvoir, est-elle susceptible de ne pas voir dans la gouvernance une forme de reniement, de trahison à ses idéaux. Une attitude qui l'emmène régulièrement dans le mur de la division. C'est, dans le fond, ce qui irrite le Premier ministre. Constaté que trois de ses collègues se sont comportés comme des enfants gâtés pour

provoquer une crise gouvernementale. Ou bien avoir à admettre que les frondeurs sont malheureusement sincères lorsqu'ils affichent, à son avis, des convictions surannées. Mais le pire est d'avoir à supporter l'interrogation, parfois narquoise, sur sa "hollandisation". Alors que sa marque de fabrique, c'est l'énergie, l'autorité. Il est en effet enfermé dans un carcan. Démontrer la capacité à gouverner suppose de durer, de ne pas provoquer un affrontement au premier signal. Et pourtant, il y aurait de quoi. Quand Ségolène Royal annonce l'abandon de l'écotaxe, elle le fait certainement avec l'aval de François Hollande, tant leur connivence est redevenue grande. Mais dans l'affaire, Manuel Valls apparaît indécis, apeuré devant les routiers. Quand le Premier ministre, avec un ton assuré, mais en y mettant les formes, explique que l'assurance chômage doit comporter des devoirs, le président de la République se débrouille pour élaborer une formule lénifiante et alam-

biquée que l'on peut interpréter de diverses manières. Pour compenser, oublier ces motifs d'énervement, le Premier ministre se réfugie dans une concentration totale sur la tâche qui est la sienne. Il fait le tour de l'Europe pour casser l'idée que la France est un pays de paresseux qui refusent les réformes. Avec son ami Macron, il travaille à l'élaboration d'une loi qui casse des tabous sur le travail du dimanche et les professions protégées. Il veut avancer à toute allure sur la réforme territoriale, expliquant à qui veut l'entendre que l'expérience de la SNCM à Marseille, à laquelle il ne fallait pas toucher pour sauver les chances de la gauche aux municipales, a démontré l'inanité de ce genre de calcul. Ainsi va Manuel Valls, en parfaite harmonie avec lui-même, tant son ambition personnelle est transcendée par son ambition pour la gauche. Jusqu'au jour où il jugera inutile de faire rouler son rocher de Sisyphe.

L'INVITÉ Alain Minc : "La France a encore de l'énergie"

■ **"Le mal français n'est plus ce qu'il était", titre de votre livre, signifie que plus rien ne sera comme avant. La France a la force de bâtir une nouvelle société?**
Notre pays vaut mieux que son état actuel de dépression nerveuse. Quand on interroge les Français sur leur vision de la France, ils sont plus pessimistes que les Afghans ou les Irakiens sur leurs pays! Quand on interroge les Français sur leur destin individuel, ils sont exceptionnellement optimistes. C'est encourageant. Un pays où les gens sont optimistes pour eux-mêmes, font des gosses en plus grand nombre que partout ailleurs en Europe, est un pays qui a encore de l'énergie.

■ **Pour l'avenir vous misez sur la société civile et non plus sur l'État. Pourquoi?**
Les commémorations de la guerre de 14 nous ont rappelé qu'à l'époque, un État politiquement faible avait mobilisé quatre millions d'hommes et envoyé sur le front 10 000 trains en quatre jours. Aujourd'hui, quand on envoie trois mille hommes au Mali, on a l'impression d'un effort surhumain. L'identification à l'État a disparu. Vouloir réguler la société par de grands accords entre patronat et syndicats n'est plus possible non plus. Les acteurs sociaux sont trop faibles. Aujourd'hui, les individus sont devenus des atomes. Une société d'atomes ne peut pas vivre durablement sans un minimum de contrat social, de valeurs d'adhésion. Il n'y a désormais que deux valeurs d'adhésion. Une au-dessus de nous, c'est l'Europe, en dépit du désamour qu'elle suscite. Et une seconde, la valorisation des initiatives au plus près du terrain, toutes ces formes de liens que le Net multiplie. Il faut leur donner une légitimité.

■ **En France, c'est toujours l'État qui a donné l'impulsion. On peut s'en passer?**
L'État peut être puissant sur des questions essentielles. L'euro, par exemple, a été une construction politique imposée aux marchés. Raison pour laquelle les Anglo-Saxons n'en veulent

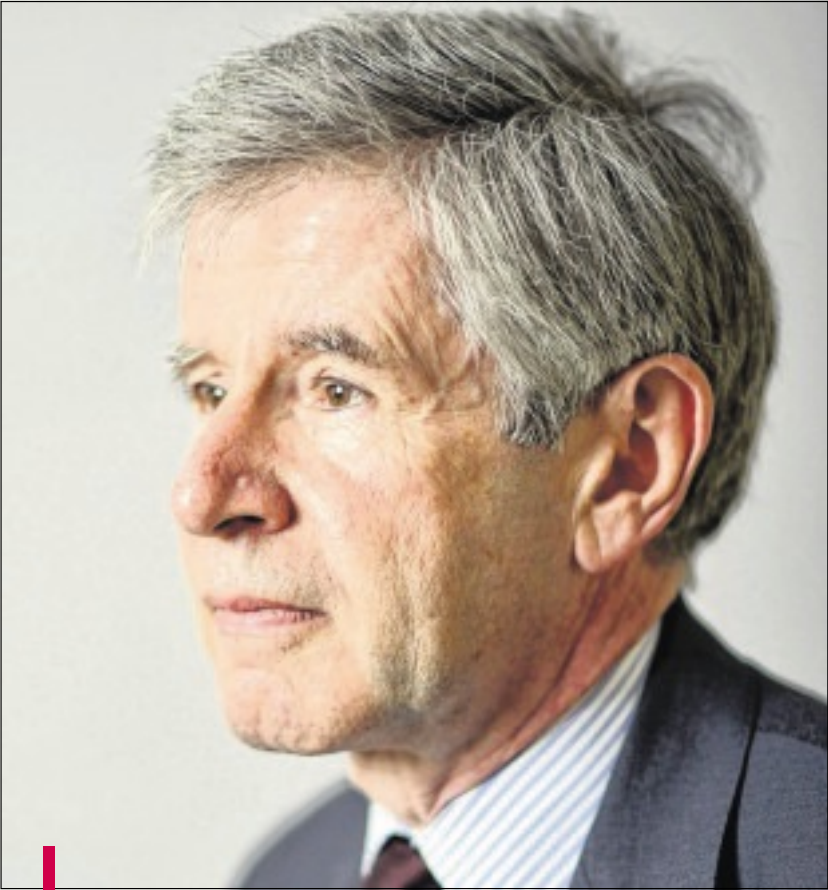
pas. Sur ce genre d'acte politique lourd, les États peuvent encore être décisifs. Pour le reste, ils doivent être des ingénieurs du réel, prendre les quelques mesures pour remettre daplomb notre économie. Dans une société à la fois mondialisée et individualisée, le rôle de l'État est appelé à décroître.

■ **Vous redoutez la conjugaison de deux grands dangers: le populisme et le communautarisme. Vous, le fils d'un juif polonais, vous regrettez que la France ait abandonné le principe de l'assimilation?**
Bien sûr. Je suis un pur produit de l'assimilation. À la table familiale, on se disait assimilés. La France est passée à l'intégration, qui est une manière de reconnaître une forme de double légitimité. C'était encore tolérable. Mais avec le communautarisme, on passe dans un modèle politique tout à fait contraire à notre histoire. L'idée de faire des deals avec les communautés comme on en fait avec les chauffeurs de taxis ou les routiers, est extrême-

"On a le choix entre la thérapie douce et la troïka. Il n'y a pas de troisième voie."

ment dangereuse. Quant au populisme, il vient du clivage dans la société française entre ceux qui sont insérés et les autres, en état de précarité. Le populisme se nourrit de cette forme de précarité de la même manière que le PC se nourrissait du désarroi de la classe ouvrière. Et je redoute, en effet, que se noue un jour une alliance entre populisme politique et communautarisme, comme on en voit déjà les prémices, en particulier à Marseille.

■ **L'utopie, valeur indispensable pour vous, c'est l'Europe. N'êtes-vous pas aveuglé par votre rêve? Vous parlez à son sujet d'une construction économique d'une grande efficacité, comme si la zone euro n'était pas en crise.**



Pour l'économiste Alain Minc, notre pays "vaut mieux que son état actuel de dépression nerveuse".

/ PHOTO © JF PAGA

Toute la zone euro n'est pas en crise. Il y a des pays sans chômage, avec des pénuries de main-d'œuvre...

■ **...Même l'Allemagne est en difficulté...**
Je souhaite à tout le monde de connaître les difficultés de l'Allemagne! En réalité, la crise frappe les pays du sud de l'Europe. En raison d'un taux de chômage élevé, en particulier chez les jeunes. C'est notre gros problème, conséquence d'une politique lâche, menée depuis 40 ans, qui a préservé les avantages de ceux qui ont un emploi stable, au détriment de ceux qui recherchent du travail.

■ **La France avait pour habitude de ré-**

gler ses crises économiques en recourant à la dévaluation. Avec l'euro, elle a perdu cette arme.

On oublie que, pour réussir, les dévaluations s'accompagnaient de plans de rigueur et d'économies budgétaires auprès desquels les palinodies de Monsieur Sapin sont des efforts dérisoires. La vérité est que l'euro nous a protégés. Sans l'euro, au moment de la crise de 2008-2009, nous n'aurions pas pu avoir de plan de relance. Sans l'euro, nous aurions subi une rigueur identique à celle qu'a endurée l'Espagne. Ensuite, à l'intérieur de la zone euro, on peut sans difficultés faire les quelques efforts qui nous remettront à niveau.

■ **Lesquels?**



Un point de hausse de TVA par an pendant cinq ans. On met l'argent dans une cagnotte répartie pour les ¾ en diminution de charges patronales et ¼ pour diminuer les charges salariales. On lie l'âge de la retraite à l'augmentation de l'espérance de vie. On supprime la verrue des 35 heures et, en cinq ans les aides versées aux entreprises qui vont avec. On relève les seuils sociaux dans les entreprises. Et pour le logement, on adopte une politique vraiment libérale. La politique du président Hollande nous a coûté la construction de 100 000 logements. On dépense 40 milliards d'aides pour ce secteur, en vain. Le foncier a un prix extraordinairement élevé alors qu'il y a plus d'espaces vides en France que partout en Europe.

■ **Avec un programme comme celui-là, comme Jeanne d'Arc, vous allez tout droit au bûcher!**

Pourquoi vous dites ça? 1 % de TVA, ça passe inaperçu, comme ça a été le cas au 1^{er} janvier dernier. L'espérance de vie qui retarde l'âge de départ à la retraite, les gens ne sont pas idiots au point de ne pas le comprendre. Les 35 heures, tout le monde sait que ça n'est plus tolérable. Chacun se rend compte que la politique du logement est une impasse.

La thérapie que je propose est douce. Si les Français préfèrent être un jour placés sous tutelle de la "troïka" (FMI, UE et BCE), comme l'ont été la Grèce, l'Espagne ou le Portugal, ils sont libres. On a le choix entre la thérapie douce et la troïka. Il n'y a pas de troisième voie.

MA SELECTION DE LA SEMAINE

LUNDI

Socialiste, applaudi aux USA

À Londres, Manuel Valls déclare : "My government is pro-business". Aux États-Unis, le New-York Times publie un portrait élogieux d'Emmanuel Macron "le nouveau visage du socialisme français, un technocrate pro-business attelé à moderniser le modèle social français".



MARDI

Garde-Rouge?

Sandrine Mazetier, vice-présidente de l'Assemblée Nationale inflige une amende de 1378 euros au député UMP du Vaucluse Julien Aubert, coupable de l'avoir appelé "Madame le président" et non pas "Madame la présidente". Le député s'est conformé aux règles de l'Académie Française qui recommande dans un avis de 2002, signé Claude Lévi-Strauss et Georges Dumézil, de conserver le genre neutre pour qualifier les fonctions. Précédemment, Sandrine Mazetier avait demandé que l'école maternelle soit rebaptisée "première école" pour éviter toute relation de genre. Elle a peut-être une ascendance chinoise, garde-rouge époque Mao, chargée de la rééducation des masses.

MERCREDI

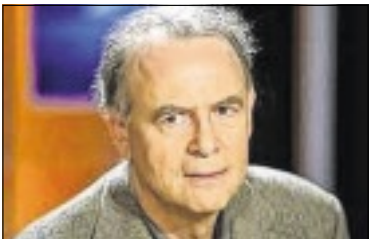
Le SMIC de Barack Obama

Aux États-Unis, à un mois des élections parlementaires, Barack Obama se lance dans la campagne pour la hausse du SMIC bloquée jusqu'à présent par les Républicains. Il souhaite le porter à 10,10 dollars de l'heure, soit 7,5 euros. Son slogan : "Nul qui travaille à plein temps ne doit vivre dans la pauvreté."



JEUDI

Nobel et français



Patrick Modiano obtient le Nobel de littérature. De quoi faire rugir les déclinistes qui psalmodient un chant funèbre perpétuel sur notre pays. Méconnu à l'étranger, Modiano est un représentant de la culture française. Son style elliptique laisse au lecteur sa part de rêve. Rien d'international, mais un talent hors pair.

VENDREDI

Encore un Nobel

Cette année, le Nobel de la paix a du talent. Avec la pakistanaise Malala, il couronne une résistante de 11 ans, qui osa dénoncer les exactions des islamistes dans son pays. À 17 ans aujourd'hui, elle porte toujours le voile, preuve que l'on peut-être musulmane, respectueuse des traditions et tolérante.



OLIVIER ROY

"L'État islamique n'ira pas plus loin"

Par Patrice MAGGIO
pmaggio@laprovence-presse.fr

La mort de Ben Laden en 2011 n'a pas sonné le glas du terrorisme international. Des preuves ? La marche triomphale, drapeau noir au vent, de l'organisation "État islamique". Les terrifiantes décapitations des otages qui hantent tous les esprits. Une stratégie de la terreur que les grandes puissances n'arrivent pas à contrer. Cette semaine, la prise, quartier par quartier, de la ville syrienne de Kobané, malgré le pilonnage des forces occidentales, ne fait que renforcer ce sentiment d'impuissance. Olivier Roy, un Français considéré comme l'un des meilleurs spécialistes mondiaux de l'islam politique, marque pourtant les limites de cette progression qui semble à beaucoup inexorable. Il ne croit pas davantage à un départ massif des musulmans français pour la guerre sainte. Il compare ceux qui font ce choix, parfois avec femmes et enfants, à "des paumés qui vont au djihad comme autrefois des familles allaient élever des chèvres dans les Cévennes".

■ **L'État islamique ressemble à un rouleau compresseur. Va-t-il prendre le pouvoir dans cette région du monde ?** Non. Sa zone d'influence est limitée au triangle peuplé par des Arabes sunnites, de part et d'autre de la frontière irakienne et syrienne. Il bute maintenant sur les vraies frontières. Là, celle avec la Turquie : il n'ira pas plus loin, bien sûr. Mais aussi avec le Kurdistan irakien. Je ne le vois passer ni en Jordanie ni en Arabie Saoudite. Ils ne prendront pas Bagdad non plus. Ils s'installent en fait dans leur "zone naturelle". Si les Arabes sunnites ont accueilli Daech, ce n'est pas à cause de la charia mais parce qu'ils ont perdu le pouvoir en Syrie et en Irak, avec la chute de Saddam Hussein. C'est leur revanche mais ils ont atteint, dès maintenant, leurs limites.

■ **Qui sont les hommes de Daech ?** Des locaux, des Arabes sunnites qui se considèrent comme destinés à avoir le pouvoir. Ce sont soit des urbains, soit des membres de tribus. Il y a aussi des volontaires étrangers. C'est la grande force de ce groupe qui d'avoir une sorte de corps expéditionnaire extrêmement déterminé. Ils se battent bien,

"C'est un peu présomptueux de s'appeler État islamique. Personne ne le reconnaît comme tel."

une véritable petite armée de 10000 à 15000 hommes. Ces volontaires viennent de divers pays arabes mais surtout d'Occident.

■ **Ils ont l'air sacrément bien organisés.** Tout à fait, c'était même une surprise. Ils sont très bons, du point de vue tactique. On peut supposer qu'il y a parmi eux d'anciens officiers de l'armée de Saddam Hussein, mais aussi des gens qui ont acquis une expérience militaire, en Afghanistan par exemple.

■ **À Kobané, une zone tampon est à l'étude. La voilà, la bonne solution ?** En Occident, nous ne voyons que l'État islamique. Les acteurs locaux regardent à beaucoup plus long terme. Les Turcs n'ont pas peur. Pour eux, les Kurdes de Syrie sont la menace princi-



Spécialiste de l'islam politique, Olivier Roy met en garde les partisans de l'intervention contre le risque d'embourbement./ DR

pale. Si un Kurdistan syrien se crée à la frontière, il sera tenu par le PKK (l'ennemi juré du gouvernement turc, NDLR). Du coup, la Turquie préfère laisser les Kurdes se faire massacrer, quitte à tomber ensuite sur Daech.

■ **Une intervention au sol des armées étrangères ne serait pas plus efficace ?** Sur le court terme, sans doute. Mais sur le long terme... On a "déjà donné" en Afghanistan et en Irak. La présence de troupes au sol entraîne la réaction de la population locale qui se retourne contre les Occidentaux, même si certains les ont bien reçus au début. Ensuite, on s'embourbe. C'est aux acteurs locaux de prendre leurs responsabilités. Il faut aider les Kurdes, aider l'armée irakienne à se reconstituer, encourager les Turcs à être beaucoup plus actifs au-delà de la frontière, travailler à une solution politique en Syrie, si c'est possible.

■ **Depuis le début des années 2000, il y a déjà eu des interventions étrangères dans cette partie du monde. Pouvez-vous faire le tri entre les bonnes et les mauvaises ?** La "bonne intervention", c'était en Afghanistan, mais les résultats sont extrêmement mitigés. Le mouvement taliban a repris de la force. Le gouvernement de Kaboul n'est pas stable. La corruption est énorme. Quant à l'Irak, l'intervention américaine de 2003 a détruit l'État. C'est l'une des causes de Daech. En renversant le régime sunnite de Saddam, on a fait éclater le pays, au début en douceur. Les Kurdes du Nord ont quasiment acquis leur indépendance. Les chiites ont pris Bagdad. Et les Arabes sunnites ont été rejetés dans les marges de la politique irakienne.

■ **François Hollande avait-il raison en 2013 de réclamer une intervention militaire contre Bachar el-Assad ?** C'est le genre de choses que l'on ne sait qu'après. Ce qui est sûr, c'est que s'il fallait intervenir, c'était au début. Nous savons très bien que les bombardements ne suffisent pas. Que sur place, il n'y a pas de relais. Il aurait fallu intervenir au sol. Ce qui voulait dire occupation de la Syrie, un schéma à l'irakienne. Rétrospectivement, il valait mieux ne pas y aller.

■ **En Libye, Bernard-Henri Lévy et Nicolas Sarkozy ont-ils eu raison en 2011**

"Il faut rétablir des frontières, mettre en place des gouvernements acceptables par la population."

de jouer le chaos contre les dictatures ? On peut se le demander. Pour l'instant, le chaos se répercute dans toute la région. C'est cela le plus grave. Qu'il y ait une guerre larvée après la chute de Kadhafi est assez compréhensible. Le problème est que ce conflit déborde dans toute la zone du Sahel.

■ **En 1992, vous écriviez à propos de l'islam politique : c'est une idéologie vouée à l'échec. Soit la religion détruit l'État, soit l'État détruit la religion. Quand une organisation s'appelle État islamique, qu'elle veut installer un califat, n'est-ce pas un désaveu ?** Pas du tout. C'est un peu présomptueux de s'appeler État islamique. Personne ne les reconnaît comme tel. Cette organisation ne peut exister que dans la guerre. Quand ils auront à administrer des populations civiles, ils se retrouveront dans la contradiction que j'ai pointée. Les Arabes sunnites ont bien reçu Daech pour se battre contre leurs ennemis mais pas pour imposer la charia. Il existe déjà des tensions avec les tribus locales. Cela ne fera qu'augmenter.

■ **Vous êtes marié à une chrétienne d'Orient. Êtes-vous inquiets pour ces populations ?** Oui. Mais je pense que l'on s'y prend mal. La seule solution est une solution politique locale. Plutôt que de laisser le choix entre intervention occidentale et exode avec visa, il faut renforcer les Kurdes d'Irak. Alors que dans les années 1920-1930, les tensions étaient très fortes à la suite du génocide arménien, ce sont eux les protecteurs des chrétiens.

■ **C'est à Marseille que Mehdi Nemmouche a été arrêté, à Marignane que les djihadistes français ont atterri, le mois dernier, au retour de Syrie. La ville est-elle un passage obligé pour le djihad ?** Je ne crois pas qu'il y ait un recrutement plus fort à Marseille qu'ailleurs. Par contre, c'est une ville considérée comme un endroit où on peut se ren-

dre à Istanbul facilement et plus discrètement. Beaucoup de gens préfèrent passer par là que par Paris, mais ce n'est pas dû à la population.

■ **Une famille de 11 personnes est partie de Nice. Ces départs sont-ils un phénomène nouveau ?** Totalement nouveau. Il a été précédé par un autre phénomène : la féminisation du djihad. Des filles converties, il y en a eu dès les années 90. Dans les années 2000, la présence féminine s'est renforcée. Soit des converties, soit des musulmanes d'origine. Et maintenant, ce sont les familles. Jusqu'à présent, c'était des individus isolés, désociabilisés. Les familles sont elles aussi, en France, en situation de marginalité : plutôt des paumés qui partent au djihad auquel ils ne comprennent rien en général. Comme, autrefois, des familles allaient élever des chèvres dans les Cévennes. C'est plus une forme de dérive sociale que d'engagement militant.

■ **Comment expliquer que des ados soient séduits par l'EI, après avoir visionné les décapitations à la télé ou sur le net dont celle d'Hervé Gourdel en Algérie ?** C'est parce qu'ils ont vu ces scènes. Ils sont fascinés par la violence. Il faut remplacer cela dans la perspective d'un nihilisme générationnel. Les jeunes qui ouvrent le feu dans les écoles américaines, la fascination pour une violence brute, pour la mort, comme en témoignent aussi le succès de séries comme *Hitcher*. Il y a un côté jeu vidéo violent. Daech joue là dessus. Ils savent très bien à qui ils s'adressent.

■ **Si ces jeunes se radicalisent, ce n'est donc ni par crispation religieuse, ni une révolte identitaire ?** Non, ce n'est pas une révolte identitaire. Ces jeunes ne se définissent pas comme des Arabes mais comme des musulmans. Aucun d'entre eux ne rentre dans son pays d'origine en faisant le djihad. Ils vont tous là où il y a le djihad du jour, autrefois l'Afghanistan, puis la Tchétchénie, la Bosnie, maintenant la Syrie ou l'Irak. Ils seraient prêts à partir au Yémen ou en Asie centrale. D'autre part, ces jeunes se sont radicalisés religieusement très récemment. Ils ne fréquentent pas des mosquées pendant des années. Ils mènent une vie normale et d'un seul coup, ils basculent. Trois mois avant le départ, ils

BIOGRAPHIE

Né en 1949, Olivier Roy enseigne à l'institut universitaire européen de Florence. Cet agrégé de philosophie, directeur de recherche au CNRS, a publié de nombreux ouvrages depuis 1972, sur le Moyen-Orient, l'Asie centrale, les réseaux islamiques et le terrorisme. Parmi les plus marquants, *Afghanistan, Islam et modernité politique* au Seuil (1985) et surtout *L'échec de l'islam politique* (1992) chez le même éditeur. Toujours au Seuil, il vient de publier *En quête de l'Orient perdu*, un livre d'entretiens avec Jean-Louis Schlegel qui retrace son itinéraire depuis les années de classes préparatoires au lycée Louis-le-Grand. Un parcours brillant mais différent de la plupart de celui des grands chercheurs français. Après mai 68 et un passage relativement rapide par la "Gauche prolétarienne", il échappe à une carrière toute tracée pour partir à la découverte de l'Afghanistan. À l'époque, un jeune aventurier peut rallier Paris à Kaboul par la route sans avoir besoin de visa. C'est l'un des rares Européens à étudier ce pays. Lorsque les Russes l'envahissent en 1980, il sait "tout de suite" qu'il assiste à un événement majeur. Olivier Roy a beaucoup voyagé, en Turquie, en Iran, au Pakistan ou au Yémen. Une expérience qui a profité aux Français et aux Américains et qu'il fait partager aujourd'hui aux lecteurs de cet ouvrage de 320 pages.

sortent encore en boîte de nuit, boivent de l'alcool. Internet est le déclencheur majeur.

■ **La réponse à l'islamisme doit-elle d'abord venir du monde musulman ?** Demander aux musulmans de régler le terrorisme islamique, c'est supposer un communautarisme qu'on leur attribue de l'extérieur. Il n'y a pas de communauté musulmane en France. Les autorités représentatives comme la Mosquée de Paris ou le Conseil français du culte musulman ont été construites par l'État français avec les ambassades étrangères. Tous les gouvernements ont fait le contraire de ce qu'ils disaient. Au lieu de laisser émerger un islam français, ils ont toujours confié la gestion de l'islam en France à des pays étrangers. Une erreur fondamentale. Les musulmans français sont très individualistes, très "gaulois".

■ **Faut-il se méfier de nos cités comme d'une pouponnière pour les jeunes terroristes ?** Je n'y crois pas. Si c'était cela, on aurait des milliers de jeunes à al-Qaïda.

■ **En Afghanistan, vous avez assisté à la montée du djihad dans les années 80. Était-il possible, alors, de tout arrêter ?** J'ai vu la montée du djihad mondialisé, l'arrivée des volontaires étrangers dans les années 85-86, avec l'idée que ce n'était qu'une première étape avant d'internationaliser le djihad. Pour arrêter cela, il aurait fallu qu'il n'y ait plus d'occasion de faire la guerre sainte, après. Or, la chute de l'Union soviétique et le fait que l'on ait mal géré la chute de l'Empire ottoman il y a un siècle font que l'on a des zones de fracture de la Yougoslavie à l'Afghanistan en passant par le Caucase. Dans ces zones, il y a un espace pour l'appel au djihad. La solution ne peut être que politique et diplomatique, c'est-à-dire rétablir des frontières, mettre en place des gouvernements acceptables par la population. Cela s'est fait en Yougoslavie. Ce n'est pas le cas en Afghanistan, en Syrie et en Irak. Tôt ou tard, il faudra une conférence régionale où Saoudiens, Iraniens, Turcs, etc. se mettront d'accord sur les nouvelles frontières en se répartissant les zones d'influence. Il ne faut plus que les Occidentaux soient les gendarmes du monde parce que cela contribue à globaliser le djihad. Il faut au contraire régionaliser.

EMPLOI FORMATION

OFFRES
D'EMPLOIS

ENSEIGNEMENT
EDUCATION

Professeurs

R458867

Urgent Cherche soutien Math, Physique, Chimie Seconde Véhic indisp 11ème ardt ☎ 06.13.81.89.02

GENS DE
MAISON

Employés de maison

R463243

Pers Aveugle Univ. ch étudiante ou dame de conf p lecture, doc, science social, art, ménage, course.Résid Aix véhic Oblig. 04.42.91.47.08

SECRETARIAT
BUREAUTIQUE

Secrétariat

R463698

➔ **Elia Médical** rech (H/F) **1 SECRETAIRE (13)** Env. CV+LM+Photo à : **recrutement59@elia-medical.com**

TRANSPORTS
MANUTENTION

Chauffeurs

R460934

➔ **NAP recrute H/F, LANCON, 3 Conducteurs d'Autocars** en CDI à Temps Partiel. 130h pour Scolaires & Lignes. **Salaire 1000 € X 13 + intéressement.** Tél. **06.68.08.53.96** ou **04.91.18.70.44**

DEMANDE
D'EMPLOIS

BTP
CONSTRUCTION

R449955

H. Cherc ts txv de rénovation réparation de toiture, placo, carrelage, peinture, parquet ☎ 06.31.95.20.05

R454373

Peintre Qualif. Cherc emploi chez Part. Rénovent volets, portails Villa Ext. Int. CESU ☎ 06.45.40.20.19

R461763

PEINTRE EN BATIMENT 13 ans d'exp., libre de suite, ch. trav (peint, tapisserie.carrel...☎ 07.53.97.55.14

R456226

Maçon cherc. emploi ts travx de maçonnerie Chez Part. ou Entreprise ou autres trvx manuel 07.57.51.06.21

R448482

H. 50a cherc Empl. Peintre, Tapisier + de 25ans Exp. ☎ 04.91.46.43.19 ☎ 06.11.38.19.07

R453863

POLONAIS 48 ans ch. travail ds la peinture, tapisserie, très bon bricoleur sur Mlle et env. ☎ 06.15.01.21.83

R451916

H. gde expér peinture int./ext. maçonnerie générale, sol, couverture, ch. emploi chez part. ☎ 06.28.04.52.10

DEMANDE
D'EMPLOIS

BTP
CONSTRUCTION

R449955

H. Cherc ts txv de rénovation réparation de toiture, placo, carrelage, peinture, parquet ☎ 06.31.95.20.05

R454373

Peintre Qualif. Cherc emploi chez Part. Rénovent volets, portails Villa Ext. Int. CESU ☎ 06.45.40.20.19

R461763

PEINTRE EN BATIMENT 13 ans d'exp., libre de suite, ch. trav (peint, tapisserie.carrel...☎ 07.53.97.55.14

R456226

Maçon cherc. emploi ts travx de maçonnerie Chez Part. ou Entreprise ou autres trvx manuel 07.57.51.06.21

R448482

H. 50a cherc Empl. Peintre, Tapisier + de 25ans Exp. ☎ 04.91.46.43.19 ☎ 06.11.38.19.07

R453863

POLONAIS 48 ans ch. travail ds la peinture, tapisserie, très bon bricoleur sur Mlle et env. ☎ 06.15.01.21.83

R451916

H. gde expér peinture int./ext. maçonnerie générale, sol, couverture, ch. emploi chez part. ☎ 06.28.04.52.10

DEMANDE
D'EMPLOIS

BTP
CONSTRUCTION

R449955

H. Cherc ts txv de rénovation réparation de toiture, placo, carrelage, peinture, parquet ☎ 06.31.95.20.05

R454373

Peintre Qualif. Cherc emploi chez Part. Rénovent volets, portails Villa Ext. Int. CESU ☎ 06.45.40.20.19

R461763

PEINTRE EN BATIMENT 13 ans d'exp., libre de suite, ch. trav (peint, tapisserie.carrel...☎ 07.53.97.55.14

R456226

Maçon cherc. emploi ts travx de maçonnerie Chez Part. ou Entreprise ou autres trvx manuel 07.57.51.06.21

R448482

H. 50a cherc Empl. Peintre, Tapisier + de 25ans Exp. ☎ 04.91.46.43.19 ☎ 06.11.38.19.07

R453863

POLONAIS 48 ans ch. travail ds la peinture, tapisserie, très bon bricoleur sur Mlle et env. ☎ 06.15.01.21.83

R451916

H. gde expér peinture int./ext. maçonnerie générale, sol, couverture, ch. emploi chez part. ☎ 06.28.04.52.10

DEMANDE
D'EMPLOIS

BTP
CONSTRUCTION

R449955

H. Cherc ts txv de rénovation réparation de toiture, placo, carrelage, peinture, parquet ☎ 06.31.95.20.05

R454373

Peintre Qualif. Cherc emploi chez Part. Rénovent volets, portails Villa Ext. Int. CESU ☎ 06.45.40.20.19

R461763

PEINTRE EN BATIMENT 13 ans d'exp., libre de suite, ch. trav (peint, tapisserie.carrel...☎ 07.53.97.55.14

R456226

Maçon cherc. emploi ts travx de maçonnerie Chez Part. ou Entreprise ou autres trvx manuel 07.57.51.06.21

R448482

H. 50a cherc Empl. Peintre, Tapisier + de 25ans Exp. ☎ 04.91.46.43.19 ☎ 06.11.38.19.07

R453863

POLONAIS 48 ans ch. travail ds la peinture, tapisserie, très bon bricoleur sur Mlle et env. ☎ 06.15.01.21.83

R451916

H. gde expér peinture int./ext. maçonnerie générale, sol, couverture, ch. emploi chez part. ☎ 06.28.04.52.10

DEMANDE
D'EMPLOIS

BTP
CONSTRUCTION

R449955

H. Cherc ts txv de rénovation réparation de toiture, placo, carrelage, peinture, parquet ☎ 06.31.95.20.05

R454373

Peintre Qualif. Cherc emploi chez Part. Rénovent volets, portails Villa Ext. Int. CESU ☎ 06.45.40.20.19

R461763

PEINTRE EN BATIMENT 13 ans d'exp., libre de suite, ch. trav (peint, tapisserie.carrel...☎ 07.53.97.55.14

R456226

Maçon cherc. emploi ts travx de maçonnerie Chez Part. ou Entreprise ou autres trvx manuel 07.57.51.06.21

R448482

H. 50a cherc Empl. Peintre, Tapisier + de 25ans Exp. ☎ 04.91.46.43.19 ☎ 06.11.38.19.07

R453863

POLONAIS 48 ans ch. travail ds la peinture, tapisserie, très bon bricoleur sur Mlle et env. ☎ 06.15.01.21.83

R451916

H. gde expér peinture int./ext. maçonnerie générale, sol, couverture, ch. emploi chez part. ☎ 06.28.04.52.10

DEMANDE
D'EMPLOIS

BTP
CONSTRUCTION

R449955

H. Cherc ts txv de rénovation réparation de toiture, placo, carrelage, peinture, parquet ☎ 06.31.95.20.05

R454373

Peintre Qualif. Cherc emploi chez Part. Rénovent volets, portails Villa Ext. Int. CESU ☎ 06.45.40.20.19

R461763

PEINTRE EN BATIMENT 13 ans d'exp., libre de suite, ch. trav (peint, tapisserie.carrel...☎ 07.53.97.55.14

R456226

Maçon cherc. emploi ts travx de maçonnerie Chez Part. ou Entreprise ou autres trvx manuel 07.57.51.06.21

R448482

H. 50a cherc Empl. Peintre, Tapisier + de 25ans Exp. ☎ 04.91.46.43.19 ☎ 06.11.38.19.07

R453863

POLONAIS 48 ans ch. travail ds la peinture, tapisserie, très bon bricoleur sur Mlle et env. ☎ 06.15.01.21.83

R451916

H. gde expér peinture int./ext. maçonnerie générale, sol, couverture, ch. emploi chez part. ☎ 06.28.04.52.10

DEMANDE
D'EMPLOIS

BTP
CONSTRUCTION

R449955

H. Cherc ts txv de rénovation réparation de toiture, placo, carrelage, peinture, parquet ☎ 06.31.95.20.05

R454373

Peintre Qualif. Cherc emploi chez Part. Rénovent volets, portails Villa Ext. Int. CESU ☎ 06.45.40.20.19

R461763

PEINTRE EN BATIMENT 13 ans d'exp., libre de suite, ch. trav (peint, tapisserie.carrel...☎ 07.53.97.55.14

R456226

Maçon cherc. emploi ts travx de maçonnerie Chez Part. ou Entreprise ou autres trvx manuel 07.57.51.06.21

R448482

H. 50a cherc Empl. Peintre, Tapisier + de 25ans Exp. ☎ 04.91.46.43.19 ☎ 06.11.38.19.07

R453863

POLONAIS 48 ans ch. travail ds la peinture, tapisserie, très bon bricoleur sur Mlle et env. ☎ 06.15.01.21.83

R451916

H. gde expér peinture int./ext. maçonnerie générale, sol, couverture, ch. emploi chez part. ☎ 06.28.04.52.10

DEMANDE
D'EMPLOIS

BTP
CONSTRUCTION

R449955

H. Cherc ts txv de rénovation réparation de toiture, placo, carrelage, peinture, parquet ☎ 06.31.95.20.05

R454373

Peintre Qualif. Cherc emploi chez Part. Rénovent volets, portails Villa Ext. Int. CESU ☎ 06.45.40.20.19

R461763

PEINTRE EN BATIMENT 13 ans d'exp., libre de suite, ch. trav (peint, tapisserie.carrel...☎ 07.53.97.55.14

R456226

Maçon cherc. emploi ts travx de maçonnerie Chez Part. ou Entreprise ou autres trvx manuel 07.57.51.06.21

R448482

H. 50a cherc Empl. Peintre, Tapisier + de 25ans Exp. ☎ 04.91.46.43.19 ☎ 06.11.38.19.07

R453863

POLONAIS 48 ans ch. travail ds la peinture, tapisserie, très bon bricoleur sur Mlle et env. ☎ 06.15.01.21.83

R451916

H. gde expér peinture int./ext. maçonnerie générale, sol, couverture, ch. emploi chez part. ☎ 06.28.04.52.10

MARSEILLE

4°/5° Arrdt

Chambre/Studio

R459999

Rue DAVIN, plusieurs grand studios de 30m2, locataires en place. A partir de 60.000€ TRES BONNE RENTABILITÉ. Nous consulter. ATRIUM ☎ 04.91.90.07.16

MARSEILLE

7°/8°/9° Arrdt

T3

R450168

Part Vd T3/4 4è ardt Proche Pisc.Vallier Prox. écoles et ttes Comm. 80m2 Hauts Plafd. 1er étg. Apt. Traversant Loggia et cave 170000€ ☎ **06.07.56.44.60**

MARSEILLE

14°/15°/16° Arrdt

T3

R462756

Part. Vd T3/4 106.6m2 LC + Terras. 12.6m2 Résid. Cabot/Berger ss vis à vis Prest. Lux. Clim. Alarme, cave, Park 428000€ ☎ **06.74.39.95.91** Ag. s'abst.

MARSEILLE

14°/15°/16° Arrdt

T3

R463429

Part.14è Vend 2 T3 Bd Villecroze, calme libre Bon état Parkg. facile Idéal Invest. ☎ **06.16.84.50.75** Ag. S'abst.

MARSEILLE

7°/8°/9° Arrdt

T3

R455462

Aix en Pvc, T1 29 M2 équipé et meublé, cave, pkg fermé 109000€ agce s'abstenir☎ 06.84.06.24.32.

MARSEILLE

7°/8°/9° Arrdt

T3

R464459

GARDANNE - A 15 min d'Aix Ds programme neuf à 300m du Centre, appart 3 pièces + terrasse ds résid fermée et sécurisée - LIVRAISON 2015 Prix : 190.500€ box inclus Ubat ☎ **06.70.21.84.80**

MARSEILLE

2°/3° Arrdt

T3

R456023

La Ciotat, 3 pièces, 67 m2, 325.000€, Ascenseur, Garage, Interphone, Jardin privatif, Terrasse, Sud, Est, PARTICULIER, Classe énergétique C (GES : A) , 06.66.02.22.34 gouaichault.gilles@orange.fr

MARSEILLE

2°/3° Arrdt

T3

R456221

CARRY Vd T2 48m2 + Balcon Résid. Fermée Ctr Ville Tous confort Vue mer 4è étg. Asc. ☎ **06.16.57.08.56**

MARSEILLE

1°/6° Arrdt

T1

R453391

Part loue T1 Ht de Breteuil 32m2 Stand. gd balc. vue dég. 5è étg. asc. cave Réf. exg 450+80c Chg **06.29.52.31.21**

MARSEILLE

1°/6° Arrdt

T1

R449715

A Loué T3 remis à neuf + Mezzanine Grd Balc. Rue Paradis (6è) ☎ **04.95.08.00.63** ☎ **06.19.01.28.39**

MARSEILLE 9^e

FACE AU ROY D'ESPAGNE

LA MADRAGUE

CAMPAGNE FRAIRE

RÉSERVEZ AVEC SEULEMENT 1000€⁽¹⁾

VOTRE 2 PIÈCES À PARTIR DE 132 000 €⁽¹⁾

FRAIS DE NOTAIRE OFFERTS⁽²⁾

TVA 5,5%⁽³⁾

Architectes Salvinii-Guign. Crédit photo: Golem Images « due à la libre interprétation de l'artiste »

2 ESPACES DE VENTE

Avenue Elsa Triolet - Marseille 8^{ème} (Centre Commercial Bonneveine)

36 Chemin du Roy d'Espagne - Marseille 9^{ème} (Pkg du Collège du Roy d'Espagne)

ogic.fr | 0805 760 770

NUMERO VERT

*Sur place, nos conseillers vous aident à établir votre plan de financement sur la base de vos 3 dernières fiches de paie et vos deux derniers avis d'imposition. (1)Prix TTC hors parking, dans la limite du stock disponible au 07/10/2014 et en TVA à 5,5%. (2) Emoluments du notaire offerts hors frais bancaires, hors frais de rédaction d'acte et frais de règlement de copropriété, hors hypothèques, hors frais de caution et de privilège du prêteur de deniers ou tous autres frais liés au financement de l'acquisition immobilière. Valable pour tout contrat de réservation signé entre le 7/10/2014 et le 31/10/2014 sur le programme de La Madrague (Marseille 13009) et sous réserve de signature de l'acte de vente avant le 31/12/2014. (3) Réservez avec seulement 1000€ au lieu de 5% habituels. OGIC, Société Anonyme au capital de 3 702 600€ - RCS Nanterre B 382 621 134 - Faculté de rétractation de 7 jours à compter du lendemain de la présentation de la lettre notifiant le contrat de réservation au réservataire (article L271-1 du CCH) - VÉFA - Délai prévisionnel de livraison - Parution dans la Provence les 11 et 12 octobre 2014 - Document non contractuel

MARSEILLE 2°/3° Arrdt

Chambre/Studio

R462787

Loue Chbr meublée (3è) 1er étg. ensol. Dble Vitr. neuf retraité ou AAH accep. 320€ mois 06.27.14.50.05

MARSEILLE 12°/13° Arrdt

T1

R453129

Part. 13è Prox. Fac T1 Chbr Indépend. Résid. fermée RdC, belle terras. Très calme P. parkg 580€ cc **06.89.45.70.90.**

MARSEILLE 14°/15°/16° Arrdt

T1

R458414

Part Loue Les 3 Lucs 12è T3 66m2 RdJ 54m2, 2 Chbrs, Séj. Cuis. Sép. SdB Wc Sépa. Parkg. Priv. Cave Copro. Sécur. 980€ cc **04.94.80.96.46**

MARSEILLE 14°/15°/16° Arrdt

T1

R458348

Part loue St louis 15e T2 35m2 env. meublé ou non neuf calme, lumineux Tt confort 550€ hc ☎ **04.91.60.10.26**

MARSEILLE 14°/15°/16° Arrdt

T1

R457581

Loue F3 Résid. Les Sources Mlle 15è 6è étg. Vue mer. Loyer : 750€ cc Disp. de suite ☎ **06.67.63.38.29**

AIX VILLE

T3

R460825

Aix Loubassane T3 Chauff collect park 2 logg cave espaces verts 850€/mois ☎ 04.42.23.12.43

PAYS D'AIX

Autres

R447351

A 10mn d'Aix Loue T2/T3 RDC Mais. de vill. tt confort park. Px 800€ ch+eau inclus ☎ 06.09.96.86.25

VILLAS VENTES

Pays d'Aix

R464135

IDÉAL INVESTISSEMENT Aix résidentiel

VILLAS LOCATION

SALON

R462224

A louer Miramas Grde Villa en lotiss. 3 Chbrs, Grd Cge, 400m2 Jard. Loyer :1100€ ☎ **06.61.15.68.30** Sér. Réf.

RECHERCHE VILLAS

A L'ACHAT

R450960

L'IMMOBILIER 100% ENTRE PARTICULIERS Acheteurs Français et Européens recherchent ts types de biens entre particuliers - Tél. gratuit 0800.14.11.60 EUP23

TERRAINS VENTE

SALON

R462150

VERNEGUES - Terrain viabilisé 538m2 - 140m2 Habitable. Libre choix constructeur. Prix : 139.000€ ☎ **06.11.83.20.52**

BOXES ET GARAGES VENTE

MARSEILLE

R420363

corner IMMOBILIER OFFRE PROMOTIONNELLE 18 000€ Frais de notaire compris **PARKING** Bld Baillie 5^{ème} disponible immédiatement. Stop park offert Realisation SOGIMA ☎ **06 82 59 65 35**

Pour vos petites annonces :

laprovence-immo.com

Passer votre petite annonce

IMMO + AUTO + EMPLOI BONNES AFFAIRES

La Provence

N° Indigo 0 820 00 1234

0.12c la minute

MARSEILLE 13^e

ENTRE CHARTREUX ET CHUTES LAVIE

RÉSIDENCE HARMONIE

RÉSERVEZ AVEC SEULEMENT 1000€⁽¹⁾

FRAIS DE NOTAIRE OFFERTS⁽²⁾

VOTRE 2 PIÈCES À PARTIR DE 144 000 €⁽¹⁾

Lot B110

VISITEZ NOTRE APPARTEMENT DÉCORÉ

Architecte Hubert Tallon. Crédit photo : Micible « due à la libre interprétation de l'artiste »

ESPACE DE VENTE

59, avenue de Saint-Just - 13013 Marseille (Face au Dôme)

Ouvert du lundi au vendredi de 10h à 13h et de 14h15 à 19h et le samedi de 10h à 12h30 et de 14h à 18h30

ogic.fr | 0805 760 770

NUMERO VERT

*Sur place, nos conseillers vous aident à établir votre plan de financement sur la base de vos 3 dernières fiches de paie et vos deux derniers avis d'imposition. (1)Prix TTC hors parking, dans la limite du stock disponible au 07/10/2014 et en TVA à 20%. (2) Emoluments du notaire offerts hors frais bancaires, hors frais de rédaction d'acte et frais de règlement de copropriété, hors hypothèques, hors frais de caution et de privilège du prêteur de deniers ou tous autres frais liés au financement de l'acquisition immobilière. Valable pour tout contrat de réservation signé entre le 7/10/2014 et le 31/10/2014 sur le programme de la Résidence Harmonie (Marseille 13013) et sous réserve de signature de l'acte de vente avant le 31/12/2014. (3) Réservez avec seulement 1000€ au lieu de 5% habituels. OGIC, Société Anonyme au capital de 3 702 600€ - RCS Nanterre B 382 621 134 - Faculté de rétractation de 7 jours à compter du lendemain de la présentation de la lettre notifiant le contrat de réservation au réservataire (article L271-1 du CCH) - VÉFA - Délai prévisionnel de livraison - Parution dans la Provence les 11 et 12 octobre 2014 - Document non contractuel

Résidence sécurisée avec piscine privative

LIVRAISON IMMEDIATE

Devenez propriétaire à des conditions exceptionnelles et bénéficiez gratuitement de l'accompagnement Ogic*

**FESTIVAL
AUTO SERVICES
ARLES:
04.90.96.13.96
et dans notre réseau
d'Agents**

Pas de trêve pour les Olympiens

LIGUE 1 Avec 12 joueurs en sélection, Marcelo Bielsa dispose d’un effectif des plus restreints. Quelles conséquences ?

Alaixys Romao à Kampala, capitale de l’Ouganda, Nicolas Nkoulou à Yaoundé, Mandanda, Payet et Gignac à Saint-Denis, Doria dans le Mato Grosso, à Cuiba, porte de l’Amazonie... En cette période internationale, les Olympiens sont éparpillés aux quatre coins du monde, au gré du programme de leur sélection (*lire ci-dessous*). Et leurs pérégrinations ne sont pas sur le point de s’arrêter ; elles se poursuivront jusqu’à mercredi, date à laquelle Nkoulou, Romao, André Ayew et Brice Dja Djedje disputeront leurs deuxièmes match qualificatif de la semaine pour la prochaine coupe d’Afrique des Nations. Soit seulement moins de quatre jours avant le coup d’envoi OM - Toulouse (dimanche prochain, 14 h).

Un laps de temps très court pour récupérer non seulement des efforts, mais également des décalages horaires et des kilomètres engloutis. Et une période plutôt longue - au moins 10 jours - à gérer pour Marcelo Bielsa et son staff du côté du centre d’entraînement Robert Louis-Dreyfus. Sur les 18 joueurs conviés au déplacement victorieux à Caen, 12* ont en effet rallié, presque directement, leurs sélections. Dont 10 étaient titulaires en Normandie...

"On travaille comme on peut..."
La Commanderie sonne donc bien creux actuellement. *"Bien sûr que ça fait bizarre, reconnaît Romain Alessandrini, l’un des rares joueurs du groupe pro (avec Morel, Batshuayi, Fanni, Lemina et Samba) à être resté à Marseille. On travaille comme on peut, avec les jeunes, les remplaçants. Ce n’est pas évident ; à nous de bosser pour essayer de grappiller du temps de jeu et pourquoi pas être titulaire dans les matches à venir."*

Les Olympiens ont pu entretenir leur rythme vendredi, lors du galop d’entraînement effectué face à l’AC Arles-Avignon (1-1). Pas de quoi toutefois entretenir la dynamique dans laquelle s’était inscrite la formation olympienne avant cette coupure forcée. Cette trêve arrive-t-elle au bon moment pour l’OM ? La première coupure internationale de la saison, survenue après le large succès contre Nice (4-0), avait été parfaitement gérée, Mandanda est ses coéquipiers poursuivant leur série victorieuse comme si de rien n’était du côté d’Annecy, contre Évian TG (1-3).

Une série qui s’est poursuivie contre Rennes, Reims, Saint-Étienne et Caen. Autant de victoires pour autant de scénarios différents, avec une équipe qui a



Le staff olympien au grand complet prépare la reprise du championnat... sans la grande majorité de l’équipe. / PHOTO AFP

certaines fait preuve d’une incroyable force de caractère en Normandie, mais qui a surtout paru s’émousser au fil des rencontres. Dans un système de jeu exigeant, la trêve actuelle s’apparente à une bouffée d’oxygène. D’autant que le programme qui se profile s’annonce épique, avec les déplacements à Lyon et à Paris ainsi que l’entrée en lice en coupe de la Ligue à Rennes jusqu’à la prochaine respiration internationale. *"On a joué la première moitié des matches allers. Laquelle est la plus difficile ? La seconde..."*, reconnaît Marcelo Bielsa. Autant dire que même sans l’intégralité de son effectif, l’Argentin exploite ce temps pour préparer au mieux la suite...

Sébastien AUMAGE
saumage@laprovence-presse.fr

*Les internationaux olympiens : Ayew, Barrada, Dja Djédjé, Doria, Gignac, Imbula, Mandanda, Mendy, Nkoulou, Payet, Romao, Thauvin. Stéphane Sparaña est également retenu avec les U20 tricolores.

DU CÔTÉ DE TOULOUSE

Dix internationaux... aussi !

Marcelo Bielsa ne disposera de l’intégralité de son effectif qu’au mieux 48 heures avant la réception du Téfécé, compte tenu des impératifs horaires pour les retours de tous les joueurs. Un avantage pour le club haut-garonnais ? Pas forcément. Pendant cette trêve internationale, Alain Casanova doit également composer avec un groupe allégé de plusieurs éléments. Ils sont dix, au total à rester pleinement actifs pendant cette trêve internationale : Abel Aguilar (Colombie), Jean-Daniel Akpa Akpro (Côte-d’Ivoire), Martin Braithwaite (Danemark), Tongo Doumbia (Mali), Dragos Grigore (Roumanie), Jacques-François Moubandjé (Suisse), Issiaga Sylla (Guinée), Steeve Yago (Burkina Faso), Zacharie Boucher (France espoirs) et Aleksandar Pesic (Serbie espoirs).

Une situation qui n’inquiète pas outre mesure l’entraîneur toulousain. *"La coupure tombe-t-elle au bon moment ? On en reparlera après le match à Marseille, s’est-il amusé dans les colonnes de La Dépêche. Trêve de plaisanteries, pas forcément ; ceux qui restent vont pouvoir couper, ceux qui sont internationaux changent de contexte. Et c’est également rafraîchissant."*

À défaut d’une série aussi clinquante que celle de l’OM, Toulouse reste sur quatre matches sans défaite et, surtout, une victoire à Saint-Étienne. Forcément, la coupure internationale se révélera néfaste pour l’une des deux équipes, la semaine prochaine... **S.A.**

LE PROGRAMME

DIMANCHE 19 OCTOBRE
Ligue 1 - 10^e journée
OM - Toulouse.....14 h, beIN Sports 1

DIMANCHE 26 OCTOBRE
Ligue 1 - 11^e journée
Lyon - OM21h, Canal +

MERCREDI 29 OCTOBRE
Coupe de la Ligue - 16^e de finale
Rennes - OM21h, France 3

DIMANCHE 2 NOVEMBRE
Ligue 1 - 12^e journée
OM - Lens.....21h, Canal +

DIMANCHE 9 NOVEMBRE
Ligue 1 - 13^e journée
Paris SG - OM21h, Canal +

SAMEDI 22 OU DIMANCHE 23 NOVEMBRE
Ligue 1 - 14^e journée
OM - BordeauxHoraire à fixer

LIGUE 1

10^e journée
Vendredi 17 octobre
Lens - Paris SG.....20h30, BIS 1 et Canal +
Samedi 18 octobre
Lorient - Saint-Etienne17h, Canal +
Lille - Guingamp.....20h, BIS 1 et max
Metz - Rennes20h, BIS 1 et max
Monaco - Evian TG20h, BIS 1 et max
Nantes - Reims20h, BIS 1 et max
Nice - Bastia20h, BIS 1 et max

Dimanche 19 octobre
OM - Toulouse.....14h, BIS 1
Bordeaux - Caen17h, BIS 1
Montpellier - Lyon21h, Canal +

	PTS	J	G	N	P	BP	BC	G
1. OM	22	9	7	1	1	23	8	15
2. Bordeaux	17	9	5	2	2	15	9	6
3. Paris SG	15	9	3	6	0	15	6	9
4. Lille	15	9	4	3	2	7	5	2
5. Nantes	15	9	4	3	2	7	6	1
6. Lyon	14	9	4	2	3	15	8	7
7. Montpellier	14	9	4	2	3	8	5	3
8. Toulouse	14	9	4	2	3	13	11	2
9. Metz	14	9	4	2	3	10	9	1
10. Saint-Étienne	14	9	4	2	3	9	10	-1
11. Nice	14	9	4	2	3	9	12	-3
12. Rennes	11	9	3	2	4	11	13	-2
13. Monaco	11	9	3	2	4	8	11	-3
14. Lorient	10	9	3	1	5	8	11	-3
15. Evian TG	10	9	3	1	5	11	16	-5
16. Reims	10	9	3	1	5	9	19	-10
17. Caen	8	9	2	2	5	9	10	-1
18. Lens	8	9	2	2	5	7	10	-3
19. Bastia	7	9	1	4	4	7	13	-6
20. Guingamp	6	9	2	0	7	4	13	-9

11^e journée
Vendredi 24 octobre
Toulouse - Lens20h30, BIS 1
Samedi 25 octobre
Paris SG - Bordeaux17h, Canal +
Bastia - Monaco20h, BIS 1 et max
Caen - Lorient20h, BIS 1 et max
Evian TG - Nantes20h, BIS 1 et max
Reims - Montpellier20h, BIS 1 et max

Dimanche 26 octobre
Rennes - Lille14h, BIS 1
Guingamp - Nice17h, BIS 2
Saint-Etienne - Metz17h, BIS 1
Lyon - OM21h, Canal +

MATCH AMICAL

Le Brésil vainqueur du Superclasico

BRÉSIL 2 - ARGENTINE 0

Stade national de Pékin.
Mi-temps : 1-0.
Arbitre : M. Qi Fan.
Buts : Tardelli (28, 64).
Avertissements - Brésil : Danilo (40).
Argentine : Fernandez (51).
Brésil : Jefferson - Danilo, Miranda, David Luiz (Gil, 89), Filipe - Elias, Gustavo, Willian, Oscar - Neymar (cap., Robinho, 90), Tardelli (Kaka, 81).
Sélectionneur : Carlos Dunga.
Argentine : Romero - Zabaleta, Demichelis, Fernandez, Rojo - Lamela (Higuain, 60), Pereyra (Perez, 76), Mascherano, Di Maria - Messi (cap.), Agüero (Pastore, 60).
Sélectionneur : Gerardo Martino.

Humilié lors de son Mondial cet été, le Brésil a battu (2-0) l’Argentine, vice-championne du monde, hier lors d’un "Superclasico" amical joué à Pékin.

L’avant-centre brésilien Diego Tardelli a été le héros surprise de ce choc entre les deux géants du football sud-américain en inscrivant ses deux premiers buts sous le maillot Auriverde, tandis que Lionel Messi est apparu maladroit en ratant un penalty sur la pelouse du Nid d’aigle, le stade olympique de Pékin, enfoui dans un nuage de pollution.

Le joueur de l’Atletico Mineiro a permis au Brésil de mener au score dès la 28^e minute, avant que Messi ne voie son penalty repoussé par le gardien de but brésilien, Jefferson, juste avant la mi-temps.

Tardelli, 29 ans, a doublé la mise en seconde période, permettant ainsi à



Diego Tardelli, l’attaquant de l’Atletico Mineiro, s’est offert un doublé hier face à l’Argentine. / PHOTO AFP

son équipe de laver - un peu - l’affront du Mondial 2014 où le Brésil avait été balayé en demi-finale 7-1 par l’Allemagne, tandis que son rival historique se hissait en finale.

Hier, l’Argentine a pourtant débuté la rencontre par le bon bout. Sergio Agüero puis Angel Di Maria ont alerté Jefferson dès les premières minutes. Sans succès. Mais c’est Tardelli qui a ouvert le score (28) en profitant d’une erreur de la défense Albiceleste, pour tromper Sergio Romero d’un tir croisé.

Juste avant la mi-temps, l’Argentine s’est vu accorder une chance en or d’égaliser, après que Danilo a déséquilibré Di Maria dans la surface. Messi s’est chargé de tirer le penalty, mais le Barcelonais a vu son tir repoussé par Jefferson (41).

Après la pause, Tardelli, encore bien placé, a doublé la mise de la tête (64). L’homme du match a ensuite été remplacé par le revenant Kaka (81), de retour en sélection après un an et demi d’absence.

Le tour du monde des Olympiens

Si Mandanda, Gignac et Payet étaient au Stade de France hier soir, d’autres joueurs de l’OM étaient concernés par des matches internationaux. Revue d’effectif.

► **OUGANDA - TOGO0-1**
Les Éperviers d’Alaixys **ROMAO** se sont imposés sur la colline Namboule. La sentinelle olympienne était titulaire.

► **CONGO - CÔTE D’IVOIRE1-2**
Les Éléphants ont signé un succès important dans la course à la qualification pour la CAN 2015 en gagnant à Kinshasa. Brice **DJA DJÉDJE** a remplacé Serge Aurier à la 54^e minute.

► **CAMEROUN - SIERRA LEONE .0-0**
Les Lions indomptables ne sont pas parvenus à trouver la faille. Nicolas **NKOULOU** a joué tout le match alors que le jeune Brice **NLATE** est resté sur le banc.

► **BRÉSIL U21 - BOLIVIE U213-1**
Matheus **DORIA** était titulaire et capitaine, avant de sortir en seconde période.

► **GUINÉE - GHANA1-1**
André **AYEW** était sur la pelouse dès le coup d’envoi.

► **GABON - BURKINA FASO.....2-0**
Alexander **NDOUMBOU** n’était pas titulaire.

ÉLIMINATOIRES EURO 2016	
GROUPE A	
Demain	
Kazakhstan - Rép. Tchèque .....18h	
Lettonie - Turquie .....20h45	
Classement : 1. Islande (6 pts), 2. Rép. Tchèque (6), 3. Pays-Bas (3), 4. Kazakhstan (1), 5. Lettonie (1), 6. Turquie (1).	
GROUPE B	
Demain	
Andorre - Israël .....20h45	
Pays de Galles - Chypre .....20h45	
Bosnie - Belgique .....20h45	
Classement : 1. Pays de Galles (4 pts), 2. Israël (3 pts), 3. Belgique (3 pts), 4. Chypre (3 pts), 5. Bosnie (1 pts), 6. Andorre (0 pts).	
GROUPE C	
Aujourd’hui	
Ukraine - Macédoine .....18h	
Luxembourg - Espagne .....20h45	
Biélorussie - Slovaquie .....20h45	
Classement : 1. Slovaquie (6 pts), 2. Espagne (3), 3. Ukraine (3 pts), 4. Macédoine (3 pts), 5. Biélorussie (1 pts), 6. Luxembourg (1 pts).	
GROUPE D	
Hier	
Écosse - Georgie.....1-0	
Irlande - Gibraltar .....7-0	
Pologne - Allemagne .....2-0	
Classement : 1. Pologne (6 pts), 2. Irlande, 3. Allemagne (3), 4. Écosse (3), 5. Géorgie (0), 6. Gibraltar (0).	
GROUPE E	
Aujourd’hui	
Estonie - Angleterre .....18h	
Lituanie - Slovaquie.....20h45	
Classement : 1. Angleterre (6 pts), 2. Lituanie (6), 3. Estonie (3), 4. Slovaquie (3), 5. Suisse (0), 6. Saint-Marin (0).	
GROUPE F	
Hier	
Roumanie - Hongrie .....1-1	
Finlande - Grèce .....1-1	
Irlande du Nord - Îles-Féroé .....2-0	
Classement : 1. Ir. du Nord (6 pts), 2. Finlande (4), 3. Roumanie (4), 4. Hongrie (1), 5. Grèce (1), 6. Îles-Féroé (0)	
GROUPE G	
Aujourd’hui	
Russie - Moldavie .....18h	
Autriche - Monténégro .....20h45	
Suède - Liechtenstein .....20h45	
Classement : 1. Russie (4 pts), 2. Monténégro (4), 3. Autriche (4), 4. Suède (2), 5. Liechtenstein (1), 6. Saint-Marin (0), 7. Moldavie (0).	
GROUPE H	
Demain	
Malte - Italie .....20h45	
Norvège - Bulgarie .....20h45	
Croatie - Azerbaïdjan .....20h45	
Classement : 1. Italie (6 pts), 2. Croatie (6), 3. Norvège (3), 4. Bulgarie (3), 5. Azerbaïdjan (0), 6. Malte (0)	
GROUPE I	
Hier	
Arménie - Serbie .....1-1	
Albanie - Danemark .....1-1	
Classement : 1. Danemark (4 pts), 2. Albanie (4), 3. Serbie (1), 4. Arménie (1), 5. Portugal (0).	

Toulon au pouvoir...


TOP 14 Ce soir (21h), le RCT se déplace à Toulouse, club relégable ce matin et sur le déclin depuis deux ans

Stade de France, 9 juin 2012 : Toulouse décroche son 19^e titre de champion de France aux dépens d'un RC Toulon qui, sans doute émoussé par sa demie victorieuse devant Clermont et globalement encore limité, n'a jamais semblé en mesure de toucher le Bouclier de Brennus. Deux petites saisons lui seront nécessaires pour y arriver au terme d'une finale remportée face à Castres. Et puisque dans le Var, on ne fait jamais les choses comme les autres, le RCT a soulevé ce précieux bout de bois - le quatrième de son histoire - en célébrant un doublé championnat-Coupe d'Europe inédit (*).

En deux ans, le club toulonnais est passé du statut de challenger à celui de maître tout-puissant du rugby français et européen. Dans le même temps, Toulouse, lui, a doucement glissé dans la peau d'une équipe relativement ordinaire. Le marqueur de cette bascule a même des allures de symbole. On peut ainsi le situer à Nantes, à La Beaujoire, théâtre d'une demi-finale du Top 14, en mai 2013, gagnée par Toulon devant une formation toulousaine emportée par la dynamique du tout nouveau champion d'Europe.

Boudjellal : "Le plus grand, c'est Toulouse"

Pour le club haut-garonnais, c'était, alors, la première fois depuis 2009 qu'il n'accrochait pas un titre (national ou continental) à son tableau de chasse. Il n'a toujours pas rectifié le tir, car après avoir été éliminé en demi-finales (et en phase de poules de la H Cup) en 2013, le Stade Toulousain a été sorti, la saison passée, en barrages du Top 14 (battu chez lui par le Racing-Métro) et en quarts de finale de la Coupe d'Europe. Il est encore bien trop tôt pour véritablement se projeter, mais le XV de Guy Novès, plongé dans la zone rouge après avoir encaissé cinq dé-



Maxime Mermoz

Toby Flood

Champion d'Europe

Champion de France

Champion de France

Champion d'Europe et finaliste du Top 14

Champion d'Europe et de France

TOULOUSE

TOULON

2010

2011

2012

2013

2014

Finaliste du Challenge Européen

8^e du Top 14

Finaliste du Top 14 (battu par Toulouse)

Demi-finaliste du Top 14 (battu par Toulon)

Barragiste du Top 14

Photo Frédéric SPEICH

TOP 14									
9 ^e journée									
Vendredi									
Grenoble - Brive	.....	26	-	25					
Hier									
Bordeaux-Bègles - Castres	.....	59	-	7					
Clermont - La Rochelle	.....	30	-	10					
Lyon - Bayonne	.....	24	-	19					
Montpellier - Oyonnax	.....	25	-	9					
Stade Français - Racing	.....	23	-	19					
Aujourd'hui									
Toulouse - Toulon	.....	21h							
10 ^e journée									
Samedi 1 ^{er} novembre									
Lyon - Toulouse	.....	14h45	Canal+						
Brive - Castres	.....	18h30	Rugby+	255					
La Rochelle - Montpellier	.....	18h30	R+	256					
Racing - Oyonnax	.....	18h30	R+	258					
St. Français - Bord.-Bègles	.....	18h30	R+	257					
Bayonne - Clermont	.....	20h45	C+ Sport						
Dimanche 2 novembre									
Toulon - Grenoble	.....	13h	C+ Sport						
11 ^e journée									
Samedi 8 novembre									
Montpellier - Brive	.....	16h							
Oyonnax - La Rochelle	.....	16h							
Clermont - Stade Français	.....	16h							
Castres - Toulon	.....	16h							
Bordeaux-Bègles - Toulouse	.....	16h							
Racing - Bayonne	.....	16h							
Grenoble - Lyon	.....	16h							

faites de rang et à nouveau relé-
gable avant le match de ce soir,
est mal parti pour mettre fin à
cette disette. Tout du moins en
championnat. Bref, ce monu-
ment du rugby français ne cesse
de décliner. Jusqu'où ? Jusqu'à
quand ?

Parallèlement, donc, le RCT
emprunte une voie opposée. Cel-
le d'une hégémonie. D'une do-
mination vis-à-vis de son adver-
saire du soir. "Toulouse sera tou-
jours Toulouse, tranche néan-

moins Mourad Boudjellal. Il res-
te le plus grand club en France.
Son palmarès n'a pas d'équivalent
(outre 19 titres de
champion de France, 4 couron-
nes européennes, NDLR). C'est
pourquoi, il ne faut surtout pas
manquer de respect à cette vérita-
ble institution." En situation déli-
cate, cependant. "Mais les Tou-
lousains ne sont en aucun cas lar-
gués, soutient le président du
RCT. Jusqu'à présent, ils n'ont
pas été épargnés par les absences

sur blessure, mais là, ils sont pra-
tiquement au complet. Du coup,
ce ne sera bientôt plus la même
musique. Les retours de joueurs
importants peuvent faire du
bien à l'ensemble d'une équipe
qui va être davantage équilib-
rée."

Cela annonce donc un som-
met bien singulier, tout à
l'heure, avec d'un côté, un Stade
Toulousain qui ne serait pas à sa
place au classement et, de
l'autre, un RCT qui, tout en mé-

nageant certains cadres, enregis-
tre les entrées en jeu de plu-
sieurs mastodontes du circuit in-
ternational (lire par ailleurs).

"La saison passée, par exem-
ple, rappelle le président Boud-
jellal, le turnover avait été de ri-
gueur, aussi bien à l'aller (à Er-
nest-Wallon) qu'au retour (au
Vélodrome). En ce qui nous
concerne, nous avions ainsi tenu
compte des congés dus aux inter-
nationaux et des échéances euro-
péennes. Mais un Toulouse-Tou-

lon ne peut pas être un match
comme un autre. On se doit donc
d'offrir la meilleure affiche possi-
ble aux supporters et à Canal+,
qui investit beaucoup (72M€, cet-
te saison). Nous voulons faire
honneur au Top 14." Sur le pa-
pier, tout est réuni pour y parve-
nir. Et sur le terrain ?

Laurent BLANCHARD

(*) En 1996, Toulouse avait déjà réussi le
doublé, mais la Coupe d'Europe se dispu-
tait sans clubs anglais.

LE MATCH

Des étoiles partout !


Ce Toulouse-RCT est un concentré du rugby mondial. Pensez ! Comme si cela ne lui avait pas suffi jusqu'ici (avec J. O'Connor, J. Smith, S. Armitage et consorts), Toulon réintègre dans son XV de départ Fernandez Lobbe, Botha et Habana de retour du Four Nations cette semaine. Ce n'est pas tout. Non opérationnel depuis son arrivée sur la Rade, Leigh Halfpenny effectue ses grands débuts avec le maillot toulonnais. Il devrait occuper les fonctions de buteur, rôle dévolu le plus souvent à James O'Connor, ces derniers temps. Le jeune australien pourrait être titularisé à l'ouverture, en lieu et place de Matt Giteau *a priori* ménagé. Dans les rangs adverses, l'ouvreur anglais, Toby Flood est forfait. Mais Toulouse peut compter sur Luke McAlister et sur une ligne de trois-quarts toujours impressionnante. Le pilier gauche, Gürthro Steenkamp, longtemps blessé, fait sa rentrée.

L.B.

GROS COUP DUR POUR TRINH-DUC Hier après-midi, le demi d'ouverture international de Montpellier, François Trinh-Duc s'est blessé devant Oyonnax. Il souffre d'une fracture du tibia et il devrait être indisponible entre trois et quatre mois. Il sera évidemment forfait pour la tournée de novembre et peut-être pour le Tournoi des Six Nations. À moins d'un an de la Coupe du monde, c'est un gros coup d'arrêt pour Trinh-Duc (27 ans, 49 sélections).

TOULOUSE

ENTRAÎNEURS G. NOVÈS, W. SERVAT et J.-B. ELISSALDE



Absents : Flood, Picamoles, Nyanga, Galan, David, Millo-Chlusky, Johnston, Kakovin (blessés), Matanavou, Palisson, Neti, Bézy, Aldegheri (choix)

Stade Ernest-Wallon


21h

Arbitre M. Lacey (IRL)

En direct sur CANAL+

TOULON

ENTRAÎNEURS B. LAPORTE, P. MIGNONI et J. DELMAS



Absents : Giteau (?), D. Armitage, R. Taofifenua, Guirado, Bruni (repos), Michalak, Vosloo (blessés), D. Smith, Barcella, Escande, Mikautadze (choix)

15^e SUPERCROSS

DE MARSEILLE

SHOW FREESTYLE

Avec Romain et Brice IZZO

17 et 18 octobre 2014

CATÉGORIE 85 CC, 125 CC, SX1 ET SX2

Palais des Sports
Ouverture des portes à 19h

Avec la présence de
Cédric SOUBEYRAS, Mickael MUSQUIN,
Valentin TEILLET et Romain BERTHOME

Points de vente :
- Cours Lieutaud - Marseille - 04 91 47 57 04

Réseau France Billet : Fnac - Carrefour - Geant - Magasins U - Intermarché - www.fnac.com
www.carrefour.fr - www.francebillet.com - 0 892 692 694 (0,34 €/min)

Réseau Ticket Net : Auchan - E. Leclerc - Cultura - Cora - www.ticketnet.fr - 0 892 390 100 (0,34 € TTC/min)

YAMAHA

SPEEDWAY

MAYA

Le grand de l'expression moto

KENNY

RT Construction

GEM

cyl

FRANCE TP

La Provence

VILLE DE MARSEILLE

BASKET PRO B

Provence Basket, encore trop fébrile

POITIERS 84 - PROVENCE BASKET 80

Salle Saint-éloi (Poitiers). **Spectateurs :** 2 020.
Quarts-temps : 25-24, 15-20, 22-17, 22-19. **Arbitres :** MM. Soares et Tartare.
Poitiers : 30/54 (4/11 à 3 points) - LF : 20/24 - 35 rebonds - 19 fautes - 5 interceptions - 12 balles perdues - 19 passes décisives. Évaluation : 104.
L'équipe : Ona Embo 12, Greer 5, Harley 10, Ogide 10, Fitzgerald 35 puis Thinon 7, Souchu, Joseph, Guillard 5, Joumard.
Provence Basket : 31/63 (6/21 à 3 points) - LF : 12/16 - 23 rebonds - 21 fautes (Choquet éliminé pour 5 fautes) - 7 interceptions - 7 balles perdues - 18 passes décisives. Évaluation : 86.
L'équipe : Choquet 17, Clerc 21, Broussard 17, McKenzie 20, Davis 9, puis Hylaïre 4, Cingala-Mata 7.

Emmené par un Andrew Fitzgerald stratosphérique (35 points), le PB est venu à bout de coriaces provençaux.

D'entrée, Poitiers se heurtait comme prévu à une défense agressive. Ogide était rapidement sanctionné de deux fautes alors que le visiteur McKenzie, omniprésent, se faisait déjà remarquer (5-10, 3°). Au terme d'un premier quart-temps débridé, où les attaques prenaient largement le pas sur les défenses, un primé de Thinon donnait une courte avance aux locaux (25-24, 10°).

Bien trop laxistes défensivement depuis le début du match, les Poitevins peinaient encore à freiner les ardeurs de Broussard ou de Davis (46-53, 23°). Les locaux réagissaient cependant par Ogide, sortant de sa torpeur, ou Ona Embo (53-55, 26°). Dans une fin de match crispante, l'impressionnant Fitzgerald devenait le véritable bourreau de Provence Basket.

PRO A	
3^e journée - Vendredi	
Bourg-en-Bresse - Chalon/Saône	99 - 88
Paris-Levallois - Gravelines	96 - 107
Hier	
Pau-Lacq-Orthez - Strasbourg	58 - 86
Boulogne/Mer - Orléans	86 - 92
Châlons-Reims - Nancy	67 - 76
Dijon - ASVEL	86 - 71
Le Mans - Le Havre	70 - 56
Limoges - Rouen	92 - 61

HANDBALL

Le PAUC défie le champion de France

Les Aixois accueillent, aujourd'hui, le champion de France en titre Dunkerque avec l'ambition de rester sur leur bonne prestation à Tremblay. Seulement voilà, pour arriver à ses fins, le Pays d'Aix UC va devoir hisser encore un peu plus son niveau de jeu.

→ 5^e journée de LNH.
16h, Val de l'Arc.
Pays d'Aix UC - Gardiens : Cappelle (cap) et Ploquin. Joueurs de champ : Illes, Vially, Ong, Loesch, Stojanovic, L. Karabatic, Courtois, Cehite, Tobie, Marche, Goni Leoz, Naudin. Entraîneurs : Noka Serdarusic et Marc Wiltberger.
Dunkerque - Gardiens : Gérard et Annotel. Joueurs de champ : Afgour, Butto, Causse, Emonet, Guillard, Lamon, Mokrani (cap), Nagy, Packkowski, Pejovic, Soudry, Touati.
Le match se joue à guichets fermés.

FORMULE 1
Hamilton et Rosberg encore en première ligne

Lewis Hamilton partira en pole position, aujourd'hui à 13h, lors du Grand Prix de Russie, à Сочи. Nico Rosberg, son coéquipier chez Mercedes, sera à ses côtés en première ligne. Valtteri Bottas (Williams) et Jensen Button (McLaren) partiront en 2^e ligne. Fernando Alonso (Ferrari) sera sur la 4^e, Jean-Éric Vergne (Toro Rosso) sur la 5^e et Romain Grosjean (Lotus) sur la 8^e.

TENNIS
Shanghai : Simon - Federer en finale !

Gilles Simon s'est qualifié, hier, pour la finale du Masters 1000 de Shanghai en battant l'Espagnol Feliciano Lopez, 6-2 7-6(1). Aujourd'hui (10h30), en finale il affrontera le Suisse Roger Federer, qui a éliminé le N.1 mondial, Novak Djokovic, 6-4 6-4.

MOTO
Moto2 : Johann Zarco, troisième au départ au Japon
Ce matin (5h20), Johann Zarco (Caterham Suter) s'est élancé de la 3^e position sur la grille de départ du Grand Prix du Japon. Hier l'Avignonnais avait bouclé son tour avec 30 centièmes (+0"303) de plus que l'Espagnol Esteve Rabat (Kalex), parti en pole (1'50"854, record du tour). Il y a trois ans, Zarco, ce circuit, avait remporté la seule victoire de sa carrière, alors en 125 cm³.

ATHLÉTISME
Un nouveau titre pour Renaud Lavillenie

Avec un record du monde et un titre européen, la saison du perchiste clermontois a été exceptionnelle. Il a donc été élu athlète européen de l'année, hier, à Bakou.

PRO B	
2^e journée - Vendredi	
Aix-Maurienne - Lille	67 - 100
Charleville-Mézières - Nantes	86 - 92
Denain - Saint-Quentin	86 - 81
Évreux - Roanne	83 - 73
Hyères-Toulon - Angers	79 - 69
Souffelweyersheim - Boulazac	73 - 78
Antibes - Le Portel	85 - 83
Hier	
Monaco - Orchies	76 - 63
Poitiers - Provence Basket	84 - 80
PTS J G P BP BC G	
1. Évreux	4 2 2 0 148 124 24
2. Denain	4 2 2 0 162 140 22
3. Monaco	4 2 2 0 156 138 18
4. Hyères-Toulon	4 2 2 0 160 146 14
5. Lille	3 2 1 1 165 151 14
6. Antibes	3 2 1 1 149 148 1
7. Le Portel	3 2 1 1 160 146 14
8. Roanne	3 2 1 1 139 143 -4
9. Poitiers	3 2 1 1 144 146 -2
10. Aix-Maurienne	3 2 1 1 159 190 -31
11. Angers	3 2 1 1 165 159 6
12. Boulazac	3 2 1 1 153 153 0
13. Orchies	3 2 1 1 131 140 -9
14. Nantes	3 2 1 1 151 162 -11
15. Provence B.	2 2 0 2 170 176 -6
16. Charl.-Mézières	2 2 0 2 150 160 -10
17. Saint-Quentin	2 2 0 2 161 182 -21
18. Souffel.	2 2 0 2 124 143 -19

NATIONALE 1	
4^e journée - Vendredi	
Saint-Chamond - Saint-Vallier	92 - 57
Hier	
Centre Fédéral - Bordeaux	59 - 83
Cognac - Chartres	76 - 83
La Rochelle - Avignon-Sorgues	80 - 78
Rueil - Get Vosges	74 - 76
Tarbes - Blois	81 - 68
Vendée - Mulhouse	93 - 86
Vichy - Quimper	80 - 70

D1 MASCULINE	
5^e journée - Déjà joués	
Créteil - Saint-Raphaël	35 - 35
Sélestat - Chambéry	29 - 31
Istres OP - Nîmes	27 - 35
Paris SG - Tremblay	35 - 26
Cesson-Rennes - Nantes	25 - 30
Montpellier - Toulouse	31 - 30
Aujourd'hui	
Pays d'Aix UC - Dunkerque	
16h	
PTS J G N P BP BC G	
1. Montpellier	9 5 4 1 0 156 129 27
2. Nantes	9 5 4 1 0 138 124 14
3. Paris SG	8 5 4 0 1 167 134 33
4. Saint-Raphaël	7 5 3 1 1 159 152 7
5. Cesson-Rennes	6 5 3 0 2 123 134 -11
6. Chambéry	5 5 2 1 2 126 130 -4
7. Toulouse	4 5 2 0 3 141 137 4
8. Dunkerque	4 4 2 0 2 100 106 -6
9. Nîmes	4 5 2 0 3 140 138 2
10. Pays d'Aix UC	3 4 1 1 2 112 119 -7
11. Tremblay	3 5 1 1 3 127 141 -14
12. Créteil	3 5 1 1 3 153 150 3
13. Sélestat	2 5 1 0 4 143 168 -25
14. Istres OP	1 5 0 1 4 131 154 -23

Les guerriers ont envahi le circuit Paul-Ricard

REEBOK SPARTAN RACE La course à obstacles se poursuit au Castellet



Transformé en Colisée des temps modernes ce week-end, le circuit Paul-Ricard du Castellet réunit près de 8500 Spartiates prêts à affronter les éléments. Le Catalan Aleix Fabregas s'est montré le plus fort hier, triomphant sur le parcours Beast.

/ PHOTOS PATRICK NOSETTO



De la boue, du sang, de la sueur. Tous les ingrédients étaient réunis, hier, pour la première journée de la Reebok Spartan Race au Castellet, dans le Var. Des conditions dignes d'un péplum américain, dans l'enceinte du circuit Paul-Ricard transformé pour l'occasion en Colisée des temps modernes. C'est d'ailleurs tout le sel de cette fameuse course à obstacles.

Comme dans le film 300 où les Spartiates se préparent à partir à la guerre, des milliers de guerriers se sont lancés à l'assaut des parcours Beast (plus de 20 kilomètres et 26 obstacles) et Sprint (plus de 5 kilomètres, 15 obstacles), sous un ciel menaçant. Une bonne concentration de testostérone et de muscles n'était pas de trop pour venir à bout de cette épreuve vraiment pas comme les autres. "On est un peu fous, c'est vrai, reconnaissaient "Mojito" et "Pépite", deux des membres de l'équipe Anahera Squadra venus spécialement de Bastia. Il n'y en a pas un pour sauver l'autre." Ils ont découvert la Spartan à Paris il y a seulement un mois. À l'instar de nombreux concurrents, ils en sont devenus accro. "De notre groupe de trente, nous sommes douze à viser le Trifecta", ajoutent-ils.

Le Trifecta, qu'ès aco ? Pour rajouter de la difficulté à cette compétition qui demande endu-

rance, adresse, force et mental, le Trifecta est la récompense ultime pour tout compétiteur qui réussirait à boucler les trois formats (Sprint, Super et Beast) dans une année civile. Ce qui donne droit à une médaille supplémentaire, le Graal des Spartiates. D'ailleurs, Rémi Fantino en arborait fièrement une panoplie autour de son cou hier matin. "Je viens au Castellet pour décrocher ma sixième médaille de l'année", explique ce chirurgien dentiste antibois de 28 ans.

Succès international
Ils avaient choisi d'en baver. Certains ont galéré plus que d'autres, mais tous affichaient un franc sourire une fois la ligne d'arrivée franchie, heureux d'être allés au bout d'eux-mêmes. Une épreuve dont le succès grandissant ne se limite pas aux frontières hexagonales. Ainsi, les Catalans Aleix Fabregas et Maria Vila Sancho ont triomphé sur le parcours Beast. Le parcours Sprint a été remporté par la Québécoise Hélène Dumais (par ailleurs 2^e du Beast quelques heures plus tôt), qui bouclait là sa vingtième Spartan Race de l'année!

Benoît GILLES

Retrouvez demain, dans La Provence des Sports, les classements des différentes courses.

GOLF PONT-ROYAL

La bonne étoile du Masters 13

Depuis 12 ans maintenant, le Masters 13 de Pont-Royal évite la pluie ou presque. "L'année dernière, il a plu une minute après la fin de la cérémonie de remise de récompense", se souvient en souriant le directeur du golf Jérôme Lauredi.

Cette année, avec le très violent orage qui a eu lieu dans la nuit de vendredi à samedi, le Masters est passé tout près de la catastrophe. "Ce qui nous a sauvés c'est que la pluie a eu de l'avance par rapport à ce qui était annoncé. Il a plu très fortement vers 3h30 du matin. Nos équipes étaient sur le terrain dès 5h30 pour évacuer l'eau", ajoute le directeur mallemortais.

"Nous avons anticipé, tout était prêt en amont. Tous les bunkers ont été inondés. Plus grave, au trou 9, le lac a débordé et on a dû pomper très vite", confirme le greenkeeper Maxime Chabot.

Les équipes sur le terrain dès 5h30

La seule conséquence sur le déroulement du tournoi est un retard des départs à 10h au lieu de 8h30 mais la journée a pu se dérouler tout à fait normalement et même dans de très bonnes conditions (lire ci-contre). "Nous avions 9 techniciens sur le terrain qui ont fait un énorme boulot. Ils ont été aidés par des bénévoles et même par le direc-



Pour la première fois de sa carrière, l'Espagnol Eduardo Larranaga est leader. / PHOTO MATTHIEU VITRÉ

LARRANAGA TOUJOURS EN CONFIANCE

Après son coup d'éclat le premier jour de compétition avec un score à -7 en dessous du par, l'Espagnol Eduardo Larranaga reste en confiance. Avec un bogey sur le dernier trou, il est à -6 avant de démarrer le dernier tour aujourd'hui. 88^e joueur de l'Alps Tour, il a créé la surprise à Mallemort mais gère tranquillement : "J'aime jouer ici, j'apprécie le parcours, les greens sont très bons et j'aime bien jouer avec le vent. Je garde ma stratégie de jouer coup après coup sans faire de calcul. Le moment, le plus important, c'est au trou 14, je rate mon deuxième coup mais je parviens quand même à faire un birdie. Demain (aujourd'hui) je vais jouer avec Borga, c'est un copain, j'ai un peu la pression mais ça va être un bon moment." L'Espagnol est leader devant notamment Dominique Nouailhac (-3), ancien vainqueur du Masters : "C'est très serré pour le podium mais si le leader fait des erreurs, il faut être à l'affût."

LE PROGRAMME
Aujourd'hui
7h30 - 14h30 : retrait des dossiers
Parcours Super - 9h : départ de la vague Élite ;
9h15 : départ des vagues amateurs.
Courses jeunes : de 12h à 16h.
Parking : 5€ par voiture.

Retrouvez
NOTRE DIAPORAMA
sur **La Provence**
.com

CYCLISME
PARIS-TOURS
La Pomme pour une surprise ?

C'est l'ultime défi du calendrier européen. Le match entre l'Allemand John Degenkolb (Giant-Shimano) et le champion de France Arnaud Démare (FDJ.fr) connaîtra donc son épilogue aujourd'hui, lors de la dernière classique de la saison cycliste favorable aux sprinteurs. Tous deux terminent la saison en trombe et accumulent les victoires. Six pour Démare depuis fin août, cinq (et le maillot du classement par points de la Vuelta) pour Degenkolb, qui s'est imposé l'an dernier en Indre-et-Loire.

Il ne faudra pas négliger des spécialistes des courses d'un jour comme Van Avermaet (BMC), Boom (Belkin) ou Terpstra (Omega). Invitée par l'organisateur ASO, La Pomme-Marseille 13 va devoir s'accrocher. Mais avec ses sprinteurs Giraud et Jules ou pour les adieux d'Antomarchi, pourquoi ne pas créer une retentissante surprise ?

Paris - Tours (237,5 km) Départ réel : 11h15. Les Provençaux engagés : Antomarchi, Di Grégorio, El Fares, Giraud, J. et D. Gonçalves, Jules, Paillot, Saint Martin (La Pomme-Marseille 13).

PAUC : évoluer sans complexe !

HANDBALL-LNH Cet après-midi, face à Dunkerque, champion de France en titre, les Aixois n’ont rien à perdre...



**PAYS D'AIX UC (10^e)
DUNKERQUE (8^e)**
5^e journée de LNH. 16h, Val de l'Arc.
Arbitres : Non communiqué par le club.
Pays d'Aix UC - Gardiens : Cappellet (cap) et Ploquin. **Joueurs de champ :** Illes, Vially, Ong, Loesch, Stojanovic, L. Karabatic, Courtois, Cehete, Tobie, Marche, Goni Leoz, Naudin.
Entraîneurs : Noka Serdarusic et Marc Wiltberger.
Dunkerque - Gardiens : Gérard et Annotel.
Joueurs de champ : Afgour, Butto, Causse, Emonet, Guillard, Lamon, Mokrani (cap), Nagy, Packkowski, Pejovic, Soudry, Touati.
Entraîneur : Patrick Cazal.
Le match se joue à guichets fermés.



Luka Karabatic et les Aixois aimeraient bien faire tomber le champion de France.

/ PHOTO SERGE GUÉROULT

HANDBALL D1 MASCULINE										
5 ^e journée										
Mercredi										
Créteil - Saint-Raphaël	35	-	35							
Sélestat - Chambéry	29	-	31							
Istres OP - Nîmes	27	-	35							
Paris SG - Tremblay	35	-	26							
Cesson-Rennes - Nantes	25	-	30							
Jeudi										
Montpellier - Toulouse	31	-	30							
Aujourd'hui										
Pays d'Aix UC - Dunkerque	16h									
6 ^e journée										
Mercredi 15 octobre										
Dunkerque - Istres OP	20h									
Nîmes - Sélestat	20h									
Toulouse - Créteil	20h									
Nantes - Pays d'Aix UC	20h30									
Tremblay - Cesson-Rennes	20h30									
Chambéry - Paris SG	20h45									

Après la déconvenue subie à domicile contre Saint-Raphaël, les joueurs de Noka Serdarusic ont affiché de biens meilleures intentions à Tremblay et il s'en est fallu de peu que l'équipe aixoise revienne avec la victoire en poche!

Mais, ce partage des points a montré que le PAUC possédait les atouts pour exister dans cette LNH impitoyable. Pour confirmer ce renouveau collectif, les Aixois accueillent, cet après-midi le champion de France en titre, Dunkerque, avec l'ambition de rester sur leur bonne prestation francilienne. Seulement voilà, pour arriver à ses fins, le Pays d'Aix UC va devoir hisser encore un peu plus son niveau de jeu. Certes, les Dunkerquois n'affichent pas un bilan mirobolant depuis l'entame de la saison et débarquent en terre aixoise sans être au mieux. Une occasion à saisir donc pour les partenaires de Robin Cappellet qui vont enchaîner ensuite sur deux déplacements délicats à Nantes puis Cesson avant de recevoir Istres le 5 novembre dans un derby qui sent déjà la poudre...

Avec dix jours pour bosser, les hommes du duo Serdarusic-Wilt-

berger ont mis à profit ce temps pour préparer cette réception avec séances vidéos à gogo et plusieurs ajustements sur le terrain pour parfaire les systèmes actuels mis en place depuis le début de la saison.

Pour le staff technique, la gastro-entérite d'Alex Pongérard et l'absence à long terme de Robert Markotic ont simplifié les choix. Pierre Marche et Gaby Loesch reviennent dans le groupe et vont pouvoir bénéficier d'un temps de jeu plus important. On attend également plus d'implication et de tonicité de l'ensemble du groupe. Face à Dunkerque, le PAUC doit jouer à fond pendant soixante minutes et non pas quarante-cinq ou

cinquante...C'est d'ailleurs ce qui est surprenant depuis le début du championnat, ce manque d'attention dans les premières minutes de la rencontre.

" Il faut à tout prix débiter les matches à fond, martèle l'entraîneur-adjoint Marc Wiltberger, pour s'éviter ensuite de courir après le score. Ce qui a été positif contre Tremblay, c'est d'avoir laissé peu d'espoir à notre adversaire, plus compact et c'est ce qui en parti a fait la différence. Face à Dunkerque qui a enchaîné les déplacements pendant que nous pouvions un peu souffler, il ne faudra pas faire de complexe. Il va falloir se bouger pour aller chercher des points.

Nous voulons, avec Noka (Serdarusic) donner plus de libertés aux joueurs mais avec des repères bien lisibles. Nous devrions avoir plus de fraîcheur que Dunkerque et il faut enfoncer le clou à cet instant où les Nordistes peuvent apparaître émoussés...On n'a pas le choix, il faut sortir un gros match!"

Dans un championnat très serré et indécis, où les résultats sont surprenants au fil des journées, le Pays d'Aix UC a l'opportunité de frapper un grand coup face au champion de France. Un résultat positif changerait la donne et mettrait les Aixois dans une situation plus confortable. L'inverse serait plus problématique...

Denis GHIGO

L'ADVERSAIRE : DUNKERQUE DOIT OUBLIER LA LIGUE DES CHAMPIONS

Difficile apparemment pour les Nordistes de digérer leur titre de champion de France acquis au printemps dernier. L'entame de saison n'est pas à la hauteur des espérances en championnat. Deux revers concédés face à Cesson au stade des Flandres (22-21) puis à Toulouse plus largement (33-25). On remarquera deux courts succès contre Nîmes (27-25) et Créteil sur le fil (27-26). C'est dire si le moral ne semble pas au beau fixe chez les Dunkerquois. En Champion's League, le club reste sur deux défaites contre les Danois d'Aalborg (26-21) à domicile et en Suisse contre Schaffhausen (25-23) pour une victoire en Ukraine (23-21). De plus, les Dunkerquois ont enchaîné les déplacements pendant que les Aixois ont eu dix jours pour préparer le match. Avantage ou inconvénient ? Réponse dimanche en fin d'après-midi mais les partenaires de Mohamed Mokrani ont toujours dominé leurs adversaires du jour au Val de l'Arc depuis l'accession du PAUC en LNH. Un succès aujourd'hui ferait le plus grand bien au groupe nordiste, pas au mieux actuellement et qui pourrait, en cas d'échec, plonger durablement dans le doute...

D.G.



KARABATIC EN BLEU

Les dix-huit joueurs - dont Luka Karabatic - qui ont été sacrés champions d'Europe en janvier dernier figurent dans la liste communiquée par Claude Onesta, le sélectionneur de l'équipe de France. S'y ajoutent Wesley Pardin, le gardien de but de Toulouse, et Benjamin Afgour, le pivot de Dunkerque. Les seuls absents parmi les habitués internationaux sont Xavier Barachet et Timothy Nguessan . L'équipe de France accueillera la République tchèque (le 30 octobre) puis se rendra en Suisse (le 2 novembre).

LA TUILE



Markotic out ! Le Croate, Robert Markotic aura peut-être fait un bref passage au Pays d'Aix UC ! Ce dernier, blessé à l'épaule de longue date, va se faire opérer très prochainement et devrait être indisponible minimum trois mois, voir plus pour le PAUC. Un coup dur ou plutôt un recrutement en "bois" car le Croate est vraisemblablement arrivé en terre aixoise déjà blessé ! Les dirigeants du PAUC et le staff technique réfléchissent à un possible recours à un joker médical car, pour l'heure, l'équipe I ne dispose que de 15 joueurs ! Apparu en deça de ses possibilités depuis son arrivée, Robert Markotic devra patienter avant de porter de nouveau le maillot aixois. Pour l'heure, le PAUC va devoir se passer d'un joueur de base arrière...

Le chiffre

0 comme le nombre de victoires face à Dunkerque depuis l'accession du Pays d'Aix UC en LNH, aussi bien à domicile qu'en terre nordiste. Fin de la disette cet après-midi... ?



La Slovène Anja Zdovc et les Venelloises ont souffert notamment aux services et en réception. Le PAVVB va devoir encore régler tous ces détails.

/ PHOTO ÉDOUARD COULOT

VOLLEY LIGUE A F - MATCH AMICAL

Le PAVVB manque de repères

À deux semaines du début de la saison, le Pays d'Aix Venelles VB (privé de Crousillat et Sicard) s'offrait un véritable test en amical hier en recevant les Angels de Béziers. Si les deux équipes ont connu beaucoup de changements dans leurs effectifs, force est de constater que le collectif biterrois est déjà bien rodé et prêt à aborder une saison où elles seront une concurrente privilégiée du RC Cannes.

Du côté du PAVVB, si le recrutement paraît prometteur avec des joueuses habituées aux joutes du championnat (Steux, Mikyskova et Oulmou), il reste encore beaucoup de réglages à trouver notamment en réception, secteur de jeu déjà défaillant la saison passée.

Dès le premier set, Béziers agresse les Venelloises au service

et enchaîne les aces pendant que les filles du nouveau coach Félix André multipliaient les fautes directes notamment au service. Ainsi, Béziers empoche le premier set sur un score sévère mais logique de 25 - 13.

Dans la seconde manche, bien aidé par Tamara Matos, Anja Zdovc et Sara Hutinski, le PAVVB recolle au score et rassure ses nombreux supporters. Du côté de Béziers, ce second set est aussi l'occasion de voir sur le terrain deux jeunes espoirs du volley français avec Camberabero et Bouzinac. Malheureusement, ce réveil venellois ne sera que de courte durée puisque dès l'entame du troisième set, les Biterroises font preuve d'agressivité aux services notamment en ciblant avec insistance la nouvelle

réceptionneuse/attaquante du PAVVB Katerina Kociova. Fébriles en réception, les filles de Félix André cèdent cette troisième manche sur un score sévère 25 - 14.

Derrière, les joueuses ont disputé un dernier set en tie-break qui a vu les Venelloises l'emporter 15-12.



Si beaucoup de réglages restent à trouver, le potentiel offensif est en revanche bien présent avec à la pointe Mikyskova, au centre Hutinski et Matos et à l'aile Zdovc le tout construit autour d'une des meilleures passeuses du championnat avec Mallory Steux.

Néanmoins du côté des observateurs, tous étaient unanimes pour souligner les nombreuses erreurs de service et une qualité de réception défaillante.

Nicolas BELPAUME

Le PARC ne veut rien lâcher

RUGBY - FÉDÉRALE 1 En déplacement à Valence d’Agen, le XV aixois peut enchaîner un 4^e succès



VALENCE D’AGEN (8^e)
PAYS D’AIX RC (1^{er})

A 15h au stade Baylet.
5e journée de Fédérale 1
Arbitre : M. Romain Carbonnel (Lyonnais).
PARC : Lévy - Vakacegu, Naioko, Jacquet, Poujol - Naude (o), Clément (m) - Driollet (cap), Havéa, Gauillaume - Navickas, Potente - Cossia, Colliat, Pataraiä.
Remplaçants : Lescadieu, Bisciglia, Hadj, Barriol, Labarthe, Uys, Bouillon, Alberste.
Entraîneurs : Christian Labit et Franck Comba.

Christian Labit et Franck Comba vont devoir se remuer les méninges dans les prochains jours pour accoucher une feuille de match.

Car avec les nouvelles arrivées du Roumain Tonita et de l’Australien Seage, le PARC ne pourra aligner que sept joueurs étrangers dans leur XV. Or, ils sont plus d’une douzaine dans l’effectif aixois.

A l’image d’Evi Naioko, le centre fidjien qui va vivre sa première titularisation après avoir obtenu sa qualification vendredi. Ce n’est pas le cas Ovidiu Tonita puisque l’ancien champion de France avec l’USAP va rester à la maison ce dimanche, faute d’avoir obtenu dans les temps le fameux sésame délivré par la Fédé.

Pas de quoi déstabiliser un groupe qui carbure au méthanol où tout le monde tire dans le même sens, étrangers ou pas.

Avec trois victoires bonifiées sur les trois dernières rencontres, le XV aixois semble avoir trouvé son rythme de croisière. Quatre essais marqués en moyenne, le spectacle est au rendez-vous. Certains organismes commencent un peu à souffrir à l’image du plus Aixois des Basques, Eddy Labarthe. L’ailier feu follet du PARC sera sur le banc pour souffler après avoir joué toutes les rencontres du championnat sans jamais sortir. En deuxième ligne également, le Lituanien Karolis Navickas semble piocher. Les absences de Jesus Recuerda (blessé) ou du Fidjien Rupeni Nasiga (qui arrivera jeudi) ne donnent



Une des révélations du PARC 2014-2015, Lucas Guillaume. Le 3^e ligne fait du mal aux adversaires et en plus il marque. / PHOTO SERGE GUÉROULT

pas trop l’occasion au staff de faire tourner. Heureusement, l’impressionnant Anthony Potente assure comme une bête. Le PARC aura encore besoin de lui cet après-midi du côté de Valence d’Agen pour tenter d’enchaîner un quatrième succès de rang. La tâche ne paraît pas insurmontable face à des Tarn-et-Garonnais en quête de succès depuis ...la 1ere journée face à Oloron.

Le PARC devra jouer sur ses points forts à savoir une bonne mêlée et des trois quarts très en jambes. La discipline devrait être également au cœur des débats face à cette formation rude, batailleuse dans les zones de rucks. Avec une victoire en plus, Christian Labit et Franck Comba pourront alors faire des choix sans mettre en danger l’édifice aixois.

Steven IMBERT

L’ARRIVÉE



Jason Seage est arrivé. Après 25 heures de voyage, L’Australien Jason Seage est arrivé à Aix jeudi matin. Il a fait connaissance avec Christian Labit et Franck Comba, ses nouveaux entraîneurs, mais aussi avec Christophe Serna et Denis Philipon, dirigeants du club. Jason Seage s’est dit " impatient de commencer à jouer". L’ex-treiziste pourrait être qualifié pour le match face à Auch, le 25 octobre. / PHOTO PARC

BASKET LIGUE 2 FÉMININE

Et de trois pour les filles du PABA !

PABA 71
CHARTRES 52

Gymnase de La Pioline
Arbitres : MM. Labuto, Charruyer.
Quarts-temps : (21-18), (18-11), (19-11), (13-12).

PABA : Dinga M'Bomi (10), Silbande (17), Adjutor (8), Barthélémy (2), Chamberlin, Evans (11), M'Baye (8), Coste, Tomasevic (13), Cuomo (2).
Entraîneur : Virgile Abel.

Chartres : Borde (10), Gauthier (14), Diawakana (10), Ciss (2), Letoret (1), Le-maire, Diarra, Ly (6), Rosche (9).
Entraîneur : Benoît Marty.

Soumise à la concurrence de France-Portugal, cette affiche de la 3e journée entre le PABA et Chartres n’a pas vraiment ramené le chaland hier soir. Pour autant, cela n’a pas empêché les joueuses de Virgile Abel de parapher leur 3e succès de rang (71-52). Et dont le scénario a parfois pris des allures bizarres. À peine l’entre-deux sifflé que les vellétés offensives ont fusé des 2 côtés. L’intensité du début de match était telle, que l’on a pu passer outre, les lacunes techniques dues à la précipitation. D’autant que le PABA prenait une petite avance de +3 à l’issue des 10 minutes initiales (21-18). Par le biais de sa meneuse Tomasevic, les



locales creusaient encore l’écart, sanctionnant ainsi la maladresse du cinq chartrais sous l’arceau (17/51 à 2 pts). S’ensuivait ensuite de longues séquences où la défense pre-

nait le dessus sur l’attaque. Avec, toujours, ce déchet dans le jeu intérieur de chaque camp, où les marchés et les mauvaises passes s’enchaînaient. Mais plus adroi-

tes que leurs homologues, les Provençales parvenaient à accentuer leur domination (39-29). Et cela n’allait pas s’arranger après la pause, pour les visiteuses qui encaissaient d’emblée un cinglant 0-5. La meneuse d’Eure-et-Loir, Swanne Gauthier, a pourtant tenté de créer le danger pour permettre à ses partenaires de trouver la brèche. En vain.

Le Pays d’Aix Basket avait baissé le rideau de fer, et se montrait de plus en réussite (58-40). Après ce temps fort aixois, les travers des débuts réapparaissaient, illustrés par des pertes de balle et des choix incompréhensibles. Comme si le PABA désirait pimenter une fin de match, qui, en bonus, virait au combat de catch. "Ca a été les montagnes russes, mais je pense que nous avons livré une belle prestation, malgré notre mauvaise entame. Nous avons su produire du jeu rapide et donner des coups d’accélérateur en défense quand il le fallait. Avec un 3/3 le bilan est plus que positif" estimait l’entraîneur Virgile Abel.

Place maintenant à une trêve bien méritée.

François QUILICI

RUGBY F3

L’AUCR ne veut pas prendre l’eau

Le XV universitaire se déplace à Palavas, l’autre mal classé du championnat, pour tenter de décrocher enfin sa première victoire de la saison.

Depuis la mi-septembre le XV universitaire aixois traîne un sale boulet, celui d’une défaite surprise ou plutôt inattendue à domicile contre le promu biterrois. Cette entame plutôt inattendue a, à vrai dire, un peu plombé l’ambiance. Un écart de conduite qui semblerait emmener inévitablement le collectif droit dans le mur ! Comme si le championnat avait vécu ses derniers instants, le soir du 14 septembre et que la condamnation était proche. En même temps, le BB XV lui a fait le coup du p’tit poucet teigneux comme l’a si bien fait l’AUCR ces dernières saisons. On retiendra seulement l’exemple niçois à domicile, l’an dernier... Malgré ce faux départ, le comportement des partenaires de Mar- que a depuis bien évolué et pluôt dans le bon sens...Peu ou pas d’équipe ne s’imposeront à Martigues et Lunel, victorieux à David, est un candidat sérieux aux phases finales cette saison. Le péril est donc loin d’être dans la demeure provençale.

Certes, sur le plan comptable, ce début de saison fait un peu tâche. L’AUCR n’ayant, au final, glané que du bonus face à ces équipes de haut de tableau !!! D’autres reviendront sans doute bredouilles ! Avec ces trois précieux points au compteur, les aucistes sont donc loin d’être condamnés après trois journées mais la situation urge !

Ce nouveau bloc de trois matches à venir en octobre, dont deux à domicile, peut être la solution idéale avant une longue trêve jusqu’au 16 novembre.

Les joueurs de Hervé Graulier se déplaceront à Palvas, équipe accrocheuse mais dont le tableau de chasse reste bien maigre. Une seule victoire à domicile contre l’ES Catalane avant deux défaites contre Martigues (9-20) et à Lunel (23-20).

A deux points de son adversaire du jour...et à sept du leader montpelliérain, la situation est encore très loin d’être compromise.

RUGBY - FÉDÉRALE 1										
5 ^e journée Aujourd’hui										
Graulhet - Mauléon	15h									
Lannemezan - Agde	15h									
Oloron - Bagnères-de-Bigorre	15h									
Valence d’Agen - Pays d’Aix RC	15h									
Auch - Blagnac	18h30									
6 ^e journée samedi 18 octobre										
Pays d’Aix RC - Oloron	17h									
Dimanche 19 octobre										
Graulhet - Lannemezan	15h									
Mauléon - Blagnac	15h									
Agde - Valence d’Agen	15h									
Bagnères-de-Bigorre - Auch	15h									

RÉSULTATS

BASKET

Nationale 2 féminine : Venelles - Tarbes 61 - 57
Nationale 2 masculine : Montbrison - PABA88 -95



Nationale 3 masculine : Golgoth - Cagnes70 - 81

HANDBALL

Nationale 3 masculine : PAUC - Corte25 - 18

A SUIVRE AUJOURD’HUI

VOLLEY-BALL

Nationale 3 masculine : AVBA - Cannes15h, Carcassonne

Grande première à domicile pour les jeunes aixois dans ce championnat. Après une première sortie encourageant du côté du Pontet lors de la 1^e journée avec une courte défaite au tie-break, l’AVBA reçoit Cannes, vainqueur du Stade Laurentin 3-1.

Nationale 2 féminine : Lattes - PAVVB15h

Détente

Mots fléchés

Mathieu Rhuys

MESURÉE
POLÉMIQUE

RECUEIL
DE CARTES
IMPEC-
CABLES

UNIONS
PRÉFIXE
RÉPÉTITIF

RASSASIÉE
CAMBRIO-
LAGE

SE JETTE
À L'EAU
QUE DALLE!

CONVIC-
TIONS

COPIES
À DISTANCE
L'AÏSSA
TOMBER

CHOISI
PARMI
D'AUTRES

SE
CACHERENT
(SE)

CHEVILLES
TORDUES

MANIPU-
LATION
BOTANIQUE

ERBIUM
SE RENDRA

RADON
REDUIT
BOUCHE
CORNÉE

VOISINE
D'OLERON
ÉQUERRES

POISSON
LONG
ET MINCE
INATTENDUS

CAPABLES
COUPÉS
COURTS

FILET
À L'ANGLAISE
TRÈS COURT

PROBLÈMES
MÉCANIQUES
DEMEURÉ

APPELÉE À
DISPARAÎTRE

COPIE
CONFORME

ÉCRASÉ
ÉVALUÉS
LA MASSE

CHARGES
DE BAUDET
POSSESSIF

ESPACE
DÉSERTIQUE


COUPES
DU CORDON
CUBES
AU CASINO

PARTIE
MOLLE
DU PAIN


POUFFÉ

TROUÉE

ABRIS DE PISCINE



Avenue de la Patrouille de France
13300 SALON-DE-PROVENCE
EXPOSITION PERMANENTE 04.88.43.26.42



Mots croisés

F3

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

A

B

C

D

E

F

G

H

I

J

Horizontalement – A – Sa direction est assistée. – B – Cors de tête. Pièce de château. – C – Genre de perce-oreille. Il ouvre la piste. – D – Ouvrière de banlieue. Région bien arrosée. – E – En ébène. Travail industriel. – F – Obtenir par des moyens peu honnêtes. – G – Revient à une tête couronnée. Gros bardas. – H – Réagit à la lumière. Cours de Roumain. – I – Directions complètement opposées. Sœur très proche. Fleur à parfum délicat. – J – Bagage à main.

Verticalement – 1 – Théorie religieuse. – 2 – Rasée de près. – 3 – Négligea sans doute. Fait la queue chez les Grecs. – 4 – Vraiment très intéressante. Voyelles hautes en couleur. – 5 – Elle a ses périodes. L'élú d'un jour. Tente de contrôler l'état de santé. – 6 – Au bout de l'index. Susceptibles de provoquer un mal-être. – 7 – Vilain. – 8 – Château d'eau. Source de ragots. Base de projet. – 9 – Un réfractaire. Alourdir la charge. – 10 – Prises sur le faite. Il suit son cours.

Jeux de lettres

Décryptage

Les lettres A, L et O ont été cachées. Complétez les mots suivants pour trouver l'intrus.

C I T

I V R T

M R I E S

C N C I T T E

Les invisibles

Remplissez cette opération à trous avec les chiffres proposés. Attention ! Vous ne pouvez utiliser chaque chiffre qu'une seule fois.

0 5

1 6

2 7

3 8

4 9

-

0 0 0 0

0 0 7 0

1 5 6 4

Musclez vos neurones !

Sudoku

1 3

7 9

2

3 8

4 2 3

5 8

1

3 8

9

7 3

4 2 3

5 8

1

1 3

7 9

2

3 8

4 2 3

5 8

1

Puzzle chinois

Vous devez reproduire la forme pleine à partir des sept pièces proposées ci-contre : cinq triangles, un carré et un parallélogramme. Ces éléments doivent se toucher sans jamais se chevaucher.



Ex æquo

Echangez deux chiffres de la colonne « a » contre deux chiffres de la colonne « b » pour obtenir le même résultat de chaque côté.

a

1 2 3 2 1

9

b

5 3 5 6 6

25

SOLUTIONS

7 9 6 1 8 9 5 3 2 4

2 8 4 6 8 9 5 7 1 5

1 5 5 2 7 4 2 8 6 9

6 7 8 5 9 4 1 9 2 6

9 1 5 7 2 6 4 5 8 8

4 5 2 8 9 1 6 7 3 3

8 6 9 5 6 7 3 2 1 4

2 5 8 9 6 7 2 5 3 8

3 5 8 7 9 1 4 3 5 8

7 9 6 1 8 9 5 3 2 4

2 8 4 6 8 9 5 7 1 5

1 5 5 2 7 4 2 8 6 9

6 7 8 5 9 4 1 9 2 6

9 1 5 7 2 6 4 5 8 8

4 5 2 8 9 1 6 7 3 3

8 6 9 5 6 7 3 2 1 4

2 5 8 9 6 7 2 5 3 8

3 5 8 7 9 1 4 3 5 8

CHINOIS

Puzzle

APEI-Jeux, les jeux de l'écrit et du web

MOTS CROISÉS

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

A

B

C

D

E

F

G

H

I

J

MOTS FLÉCHÉS

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

A

B

C

D

E

F

G

H

I

J

EX AËQUO : A. 1 + 5 + 3 + 2 + 6 = 17 B. 5 + 3 + 2 + 1 + 6 = 17 CAILLOT - L'INTRUS EST : CANCOILLIOTTE - MARAÎCHES - LIVAROT - DÉCRYPTAGE : (une solution possible) : 9 6 4 2 - 5 3 7 8 = 1 5 6 4.

L'ÉTÉ CONTINUE EN CORSE

Marseille / Bastia

78€^{TTC}

voiture + cabine

Sur une base 2 personnes

SNCM

Réservez dès maintenant sur www.sncm.fr

agence de voyages, 3260 d'îles SNCM

* Conditions de vente : Exemple de tarif TTC par personne calculé sur une Inversade Marseille-Bastia comprenant le 02/10/14 et le 03/10/14 en tarif du Jour sur la base de 2 adultes en cabine intérieure avec sarpantas privées et une voiture de tourisme de 2 mètres de haut, sous réserve de disponibilité le jour de la réservation. Modalités et remboursements selon conditions générales de vente. Voir conditions détaillées sur www.sncm.fr

LE QUINTÉ+ AUJOURD'HUI À AUTEUIL


Un regard doit confirmer

L'entourage d'Un Regard a (en toute logique) préféré engager le fils de Bonnet Rouge dans ce Prix André Adèle, pensant, qu'à juste titre, l'aventure dans le Montgomery se serait avérée ardue. Sa tâche reste toutefois compliquée avec la présence de l'armada Gallorini (ils sont trois au départ). Tango Lima, irrprochable sur le steeple d'Auteuil, et Pindare, qui aura progressé sur sa rentrée, peuvent effectivement prétendre à la plus haute marche du podium. Colorado Seven et Domiroli viendront en léger retrait. Usted Me Cara et Foudre du Pécos effectuent leur rentrée. Mukonzi Has a été lâché au poids.

notre sélection							
5	8	2	10	3	4	1	9
Tiercé		1 €	4 €	10 €	20 €	35 €	56 €
Quarté			1,3 €	6,5 €	19,5 €	45,5 €	91 €
Quinté				2 €	12 €	42 €	112 €


L'analyse des partants

1 Foudre du Pécos

 4s 1s (13) 1s 1s 1s 1h 5p 2p Ah 1p
Effectue une rentrée après 210 jours d'absence. Ses débuts sur le steeple d'Auteuil étaient très prometteurs. Cependant, elle doit porter la lourde charge de 72 kilos.


Auteuil 16 Mars 14 - Terrain Très souple - Prix Jean-Claude Evain - Steeple-chase - 5 ans et plus - 55.000 € - 3.700 mètres - 1, Quitte et Passe, 67, - 2, Usted Me Cara, 72, - 3, Un Joyeux, 71, - 4, **FOUDRE DU PÉCOS, 72**, (V. Cheminaud) 9/4 - 5, Estoril, 71, - 6, Unagrez, 68, - 8 partants

2 Pindare

 8s 1s 1s 1h 6h (13) 6s 9h 17h 6h 2h
Devrait vite figurer parmi le peloton de tête. Il est capable du meilleur comme du pire et porte du poids. Sa récente rentrée est correcte. Il a dû monter en condition là-dessus.


Auteuil 27 Septembre 14 - Terrain Très souple - Prix Violon II - Steeple-chase - Handicap divisé - première épreuve - Réf: +5 - L. - 5 ans et plus - 110.000 € - 4.300 m - 1, Ultra Lucky, 63, - 2, Un Regard, 64, - 3, Pearse, 65, - 4, Viviane Royale, 68, - 5, Lachlan Bridge, 72, - 6, Jemy Baie, 66,5, - 8, **PINDARE, 66**, (J. Ricou) 6/1 - 14 pts

3 Domiroli

 1h Ts 1h Th 1s 1h (13) 4s 1h 1s 1s
N'a plus couru sur la butte Mortemart depuis plus d'un an. Il vient de prouver sa forme sur les haies d'Enghien. Ses meilleures performances sont en bon terrain. Il est moins percutant en terrain collant.


Enghien 24 Septembre 14 - Terrain Très souple - Prix de Ranville - Haies - 5 ans et plus - 48.000 € - 3.600 m - 1, **DOMIROLI, 71**, (M. Carroux) 2/1 - 2, Divergent Quirec, 66, - 3, Sandra Mia, 65, - 4, Password, 67, - 5, Vica de Thaix, 69, - 6, Come Tango, 65, - 12 pts

4 Usted Me Cara

 As Ts 3h 8s 2s 1h 3s 1s (13) 1s 8h
Fâchée avec le steeple d'Auteuil, elle va tenter de reprendre confiance. Elle a repris de la fraîcheur depuis ses deux derniers échecs. Le terrain très assoupli ne va pas la déranger. Elle est chargée.


Auteuil 21 Juin 14 - Terrain Souple - Prix Chincio - Steeple-chase - Handicap - Réf: +6 - 5 ans et plus - 95.000 € - 4.300 m - 1, Quat'car, 70, - 2, Ultimiste, 67, - 3, Messire Fontenail, 63, - 4, Colorado Seven, 65, - 5, Lamégo, 70, - 6, Un Seul Regard, 62, - **Arr. USTED ME CARA, 68**, (D. Cottin) 13/2. 15 pts

5 Un Regard

 2s 15h Ts Ts 9h (13) As 6s 1s 2s 9h
Ce véritable nageur va être avantagé par l'état du terrain. Il vient de montrer un net regain de forme sur les gros obstacles, alors qu'il était muni d'oeillères pour la première fois.


Auteuil 27 Septembre 14 - Terrain Très souple - Prix Violon II - Steeple-chase - Handicap divisé - première épreuve - Réf: +5 - L. - 5 ans et plus - 110.000 € - 4.300 m - 1, Ultra Lucky, 63, - 2, **UN REGARD, 64**, (O. Joquin) 39/1 - 3, Pearse, 65, - 4, Viviane Royale, 68, - 5, Lachlan Bridge, 72, - 6, Jemy Baie, 66,5, - 14 pts

6 Samsecret

 7h 3h 1s (13) 1s 4h 5h 1h 8s 0h 2h
Absent depuis 224 jours, il risque de manquer de compétition face à des adversaires en plein boom. Il a pour lui d'apprécier le terrain collant voire lourd.


Auteuil 02 Mars 14 - Terrain Lourd - Prix Souviens Toi - Haies - Handicap - Réf: +11 - 5 ans - 66.000 € - 3.600 m - 1, Pastel du Berlais, 66, - 2, Los Banderos, 66, - 3, Le Château, 68, - 4, Witness, 62, - 5, Kingston, 67, - 6, Saint Val, 67, - 7, **SAMSECRET, 69**, (J. Audon) 12/1 - 18 pts

7 Sir Gallo

 5s 4s 4s 10h 10h 1s (13) Ts Ts 7h 1h
Assez régulier en steeple, mais il manque un peu de marge pour la victoire. Il est plus performant sur les pistes coulantes. Encore chargé.


Clairefontaine 28 Août 14 - Terrain Très lourd - Grand Steeple-Chase de la Ville de Deauville-Haras de la Hétrole - Primes F.E.E. - Steeple-chase - Handicap - Réf: +7 - L. - 5 ans et plus - 90.000 € - 4.500 m - 1, Un Seul Regard, 62, - 2, Portos Marzio, 66, - 3, Sam Toto, 64, - 4, Jardin d'Erevan, 63, - 5, **SIR GALLO, 66**, (MA. Billard) 5/1 - 6, Kaldou Euanas, 67, - 7 pts

8 Tango Lima

 3s 2s 1h 3h 5h 3h 2h 4h (13) 7h 4h
Elle sait tout faire. Les oeillères australiennes lui font le plus grand bien et en digne fille de Turgeon le terrain très assoupli va servir ses intérêts.


Auteuil 02 Octobre 14 - Terrain Très souple - Prix Ucello II - Steeple-chase - 5 ans et plus - 55.000 € - 3.700 m - 1, Stormy Mood, 66, - 2, Sable des Ongrais, 71, - 3, **TANGO LIMA, 67**, (V. Cheminaud) égal, - 4, Diab'less, 66, - 5, Orange Run, 67, - 6, Ubu Roi, 67, - 8 pts

9 Mukonzi Has

 6h 3h 2h 4h 11h (13) As As 6s 8s Ts
Décevant sur les haies ces derniers temps, son entourage lui change les idées en changeant de spécialité. Il est toutefois moins tranchant en terrain collant.


Clairefontaine 09 Août 14 - Terrain Très lourd - Prix de Ranville - Haies - Handicap divisé - deuxième épreuve - Réf: +14 - 5 ans et plus - 50.000 € - 3.600 mètres - 1, Ballyrock, 66, - 2, Stellafète, 70, - 3, Saphina de Kerster, 71, - 4, Vangel de Cénisy, 67, - 5, Montpellier, 69, - 6, **MUKONZI HAS, 71**, (A. Acker) 17/2 - 16 partants

10 Colorado Seven

 2h 4s 11s 8h 7s (13) As 3s 5s Ah As
Quatrième à ce niveau au printemps sur une distance un peu longue pour lui. Il vient de prouver sa forme sur les balais pour sa rentrée. Il est capable de prendre la direction des opérations.


Auteuil 23 Septembre 14 - Terrain Très souple - Prix Chakhansoor - Haies - Handicap de catégorie - Réf: +13 - 5 ans et plus - Jockeys < 40 victoires - 48.000 € - 3.900 m - 1, Vapalo, 66, - 2, **COLORADO SEVEN, 72**, (H. Tabet) 13/2 - 3, Shorn Grass, 67, - 4, Lou Gold, 68, - 5, Ardetone, 66, - 6, Marie Belmont, 63, - 10 pts

11 Vapalo

 1h 4s 1s 2h Ah As 2h As Ts 3h
Vient de profiter d'un bel engagement sur les haies pour renouer avec la victoire. A conclu trois fois à l'arrivée en quatre tentatives sur le parcours.


Auteuil 23 Septembre 14 - Terrain Très souple - Prix Chakhansoor - Haies - Handicap de catégorie - Réf: +13 - 5 ans et plus - Jockeys < 40 victoires - 48.000 € - 3.900 m - 1, **VAPALO, 66**, (D. Mescam) 24/10 - 2, Colorado Seven, 72, - 3, Shorn Grass, 67, - 4, Lou Gold, 68, - 5, Ardetone, 66, - 6, Marie Belmont, 63, - 10 pts

12 Kelthomas

 1h 1h As 1s 5s 4h Dér.h (13) 1h 8s 3s
Mieux placé à présent sur les gros, il retrouve cette spécialité en pleine possession de ses moyens. A son affaire dans tous les terrains, il a déjà gagné sur la première fois.

Auteuil 21 Juin 14 - Terrain Souple - Prix de Chantilly - Haies - Handicap de catégorie - Réf: +14 - 5 ans et plus - 50.000 € - 3.900 mètres - 1, **KELTHOMAS, 70**, (J. Da Silva) 62/10 - 2, Batavir, 71, - 3, Vauban Laugil, 64, - 4, Kalik, 72, - 5, Marie Belmont, 64, - 6, Golden Slippers, 71, - 15 pts

13 Obélio Mamaca

 4s 2h As 9s 6h 10h (13) 2s 5h 2s 8h
A repris du moral en province. Il retrouve la butte Mortemart avec laquelle il semblait fâché depuis un moment. Avait d'autres engagements, mais son entourage a choisi celui-ci.

Strasbourg 28 Septembre 14 - Terrain Souple - Prix Marcel Michel - Grand Steeple-Chase - Steeple-chase - 5 ans et plus - 31.000 € - 4.200 mètres - 1, Munight, 71, - 2, Kaldou Euanas, 71, - 3, Classic Diva, 72, - 4, **OBÉLIO MAMACA, 69**, (G. Ré) 15/2. 4 partants

4 Prix Le Parisien

Reunion I - Course 4 - 15 h 08 Steeple-chase - Handicap - Réf. : +11 - 5 ans et plus - 95.000 € - 3.500 mètres

Propriétaire	Entraîneur	N°	CHEVAL	Oeil.	S/A/R	Poids	Jockey	Gains	Cote
Ec. Couderc	T. de Laurière	1	FOUDRE DU PÉCOS		F5al.	72	J. Plouganou	61.385	9/1
P. Goral	J.-P. Gallorini	2	PINDARE	0	H5b.	72	J. Da Silva	53.280	11/1
A. Chaillé-Chaillé	A. Chaillé-Chaillé	3	DOMIROLI		H5b.	72	M. Carroux	30.185	7/1
Mme M. Bryant	J. Ortet	4	USTED ME CARA		F6gr.	71	D. Cottin	58.190	10/1
Mme Guy Denuault	Guy Denuault	5	UN REGARD	PO	H6b.f.	70	J. Reveley	101.850	5/1
Sarl Ec. Azur Riviera	P. Chevallard	6	SAMSECRET	PO	H5b.	70	Jo Audon	33.600	31/1
J.-P. Gallorini	J.-P. Gallorini	7	SIR GALLO		H8b.	70	J. Ricou	27.780	15/1
A. Jathière	J.-P. Gallorini	8	TANGO LIMA	PO	F6gr.	69	V. Cheminaud	20.900	7/2
F. Coudert	M. Rolland	9	MUKONZI HAS	0	H6b.	68	A. Acker	113.400	14/1
C. Guedj	J.-L. Gay	10	COLORADO SEVEN		H7b.	68	H. Tabet	44.465	12/1
Ec. Centrale	F.-M. Cottin	11	VAPALO		H5b.	67	R. Schmidlin	67.495	9/1
J.-M. Baudrelle	J.-M. Baudrelle	12	KELTHOMAS		H5b.	67	A. de Chitray	39.345	27/1
Y. Fouin	Y. Fouin	13	OBÉLIO MAMACA	PO	H5b.	67	G. Ré	33.195	19/1
F. Nesa	Christo Aubert	14	MESSIRE FONTENAIL		H7al.	66	A. Lecordier	100.750	14/1
A. Pouloupoulos	H. Billot	15	AUVOURS		H5b.	66	M. Regairaz	61.710	27/1
Mme L. Carberry	Mme L. Carberry	16	PEAK RAIDER	H10b.f.	64		P.-A. Carberry	18.831	37/1

AUTEUIL 13h00

1 Prix Noir 13h30
Steeple-chase - 3 ans - 85.000 € - 3.500 mètres

Entraîneur	N°	Cheval	Jockey	Poids	Dern. Perf.
F.-M. Cottin	1	Karelyctic(E1)	R. Schmidlin	68	1s 1s 6h 2h 4h
M. Rolland	2	Beau et Royal(E2)	M. Regairaz	65	3s 3s 2h 4h 5h
G. Macaire	3	Kobrouk	K. Nabet	65	4s 3h 1h 3h
J.-P. Gallorini	4	Tartuffe	C.-E. Flannelly	65	11h
F. Nicolle	5	The Saint James	B. Gicquel	65	2s 1h 1h
J. Bertran de Balandà	6	Prince Borsov	G. Ré	65	5s 4s 2s Ah 7h
J.-P. Bernhardt	7	Valaymna	M.-A. Billard	63	6h
H. Billot	8	Dans l'Espas(E2)	J. Ricou	63	4s 3h 5h 6h
F.-M. Cottin	9	La Sulfureuse(E1)	D. Mescam	63	6s 5h 6h 3h 5h
A. Chaillé-Chaillé	10	Baie des Iles	M. Carroux	64	2s 1h 1p 3h 1h

2 Prix Paul's Cray 14h00
Haies - Handicap de catégorie - Réf: +6 - 3 ans - 52.000 € - 3.600 mètres

Entraîneur	N°	Cheval	Jockey	Poid s	Dern. Perf.
F.-M. Cottin	1	Achour	R. Schmidlin	69	1h 4h 1h 9h Ah
Y. Fouin	2	Tomkevi	G. Ré	67	5s 6h Ah 7h 2h
P. Peltier	3	Fou et Sage	J. Ricou	66	3h 3h 6h 1h
M. Rolland	4	King of War	A. Acker	65	6h 1h Th 2h 3h
P. Lenogue	5	Light Riques	M.-A. Billard	65	5h
D. Windrif	6	Energica	A. Lecordier	64	2s 4s As 1h 8h
D. Windrif	7	Café au Lit	V. Cheminaud	64	1h 8h 4h 2h 3h
Christo Aubert	8	Hurricane Mix	Thomas Gillet	64	1h 2h 3h 11p 7p
C. Scandella	9	Powerful Blue	E. Chazelle	64	2h 1h 5h
Rob. Collet	10	Clovis du Berlais	L. Philippéron	63	4h 4h 8h
Mme T. Devesse	11	Guillie	N. Nattiez	63	10h 6p Ah 4h 2h
D. Bressou	12	For Me	M. Regairaz	63	5h 3h 13p 8p
Pat. Quinton	13	Korsar	M. Delage	63	3h Ah
T. Trapenard	14	Birthday Treat	J. Da Silva	62	4h 7h 5h 6p 6h
Mme P. Butel	15	Not Afraid	Brian Beaunez	62	5h Ah Ah (13)

Notre sélection 3-1-4-1-10-5-9-8

3 Prix Georges de Talhouet-Roy 14h30
Groupe II - Haies - 3 ans - 175.000 € - 3.600 mètres

Entraîneur	N°	Cheval	Jockey	Poids	Dern. Perf.
A. Chaillé-Chaillé	1	Bonito du Berlais	M. Carroux	67	1h 1h 1h
S. Foucher	2	Honneur au Roi	K. Nabet	65	Th 2h 2h 3h 2h
J.-P. Gallorini	3	Solander	J. Ricou	65	1h (13) 2p 1p 4p
G. Macaire	4	Ballotin(E1)	V. Cheminaud	65	2h Th 1h 1h 2h
Pat. Quinton	5	Saint d'Arcole(E1)	J. Duchêne	65	2h 4h 1h
J. Bertran de Balandà	6	Djagble	A. Lecordier	65	Ah 3h 4h 1h (13)
M. Seror	7	Tin Soldier	G. Adam	65	5h 5h 3h 2h 12h

Notre sélection 1-3-2-5

5 Prix Orcada 15h40
Groupe III - Steeple-chase - 4 ans - 155.000 € - 4.300 mètres

Entraîneur	N°	Cheval	Jockey	Poids	Dern. Perf.
G. Macaire	1	Géluroni	V. Cheminaud	68	1s 1s 1s 1s 1h
G. Macaire	2	Bébé Star	A. Duchêne	68	2s 2s Ts 2s As
Y.-M. Porzier (s)	3	Attila de Sivola	B. Lestrade	68	6s 5h 7h 5s As
F. Nicolle	4	Sundriver	B. Gicquel	66	1s 7s (13) 6s 2s

le fouineur

- 8 TANGO LIMA
- 9 MUKONZI HAS
- 14 MESSIRE FONTENAIL
- 2 PINDARE
- 5 UN REGARD
- 4 USTED ME CARA
- 3 DOMIROLI
- 10 COLORADO SEVEN

la parole aux chiffres

■ Numéros en forme	■ Jockeys en forme	■ Spécialistes parcours
4 Usted Me Cara	1 J. Plouganou	11 Vapalo
7 Sir Gallo	8V. Cheminaud	12 Kelthomas
11 Vapalo	9A. Acker	15 Auvours
13 Obélio Mamaca	16PA. Carberry	
16 Peak Raider	2 J. Da Silva	

TIRELIRE DU QUINTÉ+ 6.250.000 €

Réunion 1

C. Scandella 5 Rasique E. Chazelle 65 2h 8h 4s 7s 4s
E. Clayeux 6 Dos Santos J. Plouganou 66,5 1s 1s 5h 1h
W. Menuet 7 Océan Austral A. Gasnier 64 3s Ts 2s 3h 2h
J.-P. Gallorini 8 Iroufclair Has J. Ricou 64 3s 3s 3h (13) 2s
E. Clayeux 9 Au Combat A. de Chitray 64 Ts 1s 2s 2h
D. Bressou 10 Sainte Sophie M. Regairaz 62 2s 2h 2s 3s 2h

Notre sélection 1-2-6-4-8-9

6 Prix Carmarthen 16h10
Groupe III - Haies - 5 ans et plus - 135.000 € - 3.900 mètres

Entraîneur	N°	Cheval	Jockey	Poids	Dern. Perf.
M. Rolland	1	Lord Prestige	J. Plouganou	68	8h 12h 6h 9h 1h
Nick Williams	2	Rève de Sivola	J. Reveley	67	7h 8h (13) 1h
G. Macaire	3	Monpilou	V. Cheminaud	66	2h 1h 10h 3h 2h
J.-P. Gallorini	4	Le Grand Lucé	J. Ricou	66	3h 2h 2h 2h (13)
F.-M. Cottin	5	Le Bel Anjou	R. Schmidlin	66	4h 1h 1h 4h 4h
Y. Gourraud	6	Diamant de Beaufai	B. Bénard	65	2h 4h (12) Ah 17h
Y.-M. Porzier (s)	7	Kémaliste	S. Bourgois	63	1h 1s 3h 3s 3s
P. Chevallard	8	Monsamou	Jo Audon	63	4h 1h 5h (13) 1h
J.-C. Bertin	9	Kathanka	P. Petit	62	7h 16h 16p 16p 0p

Notre sélection 3-4-2-7-5

7 Prix Héros XII 16h50
Groupe III - Steeple-chase - 5 ans et plus - 160.000 € - 4.400 mètres

Entraîneur	N°	Cheval	Jockey	Poids	Dern. Perf.
J.-P. Gallorini	1	Shannon Rock	D. Cottin	71	2h 2s 3s Ah (13)
A. De Boisbrunet	2	Argentique	S. Colas	67	5s As 7s 3s 1s
Y. Fouin	3	Kalmonto	G. Ré	66	6s 4s Ts 1s 1s
E. Clayeux	4	Pythagore	J. Plouganou	67	2s 4s 2h 7s 3s
J.-P. Gallorini	5	Princesse Kap	V. Cheminaud	65	1s 1s 1h 3h 9s
D. Bressou	6	Milord Thomas	J. Ricou	65	3s 2s 5h 1h (13)
Y. Fouin	7	Lagunak	K. Nabet	65	5s 5s (13) Ts 5s
A. De Boisbrunet	8	Dumet	J. Nattiez	65	10s 3s 1s (13) 4s
W. Menuet	9	Ok Darling	A. Gasnier	65	1s 1s 1s Ts 5s
Mme M. Desvaux	10	Tornade Précieuse	A. Desvaux	64	6s 3s 3s 1s 4h

Courses

BORDEAUX - LE BOUSCAT 13h30 Réunion 3

1

Prix Jonny Ruffato
Course Européenne - Monté - Apprentis et Lads-jockeys - Course D - 24.000 € - 2.650 mètres - Piste en sable - Corde à droite

13h45

Trio-Couplé-Couplé Ordre-2sur4-Multi-Cl. Tiercé

Entraîneur	N°	CHEVAL	D.	Driver	Dist.	Dern. Perf.
B. Olicard	1	SavoyardE1		S. Zamparo	2650	12a 10a 11a 10a 13a
J. Westholm	2	Rite Key	Q	Mlle C. Lefebvre	2650	3a 2m 0a 10a 9m
J.-P. Lagenèbre	3	Tarot du Vivier		M. Cantin	2650	2m 1m 3m 3m 3m
B. Goetz	4	Nightlife La Marc	Q	I. Krouchi	2650	10m 0m 9a 10a 6a
B. Goetz	5	Toledo Gédé		Mlle C. Callico	2650	11a 0a 0m 9m 6a
S. Bouisson	6	Saphir du Gîte		A. Honoré	2650	11a 9a 14a 0a 7a
B. Kernivinen	7	Tout Va Bien		B. Rochard	2650	4m 4m 7m 0a 1m
J. Hérard	8	Spirit d'OrE2		Mlle C. Louas	2650	0a 0m 0a 10a 1a
F. Leblanc	9	Twigs Tarzan	Q	Y. Jublot	2650	14a 0m 0a 0a 4a
J. Paillé	10	Moreno d'Asolo		Mlle M. Blot	2675	6m 3m 5m 6m 5m
N. Langlois	11	Scoubey de Guez		Mlle A. Toussaint	2675	10a 0m 1a 0a 8a
R. Eon	12	Rénor du Clos		T. Couvrechel	2675	0a 7m 10a 13a 0a
J. Hérard	13	Swing du DomaineE2		Mlle C. Saout	2675	0m 6m 4m 0m 2m
B. Olicard	14	Rhésus des PlansE1		Mlle P. Gapeau	2675	0m 0m 0a 10a 3m
C.-A. Mary	15	Volcano Vici	P	Mlle M. Lemonnier	2675	5m 3m 0a 8a 9m
B. Marie	16	Upercud du Houlet	Q	M. Daougabel	2675	0m 8m 1m 4m 1m

Notre sélection 16-15-9-3-13-2-11

5

Prix Fan Idole
Course Nationale - Attelé - Course D - 22.000 € - 2.650 mètres - Piste en sable - Corde à droite

15h55

Trio-Couplé-Couplé Ordre-2sur4-Mini Multi

Entraîneur	N°	CHEVAL	D.	Driver	Dist.	Dern. Perf.
J. Rivière	1	Victory du Goutier	P	J. Rivière	2650	0a 7a 0a 3a 10a
P. Jannier	2	Varouf Express		F. Nivard	2650	6a 7a 2a 4a 2a
R. Le Creps	3	Velco Rocq	P	R. Le Creps	2650	0a 0a 0a 0a 0a
F. Clozier	4	Vegas Jenilat	Q	F. Clozier	2650	9a 9a 10a 6a 9a
J.-M. Lourtet	5	Viking du Cap Vert	P	N. Vimond	2650	3a 5a 8a 0a 7a
J. Asselle	6	Valdosta	Q	J. Asselle	2650	6a 5a 6a 10a 5a
N. Langlois	7	Vino de Vivy		N. Langlois	2650	0a 0a 2a 1a 3a
R. Westerink	8	Valtat		R. Westerink	2675	2a 1a 2a 7a 1a
L.-C. Abrivard	9	Vermillon	Q	A. Abrivard	2675	0a 9a 0a 5a 2a
S. Bouisson	10	Vix		S. Bouisson	2675	0a 6a 9a 2a 0a 1a
N. Langlois	11	Vas Y Pébé		D. Laisis	2675	0m 0m 2a 0m 1a
M.-X. Charlot	12	Va Vite Michel		M.-X. Charlot	2675	6a 3a 3a 4a 2a
J.-P. Marmion	13	Vitalo Bello		A. Barrier	2675	3a 3a 2a 4a 3a

Notre sélection 9-13-7-8-12-2

2

Prix de Bordeaux
Course Nationale - Attelé - Course D - 20.000 € - 2.550 mètres - Piste en sable - Corde à droite - Départ à l'autostart

14h15

Trio-Couplé-Couplé Ordre-2sur4-Mini Multi

Entraîneur	N°	CHEVAL	D.	Driver	Dist.	Dern. Perf.
J.-P. Lagenèbre	1	Bea Gyn		J.-P. Lagenèbre	2550	6a 8a 3a 2a 4a
N. Langlois	2	Bang Bang		N. Langlois	2550	10a 7m 5m 6a 3a
B. Marie	3	Beauté Danover		A. Lamy	2550	1m 9a 4m 7a 4a
S. Bouisson	4	Bois Le Roi		S. Bouisson	2550	8a 5a 3a 0a 3a
N. Vimond	5	Bloony		N. Vimond	2550	1a 2a 7a 0a 2a
H. Beaumont	6	Bellona Bal		H. Beaumont	2550	5a 0a 0a 7a 2a
R.-W. Denéchère	7	Baron du Loisir		R.-W. Denéchère	2550	7a 0a 0a 1a 1a
B. Marie	8	Breath of Blues		A. Barrier	2550	7a 3a 0a 9a 6a
L.-C. Abrivard	9	Bémol de Bertrange		A. Abrivard	2550	0a 1a 2Da
C. Gallier	10	Big Love		C. Gallier	2550	7a 7a 1a 5a 1a
D. Vallée	11	Babouchka Cèhère		D. Vallée	2550	0a 1a 5a 1a 1a
S. Bouisson	12	Bahia de Feugères		S. Zamparo	2550	6a 2a 7a 0a 0a

Notre sélection 11-5-9-8-1-10

3

Prix Pierre de Montesson
Course Nationale - Attelé - Course D - 21.000 € - 2.550 mètres - Piste en sable - Corde à droite - Départ à l'autostart

14h45

Trio-Couplé-Couplé Ordre-2sur4-Mini Multi

Entraîneur	N°	CHEVAL	D.	Driver	Dist.	Dern. Perf.
B. Goetz	1	Anne de Verville	Q	F. Clozier	2550	11a 7m 0m 6m 7m
N. Martineau	2	Algua de Forgan	N. Martineau	2550	10a 0a 7a 0a 4a	
B. Goetz	3	Au Temps Dubonheur	PQ	F. Nivard	2550	10a 6m 0a 8a 9a
F. Leblanc	4	Amun de Tilou	Q	M. Mottier	2550	8a 6a 11a 0m 10a
J. Guériel	5	Alice du Truffié	J. Guériel	2550	7a 7a 2a 6a 2a	
D. Cordeau	6	A Nous Bosdarros	D. Cordeau	2550	4a 0a 4a 3a 1a	
D. Cordeau	7	Artiste Charentais	D. Brossard	2550	7a 0a 0a 7a (13)	
N. Langlois	8	Altess de Penguin	N. Langlois	2550	3a 7a 0a 0a 0a	
R. Eon	9	Arabelle d'Authon	T. Couvrechel	2550	0a 10a 8a 3a 4a	
C. Gallier	10	Alexandro	Q	C. Gallier	2550	5m 0m 9a 0a 2a
J. Rivière	11	Amandina	J. Rivière	2550	0a 1a 5a 10a 3a	
E. Audebert	12	Atout d'Echal	E. Audebert	2550	1a 0a 0a 3a 0a	
Note sélection 3-8-5-11-6-4						

Notre sélection 3-8-5-11-6-4

4

Grand Prix Baron d'Ardeuil AOC Buzet
Course Européenne - Attelé - Course D - 24.000 € - 2.550 mètres - Piste en sable - Corde à droite - Départ à l'autostart

15h25

Trio-Couplé-Couplé Ordre-2sur4-Multi-Cl. Tiercé-Quarté+ Régional

régional						
Entraîneur	N°	CHEVAL	D.	Driver	Dist.	Dern. Perf.
M. Abrivard	1	Sablon de Cesny		A. Abrivard	2550	11a 20a 7a 8a 8a
J.-Y. Hérard	2	Sibelle du Luot	Q	F. Clozier	2550	8a 0a 7a 6a 4a
J.-P. Marmion	3	Saladin		A. Barrier	2550	5a 4a 14a 0a 7a
N. Fleurie	4	Saga de la Plesse	P	N. Fleurie	2550	0a 0a 6a 10a 7a
C.-A. Mary	5	Twist des Baux	Q	C.-A. Mary	2550	0a Aa 2a 3a 5a
T. Duvaldestin	6	Vivaldo Bello		F. Nivard	2550	6a Aa 2a 0a 0a
D. Vallée	7	Ulster du Veinou	Q	D. Vallée	2550	1a 2a 4a 4a 5a
D. Brossard	8	Tui de Narmont		D. Brossard	2550	2a 0a 1a 0a 1a
B. Gulbrandsen	9	Gary Victor		R. Lacroix	2550	9a 8m 12m 7a 1m
J.-P. Marmion	10	Sultane d'Azur	Q	A. Wiels	2550	10a 10a 12a 4a 1a
R. Kuiper	11	Théatral		A. Locqueneux	2550	0a 4a 1a 2a 2a
J.-M. Machet	12	Ursy du Terroir	Q	E. Audebert	2550	12a 5a 5a 10a 4a
B. Goetz	13	Valseur de Kacy		B. Goetz	2550	0m 10a 0a 5a 4a
M. Provost	14	Quito de Nérét		M. Provost	2550	10a 6a 3a 8a 14a
E. Prudhon	15	Retz du Lys	Q	M. Mottier	2550	9a 10a 0a 7a 0a
C.-A. Mary	16	Rowicki		Mlle M. Lemonnier	2550	6a 0m 7a 1a 0a
Notre sélection 6-7-3-8-1-10-5						

Notre sélection 6-7-3-8-1-10-5

7

Grand Prix Dynavena Maisagri Duran
Course Européenne - Attelé - Course D - 25.000 € - 2.650 mètres - Piste en sable - Corde à droite

17h05

Trio-Couplé-Couplé Ordre-2sur4-Mini Multi-Cl. Tiercé

Tierce						
Entraîneur	N°	CHEVAL	D.	Driver	Dist.	Dern. Perf.
T. Duvaldestin	1	Peace of Mind	Q	R. Andregretti	2650	0a 10a 0a 3a 6a
D. Cordeau	2	Ulf du Reverdy	D.	D. Cordeau	2650	9a 0a 4a 7a 11a
R. Kuiper	3	Zidane Boshoeve	P	F. Nivard	2650	0a 0a 8a 8a 4a
R. Bergh	4	Kiss Me Kemp	Q	D. Locqueneux	2650	6a 5a 10a 8a 5a
J. Lelièvre	5	Vasco du Gîte	Q	R.-W. Denéchère	2650	3a 0a 9a 0a 8a
D. Cordeau	6	Tidumée		Mme S. Lathuier-Bessut	2650	8a 4a 3a 7a 7a
M.-X. Charlot	7	Tando Barbès	Q	M.-X. Charlot	2650	2a 1a 4a 4a 2a
S. Mignot	8	Trêve Mérité	P	C. Mignot	2650	5a 1a 4a 3a 0a
J. Bergmann	9	Onirique		G. Gelormini	2650	8a 4a 11a 4a 11a
D. Mottier	10	Very Well Jet		M. Mottier	2675	0m 3a 1a 1a 1a
C. Chenu	11	Våsterbo Face It	P	C. Chenu	2675	0a 0a (13) 0a 8a
M. Abrivard	12	Ut Vinière		A. Abrivard	2675	6a 0a 10a 1a 5a
D. Brossard	13	Royal de Vaiges	Q	D. Brossard	2675	5a 9a 6a 5a 10a
Notre sélection 10-12-5-7-13-1						

Notre sélection 10-12-5-7-13-1

8

Prix de Toulouse
Attelé - Amateurs - Course F - 8.000 € - 2.650 mètres - Piste en sable - Corde à droite - Finale

17h35

Trio-Couplé-Couplé Ordre-2sur4-Mini Multi

Entraîneur	N°	CHEVAL	D.	Driver	Dist.	Dern. Perf.
N. Vimond	1	Une de Nancras	Q	M. M.-J. Clément	2650	3a 0m 7a 6a 0a
G. Marty	2	Ugénie d'Herfraie		M. J.-S. Seigne	2650	8a 7a 2a 3a 3a
J. Babié	3	Scorpion de Nice	Q	M. W. Babié	2650	5a 0a 0a 6a 9a
M. Badin	4	Sina du Gîte		M. G.-B. Badin	2650	4a 9a 7a 5a 2a
G. Muthular	5	Sayonara de Cormon		M. D. Bouyeme	2650	2a 9a 5a 2a 3a
M. L. Teillet	6	Sissi Mascara	P	M. J.-L. Toque	2650	9a 1a 0a 4a 5a
K. Van Canneyt	7	Sillanium Palace		Mme M. D'Espartes	2675	0a 2a 1a 0a 0m
M.-R. Fourcade	8	Scherzo	P	M. J. Poignant	2675	10a 9a 5a 0a 9a
D. Tridon	9	Say You Tejy		M. D. Tridon	2675	11a 7a 10a 0a 9a
D. Cannillo	10	Sable Doré		M. J. Marc	2675	10a 6a 7a 0a 0a
J.-J. Duffa	11	Tchoa Fouteau		M. E. Landreau	2675	10a 12a 2a 3a 5a
G. Marty	12	Tyrol de Feugères		M. F. Marty	2675	2a 1a 1a 1a 1a
S. Fournier	13	Rubis du Lamée	P	M. D.-A. Langlois	2675	3a 1a 4a 3a 8a
Notre sélection 13-12-1-6-5-9						

Notre sélection 13-12-1-6-5-9

TARBES 10h45

1

Prix des Pyrénées
Réserve F.E.E. - Course G - 16.000 € - 1.200 mètres - Corde à droite

11h15

Trio-Couplé-Couplé Ordre

Entraîneur	N°	Cheval	Cde	Jockey	Poids	Dern. Perf.
Y. Durepaire	1	Adriel	7	J. Victorio	58	5p 4p
J.-C. Rouget	2	Malvasia	6	J.-B. Eyquem	56,5	2p 4p
M. Delcher-Sanchez	3	Albusera	4	F. Garnier	54	4p
T. Lemer	4	Alix	2	D. Michaux	56,5	9p
C. Gourdain	5	Carla Béré	1	D. Morisson	56,5	2p
P. Sogorb	6	Country Gori	8	R.-C. Montenegro	56,5	4p 2p 3p 7p
W. Walton	7	Laughing Out Loud	2	T. Henderson	56,5	10p 2p 5p
Mlle C. Courtade	8	Couleur RoyaleE1	5	A.-J. Graterol	54,5	inédite
Mlle C. Courtade	9	DanyouniE1	3	J. Grosjean	54,5	inédite

Notre sélection 2-6-3-5-1-7

2

Prix Daouda Ka
A réclamer - Course G - 12.000 € - 1.500 mètres - Corde à droite

11h45

Trio-Couplé-Couplé Ordre-2sur4-Mini Multi

Entraîneur	N°	Cheval	Cde	Jockey	Poids	Dern. Perf.
S. Vidal-Santos	1	Kayenne	3	S. Saadi	57	1p 2p 5p
J.-L. Pelletan	2	Hilton Jelois	1	E. Révolte	59	2p 3p 6p 7p 6p
J.-A. Remolina Diez	3	El Trenti	12	J. Grosjean	59	5p
J.-C. Rouget	4	Eliminator	10	E. Canal	55	9p 4p 3p
F. Rohaut	5	Susanna Vassa	9	F.-X. Bertras	57,5	11p
D. Guillemain	6	Machica	4	G. Siaffa	53	13p 7p 5p 2p
D. Guillemain	7	Sing Sing	11	Mlle L. Le Pemp	53	5p 6p 1p 4p 4p
Mlle A. Imaz-Ceca	8	Café Théâtre	5	W. Smit	56	8p 3p 9p 5p 2p
F. Sanchez	9	Al Bator	6	C. Cadel	56	9p 6p 7p
S.-R. Simon	10	Shipmate	2	M. Lauron	56	3p 2p 3p 2p 6p
C. Baillet	11	Larsen	8	R.-C. Montenegro	54,5	10p
Mlle A. Imaz-Ceca	12	Melea	13	J. Smith	52	5p 3p 2p
D. Guillemain	13	Palma Sola	7	A. Gavilan	54,5	11p 2p 5p

Notre sélection 4-1-10-6-13-11

3

Prix du Tourmalet
Handicap - Réf: +26 - Course G - 16.000 € - 1.500 mètres - Corde à droite

12h15

Trio-Couplé-Couplé Ordre-2sur4-Mini Multi

Entraîneur	N°	Cheval	Cde	Jockey	Poids	Dern. Perf.
D. Guillemain	1	Bolga Béré	2	A. Gavilan	60	16p 12p 3p 6p (13)
C.-A. Carabagi-Acevedo	2	Prince Dino	10	S. Saadi	58	9p 8p 3p 1p 2p

J.-C. Rouget	3	Grace Of Love	9	J. Smith	57	3p 3p 4p 2p 1p
L.-A. Urbano-Grigales	4	Mysterious Burg	4	M. Foulon	58,5	4p 4p 4p 2p 4p
Y. Durepaire	5	Monlora de Luna	5	J. Victoire	58	1p 2p 5p 10p 4p
C. Baillet	6	Inseo	3	R.-C. Montenegro	56,5	10p 3p 6p 1p 3p
T. Lemer	7	Bakoura	8	T. Henderson	56,5	2p 3p 6p 5p 2p
L.-A. Urbano-Grigales	8	Navignies	1	J.-B. Hamel	55,5	8p 15p 10p 5p 2p
H.-A. Pantall	9	Fleur des Mers	11	A. Werlé	55,5	4p 5p 5p 6p
M. Delcher-Sanchez	10	Haswell	6	C. Cadel	55	12p 2p 6p 5p 3p
Mlle A. Imaz-Ceca	11	Doshernanas	7	Mlle L. Le Pemp	49,5	8p 1p 9p 8p 6p

Notre sélection 4-7-3-9-5-6

4

HH Sheikhha Fatima Bint Mubarak Apprentice
World Champ
Arabes purs - Course D - 20.000 € - 1.500 mètres - Corde à droite

12h45

Trio-Couplé-Couplé Ordre-2sur4-Mini Multi

					Multi	
Entraîneur	N°	Cheval	Cde	Jockey	Poids	Dern. Perf.
P. Sogorb	1	Syrianah	5	Mme J.K. Powell	61	4p 9p 5p 5p 1p
J.-F. Bernard	2	Burkan Al KhalediahE1	9	Mme C. Murray	60	5p 3p 6p (13) 5p
D. de Watrigant	3	Forgehill CartierE2	6	Mlle S. Birkett	60	4p 6p (13) 2p 3p
J.-F. Bernard	4	Ainhwa Madjanis	8	J. Gelabert	60	6p 14p 3p 1p (13)
J.-L. Dubord	5	Vulcain des Violettes	7	Mme J. Prasser	60	6p 4p 5p 5p 5p
J.-F. Bernard	6	Haydar Al KhalediahE1	3	E. Walsh	59	5p 8p 6p 5p 6p
J.-F. Bernard	7	Ajs MohanadE2	4	Mlle B. Szentes	58	6p 2p 5p 7p 7p
J.-F. Bernard	8	Ajs RudainahE2	11	A. Al Subose	58	4p 3p 1p
J.-P. Totain	9	BibisheenaE3	1	Al F. Olsson	57	1p 05 5p 4p
T. Fourcy	10	ThaaniiE3	10	V. Kizmaz	57	2p 6p 3p 6p 1p
B. Deltheil	11	Velette de Lagrimod	2	D. Kim	56	7p 9p 5p 4p 0p
Notre sélection 8-1-3-2-10-9						

ALLEZ-Y

● **Œnotourisme à Fontevraud.** Fondée au début du XII^e siècle près de Saumur, l'abbaye royale de Fontevraud a perdu sa vocation religieuse avec la Révolution, mais n'a rien perdu du prestige que lui confèrent sa taille, son architecture et sa nécropole, dans laquelle reposent Aliénor d'Aquitaine, Henri II Plantagenêt et leur fils Richard Cœur de Lion. Un restaurant de haute gastronomie avec, en cuisine, le chef Thibaut Ruggeri, Bocuse d'or 2013, vient d'ouvrir ses portes au cœur de ce monument à la riche histoire. Il s'ajoute à un hôtel et à l'Alienor Café, le bar à vins où l'on peut apprécier la Cuvée spéciale d'une abbaye qui a compté jusqu'à 1 000 hectares de vignes avant la Révolution.
→ Rens. : 02 46 46 10 10 ou www.hotel-fontevraud.com

● **Au pays du Reblochon.** Quand l'automne arrive, les vaches qui ont passé quatre mois sur les hauteurs savoyardes s'appêtent à redescendre pour rejoindre leurs quartiers d'hiver. Un événement pour lequel ces reines d'un jour sont parées de leurs plus belles sonnaillles. Pourquoi ne pas profiter des vacances de la Toussaint, pour passer deux jours au pays du Reblochon ? Séjours à partir de 65 € par personne (hors week-end), comprenant une nuit en hôtel 2 ou 3*, le dîner, le petit-déjeuner, la visite d'une coopérative, la découverte d'une ferme en compagnie d'un producteur, avec initiation au travail d'affinage.
→ Rens. : 0450 020 026 ou infos@thones-valsulens.com

● **Entre célibataires.** L'agence suisse Célivoyages s'est spécialisée dans les escapades exclusivement réservées aux célibataires et aux familles monoparentales, avec des propositions de séjours en France et dans le reste de l'Europe : week-ends, vacances sur 8 ou 15 jours et stages. Par exemple, initiation à l'œnologie en Beaujolais, randonnées et croisière à Malte, ski de fond et traîneau à chiens dans les Hautes-Alpes, quad en Roumanie, char à voile et équitation en Vendée, activités de plein air en Croatie...
→ Rens. : www.celivoyages.com

● **À pied sur l'Altiplano.** La Balaguère, spécialiste de la randonnée et du voyage à pied, propose une découverte inédite des paysages grandioses du Pérou sur 15 jours, avec guides francophones, de la côte du Pacifique à l'Altiplano, en passant par les hautes Andes. Des villes coloniales aux vestiges de l'empire inca, de Lima à Cuzco, du Machu Picchu au lac Titicaca, tous les sites incontournables du pays seront parcourus. La Balaguère qualifie cette randonnée de "découverte confortable et accessible à tous", réalisable toute l'année, par des groupes de 15 personnes au maximum : à partir de 2 695 €.
→ Rens. : 05 62 97 46 97 ou www.labalaguere.com

La phrase

"Il n'est rien de plus beau que l'instant qui précède le voyage, l'instant où l'horizon de demain vient nous rendre visite et nous dire ses promesses."

MILAN KUNDERA



MALAISIE Une destination du Sud-Est asiatique à découvrir pour ses traditions qui résistent à la course économique et sa nature qui ne demande qu'à être préservée

À une heure de bimoteurs de Miri, la jungle de Bario. Dans ce village chrétien et animiste, surtout réputé pour son riz, on vit avec la nature.

Ici, avant de pénétrer dans la jungle, on demande l'autorisation !" Li An, notre guide reste mystérieux, mais on comprend que ce petit tour dans la forêt de Malaisie se mérite. Départ du village de Bario, pour un trek de deux heures dans cet univers, ni hostile, ni accueillant, mais déroutant. À des heures de route de la plus proche ville, la nature est tout sauf silencieuse. Des bruits proviennent des ar-



bres, probablement des oiseaux qui peuplent les hauteurs comme les hornbills. Le sol aussi est habité. Impossible de s'asseoir par terre. Les insectes vous prennent d'assaut. Dans le ciel, un rapace noir tourne. Le guide évoque aussi les serpents et léopards. Bienvenue à Bornéo, dans une forêt primaire de 130 millions d'années, que l'homme commence à explorer. Il pleut 280 jours par an. Lianes, bambous, fougères... poussent si vite que les chemins créés à coups de machette, disparaîtront dans quelques jours. Soudain, on débouche sur une clairière, et au milieu des hautes herbes se dressent plusieurs cabanes. Un village kelabit déserté. "Ils sont allés chasser et vendre de l'artisanat" explique

Li An. Du linge sèche sur des fils, des régimes de bananes attendent le retour de la tribu qui ne vit que quelques mois dans la jungle. Les enfants sont scolarisés et beaucoup ont des maisons au village ou à la ville. Le village, c'est Bario, à une heure d'avion de Miri, desservi par un petit aérodrome de brousse. Bario, capitale des Kelabits, communauté tribale sédentaire la plus haut perchée de Bornéo, 1000 m d'altitude. La plupart sont convertis au christianisme mais pratiquent aussi le culte animiste. La mode est un peu passée, mais on peut encore rencontrer des "long ears", des femmes portant de grosses boucles d'oreille qui leur allongent le lobe. À part une supérette et des églises, le village est constitué de maisons sur pilotis et de longhouses (200 mètres de long) où vivent des dizaines de familles et où sont accueillis les visiteurs. Véritable maison d'hôte, elle

vous propose aussi des activités pour un prix de séjour dérisoire autour de 20 € par personne et par nuit. La Malaisie est au même titre que la Thaïlande ou l'Indonésie en mesure d'offrir hôtels et transports abordables, cuisine diversifiée, villes pleines de charme, melting-pot urbain et culturel comme Miri et Kuching, et nature exceptionnelle. Le pays se parcourt depuis son effervescente capitale KL à l'exubérante jungle de Bornéo, où sévissaient les coupeurs de tête et où vivent 11 000 orangs-outans. Paradis pour la faune et la flore, l'état du Sarawak célèbre début juin le Gawai Kayak festival, fête de la moisson, avec chants et danses des ethnies (Iban, Bidayuh, Penan, Kelabit...). Un peuple qui prend soin de ses racines ; sur la scène économique, le pays a émergé et entend bien jouer son rôle de "bébé tigre" du Sud-Est asiatique. **Corinne MATIAS**



Janet travaille à l'aérodrome de Bario. Dans ce village kelabit, elles ne sont plus que deux à avoir des "long ears" (longues oreilles). / PHOTOS C.MS.

Les repères

Situé au-dessus de l'équateur, entre Thaïlande et Indonésie, le pays est composé de 11 états dans sa péninsule et trois territoires fédéraux sur Bornéo. C'est une démocratie parlementaire et une monarchie constitutionnelle, avec un roi à la tête du pays et un Premier ministre au gouvernement, sans oublier des sultans dans certaines provinces. Le pays compte 28 millions d'habitants avec Kuala Lumpur pour capitale. 57 % sont des Malais et musulmans et sont la principale composante de la population avec les Chinois et Indiens. L'islam est la religion officielle mais toutes les autres sont pratiquées librement. L'alcool y est autorisé. Le conseil : attention de bien faire activer la fonction internationale de votre carte bleue avant le départ !

LE COUP DE CŒUR

À Bornéo, un face à face avec les seigneurs de la jungle

En pénétrant dans le parc, on n'est pas sûr d'en voir. Mais ce jour-là, sur la plateforme réservée aux visiteurs, Sadam, Minah, Edwin, Roxane, Ritchie... sont au rendez-vous. Trop contents de se donner en spectacle, ils caressent l'espoir aussi de récolter quelques gourmandises. On lève la tête, d'autres sont accrochés au toit de la plateforme. À moins de deux mètres de nous, maintenus à bonne distance par des gardiens soucieux d'éviter les accidents, ils observent les touristes, et s'amusent d'un panneau d'affichage qui rendra l'âme quelques minutes plus tard, mis en morceaux. Les orangs-outans sont venus en famille, l'un avec son petit sur le dos. D'autres se balancent sur des lianes tendues entre les arbres et font le grand écart avec une envergure de bras pouvant aller jusqu'à 2,25 m. Côté humain, on les observe, sans se lasser, on est fascinés. Plusieurs chemins aménagés dans la jungle conduisent à d'autres sites d'observation.



Au milieu des fougères géantes, on se sent épiés. Rien ne dit que l'un d'eux ne fera pas le chemin à vos côtés ou vous suivra du regard. Luxuriante, la nature laisse peu de place au soleil. Les sommets des arbres sont

embrués de nuages. Un décor pas si éloigné de certaines scènes de King Kong. Plusieurs centres de réhabilitation de vie sauvage comme celui de Semenggoh, à 40 minutes de Kuching, accueillent ours, cigognes, aigles, singes. Sauvés de la captivité, les orangs-outans apprennent à y vivre seuls, afin d'être relâchés. "Ils ne sont pas enfermés, mais protégés", explique le responsable du centre. Et sont libres de s'évaporer dans la jungle. Ici, les hommes ont l'impression d'être des intrus. Mieux vaut éviter l'été si vous voulez les approcher. Les arbres sont en fruits, du coup les singes y trouvent tout ce qu'il faut pour se restaurer et fréquentent moins le monde civilisé. Les orangs-outans sont indissociables de Bornéo. L'île au nom mythique, que l'on a parfois du mal à situer. Le seul endroit de la planète, en dehors du continent africain, où l'on peut encore voir des grands singes. **C.MS.**

CE QU'IL NE FAUT PAS MANQUER



Batu Caves À quelques km de KL, un site naturel religieux pour la communauté indienne qui abrite au fond d'une grotte un temple hindou. On y accède par un escalier vertigineux de 320 marches, fréquenté par de petits singes.



Kuala Lumpur (KL), ville jardin qui mêle traditions et modernisme, comme sur Merdeka square (place de l'Indépendance) avec le Sultan Abdul Building et ses coupes recouvertes de cuivre, mélange d'architecture victorienne, maure et moghole. À ne pas rater aussi dans les environs, Putrajaya, la capitale fédérale administrative et sa mosquée rose.



Chinatown Le quartier chinois, avec son central market, son marché de Jalan Petaling et ses centaines d'échoppes. Le soir venu, la rue Alor bordée de salons de massage, de restos, de stands de grillades minutes fait l'animation des nuits de KL. Entre une bière et le tuak, l'alcool de riz traditionnel, la ville grouille de visiteurs en cette année 2014, année du tourisme.



Les Petronas Les tours jumelles de KL sont inaugurées en 1998. Avec 88 étages pour 452 m de haut, et une passerelle reliant les deux tours à 170 m du sol, elles étaient plus hautes que les Twin Towers de New York. En plus des bureaux du géant pétrolier malais Petronas, cet édifice contient plus d'un million de m² de boutiques et lieux de divertissement.

CONFESSION OU RÉFLEXION POLITIQUE

Paul Amar voudrait "comprendre..."

Nous avons l'impression de bien connaître Paul Amar car il fait partie depuis longtemps de notre univers audiovisuel. Ancien correspondant de guerre devenu journaliste, il a présenté le "20 heures" pendant des années et animé des soirées électorales ou de grands débats de société. Dans cet ouvrage, qui se situe entre autobiographie et examen clinique de la vie politique française, il livre pour la première fois une facette plus intime de sa vie et de sa personnalité. En préambule, il y raconte son histoire et celle de sa famille : l'enfance douloureuse à Constantine où, en pleine guerre d'Algérie, il entend les premières insultes racistes et réchappe miraculeusement à un attentat, l'exil en France et l'adolescence heureuse à Lyon. Puis vient le grand saut : les études de journalisme à Paris et le désir de défendre des valeurs humanistes et universelles.

Indigné par le racisme

Sa carrière publique démarre alors, avec la volonté de se définir comme "*un Français républicain et laïc*". Mais très vite, il souffre d'être désigné et stigmatisé, ainsi que d'autres, comme juif. Une question lancinante prend forme : "*J'aimerais comprendre...*"

Il trouve un début de réponse dans l'œuvre de Sartre (*Réflexions sur la question juive*): "*Si le juif n'existait pas, l'antisémite l'inventerait*." Sa vie professionnelle est intense et complexe, sur fond de rapport de force politique ou de luttes de pouvoir internes.

Son désaccord profond avec Jean-Pierre Elkabbach, président de France Télévision, lui vaut la fameuse histoire des "*gants de boxe*" lors du débat entre Bernard Tapie et Jean-Marie Le Pen, sur Antenne 2. Il rejoint ensuite Paris Première, TF1, France 2 et France 5 pour animer des journaux télévisés et de



Paul Amar doute et s'inquiète pour l'avenir.

/ PHOTO DR

nombreuses émissions, qu'il signe de sa personnalité à la fois forte et respectueuse de l'autre.

Mais en coulisse, l'homme ne cesse de s'indigner face à la montée du racisme et de l'antisémitisme en France: comment occulter l'arrogance et la prise de pouvoir du Front National, les insultes publiques de Dieudonné, le martyr d'Ilan Halimi ou celui des enfants de Toulouse ? Paul Amar doute et s'inquiète pour l'avenir: "*Le ciel est bleu, je le vois gris. Couleurs nuages. Couleurs orages. Je les pressens.*"

Mais, c'est en Provence, au bord de cette mer Méditerranée tant aimée, qu'en repensant à la pluralité et à la richesse de son enfance africaine, l'homme oublie ses blessures inguérissables pour se tourner vers le soleil et vers l'espoir.

Bernadette QUILICI

"Blessures" de Paul Amar, éditions Tallandier. 18,90€

ALBUMS JEUNESSE

CLASSIQUE REVISITÉ

● Langue commune



Elles forment un duo de conteuses, Huile d'olive et Beurre salé, qui nourrit son inspiration de tout ce qui touche à l'enfance. Ensemble, Debora Di Gilio et Fabienne Morel signent cette nouvelle version du conte *Le loup et les sept chevreux*. On entre dans l'histoire par une chanson italienne, une berceuse. On pourrait d'ailleurs la chanter à Biquette qui ne trouve pas le sommeil et à qui ses enfants fredonnent la berceuse. Quand elle part au marché, elle les met en garde contre le dangereux Bouc Cornu. Le vilain a bien des vues sur les petits dont il ferait un agréable repas. Mais un petit détail le rend reconnaissable entre mille. Et toutes ses tentatives seront vaines. L'histoire de *Bouc Cornu, Biquette et ses biquets* est classique mais habilement traitée et ce problème de langue agit sur les enfants amusés d'entendre une autre musicalité. L'album est assorti d'un CD audio, ce qui rend

l'exercice encore plus drôle. Et qui poussera les plus petits à faire un travail sur les sons des mots.

→ "*Bouc Cornu, biquette et ses biquets*" de Fabienne Morel et Debora Di Gilio, Syros, 18,90€. Dès 4 ans.

DÉJANTÉ

● 100 % pur porc

Rosie et Rosette, deux truies par ailleurs fort charmantes, prennent la route pour rendre visite à mémé Adèle. Mais ce qui devait être un joyeux *road movie* tourne au cauchemar. Et mémé est en danger. Pas si sûr en fait car c'est compter sans le pouvoir hypnotique de la télé qui peut vous changer un dangereux voleur en garçon romantique. Dans cet album petit format, Eléonore Thuillier joue avec plusieurs codes (chansons, séries télé) tout en restant au niveau de l'humour des enfants. C'est l'un des intérêts de cette histoire qui est drôle et pleine de surprises. Le trait de l'auteur est lui aussi assez étonnant, un rien *vintage*.



→ "*Rosie et Rosette vont chez Mémé*" d'Eléonore Thuillier, De La Martinière Jeunesse, 7,50€. Dès 3 ans.

O.B.

Modiano, le roman d'un Prix Nobel de Littérature

L'HUMEUR DE JÉRÔME GARCIN Un livre bouleversant qui dévoile l'auteur

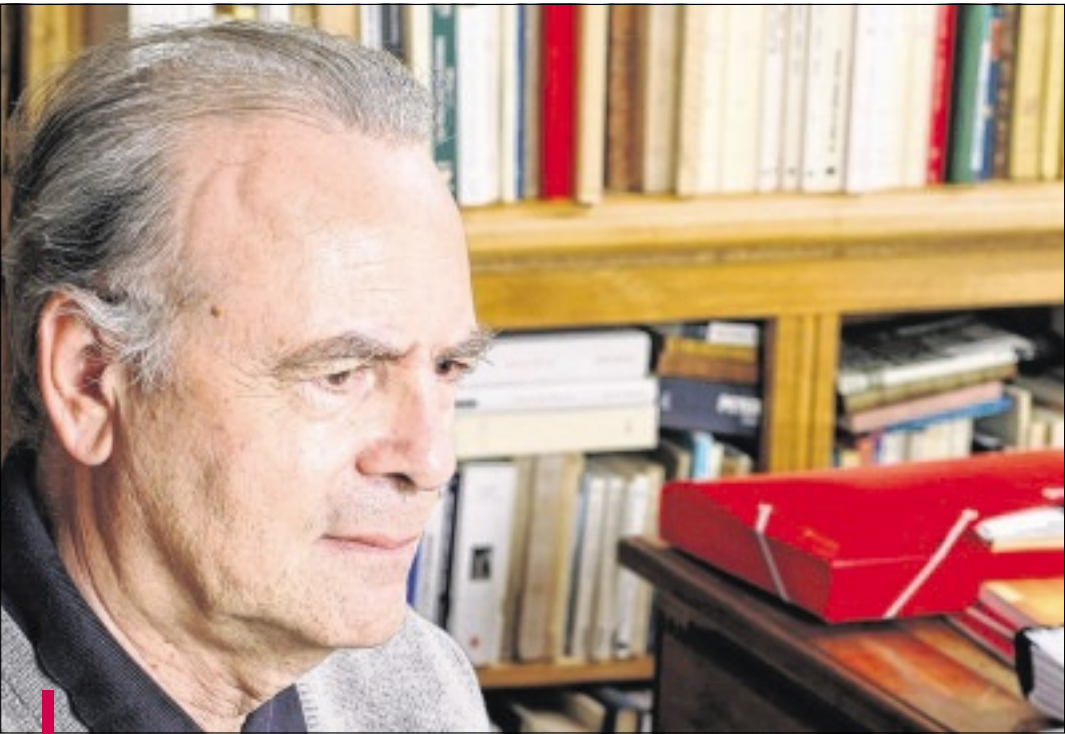
Jean Daragane est un écrivain qui vit seul, et ne veut d'ailleurs voir personne. Auteur du *Noir de l'été*, il passe l'essentiel de son temps à relire *L'Histoire naturelle*, de Buffon, et à ruminer son passé comme on dit ruminer ses pensées. Un jour, il reçoit un coup de téléphone d'un certain Gilles Ottolini, qui dit avoir trouvé le carnet d'adresses que Daragane avait oublié avoir égaré et lui propose de le lui rendre. Ils se donnent rendez-vous dans un café près de la gare Saint-Lazare.

Très vite, Ottolini montre son vrai visage : celui d'un imposteur doublé d'un maître chanteur, d'un joueur de casino invétéré et d'un organisateur de "soi-

On a compris que dans Jean Daragane, il y a beaucoup de Patrick Modiano.

rées spéciales". Mais ce qui importe pour Daragane, c'est moins l'homme ambigu qui lui restitue son carnet que le carnet lui-même. Car la liste des noms réveille soudain chez lui un épisode de son enfance. C'était dans les années 50, il avait une petite dizaine d'années, sa propre mère s'était "*débarrassée*" de lui et l'avait placé dans une maison de la région parisienne, à Saint-Leu-la-Forêt, où il se passa des événements étranges, voire dramatiques, qui ont durablement marqué Daragane. *Pour que tu ne te perdes pas dans le quartier* est le récit, en forme de spirale vertigineuse, de cette enquête impossible menée par un écrivain âgé pour retrouver des gens, des témoins, des lieux disparus à jamais.

On a compris que dans Jean Daragane, il y a beaucoup de Patrick Modiano. Lui aussi a été



Patrick Modiano, offre dans ce roman, un formidable portrait de Paris et sa banlieue dans les années 50.

/ PHOTO HELIE GALLIMARD

placé, enfant, dans une maison interlope de Jouy-en-Josas et dans une pension dont il rêvait alors de s'échapper. Lui aussi a eu l'impression, autrefois, d'être mal aimé par sa mère, une comédienne souvent en tournée, et mal traité par son père, qui fit du marché noir sous l'Occupation et prétendait fièrement "*décourager dix juges d'instruction*". Lui aussi n'en finit pas, de livre en livre, de chef-d'œuvre en chef-d'œuvre, d'inspecter tous les recoins obscurs de son passé et de se perdre dans ses souvenirs comme dans une eau trouble. Ce bouleversant roman n'est pas, à proprement parler, autobiographique, mais l'auteur de *La Place de l'étoile* y donne beaucoup de lui-même, y analyse notamment sa manière fantomatique d'être au monde ("*Il s'efforçait toujours de baisser le regard*

dans la rue" ou "*Il avait l'impression de faire la planche*") et livre les raisons profondes qui le poussent encore, aujourd'hui, à noircir du papier à la main : "*Écrire un livre, c'est lancer des appels de phares ou des signaux de morse à l'intention de certaines personnes dont il ignorait ce qu'elles étaient devenues*". C'est, somme toute, lancer une bouteille à la mer.

Fidèle à sa méthode d'investigation, qui consiste à rassembler des détails apparemment anodins (sa femme, Dominique Zehrfuss, dit de lui qu'il est "*un détective métaphysique*"), Patrick Modiano offre aussi, dans ce roman, un formidable portrait de Paris et sa banlieue dans les années 50, avec ses champs de course, ses casinos, son papier à lettres "*par avion*", ou la retentissante publica-

tion des poèmes d'une fillette de dix ans, Minou Drouet. Mais plus Modiano reconstitue le décor de son enfance, mieux son enfance s'y dissout. Comme si, à bientôt 70 ans, le grand écrivain français de la mémoire, à qui vient d'être attribué le Prix Nobel de Littérature, n'écrivait de nouveau roman que pour avouer son impuissance à donner forme et cohérence à son passé. Le mot de Beckett sur Proust et ses personnages - "*Les expliquant, il épaissit leur mystère*" - vaut pour Modiano et ses souvenirs. Avec le temps, cette quête à la fois vaine et magnifique suscite, chez le lecteur, une admiration constante et une émotion croissante.

J.G.

"Pour que tu ne te perdes pas dans le quartier", de Patrick Modiano, Gallimard, 146 pages, 16,90 euros.

"JUSTE UNE FOIS"

Alexandre cultive toujours son Jardin des passions

"*Est-ce qu'on peut encore croire à la passion quand on a arrêté d'y croire ?*" "*Peut-on vivre longtemps au-delà de la passion ?*" Deux questions que ne cesse de poser Alexandre Jardin par romans interposés qui, de *Bille en tête* jusqu'à *Mademoiselle liberté* en passant par *Le Zèbre*, lui ont valu des succès de librairie en rafales. Ne pas abdiquer ses rêves. Continuer à vouloir que demeure allumée la flamme des débuts. Deux credo qu'il martèle également dans ses histoires romantiques et agencées avec un art consommé du dialogue. Après des textes plus graves où il disséquait les traumatismes familiaux liés aux activités collaborationnistes de son grand-père, le diplomate Jean Jardin (qui lui valurent de se fâcher avec bon nombre de ses proches) il revient à ses premières amours, à savoir le récit d'inspiration romantique. Portant pour titre *Juste une fois*, (c'est aussi le nom d'un livre cité dans le cours de l'histoire) ce roman met en scène un couple que l'existence a séparé presque malgré lui. Aujourd'hui marié à Arnaldo Franco qui en l'aimant a toujours pensé qu'il accéderait aux premiers rangs de la vie, Hannah Laliberté (qui vouvoie son fils Léonard, âgé de quinze ans)



Devenu un personnage du livre, Alexandre Jardin doit s'expliquer sur les recettes du bonheur et sur son film "Fanfan".

/ PHOTO DR

a creusé comme sillon celui de la "*désillusion sévère*" et de "la meurtrissure". Pour preuve ses souvenirs qu'elle dissèque comme pour mieux se persuader que rien de ce qui arriva ne fut

contrôlable. Il s'appelait César Ricœur. Il devait épouser sa sœur et le jour de son mariage il eut le coup de foudre pour elle au point de se dire qu'il venait de croiser la femme de sa vie.

Devenu plus tard un être empêtré de solitude, un ultra du chagrin, il tentera de renouer quinze ans plus tard les liens avec Hannah, qui s'apprête à son tour à célébrer ses noces. De New York aux lacs du Québec, nos deux anciens amoureux contrariés par le mauvais sort réinventeront leur vie à l'aune de leur désir intact. Mais là c'est le malheur qui semble vouloir sonner à la porte. Avec une intrigue qui pourrait s'apparenter à du mauvais Guillaume Musso, *Juste une fois* est un roman assez féroce au demeurant qui manie la drôlerie comme l'émotion, et qui non sans surprendre le lecteur convoque à la barre du procès que les deux amants font à la mauvaise fortune, un certain Alexandre Jardin en personne. Devenant un personnage du roman le voilà sommé de s'expliquer sur son film *Fanfan* et sur les recettes du bonheur. Avec à la clef un épilogue poignant et l'idée que si l'amour donne des ailes (il est aussi question d'avion), c'est bien sûr comme le dirait Beaumarchais... pour voltiger.

Jean-Rémi BARLAND

"Juste une fois" par Alexandre Jardin. Grasset, 239 pages, 18 €

La Provence

248, avenue Roger-Salengro 13015 Marseille
tél. 04 91 84 45 45 - fax. 04 91 84 49 95
Web: laprovence.com

Président-Directeur général: Marc Auburtin
Directeur Général Délégué (développement) : Directeur de la Publication: Claude Perrier, cperrier@laprovence-presse.fr
Rédacteur en chef des rédactions régionales: Jean-Michel Marcoul, jmmarcoul@laprovence-presse.fr
Rédacteur en chef Marseille: Philippe Schmit, pschmit@laprovence-presse.fr
Principal actionnaire: Groupe Bernard Tapie
Siège social: 248, av. Roger-Salengro, 13015 Marseille, tél. 04 91 84 45 45

Conseil d'Administration:
Marc Auburtin - Claire Charbonnel - Olivier Mazerolle

Directrice Générale Adjointe: Claire Charbonnel
Directeur des Ressources Humaines: Michel Clau
Directeur de la Diffusion: Didier Guillemain



Imprimé par la S.A. La Provence
"Centre Méditerranéen de Presse"
248, av. Roger-Salengro
13015 Marseille

Commission paritaire
N° 0416 C88404 / ISSN
N° 1280-9810

Toute reproduction, même partielle,
est interdite sans l'autorisation expresse
de l'éditeur (loi du 11 mars 1957)

PUBLICITE: EUROSUD
Petites annonces et annonces
commerciales
248, av. Roger-Salengro
13906 Marseille cedex 20
Tél. 04 91 84 46 46

ABONNEMENTS
Services abonnements La Provence
248, av. Roger-Salengro
13907 Marseille cedex 20
Tél. 04 91 84 45 86

Voiture électrique : France 5 se met au courant

Un documentaire s'interroge sur l'impact écologique du véhicule

Ce soir, France 5 mène l'enquête sur l'auto électrique. Vraie solution écologique ou poudre aux yeux technologique qui déplace le problème de la pollution sans le résoudre?

La voiture électrique semble n'avoir que des qualités. Silencieuse, puissante, écologique... Voire! Par exemple, pour tester la voiture qu'il a louée, une Nissan Leaf, le reporter décide de partir de Notre-Dame de Paris et de rallier Honfleur, 200 kilomètres plus loin. La distance correspond à l'autonomie annoncée par le constructeur. Le voyage tourne à la galère, dure sept heures et le journaliste n'arrivera pas à destination. Faute de pouvoir recharger le véhicule sur une borne disponible. La seule accessible étant... en panne!

"C'est évidemment de la malchance, commente en souriant Grégory Nève, directeur de la communication chez Nissan. Toutes les bornes doivent être opérationnelles. L'auto électrique représente une vraie rupture technologique. Et sa généralisation passe par la mise en place d'un écosystème. C'est-à-dire des partenariats avec les pouvoirs publics pour la mise en place d'infrastructures et donc de bornes de rechargement. C'est aussi une opération pour que les clients rechargent leurs voitures sur les parkings."

Mais là où le bât blesse, c'est lorsqu'un agent EDF explique que le réseau français ne pour-



Présentée comme le véhicule de demain, la voiture électrique a encore beaucoup de route à faire en matière d'autonomie, de prix et de facilité de recharge.

/ PHOTO SERGE MERCIER

2€ POUR 200 KM

Le prix moyen dépensé pour parcourir environ 200 km (autonomie annoncée par la plupart des constructeurs) est de 2 euros, en rechargeant l'auto aux heures creuses, quand le tarif de l'électricité est au plus bas. Et à condition d'être un vrai écoconducteur, qui ne sollicite jamais le moteur avec de fortes accélérations...

rait pas supporter des milliers de bornes de recharge rapide, sans des travaux considérables. Avec une belle facture à la clé. Une borne pouvant coûter jusqu'à 10 000 euros.

Faut-il donc importer l'électricité? En Allemagne par exemple, où tournent d'immenses centrales à charbon, pas vraiment écologiques? "Nous avons besoin de plus d'énergies renouvelables, reprend M. Nève. Pourquoi importer de l'électricité quand on peut produire sur place, avec des pan-

neaux solaires ou des éoliennes, du courant consommé lui aussi sur place? Mais, comme avec toute nouvelle technologie, il faut vaincre les résistances au changement et faire preuve de pédagogie", conclut-il.

Beaucoup de travail en perspective, alors que le marché de l'électricité ne concerne pour l'instant que 1 % du marché global de l'automobile.

Gilles BOUSSAINGAULT

"La voiture électrique : pas si écolo!" à 20 h 40 sur France 5

Le Groupe La Provence contribue au développement durable en utilisant des papiers issus à 100% du recyclage ou des forêts gérées durablement (certification notamment FSC). Les encres ne comportent pas de composés organiques volatils. Nos publications ont également reçu le label IMPRIM'VERT qui signifie que notre entreprise fait collecter et traiter ses déchets par des prestataires agréés et n'utilise plus de produits toxiques dans le cadre de ses activités offset. Vous avez ainsi la garantie que vos exigences environnementales seront respectées.



LA PROVENCE S'ENGAGE AVEC ECOFOLIO POUR LE RECYCLAGE DES PAPIERS. AVEC VOTRE GESTE DE TRI, VOTRE JOURNAL A PLUSIEURS VIES.



441161

1 appartement À GAGNER!



La Provence

300 000 € de cadeaux à gagner!

Envie de gagner un appartement, une voiture, un scooter, une TV, ... du 13 septembre au 24 octobre, La Provence organise un MEGA BINGO doté de 300 000€ de prix et de plus de 3500 cadeaux.

C'est parti! Vous avez 6 semaines pour toucher le jackpot de La Provence !

CARTE N°5
Valable du 11 au 17 octobre



Visuel ci-dessus non utilisable, retrouvez votre carte jeux dans TV Magazine

Tirage du dimanche 12 octobre 2014

1^{re} chance

Quine ou carton plein, c'est gagné !

Chaque jour, du samedi au vendredi, cochez sur votre carte de la semaine en cours les numéros publiés dans votre journal. Attention : ne cochez que les numéros parus dans votre journal sous peine de nullité.

- Dès que vous avez coché :
 - tous les numéros d'une seule et même ligne, vous gagnez le lot indiqué au début de la ligne concernée !
 - tous les numéros d'une seule et même grille, vous gagnez le super lot indiqué en-dessous de la grille concernée !
- Une carte ne peut être gagnante que d'un seul lot (ligne ou grille complète).
- Quand vous pensez avoir gagné, vous devez téléphoner le jour même ou au plus tard le lendemain au 0892 399 999*, soit 24 heures maximum après la parution du numéro gagnant. Passé ce délai, le lot sera perdu. Le standard du jeu est ouvert de 9h à 13h, du lundi au vendredi. Si vous gagnez un vendredi après-midi, un samedi ou un dimanche, vous devez impérativement appeler le lundi suivant votre gain.



30 1 77 66 43 23 10 88

Ils ont gagné à la 2^{ème} chance :

Un coffret smartbox : Riocouelo Nicole 13670 Saint Andiol

Un album photos : Gleizal Christophe 13090 Aix en Provence, Letertre Claudette 13800 Istres, Meier Monique 13009 Marseille, Guittett Isabelle 05500 Saint Bonnet en Champsaur, Roulet Jean-François 13011 Marseille

Un Tee-shirt : Lavet andré 84510 Caumont-sur-Durance, Lombard Jean-Louis 13013 Marseille, Peloux Isabelle 04110 Vachères, David Henriette 84210 Pernes les Fontaines

Une carte cadeau Nocibé 30€ : Marini Jocelyne 13113 Lamanon

Une entrée au musée : Hervé Anne-Françoise 13680 Lançon de Provence

Une entrée parc d'attraction : Guittett Isabelle 05500 Saint Bonnet en Champsaur

2^e chance

Un gagnant toutes les 11 minutes !

Votre carte-jeu BINGO La Provence, vous permet aussi de gagner de nombreux cadeaux par téléphone. Pour participer, c'est très simple ! Appelez le 0897 787 787** ou envoyez BINGO par SMS au 62727***. Puis communiquez le code du jour qui vous est indiqué sur votre carte-jeu de la semaine en cours. Vous découvrirez immédiatement en ligne si vous avez gagné. Tous les jours, l'utilisation de votre code est illimitée de 7h à 22h.



3^e chance

Gagnez un appartement :

Pour participer au tirage au sort qui sera organisé à l'issue de la dernière semaine du jeu et qui désignera le gagnant de l'appartement (studio d'environ 21m² avec balcon + garage + frais de notaire compris – situé allée du château – 13011 Marseille), vous devez avoir coché sur votre carte de la semaine en cours les numéros publiés dans La Provence et nous l'adresser, complétée de vos coordonnées à l'adresse suivante : La Provence – Grand Jeu BINGO – 3^{ème} Chance - 13902 Marseille Cedex 20.



www.czfstudio.com

Chaque samedi votre carte-jeu dans également disponible gratuitement chez votre marchand de journaux



Jeu gratuit sans obligation d'achat, réservé à toutes personnes majeures – règlement complet déposé chez maître Baccino – huissier de justice à Marseille, disponible sur LaProvence.com et sur simple demande à La Provence – Grand Jeu BINGO La Provence – 13902 Marseille Cedex 20 (TIMBRE REMBOURSE SUR DEMANDE) – PHOTOS NON CONTRACTUELLES. Les cartes sont disponibles gratuitement chez tous les diffuseurs du titre La Provence ou sur simple demande à La Provence en écrivant à l'adresse ci-dessus, dans la limite d'une carte par semaine et par personne et dans la limite des stocks disponibles. Elles ont une validité d'une semaine, du samedi au vendredi suivant inclus. * 0,34€ par minute + surcoût éventuel de l'opérateur. ** 0,56€ TTC / appel + surcoût éventuel de l'opérateur *** 2 x 0,50€ TTC par participation + prix du sms.

<div><div>TF1</div><div><p>5.45 Mystère à la colo. Série. Une télé mystérieuse. 5.55 Gaspard et Lisa. 6.15 Franklin. 6.30 T'fou. 10.10 Automoto. Magazine. 11.00 Téléfoot. Magazine. En direct. 12.00 Les 12 coups de midi ! Jeu. Présentation : Jean-Luc Reichmann. 13.00 Journal. 13.30 Reportages. Magazine. 14.45 Mentalist. Série. Sable rouge - La vie en rousse. 16.20 Les experts : Manhattan. Série. L'effet ricochet - Rouge tempête. 18.00 Sept à huit. Magazine. Présentation : Harry Roselmack. 20.00 Journal.</p></div></div>	<div><div>2</div><div><p>6.10 Talons aiguilles et bottes de paille. 7.00 Thé ou café. 8.05 Rencontres à XV. 8.30 Sagesse bouddhistes. 8.45 Islam. 9.15 Judaïca. 9.30 Orthodoxie. 10.00 Présence protestante. 10.30 Messe. 11.30 Le jour du Seigneur. 12.05 Tout le monde veut prendre sa place. 13.00 Journal. 13.15 13h15, le dimanche... 14.15 Vivement dimanche. 16.25 Scandinavie, l'appel du Nord. 17.30 Stade 2. 18.50 Vivement dimanche prochain. 20.00 Journal. 20.30 20h30, le dimanche. 20.35 Parents mode d'emploi.</p></div></div>	<div><div>3</div><div><p>6.00 Euronews. 6.35 Ludo. 8.15 Dimanche Ludo. 11.30 Dimanche avec vous. Magazine. 12.00 12/13. 12.10 12/13 Dimanche. Magazine. 12.50 30 millions d'amis. Magazine. 13.50 Jour de brocante. Magazine. 14.55 Sport dimanche. Magazine. 15.00 En course sur France 3. En direct. 15.20 Cyclisme. Paris-Tours. En direct. 17.00 Du côté de chez Dave. Divertissement. 17.55 Questions pour un super champion. Jeu. 19.00 19/20. 20.00 Tout le sport. 20.15 Zorro. Série. Avec Guy Williams.</p></div></div>	<div><div>CANAL+</div><div><p>7.10 Cartoon +. 8.05 L'île de Nim 2 ★ Film. Aventures. 9.30 La semaine de Gaspard Proust. 9.40 Fonzy ★ Film. Comédie. 11.20 Rencontres de cinéma (C). 11.45 Le Zapping de la semaine (C). 12.05 Formule 1 (C). Grand Prix de Russie. La grille. En direct. 13.00 Formule 1 (C). Grand Prix de Russie. En direct. 15.05 Les nouveaux explorateurs. 16.10 Southcliffe. Série. 17.50 Le Zapping de la semaine. Divertissement. 18.10 Formula One (C). Magazine. En direct. 19.10 Canal football club (C). Magazine. En direct.</p></div></div>	<div><div>arte</div><div><p>8.25 Passe me voir ! 8.50 Captain club. 9.15 Arte Journal Junior. 9.30 Entre terre et ciel. 10.25 Ouragan. 11.20 Metropolis. 12.00 De l'art et du cochon ! 12.30 Philosophie. 13.00 Square. 13.45 Costa Rica, le sanctuaire des paresseux. 14.40 Ouragan. 15.30 Monuments éternels. 17.00 Personne ne bouge ! 17.35 La Sainte-Chapelle. 18.30 Lionel Bringuier, Renaud Capuçon et le Philharmonique de Radio France. 19.15 Cuisines des terroirs. 19.45 Arte journal. 20.00 Karambolage. Magazine.</p></div></div>	<div><div>6</div><div><p>6.00 M6 Music. Clips. 7.00 Absolument stars. Magazine. 9.45 Turbo. Magazine. 11.10 Sport 6. 11.20 Turbo. Magazine. 12.45 Le 12.45. 13.05 Recherche appartement ou maison. Magazine. 14.30 Maison à vendre. Magazine. 16.10 D&CO, une semaine pour tout changer. Magazine. Frédéric et Carla. 17.15 66 minutes. Magazine. 18.40 66 minutes : grand format. Magazine. 19.45 Le 19.45. 20.10 E=M6. Magazine. Cola, chewing-gum, fruits : ces aliments nous soignent-ils ? 20.40 Sport 6.</p></div></div>
<div><div>20.55</div><div>FILM</div><div></div><div><p>The Dark Knight, le chevalier noir ★★</p></div><div><p>Film. Fantastique. EU. 2008. VM. Réalisation : Christopher Nolan. 2h27. Avec Christian Bale, Heath Ledger, Michael Caine, Maggie Gyllenhaal, Morgan Freeman. Avec l'aide du lieutenant de police Jim Gordon et du procureur Harvey Dent, Batman entreprend de démanteler les dernières organisations criminelles qui infestent les rues de la ville de Gotham City.</p></div></div>	<div><div>20.45</div><div>FILM</div><div></div><div><p>Inglourious Basterds ★★</p></div><div><p>Film. Guerre. EU. 2009. VM. Réalisation : Quentin Tarantino. 2h28. Avec Brad Pitt, Christoph Waltz, Mélanie Laurent, Eli Roth, Diane Kruger. 1940. Shosanna Dreyfus assiste à l'exécution de sa famille tombée entre les mains du colonel nazi Hans Landa. Shosanna s'échappe de justesse et s'enfuit à Paris où elle se construit une nouvelle identité.</p></div></div>	<div><div>20.45</div><div>SÉRIE</div><div></div><div><p>Les enquêtes de Murdoch</p></div><div><p>Série. Policière. Can. 2013. Saison 7. Les dents du lac. Inédit. Avec Yannick Bisson, Thomas Craig, Hélène Joy, Jonny Harris. La canicule s'abat sur Toronto et la morgue ne désemplit pas. Julia Ogden apporte son aide sur le cas d'une jeune noyée, Katherin Buchanan, qui semble avoir été attaquée par un animal. Le pirate de Terre-Neuve. Inédit.</p></div></div>	<div><div>21.00</div><div>SPORT</div><div></div><div><p>Rugby</p></div><div><p>Top 14. Toulouse/Toulon. Commentaires : Éric Bayle, Bertrand Guillemain, François Trillo. 9^e journée. Au stade Ernest-Wallon, à Toulouse. En direct. Le Stade toulousain, franchement inquiétant en ce début de saison, a une superbe occasion de se relancer face au champion de France en titre, qui pour sa part affiche la même sérénité qu'en fin de saison dernière.</p></div></div>	<div><div>20.45</div><div>FILM</div><div></div><div><p>Tous en scène ★★★</p></div><div><p>Film. Comédie musicale. EU. 1953. VO. Réalisation : Vincente Minnelli. 1h50. Avec Fred Astaire, Cyd Charisse, Oscar Levant, Nanette Fabray. Tony, une star hollywoodienne sur le déclin, se rend à Broadway pour jouer dans un «Faust» montée par un metteur en scène en vogue. Les répétitions commencent, mais Tony se dispute bientôt avec tout le monde.</p></div></div>	<div><div>20.50</div><div>MAGAZINE</div><div></div><div><p>Capital</p></div><div><p>Magazine. Économique. Présentation : François-Xavier Ménage. 2h10. Inédit. Maison : le confort à tout prix ! C'est une passion française : aménager et décorer au mieux sa maison. Sommaire : «La saga : ce géant qui veut détrôner Ikéa» - «L'enquête : les pièges de la rénovation énergétique» - «Le produit star : la couette reine de nos nuits» - «La tendance : la folie des couteaux en céramique».</p></div></div>
<div><p>23.45 Esprits criminels Série. Policière. EU. 2005. Saison 1. 2 épisodes. Avec Mandy Patinkin, Thomas Gibson, Shemar Moore, Lola Glaudini, Matthew Gray Gubler. Toute l'équipe se rend à New York pour enquêter sur une série de meurtres apparemment perpétrés par le membre d'un groupe d'autodéfense dans le but de se venger d'anciens criminels relaxés. 1.30 New York, section criminelle. Série.</p></div>	<div><p>23.20 Un jour/un destin Magazine. Société. Présentation : Laurent Delahousse. 0h50. Yves Mourousi : les mystères d'un prince Yves Mourousi a cassé les codes et mis en scène l'actualité avec un ton libre et provocateur, qui a séduit des millions de téléspectateurs chaque jour. Mais qui était vraiment cette star de l'info ? 1.05 Histoires courtes. Magazine. 1.50 Vivement dimanche prochain.</p></div>	<div><p>22.10 Les enquêtes de Murdoch Série. Policière. Can. 2010. Saison 3. 2 épisodes. Avec Yannick Bisson, Hélène Joy, Thomas Craig, Jonny Harris. Murdoch est invité à un rassemblement dans un jardin public. Il découvre alors que le but de cette réunion est de promouvoir l'eugénisme. 23.50 Soir/3. 0.10 Amants et fils Film. Drame. 1.50 Le comte Ory. Opéra.</p></div>	<div><p>22.55 TedxParis 2014 Documentaire. Société. Fra. 2014. Réalisation : Jean-Pierre Devillers. 1h40. Inédit. Créé en 1984, TED est une fondation internationale dont le but est de propager de grandes idées grâce à des conférences sur des sujets autour des «Technology», «Entertainment» and «Design». 0.35 Le journal des jeux vidéo. Magazine. 1.05 Hockey sur glace. Championnat de la NHL. 2.35 Borgia. Série.</p></div>	<div><p>22.35 Let's Dance Série doc. Danse. 0h55. Inédit. À poil ! Ce volet s'intéresse à la nudité dans la danse, une pratique presque commune aujourd'hui. Elle n'est pas une fin en soi, mais un outil dont disposent chorégraphes et danseurs. La nudité est affaire de morale, de politique, de sexe, de pudeur, de provocation, bref de révolution. 23.30 LAC. Ballet. 1.00 Daniel Barenboim et le Wedo jouent Beethoven.</p></div>	<div><p>23.00 Enquête exclusive Magazine. Société. Présentation : Bernard de La Villardière. 2h50. Tunisie : le trésor caché du dictateur Trois ans après la révolution et la chute du régime Ben Ali, le pays tente de redresser son économie. L'ancien dictateur et son clan ont fui le pays. Poids lourds : la dangereuse guerre des routiers. 2.10 Le trésor des montagnes bleues ★ Film. Western. All. 1964. 1h30.</p></div>

LES AUTRES CHÂÎNES GRATUITES DE LA TNT

<div><div>TMC</div><div><p>9.45 American Wives. 13.00 TMC infos. 13.15 Ma vie volée. Film TV. Comédie dramatique. 14.45 Seule face à l'injustice. Film TV. Drame. 16.25 Le secret d'une sœur. Film TV. Drame. 17.55 Une femme d'honneur. Série. 19.45 Les mystères de l'amour. Série.</p></div></div>	<div><div>E</div><div><p>13.40 Les dessous de. 14.45 Dangers dans le ciel. 15.30 Zoo Nursery. 16.00 Chantilly, la capitale du cheval. 17.00 Dossiers secrets du Troisième Reich. 18.00 C politique. Invité : Jean-Yves Le Drian. 19.00 On n'est pas que des cobayes ! 20.00 In vivo, l'intégrale.</p></div></div>	<div><div>4</div><div><p>9.00 The Batman. 11.00 Shaun le mouton. 11.15 Titeuf. 12.25 Peppa Pig. 12.45 T'Choupi et Doudou. 13.05 Mouk. 13.45 Fort Boyard. Jeu. 17.25 Un gars, une fille. Série. 19.05 Alcotest. Magazine. L'alcool et le cerveau - Sommes-nous tous égaux devant l'alcool ?</p></div></div>	<div><div>NT1</div><div><p>7.20 Violetta. Série. 10.45 NT1 le mag. Magazine. 10.50 How I Met Your Mother. Série. 14.50 Confessions intimes. Magazine. 16.15 24 heures aux urgences. Série documentaire. 20.00 Fan des années 80. Divertissement. Année 1983. 20.40 JT.</p></div></div>	<div><div>W9</div><div><p>6.00 Wake up. Magazine. 7.15 E-classement. Magazine. 8.25 W9 boutique. Magazine. 10.30 Génération Hit Machine. Divertissement. 1997 (volume 1) - 2002 (volume 2). 12.40 Caméra café. Série. 17.30 Soda. Série. 20.45 Talent tout neuf. Magazine.</p></div></div>	<div><div>8</div><div><p>9.00 À vos régions. 10.00 Les animaux de la 8. 13.30 Intime trahison. Film TV. Comédie dramatique. 15.10 Meurtres : mode d'emploi. Film TV. Thriller. 16.55 Scandales. Magazine. Sexe & politique. 18.40 Pièges de stars. Divertissement. 20.50 Takers ★ Film. Action. 22.45 Total Recall ★★ Film. Science-fiction. 0.35 Phénomène paranormal. Téléréalité.</p></div></div>
<div><div>20.50</div><div>SÉRIE</div><div></div><div><p>Les experts : Manhattan</p></div><div><p>Série. Policière. EU. 2009. Saison 6. 2 épisodes. Avec Gary Sinise, Melina Kanakaredes, Mädchen Amick. Une femme est retrouvée morte chez elle, une balle dans le ventre. Tout laisse penser à un suicide.</p></div></div>	<div><div>20.40</div><div>DOCUMENTAIRE</div><div></div><div><p>La voiture électrique : pas si écolo !</p></div><div><p>Documentaire. Société. Fra. 2014. Réalisation : Martin Mischi. 0h50. Inédit. Le film se propose de vérifier si la voiture électrique mérite d'être qualifiée d'écologique. 21.30 Café : du riffi dans nos capsules. Documentaire.</p></div></div>	<div><div>20.45</div><div>FILM</div><div></div><div><p>Octopussy ★★</p></div><div><p>Film. Espionnage. GB-EU. 1983. VM. Réalisation : John Glen. 2h05. Avec Roger Moore, Maud Adams, Louis Jourdan, Kristina Wayborn. L'agent 007 est appelé à neutraliser une opération nucléaire menée par un général soviétique.</p></div></div>	<div><div>20.50</div><div>FILM</div><div></div><div><p>Coup de foudre à Manhattan ★</p></div><div><p>Film. Drame. EU. 2002. Réalisation : Wayne Wang. 1h45. Avec Jennifer Lopez, Ralph Fiennes, Natasha Richardson, Stanley Tucci. La femme de chambre d'un luxueux palace new-yorkais fait la connaissance d'un riche politicien.</p></div></div>	<div><div>20.50</div><div>SÉRIE</div><div></div><div><p>Sleepy Hollow</p></div><div><p>Série. Fantastique. EU. 2013. Saison 1. 2 épisodes. Inédits. Avec Tom Mison, Nicole Beharie, Orlando Jones, John Noble. Ichabod se pose de nombreuses questions depuis qu'il sait qu'il a eu un fils et veut voir Katrina.</p></div></div>	<div><div>gulli</div><div><p>15.50 Tenkai Knights - les chevaliers Tenkai 16.15 Yu gi oh ! zexal 17.10 Invizimals, rejoignez la chasse ! 17.35 Inspecteur Gadget 18.00 Intervalles international. 19.15 In ze boîte. 19.50 Rekkitt 20.35 Le cheval c'est trop génial ! 20.40 G ciné. 20.45 Le mouton à cinq pattes ★★ Film. Comédie. 22.35 Le grand chef ★ Film. Comédie. 0.15 Les Parent.</p></div></div>
<div><div>HD1</div><div><p>5.30 Seconde chance. 8.00 Petits secrets entre voisins. 13.50 Dr House. Série. 20.50 Fauteuils d'orchestre ★★ Film. Comédie. 22.55 Odette Toulemonde ★★ Film. Comédie. 1.05 Prochainement sur vos écrans. Court métrage.</p></div></div>	<div><div>6ter</div><div><p>11.50 Once Upon a Time. 14.25 Desperate Housewives. 18.00 Kaamelott. Série. 20.50 Indian Palace ★★ Film. Comédie dramatique. 22.10 Narco ★ Film. Comédie dramatique. 0.55 La belle et le boxeur. Film TV. Comédie sentimentale.</p></div></div>	<div><div>23</div><div><p>8.40 112 unité d'urgence. 9.05 Ink Master : le meilleur tatoueur. 12.20 P.J. 14.15 River Monsters. 18.50 Business code. 20.40 Révélations ★★ Film. Drame. 23.30 Ink Master : le meilleur tatoueur. 0.15 Business code. Magazine.</p></div></div>	<div><div>RMC</div><div><p>6.00 Histoire(s) made in France. 8.55 Top Gear. 11.50 Sur le vif. 15.20 Family Guns. Série documentaire. 18.45 Top Gear. Série documentaire. 20.45 Whale wars: îles Feroe. Série documentaire. 0.35 Top Gear. Série documentaire.</p></div></div>	<div><div>Chérie</div><div><p>6.00 Téléachat. 8.10 10 ans de moins. 9.15 Trofémina. 9.50 Sans tabou. 13.20 Vérité oblige. 16.55 Ma nouvelle famille. Téléréalité. 20.45 Une famille au top. Téléréalité. Famille Géraudie. 22.30 Ma nouvelle famille. Téléréalité.</p></div></div>	<div><div>L'EQUIPE 21</div><div><p>15.15 Motocross. X-Fighters. 16.15 Sports extrêmes. 16.30 Le journal. 16.45 Sport Confidentiel. 17.45 On va s'en mêler. 18.50 L'Équipe Type. 20.00 Podiums d'Or. 21.00 Automobile. 22.30 L'Équipe du Week-end.</p></div></div>

Tous les samedis, retrouvez vos programmes dans TV MAGAZINE

VOLVO XC60

À PARTIR DE

360€⁽¹⁾/MOIS⁽²⁾

LLD 37 MOIS - 46 250 KM

VALABLE DU 1^{ER} OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 2014

SUÈDE MÉDITERRANÉE AUTOMOBILES

13 AIX-EN-PROVENCE - 04 42 20 80 61

SUÈDE PROVENCE AUTOMOBILES

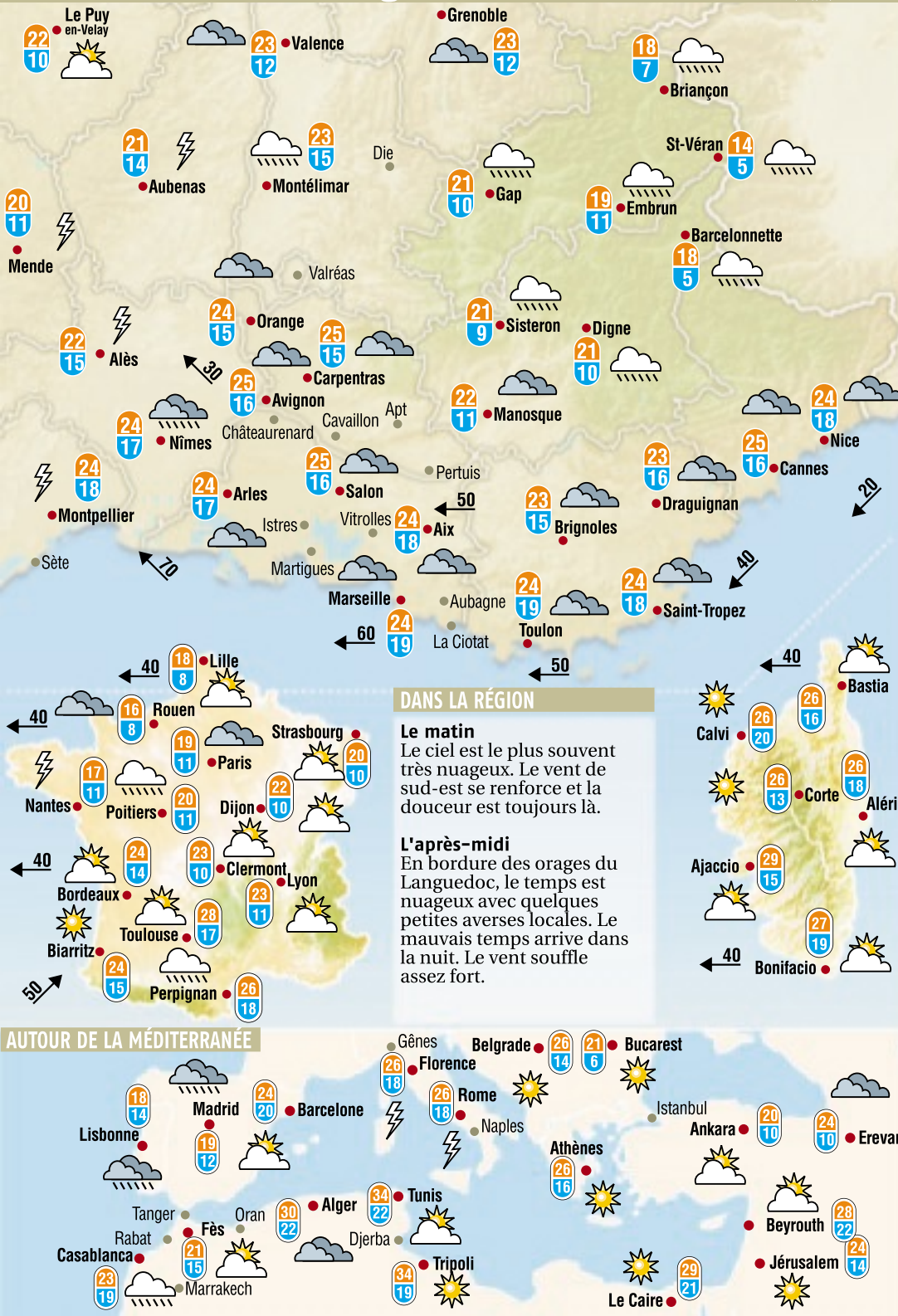
84 MONTFAVET - 04 90 88 12 51

(1) Hors 1^{er} loyer majoré de 7 400 € TTC. (2) Exemple de Location Longue Durée (LLD) de 37 mois et 46 250 km pour le financement d'un VOLVO XC60 D3 BM6 Momentum aux conditions suivantes : apport placé en 1^{er} loyer majoré à hauteur de 7 400 € TTC, suivi de 36 loyers mensuels de 360 € TTC. Offre valable du 01/10/2014 et le 31/12/2014 chez tous les distributeurs VOLVO CAR participant à l'opération, sous réserve d'acceptation du dossier par VOLVO CAR FINANCE, département de CGL, Compagnie Générale de Location d'Équipements - SA au capital de 58 606 156 € - 69 avenue de Flandre 59700 Marcq-en-Barœul - SIREN 303 236 186 RCS Lille Métropole. Modèle présenté : VOLVO XC60 D3 BM6 Summum avec option jantes alliage Titania 20" : 1^{er} loyer de 8 200 € TTC, suivi de 36 loyers de 499 € TTC. VOLVO XC60 D3 BM6 : consommation Euromix (l/100 km) : 5,3 - CO2 rejeté (g/km) : 139.

LA MÉTÉO

En attendant les orages...

METEO FRANCE 08 99 70 84 13
Toujours un temps d'avance



LES RECORDS

du 12 octobre	
LES + CHAUDS	
Bouches-du-Rhône	
2011 La Destrousse	31
2011 Aubagne	30
Vaucluse	
2011 Apt	30
2011 St Saturnin Les Apt	29
Alpes-de-Haute-Provence	
2011 Bevens	32
2011 Digne	31
Hautes-Alpes	
2011 Ribiers	30
2011 Tallard	30
LES + FROIDS	
Bouches-du-Rhône	
1974 Cadarache	-2
1974 Meyrargues	-2
Vaucluse	
2013 St Christol	-5
1989 Sault	-5
Alpes-de-Haute-Provence	
2013 St André les Alpes	-9
2013 Saint-Paul	-6
Hautes-Alpes	
2013 La Meije	-13
2013 Col Agnel	-10

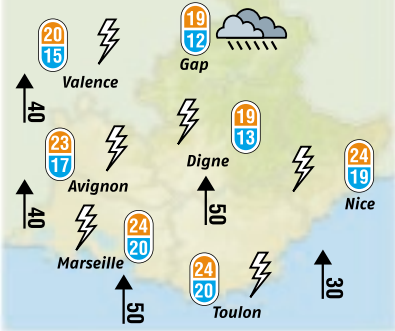
ET EN EUROPE

Amsterdam	9	16
Berlin	12	18
Bruxelles	9	17
Budapest	13	24
Copenhague	12	16
Dublin	4	12
Helsinki	7	11
Londres	7	16
Luxembourg	9	16
Prague	11	18
Stockholm	8	12
Varsovie	14	19
Vienne	14	22

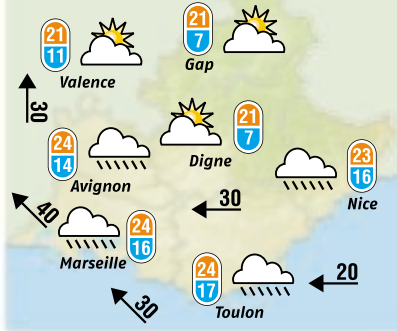
AGENDA

Dimanche 12
octobre 2014
A Marseille
Lever 7h48
Coucher 19h00
Saint-Wilfrid
"Octobre est bon s'il est de saison."

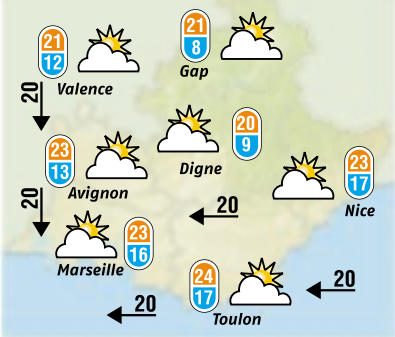
DEMAIN Attention aux orages



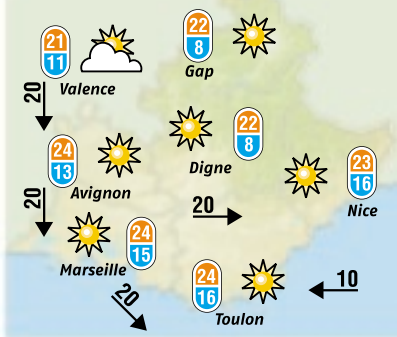
MARDI Encore incertain



MERCREDI Amélioration



JEUDI Beau temps



Toutes Vos Envies de chaleur



nous posons votre nouveau chauffage
www.leroymerlin.fr
Martignes – Marseille Littoral – Marseille La Valentine – Aubagne – Plan de Campagne

L'HOROSCOPE

BÉLIER 21-03/20-04
TRAVAIL : Faites confiance à la chance. Elle peut résoudre à sa façon une situation qui commençait à vous poser problème. **AMOUR** : L'être aimé va vous seconder. Vous apprécierez ce soutien important, d'autant qu'il arrive au moment le plus adéquat. **SANTÉ** : Des petits ennuis gastriques.

TAUREAU 21-04/20-05
TRAVAIL : Votre entrain est communicatif. Vos supérieurs apprécieront également votre motivation et votre conscience professionnelle. **AMOUR** : Vivez votre passion sans retenue. Les astres sont en effet très favorables pour les affaires de cœur. **SANTÉ** : Moyenne.

GÉMEAUX 21-05/21-06
TRAVAIL : Vous êtes lucide et actif. Deux atouts suffisants pour mener à la réussite votre projet. **AMOUR** : Les astres vous protègent. Avec un peu de chance, le grand amour va vous donner rendez-vous. **SANTÉ** : Équilibrée.

CANCER 22-06/22-07
TRAVAIL : Pas de problèmes majeurs. Vous aurez à résoudre au cours de la journée des difficultés minimes qui ne vous perturberont pas. **AMOUR** : Bon climat affectif. Vous pouvez même espérer une fin de journée très riche et passionnelle. **SANTÉ** : Satisfaisante.

LION 23-07/22-08
TRAVAIL : Tout semble être au beau fixe. La routine est bien loin, et vous voilà replongé dans le rythme soutenu qui vous est cher. **AMOUR** : Vous avez envie de séduire. Vous y réussirez en y mettant parfois des formes pour le moins particulières. **SANTÉ** : Bonne.

VIERGE 23-08/22-09
TRAVAIL : Succès dans vos travaux. Vous allez connaître des personnes nouvelles et influentes qui sauront apprécier vos compétences. **AMOUR** : Ne lâchez pas la proie pour l'ombre. Pourquoi chercher ailleurs ce que vous avez chez vous depuis longtemps ? **SANTÉ** : Petits problèmes musculaires.

BALANCE 23-09/22-10
TRAVAIL : Des affaires fructueuses à réaliser. Faites preuve de méthode et d'un peu d'audace et le temps va travailler pour vous. **AMOUR** : On vous est très attaché. Aussi, montrez à votre tour la richesse et la profondeur de vos sentiments. **SANTÉ** : Des ennuis digestifs légers.

SCORPION 23-10/21-11
TRAVAIL : Des contrariétés sans importance. Vous devrez simplement remettre à plus tard des projets déjà bien avancés. **AMOUR** : Douceur et charme dans vos relations. Vénus est responsable de cet agréable événement. **SANTÉ** : Évitez les tranquillisants.

SAGITTAIRE 22-11/20-12
TRAVAIL : Des retards et des contretemps. Des déceptions qui ne vont pas arranger vos rapports avec vos collègues. **AMOUR** : Faites preuve de compréhension. Ce n'est pas le moment de vous quereller avec l'être qui vous est le plus cher. **SANTÉ** : Risque de surmenage.

CAPRICORNE 21-12/19-01
TRAVAIL : Bonne reprise de vos affaires. Vous allez même avoir une fin de journée assez chargée côté emploi du temps. **AMOUR** : Climat affectif serein. Il faut en profiter pour rechercher une certaine intimité avec l'être cher. **SANTÉ** : Faites un peu de sport.

VERSEAU 20-01/18-02
TRAVAIL : Ne vous souciez pas des détails. Engagez-vous au contraire dans des réalisations importantes, voire ambitieuses. **AMOUR** : Précipitez un peu les choses. Il faut parfois entreprendre et faire confiance aux mots. **SANTÉ** : Équilibre général parfait.

POISSONS 19-02/20-03
TRAVAIL : Ne vous laissez pas surprendre. Établissez un emploi du temps sans négliger le moindre détail. **AMOUR** : Belle harmonie complice. Soirée propice à une sortie romantique. **SANTÉ** : Soignez votre alimentation.

En ce moment sur La Provence.com



Hyrule Warriors (Wii U) : un Zelda en mode "baston"
Alors que le (vrai) Zelda Wii U se fait attendre, Nintendo a trouvé les moyens de faire patienter les fans de la saga : Link et ses amis déboulent dans Hyrule Warriors pour une aventure plus musclée que jamais. Une vraie bonne surprise, avec 13 personnages jouables, une action ultra-dynamique, des clin d'œil et des bonus à la pelle et une durée de vie énorme.
→ Lire le test complet et découvrez la note de la rédaction : rubrique Loisirs - Jeux vidéo

Offrez-lui la Une de "La Provence"



Un de vos proches vient de se marier ? Votre enfant va fêter son anniversaire ? Félicitez-les de manière originale en leur offrant la Une personnalisée de "La Provence".
→ Reproduction de la Une de "La Provence" en couleur et au format A3 (10 euros).
Renseignements : ☎ 04 91 84 49 24 ou directement sur la boutique de LaProvence.com

Sortir : retrouvez tous les jours les bons plans de "La Provence"
→ Rubrique "Loisirs"

Arles : toutes les animations d'Octobre numérique sur une carte interactive



→ Rubrique "Ma Ville" puis "Arles"

Les grands patrons dénoncent le "Marseille bashing"



→ Focus "Économie"

Racontez vos souvenirs des années 80
→ Rubrique "À ne pas manquer"

La planète tattoo s'ancre à Aix



→ Rubrique "Ma Ville" puis "Aix"

Club Privilèges La Provence

> théâtre/humour <

JOUEZ & GAGNEZ

sur LaProvence.com

Chaque semaine, La Provence vous propose des invitations pour les meilleurs spectacles, concerts, événements ou foires de la région.

Rendez-vous sur www.laprovence.com rubrique Communautés

LE CLAN VEUVES
Une pièce de Marie et Ginette Garcin
Mise en scène Marie Garcin et Véronique Demonge

DIMANCHE 9 NOVEMBRE A 17H00
PASINO D'AIX
AIX-EN-PROVENCE

10 PLACES A GAGNER

SOMMAIRE

- De l'internement à la déportation
De 1939 à 1942, la France a transformé la
tuilerie des Milles en camp

P.2 & 3
- Un mémorial unique en France
Les Milles abritent un double dispositif de
témoignage et de réflexion

P.4 & 5
- Appréhender le phénomène génocidaire
Arménie, Shoah, Rwanda : le mémorial
scrute les mécanismes du pire

P.6 & 7
- Un outil pour aujourd'hui
De l'accueil des scolaires à la sensibilisation
aux racismes et à la xénophobie

P.8

L'ENTRETIEN

Jeanne, survivante du Rwanda

P.7

La Provence

DIMANCHE 12 OCTOBRE 2014

EDITION SPECIALE

CAHIER 2 / N° 6329
NE PEUT ETRE VENDU SEPAREMENT

Aux Milles, la mémoire se tourne vers demain

L'ÉDITO

Tirer les leçons du passé et grandir

Par Guénaëli LEMOUÉE

Dans le dernier camp d'internement français conservé en l'état, la mémoire pourrait être figée. En créant son mémorial, la Fondation camp des Milles, mémoire et éducation a fait un choix radicalement différent : celui de s'appuyer sur les leçons du passé pour se tourner vers l'avenir.

De l'ancienne tuilerie aixoise qui, de 1939 à 1942, servit de camp d'internement d'abord, puis de rouage de la déportation, l'association a fait un musée. Mais aussi un lieu de réflexion. Sur les mécaniques à l'œuvre dans tous les génocides du XX^e siècle. Sur les moyens de résister, au niveau d'une société entière comme sur un plan personnel, à la montée des haines et à la violence institutionnalisée.

Évidemment, on ne ressort pas indemne de la visite des lieux d'internement, quasi inchangés depuis les années 40, de ces centaines de témoignages de vies brisées par la guerre et la Shoah. Le camp des Milles, c'est d'abord une claque que l'histoire vous envoie au visage. Mais c'est aussi l'occasion d'avancer et de grandir.

Une visite au camp des Milles vaut toutes les leçons magistrales sur l'éducation à la citoyenneté et les vertus de la démocratie. Et si le mémorial ne fait jamais de lien entre l'actualité immédiate, la situation internationale et ses expositions, rien n'empêche le visiteur de mener ses propres réflexions sur ce thème.



Entre 1939 et 1942, la France avait converti la tuilerie désaffectée des Milles, à Aix-en-Provence, en camp d'internement d'abord, puis de déportation durant l'été 42. Des Milles, deux mille juifs ont été envoyés vers les camps de la mort de la Solution finale. Après soixante-dix ans de quasi-oubli, un mémorial a ouvert ses portes au public en 2012 sur les lieux mêmes de l'internement. Avec une ambition revendiquée : tirer les leçons du passé pour éviter que le pire se reproduise.

Les Milles, un témoignage unique de l'engrenage vers la Shoah

C'est le dernier camp d'internement et de déportation conservé en l'état sur le territoire. Dans l'ancienne tuilerie des Milles, de 1939 à 1942, la France a interné ses "indésirables", apatrides, juifs étrangers... C'est aujourd'hui un mémorial

C'est un morceau de l'histoire récente que la France a longtemps laissé dormir sous la poussière d'argile qui hante toujours le lieu. Aux Milles, dans une tuilerie désaffectée, entre 1939 et 1942, la III^e République d'abord puis le gouvernement de Vichy ont parqué les indésirables : ressortissants autrichiens ou allemands fuyant le III^e Reich, apatrides, républicains espagnols réfugiés en France... Dans un ironique retournement de l'histoire, les opposants aux régimes fascistes, qui avaient la mainmise sur toute une partie de l'Europe, se retrouvaient soupçonnés de collusion avec les ennemis de la République, le III^e Reich et l'Italie mussolinienne.

Les opposants au III^e Reich internés de force en France...

En 1939, les premiers internés des Milles sont donc le plus souvent Allemands ou Autrichiens. Alors que la France vient de déclarer la guerre à l'Allemagne nazie, tous les ressortissants du Reich sont considérés comme des ennemis en puissance. Les opposants politiques allemands ou les juifs ayant fui les persécutions nazies n'y échappent pas. Marseille, son port et ses réseaux d'exfiltration vers les États-Unis - notamment celui de l'Américain Varian Fry - font alors figure de dernière chance pour des hommes qui voient le péril hitlérien grignoter le continent. L'Europe persécutée afflue en masse vers l'aire marseillaise.



De 1939 à 1942, la tuilerie des Milles a servi de camp d'internement puis de déportation. Un mémorial témoigne aujourd'hui de cette histoire.

Les anonymes broyés par l'histoire s'entassent dans la tuilerie, où règne la poussière, les puces et les poux, le froid venteux l'hiver dans les dortoirs (en fait d'anciens fours et aires de séchage pour les tuiles) ou, l'été, le soleil de plomb dans la cour sans point d'eau ou presque. Les conditions d'hygiène sont déplorables et

la dysenterie fait des ravages.

De 1939 à 1940, c'est l'armée française qui gère directement le camp. *"Les conditions étaient moins strictes, à ce qu'il semblait. On pouvait voir des internés juifs passer dans le village, certains musiciens venaient donner des concerts à la salle Sainte-Madeleine"*, se souvient encore certains vieux

Millois. Mais à partir de 1940, Pétain obtient les pleins pouvoirs du Parlement et après l'armistice, c'est Vichy et la police qui prennent les rênes des Milles. Les internés y sont bouclés sans possibilité de sortie. À Marseille, le robinet des visas pour l'Amérique ne va pas tarder à se fermer (Fry est expulsé de France en septembre

1941) et le piège se referme sur les prisonniers.

De l'absurde de l'enfermement arbitraire, LesMilles glissent vers le pire. À la fin de l'été 42, le camp d'internement devient rouage de la Solution finale. Cinq convois ferroviaires de wagons à bestiaux quittent alors la petite gare de triage milloise pour

déporter deux mille juifs raflés en Provence vers Drancy puis Auschwitz. Toujours sous l'autorité de la France puisque, jamais, l'occupant allemand n'a géré directement le camp.

Cette mémoire longtemps oubliée, on doit à quelques associations d'anciens déportés et résistants de l'avoir vu renaître en septembre 2012, avec l'inauguration officielle du Site-mémorial du camp des Milles. L'aboutissement d'un combat de vingt ans pour sauver d'abord la Salle des peintures - l'ancien réfectoire des gardiens du camp, décoré par des artistes internés - de la destruction. Pour installer ensuite un Wagon du souvenir le long de la voie ferrée, à quelques dizaines de mètres de l'ancienne

La naissance du mémorial, un combat de vingt années.

tuilerie. Pour imposer, enfin, l'idée d'un espace de mémoire dans le bâtiment principal qui n'avait pas bougé depuis les années 40. Parfois contre vents et marées, tant la résurgence de cette incontournable mémoire a longtemps semblé gêner aux entournures.

"Les préventions de toute nature contre ce projet, qui ont existé, ont, pour l'essentiel, été surmontées avant l'ouverture du mémorial, confiait toutefois Alain Chouraqui, président de la Fondation du camp des Milles quelques mois après l'inauguration. Et depuis, la réalité du mémorial et de ce qu'il y a à l'intérieur a largement effacé la plupart des réserves, en particulier chez ceux qui sortent de la visite."

L'union des résistants et déportés

Sur la photo, ils paraissent chenus. Le poids des années est passé par là. Mais qu'on ne s'y trompe pas, ces trois-là étaient déjà des esprits libres dans leur jeunesse des années 40. Et ils le sont toujours soixante-dix ans après.

Denise Toros-Marter, rescapée d'Auschwitz, Sydney Chouraqui, ancien de la 2^e DB de Leclerc (et père de l'actuel président de la Fondation du camp des Milles) et Louis Monguilan, résistant gardois déporté à Mauthausen sont trois des consciences qui ont pesé de tout leur poids pour que naisse le Site-mémorial des Milles.

Cette union des mouvements de résistants et de déportés autour du projet a été l'un des leviers les plus efficaces pour faire aboutir le projet. Le lieutenant-colonel Monguilan la résume simplement : *"En tant qu'ancien déporté, je me sentais solidaire de l'histoire du camp des Milles et je refusais qu'elle disparaisse."*

Ça tombe bien, le sens du refus (de la compromission, de la bêtise de groupe, de l'inique...), c'est l'un des piliers du Mémorial des Milles qui, au-delà du témoignage sur l'histoire du camp, entend aussi réfléchir aux mécanismes sociaux et humains des génocides et aux processus qui permettent de résister à cet engrenage du pire.



Denise Toros-Marter (à g.), Sydney Chouraqui et son épouse et Louis Monguilan lors de l'inauguration du mémorial en 2012.

LES 3 QUESTIONS à Alain Chouraqui, sociologue et président de la Fondation du camp des Milles

"Les obstacles nous ont renforcés dans l'idée du mémorial"

1 Comment expliquer les décennies d'oubli de l'histoire du camp des Milles ?

"Il faut déjà distinguer deux périodes. D'abord, les quarante années entre 1942 et 1982, une période où l'oubli, ou l'occultation, était quasi total, en dehors des gens qui étaient passés par le camp et de quelques très rares spécialistes qui travaillaient sur ces questions. Je pense par exemple à Serge Klarsfeld qui, dès les années 50, a commencé à creuser la question des archives de la déportation (lire en page 7) et puis, à partir de 1979, l'équipe de Jacques Grandjon (professeur de littérature allemande qui, parmi les premiers, exhuma l'histoire du lieu, Ndlr).

"En 82, nous avons commencé à nous mobiliser en apprenant, presque par hasard, l'existence du camp des Milles."

La deuxième partie, ce sont les trente ans à partir de 82 où nous avons commencé à nous mobiliser en apprenant presque par hasard à la fois que ce camp avait existé et qu'une partie, la Salle des peintures, risquait d'être détruite. Comment expliquer ces trente ans-là ? Plusieurs choses qui relèvent de notre mémoire nationale : la difficulté à sortir de l'image d'une France uniquement résistante (grâce, notamment, aux travaux de l'historien américain Robert Paxton dans les années 70, Ndlr), pour regarder de manière plus lucide la part d'ombre de certains Français.

Il y a aussi eu la prise de conscience d'anciens déportés, dans les années 80, que des processus dangereux pouvaient recommencer avec la montée de l'extrémisme. Ça aussi, ça a conduit



Alain Chouraqui, président de la Fondation du camp des Milles, dans la Salle des peintures du mémorial.

des déportés à s'intéresser puis à faire vivre cette histoire des Milles. Et enfin troisièmement, le temps nécessaire pour que les différents partenaires possibles de cette mémoire prennent conscience qu'elle pouvait être porteuse de leçons, qu'elle pouvait être éclairante et pas uniquement une mémoire sombre."

2 Finalement, la lenteur du processus ne vous a-t-il pas renforcé dans l'idée de la nécessité du mémorial ?

"Mais oui, effectivement. C'est vrai que dans un premier temps, les anciens résistants et déportés et leurs héritiers, dont je suis moi-même, ont considéré qu'ils avaient surtout, voire même exclusivement, un rôle d'alerte des pouvoirs publics sur l'importance de ce lieu. Lorsque nous avons réalisé à quel point les difficultés et les obstacles étaient nombreux et ce que cela signifiait, ça nous a complètement renfor-

cés dans l'idée qu'il fallait absolument faire ce mémorial et, petit à petit, dans l'idée qu'il fallait que nous le fassions nous-mêmes."

3 Et dans l'idée qu'il fallait dépasser l'aspect mémoriel pour aller vers la compréhension des mécanismes génocidaires ?

"C'était et c'est toujours pour nous absolument essentiel. Le petit groupe d'anciens et moi-même qui portions le projet avons tout de suite été certains que ce travail de mémoire devait être utile pour aujourd'hui et que, du coup, il ne suffisait pas de sauver le lieu et de l'ouvrir au public, mais qu'il fallait faire parler cette histoire et mettre en lumière ce qu'elle

"Il ne suffisait pas de sauver ce lieu, mais de faire parler cette histoire et mettre en lumière ce qu'elle dit de l'humanité."

dit de l'humanité, des capacités des hommes à aller vers le pire et leur aptitude aussi à le combattre, à l'éviter. Je dis parfois que l'histoire se répète probablement parce que l'homme ne change pas fondamentalement, ni pour le meilleur ni pour le pire. Mais nous avons maintenant, depuis la Deuxième guerre mondiale, ce choc dans la civilisation qui est intervenu avec la Shoah et qui peut être une sorte d'électrochoc pour essayer d'éviter la répétition des horreurs et des souffrances. Nous étions donc tout à fait convaincus qu'il fallait aussi regarder les mécanismes humains individuels et collectifs qui peuvent mener au pire et évidemment les processus qui permettent d'y résister (ce qui est l'essence même du volet réflexif du mémorial, lire en pages 6 et 7)."

Le jour de 42 où la petite Eve s'est réveillée toute seule

Juive autrichienne raflée avec sa famille, Eve Nussbaum avait 6 ans quand elle a été internée aux Milles

Thérapie du choc ? Nécessaire recollage des morceaux d'une enfance en miettes ? Hommage à ceux qui n'en ont pas réchappé ? Eve Ferrera (Nussbaum de son nom de jeune fille) ne sait trop le dire. Un peu de tout ça sans doute. Ce que cette dame de 76 ans, mince comme une brindille, sait en revanche avec certitude, c'est qu'évoquer ces années de guerre "est de plus en plus douloureux, alors qu'avant, sans en faire étalage, je pouvais en parler assez librement".

Eve Nussbaum est née à Vienne, la capitale autrichienne, trois ans après l'arrivée au pouvoir du chancelier Adolf Hitler ; deux ans avant que le III^e Reich n'avale l'Autriche lors de l'Anschluss. "En juin 38, mes parents ont décidé de quitter l'Autriche. À l'occasion d'un voyage d'affaires, mon père nous a fait venir à Paris", raconte-t-elle. Après Paris, les Nussbaum gagnent Marseille : L'Estaque d'abord, puis le quartier de La Plaine, avant l'installation dans un petit appartement d'Endoume, qu'ils partagent avec une autre famille de réfugiés, berlinoise celle-là.

La vie de discrète souris commence alors. Eve ne parle pas un mot de français ; l'allemand n'est pas la langue la plus populaire du moment dans l'Hexagone. Les réfugiés autrichiens font profil bas. Pour subsister, la mère, Elizabeth, vend les gâteaux qu'elle confectionne ; le père, Kurt, est employé de Bes, célèbre fourreur de la rue Saint-Ferréol. Mais le 25 août 42, tout bascule. À l'aube, les Nussbaum sont raflés par la police française et transférés au camp d'internement régional des Mil-



En 2012, Eve Nussbaum-Ferrera (ici avec son époux) est revenue au camp des Milles pour affronter son passé et faire visiter le mémorial à ses enfants.

les. "J'avais 6 ans, je garde peu de souvenirs des Milles", avoue Eve. Les longues parties de cache-cache avec la centaine de gosses internés avec elle, la grande cour écrasée de soleil devant la tuilerie, "la corvée d'eau que j'aimais bien, quand on allait jusqu'à la rivière à côté (l'Arc, Ndlr)". Comme tous les internés, la minotie mange sans doute mal et peu, vit dans des conditions d'hygiène déplorables mais "quand on a 6 ans, ces choses-là, on s'y adapte, sans doute". Pourtant, début septembre 42, l'impensable, pour une petite fille, se produit : "Je me suis réveillée un matin et il n'y avait plus personne dans le dortoir (l'immense 2^e étage de la tuilerie des Milles, réservé aux

femmes et aux enfants, Ndlr), j'étais toute seule !" En fait, les parents d'Eve sont déjà dans les wagons qui vont les conduire à Auschwitz. Mais quelques jours avant d'être déportés, ils ont réussi à rencontrer Nelly et Edmond Bartoloni (reconnus Justes parmi les Nations en 1991), leurs employeurs marseillais, qui ont essayé, sans succès, de les extraire du camp. Ce qu'ils n'ont pas réussi à faire pour les adultes, ils l'obtiennent pour la fillette et parviennent à la recueillir chez eux. Elle y passera toute la guerre. Internat catholique à Notre-Dame-de-Sion, pério-

de sans école cachée dans la villa familiale d'Éguilles quand la pression allemande se fait trop forte, certificat de baptême chrétien pour assurer la couverture... "Les Bartoloni ont même eu ce geste incroyable de me faire donner des cours d'allemand par une religieuse germanophone pour que je puisse garder le contact avec ma famille après la guerre", se souvient Eve qui, en 1945, retrouvera effectivement son père, survivant d'Auschwitz et de la triste-ment célèbre marche de 1944 vers Dachau. Ses grands-parents aussi, qui ont passé l'occupation cloîtrés dans un appartement marseillais, protégés par des voisins. Elizabeth, la mère, n'est pas revenue des camps de la mort, gazée dès son arrivée à Auschwitz.

En 1963, après plusieurs années à vadrouiller entre

l'Afrique du nord et la métropole, Eve et son époux Joseph Ferrera, sont partis vivre en Israël. Ils y résident toujours, avec le sentiment d'avoir trouvé leur terre promise. "Mais chez nous, en Galilée, on reçoit aussi la télé française, raconte Eve. Alors quand j'ai vu un petit reportage sur l'inauguration du mémorial des Milles (en septembre 2012, Ndlr), j'ai tout de suite dit à mon mari, il faut qu'on y retourne."

En 2000, les Ferrera avait déjà emmené leurs enfants en Europe, sur les traces de la Shoah et des années de guerre. "Mais on n'avait vu le camp que depuis l'extérieur." Mardi dernier, Eve a pu visiter l'intégralité du site

Sauvée de la déportation par une famille de commerçants marseillais.

et a retrouvé quasi intact le dortoir où elle s'était réveillée seule un matin de septembre 1942. "C'était exactement comme les images que je gardais en tête, tout m'est revenu", assure-t-elle. Le bon comme le mauvais, les moments sombres comme les gestes courageux de ceux qui l'ont protégée "C'est bien qu'un lieu comme ça existe et je trouve que la dimension pédagogique, les visites pour les jeunes, c'est le plus important." Eve regrette, elle, de ne pas avoir assez parlé de ces années-là avec son père aujourd'hui décédé. D'où l'importance encore plus vive d'un outil comme le mémorial, alors que les témoins directs de la Shoah disparaissent les uns après les autres.

LES DATES CLEFS

Septembre 1939 Le gouvernement français réquisitionne la tuilerie désaffectée des Milles pour y interner les ressortissants du III^e Reich.

Juillet 1940 Le Régime de Vichy élargit l'internement aux "indésirables", juifs apatrides, anciens des Brigades internationales en Espagne...

Août et septembre 1942 Cinq convois ferroviaires partent des Milles : 2 000 juifs, hommes, femmes et enfants, sont envoyés, via Drancy, jusqu'au camp de la mort d'Auschwitz, en Pologne. Le camp est fermé en décembre 1942.

Fin 1983 Le sous-préfet alerte sur la destruction imminente de l'ancienne tuilerie et notamment de la salle des peintures. Sydney et Alain Chouraqui avec Pascal Fieschi obtiennent du gouvernement Mauroy qu'elle soit inscrite provisoirement à l'inventaire des monuments historiques. Le projet de mémorial est lancé.

Novembre 2002 La création d'un mémorial est officiellement annoncée.

Janvier 2009 Les travaux débutent sur le site.

10 septembre 2012 Le mémorial du camp des Milles est inauguré par Jean-Marc Ayrault, alors Premier ministre.

Les artistes piégés par la montée des fascismes

Qu'on soit plombier-zingueur, artisan fourreur ou peintre reconnu, l'absurdité de l'internement au camp des Milles était la même. Il n'empêche, entre 1939 et 1942, la tuilerie aurait pu prétendre à être l'une des universités les mieux pourvus d'Europe en fins esprits. De nombreux intellectuels - artistes, chercheurs, médecins... - étaient devenus les cibles privilégiées de l'Allemagne nazie, soit qu'ils s'étaient ouvertement positionnés contre le régime hitlérien, soit qu'ils étaient persécutés pour le simple fait d'être juifs.



Nombre d'entre eux avaient pensé trouver un refuge sûr en France, alors ennemi quasi héréditaire de l'Allemagne. Beaucoup aussi gagnent Marseille pour tenter d'y embarquer et de fuir vers le continent américain. Mais la France en guerre voit d'abord ces hommes et femmes fuyant les Nazis comme des ressortissants du Reich et les interne... Les Milles verront ainsi passer les peintres Max Ernst (photo), Hans Bellmer ou Ferdinand Springer, les écrivains Lion Feuchtwanger ou encore Franz Hessel (le père de Stéphane et premier traducteur allemand de Proust, qui inspira le personnage de Jules dans Jules et Jim), des sommités de la médecine, des médias ou du monde judiciaire...

Herbert, celui qui ne voulait pas baisser les bras

Pendant longtemps comme tant d'autres, il n'a pas évoqué son histoire, il a fait sa vie, comme il a "pu". Avec la tentation impossible d'oublier, de s'arranger avec cette culpabilité qui colle à la peau des survivants, ce "Pourquoi moi et pas un autre ?". Herbert Traub, juif autrichien, dit qu'à 23 ans, il ne savait "rien faire à part tenir un fusil et tirer si besoin".

Sa mère était morte d'épuisement dans le camp de

Gurs (Pyrénées-Atlantiques), son père gazé à Auschwitz. Cette frange intime de l'orphelin qu'il est toujours, il ne le raconte pas aujourd'hui. Mais il témoigne désormais, devant les plus jeunes, comme hier, sur le site du Mémorial des camps des Milles.

Haut lieu de mémoire et de dénonciation de tous les engrenages qui mènent à la barbarie, et qui, lors de la dernière journée de la Résistance faisait une

fois encore œuvre de pédagogie.

Dans ce même lieu, où Herbert Traub a connu "les poux, les puces et les odeurs abjectes", c'était en août 1942. Il n'avait que 17 ans, avait déjà fui l'Anschluss dans sa Vienne natale en passant par la Belgique et s'était réfugié à Marseille où il faisait partie d'un "petit réseau" de la résistance. "C'est la police française qui nous a amenés au camp des Milles. À l'époque,

nous pensions, nous réfugiés, que l'on était en droit d'espérer d'elle un soutien", dit-il, le regard dur. Et se radoucit pour dire comment il s'était fait porter pâle, avait "mangé des piments pour faire croire à une angine".

Herbert répète avec un air malicieux, comme si c'était hier, ses stratagèmes pour ne pas être embarqué dans ses trains qui menaient, au final, vers la mort. "J'ai évité deux transports vers Drancy et puis on nous a

Herbert sera de toutes les campagnes : en Tunisie d'abord, lors du débarquement en Provence sous les ordres du général de Lattre de Tassigny - "Je ne voulais pas subir ce qui arrivait. J'ai appris plus tard qu'il disait pareil". Le 8 mai 1945, il était de retour en Autriche : "Là enfin, je n'étais plus un être de la race inférieure mais un soldat, fusil à la main, vainqueur."

Herbert honorerait son engagement dans la Légion jusqu'en Indochine. Puis fera sa vie, comme il pouvait, en France, jetant un voile pudique sur ses années noires. "Je ne savais rien faire mais j'ai travaillé, j'ai élevé mes enfants." Il sera ingénieur. Et puis un jour, aussi, grand-père. L'arrivée d'une nouvelle génération lui donnera envie de témoigner au-delà du cercle familial.

"Je veux raconter ce qui s'est passé mais de façon optimiste. Dire aux jeunes, qu'il faut savoir saisir sa chance, avoir de la volonté et surtout ne jamais baisser les bras, faire toujours ce qu'on peut. Pour que jamais cela ne se reproduise. Il ne s'agit pas de parler que des juifs mais de tous les génocides. Je n'oublie ni les homosexuels des camps, ni les Tziganes, ni le Rwanda..."

À 90 ans, Herbert Traub livre un témoignage brut et ne veut pas commenter publiquement l'actualité récente. Il ne veut pas "faire de politique".

Libre à ceux qui le veulent de se rappeler comment Hitler a pris le pouvoir. Par la voie la plus démocratique qu'il soit.

Alexandra DUCAMP



Juif autrichien, Herbert Traube fut interné aux Milles à l'âge de 17 ans. Après s'être échappé d'un train pour Drancy, il rejoindra les troupes de De Lattre de Tassigny et retrouvera l'Autriche en vainqueur.

"Je n'étais plus un être de la race inférieure mais un soldat, fusil à la main, vainqueur."

mis dans des wagons à bestiaux. Il faisait une chaleur suffocante." Il raconte dans les détails, l'entassement, les deux barreaux du wagon au travers desquels il passa la tête et cette réflexion d'un homme plus âgé : "Si la tête passe, tout le corps passe." Il sautera du train, longera de nuit la voie de chemin de fer avant d'arriver en gare de Montpellier, en prendra une autre direction Marseille et sautera encore en marche, non loin de L'Estaque.

"Quand j'ai retrouvé le chef de mon petit réseau, il m'a dit qu'il était risqué de rester à Marseille. Que l'issue, c'était la Légion étrangère ; ça ne m'enchantait pas, pour moi, c'était tous des voleurs ou des violeurs." Le jeune

Contexte, mémoire et réflexion au service de l'avenir

Le Mémorial s'organise en trois parties. D'abord une contextualisation historique de l'Europe de l'entre-deux guerres. Ensuite les vestiges du camp d'internement pour toucher du doigt les drames humains qui s'y sont noués. Enfin, un volet d'analyse des mécanismes à l'œuvre dans tous les génocides et les moyens d'y résister



Cyprien Fonvielle, directeur du Mémorial du camp des Milles, ici dans les anciens dortoirs des internés.

Le camp des Milles, cela va sans dire, n'est pas une île isolée au milieu de nulle part. Il fait partie d'un archipel qui a mené au pire : l'extermination des juifs et des Tsiganes par les Nazis pour le simple fait d'être ce qu'ils étaient. Autour de cet axe, le Mémorial a voulu accompagner le visiteur pour lui faire mieux comprendre les mécanismes à l'œuvre dans cette rapide escalade vers l'inconcevable.

C'est donc par l'année 1919 et le Traité de Versailles (qui organise les contreparties liées à l'armistice de 1918 et cristallise les rancœurs allemandes) que commence la visite. "On évoque ensuite la crise économique des années 20 et 30 qui, progressivement, va détourner l'électeur allemand des traditionnels partis de gouvernement", explique Cyprien Fonvielle, directeur de la Fondation camp des Milles, mémoire et éducation.

En France, les ligues d'extrême-droite manifestent à Paris. L'Allemagne propulse à la chancellerie Adolf Hitler, qui n'était encore, quelques années avant 1933, qu'un excité à la té-

te d'un groupuscule insignifiant... En bonne partie soutenu par une droite traditionnelle allemande, "qui pensait pouvoir le maîtriser par le jeu des outils de la démocratie parlementaire", Hitler s'empresse de tuer ladite démocratie parlementaire après l'incendie du Reichstag, monté de toute pièce par ses sbires. Et, sans plus de contrepoids, dérou-

"On est persuadé qu'on peut apprendre de l'histoire." CYPRIEN FONVIELLE

le son terrible programme. En septembre 1939, la France entre en guerre et ouvre le camp d'internement des Milles. En août 1942, deux mille juifs, dont une centaine d'enfants, en partent pour les camps de la mort. "C'est la première partie contextuelle nous a paru indispensable pour comprendre cette mécanique qui s'emballe, poursuit Cyprien Fonvielle. La deuxième partie, avec la visite des zones mémorielles, permet de toucher

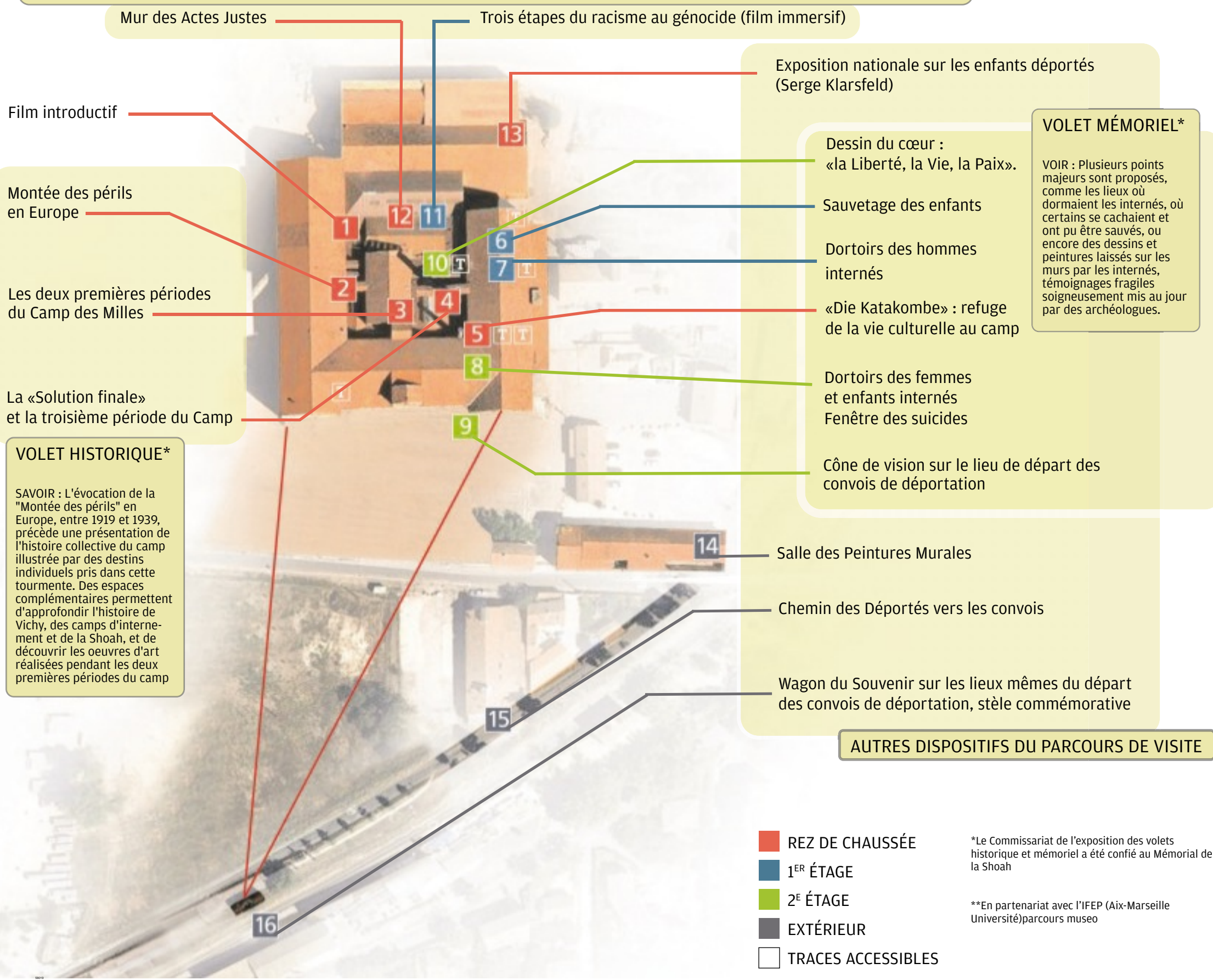
au sensible et à l'humain." Cette zone mémorielle, c'est en fait l'ancienne tuilerie elle-même, restée quasi en l'état depuis la période du camp d'internement. Les dortoirs, les zones de vie, le cabaret improvisé par les prisonniers... Aux Milles, l'histoire s'incarne. Et boules-

Dans un troisième temps, les visiteurs entrent dans la partie réflexive. "Quand on a décidé de travailler sur la mémoire de ce lieu, c'est parce qu'on était aussi persuadé qu'on peut apprendre de l'histoire, confie le directeur du mémorial. Mais on a aussi considéré que l'histoire, nécessaire, n'était pas suffisante et on invite le visiteur à prendre du recul, on lui offre des clefs de compréhension sur les mécanismes qui font qu'une société démocratique s'écroule et décide d'exterminer une partie de sa population et sur comment réagit le reste de cette population."

On parle ici de la Shoah, bien sûr, mais aussi des autres génocides ou actes génocidaires reconnus par l'ONU : Arméniens, Tsiganes, Rwandais tutsis (lire aussi en page 6).

VOLET RÉFLEXIF**

COMPRENDRE : Ce volet, unique sur un lieu de mémoire, présente des analyses scientifiques et des expériences qui permettent de mieux comprendre comment des fonctionnements humains peuvent aboutir au pire et comment mieux les prévenir ou y résister. Films, archives sonores, dispositifs interactifs, accompagnent ainsi ce volet afin que le visiteur puisse identifier les barbaries à leurs commencements. Le Volet Réflexif prend fin devant un "Mur des Actes justes" qui montre la variété des actes de résistance et de sauvetage possibles et la grande diversité des hommes et des femmes qui nous ressemblent et qui ont su réagir efficacement, chacun à sa manière.



DES SÉMINAIRES DE SENSIBILISATION

"Interroger son rapport à l'autorité et aux ordres illégitimes"

L'un des soucis constants des Milles, c'est de tirer les leçons du passé pour s'inscrire dans le présent. Dans cette optique, le Site-mémorial avait la volonté de mettre en place des séminaires de sensibilisation aux mécanismes psycho-sociaux qui amènent au pire. Et pour le porter, la fondation a fait appel à un profil particulier : le vice-amiral Jean-Louis Kérignard, fraîchement retraité de la Marine nationale et qui, de sa propre initiative, était venu visiter le chantier du futur mémorial un peu avant son ouverture.

Pourquoi un ancien haut gradé? "Sans doute parce que ce camp était administré par la France et notamment par l'armée française", analyse Jean-Louis Kérignard. Les séminaires de deux jours qu'il a mis en place à destination d'abord des agents de la fonction publique, mais aussi, à terme, des entreprises du privé, il les a conçus "avec d'anciens magistrats et des universitaires spécialistes des questions d'éthique".

Après une vie professionnelle passée à la fois à recevoir des ordres et à commander, le vice-amiral Kérignard a dû commencer par interroger son propre "rapport à l'autorité, aux ordres légitimes ou pas et à la légalité", confie-t-il. "Lors de nos séminaires, poursuit l'ancien militaire, on aborde donc les questions d'abus d'autorité, ou, autre versant de la même question, de l'obéissance aveugle à l'autorité." Pas question pour Jean-Louis Kérignard, légaliste dans l'âme, "d'apprendre aux gens à désobéir systématiquement ou à voir en chaque chef un petit chef illégitime. Mais il s'agit de rappeler que, face à certains



Le vice-amiral Kérignard anime des séminaires sur l'obéissance et la résistance.

ordres, il existe des moyens de manœuvrer dans le statut même des fonctionnaires, mettre en lumière les mécanismes dont on peut être acteur ou victime".

Et c'est évidemment en s'appuyant sur les outils disponibles au sein du mémorial - le volet réflexif, le Mur des actes justes - que les séminaires de sensibilisation s'organisent.



La visite (ici avec des lycéens) commence par un volet de contextualisation sur "la montée des périls", entre 1919 et 1939. Cet engrenage qui va bouleverser les équilibres européens, mener le continent à la guerre et à la Solution finale. Il est enrichi de nombreux témoignages audios et vidéos.

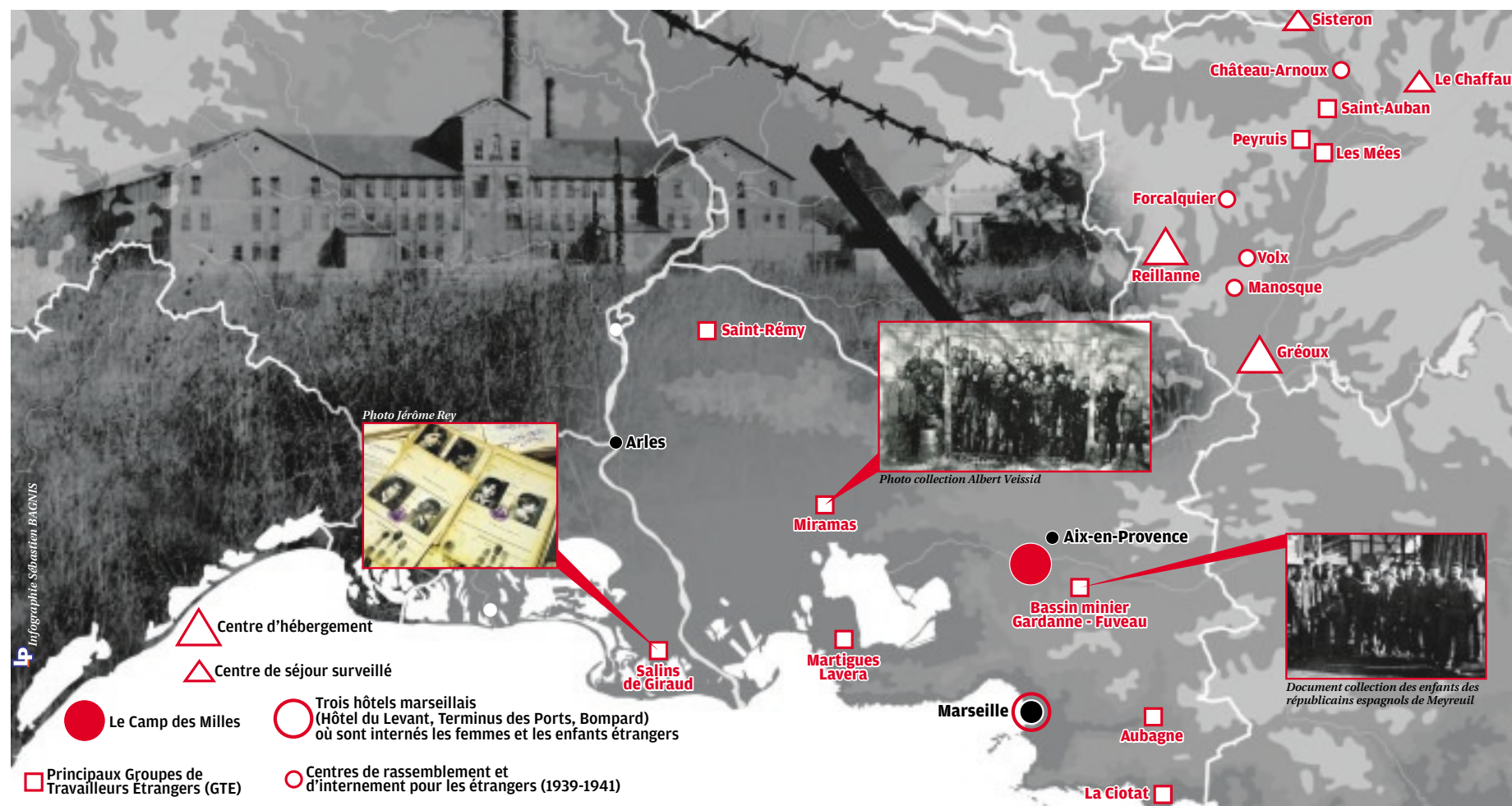
Le Mémorial des Milles en pratique

Ouverture: Monument Historique, chaire Unesco, un des neuf hauts lieux de mémoire français, le Site-mémorial est ouvert tous les jours (sauf les 25 décembre, 1^{er} janvier et 1^{er} mai), de 10 h à 19 h (dernière entrée à 18 h). Visites guidées à 10 h 30, 14 h 30 et 16 h 30. Musée, expositions permanentes et temporaires, films, débats, programmation culturelle jeune public et tous publics, forums, ateliers pédagogiques, séminaires, colloques, formations...

Services: restauration sur place, parking gratuit. Exposition bilingue français et anglais. Audioguide à l'accueil. Espace librairie.

Tarifs: 9,50 €; réduit 7,50 € (gratuités et pass familles). Accès libre sur une partie du site (exposition Serge Klarsfeld, Salle des peintures, chemin des Déportés et Wagon du souvenir).

→ Site-mémorial du camp des Milles, 40 chemin de la Badesse à Aix, ☎ 04 42 39 17 11 ou www.campdesmilles.org; visites de groupes et scolaires sur réservation préalable.



Les Milles, tête de pont d'un réseau régional

Quand la guerre éclate entre la France et l'Allemagne, en septembre 1939, peu de Français doutent de la victoire. L'armée française est réputée solide et bien armée. Elle tiendra et gagnera. Ce qui pourrait faire mentir ce pronostic optimiste, considère-t-on, c'est notamment la fameuse 5^e Colonne, ennemis infiltrés sur le territoire national et à la solde des Nazis et de leurs alliés.

Dans un ubuesque et dramatique retournement de l'histoire, la III^e République s'en prend alors à tous les militants antifascistes étrangers réfugiés en France. Ressortissants du III^e Reich, allemands, autrichiens, mais aussi leurs alliés hongrois, italiens, roumains, ou encore les Républicains espagnols, Franco, sans être en guerre, soutenant implicitement les forces de l'Axe. Mais pour interner tous ces indésirables, il faut une organisation. C'est sans doute encore plus vrai dans le Midi : Marseille est alors la porte du monde et les Européens qui fuient l'Allemagne et ses satellites y affluent en masse dans l'espoir d'embarquer pour l'Asie, l'Amérique ou encore l'Afrique du nord.

La III^e République, puis Vichy vont

alors tisser une véritable toile de camps d'internement, centres d'hébergement (dont des hôtels marseillais réquisitionnés) ou de rassemblement, groupes de travail sous contrôle répartis dans tout le Sud-Est. La vaste tuilerie des Milles et sa commande gare de triage deviennent alors les maillons essentiels de cette chaîne d'internement régional. Centre d'hébergement de Gréoux, de Reilla-ne (Alpes-de-Haute-Provence) ou de Saint-Nicolas (Gard), groupes de travailleurs des chantiers de La Ciotat, des Salins-de-Giraud ou du bassin minier de Gardanne... Toute cette vie concentrationnaire gravite autour d'Aix. "Le camp d'internement des Milles a vu passer trente-huit nationalités différentes et jusqu'à 3500 internés en même temps. C'était le camp principal du Midi", précise Cyprien Fonvielle. Les internés, au moins dans la première période, celle de l'administration par l'armée française, ne cherchaient pas forcément à s'enfuir. Ce qu'ils voulaient avant tout, c'était un visa pour quitter l'Europe." Et pour avoir un visa, il fallait une adresse fixe, même dans un camp.

Les deux premières pierres de l'édifice

Le Wagon du souvenir : avant que le Mémorial ne voie le jour, des associations de résistants et de déportés ont fait installer un wagon à bestiaux, du même modèle que ceux qui ont servi, en août 1942, à la déportation des juifs depuis les Milles, sur un délaissé de voie, à une centaine de mètres de la tuilerie. Il s'y visite tous les jours.



La Salle des peintures : C'est là que tout a vraiment commencé pour le Mémorial, dans l'ancien réfectoire des gardiens décoré par des artistes internés. Cette Salle des peintures est ô combien ironique : des peintres mal nourris et en proie à la folie du temps y dessinent des fresques à la gloire de la solidarité entre les peuples et des agapes gargantuesques. En 1983, la Salle des peintures était promise à la démolition. Classée depuis, elle a finalement été la première pierre de l'édifice mémoriel des Milles.



La mécanique qui mène au pire n'est pas forcément implacable

S'appuyant sur un lieu témoin, le Mémorial du camp des Milles se veut aussi un outil de réflexion à la disposition du grand public comme des scolaires



Le volet réflexif du mémorial permet de mieux comprendre les mécanismes personnels et sociologiques à l'œuvre dans tous les génocides du XX^e siècle.

200 000

Le nombre de visiteurs du Site-mémorial du camp des Milles depuis son ouverture au public, en septembre 2012

Pour aller plus loin

"Mémoire du camp des Milles, 1939-1942". Initié par le photographe Yves Jeannot (qui en assure le portfolio central), en collaboration avec le camp des Milles, l'ouvrage collectif *Mémoire du camp des Milles* retrace à la fois l'histoire du camp d'internement et la genèse du mémorial ouvert en septembre 2012.

→ Aux éditions Métamorphoses - Le Bec en l'air, 29 €, 340 pages.



"Les Milles, le train de la liberté". Avec Philippe Noiret, Jean-Pierre Marielle et François Berléand dans les rôles principaux, le film de Sébastien Grall (1995) retrace l'odyssée du convoi d'internés que le commandant militaire du camp tenta, sans succès, d'expulser vers l'Espagne.

→ Disponible en DVD.

C'est le 3^e et dernier volet du parcours muséal des Milles. Et c'est en bonne partie celui qui donne à la fois sa spécificité, sa raison d'être au mémorial et qui nous laisse, nous visiteurs, devant cette question entêtante et inévitable : qu'aurais-je fait, moi, face à l'engrenage de la Shoah ? Que ferais-je demain si le pire, sous une forme ou sous une autre, redevenait d'actualité ?

La partie conclusive du parcours s'intéresse donc aux mécanismes génocidaires. Pas seulement ceux de la Shoah, même si, de par l'histoire même des lieux, le massacre des juifs d'Europe reste évidemment central. Mais aussi de tous les autres génocides perpétrés au XX^e siècle et recon-

nus comme tels par l'ONU : le massacre systématique des Arméniens par la Turquie, en 1915-1917, les actes génocidaires dirigés contre les Tziganes durant la Deuxième guerre mondiale, le génocide des Tutsis dans le Rwanda de 1994. À un endroit, les hommes, femmes et enfants à abattre sont des rats ; à un autre des cancrelats. Balle de fusil, gaz ou machette. Le vocabulaire et les moyens changent, le phénomène profond reste le même : nier l'humanité d'un groupe pour rendre acceptable son extermination systématique.

"Ce volet réflexif donne tout son relief à la visite, considère Cyprien Fonvielle, le directeur du site. C'est après avoir visité cette partie-là que nos visiteurs

comprennent l'intérêt même du mémorial."

Sociologue au CNRS, Alain Chouraqui, le président de la Fondation camp des Milles mémoire et éducation a intégré ce volet réflexif dès l'origine du projet. Quitte à parfois froisser quelques tenants d'une stricte

"Stéréotypes, racisme, effet de bande et passivité."

orthodoxie de la mémoire. Mais pour l'équipe des Milles, l'expérience éminemment mortifère de la Shoah doit, certes, être traitée comme telle mais aussi comme une leçon humai-

ne utile au présent. "Pour nous, ce qui est important, c'est apprendre du passé pour aujourd'hui, explique Alain Chouraqui. Bien entendu, le premier plan mis en avant, c'est l'histoire particulière de ce lieu. Mais il est essentiel pour nous que cette histoire parle de l'homme en général. Et la meilleure manière de le montrer, c'est d'ouvrir notre réflexion aux autres génocides avérés."

Cette convergence des mémoires permet d'aborder "les mécanismes humains, individuels, collectifs et institutionnels qui ont pu, dans tous ces cas, conduire au pire", poursuit Alain Chouraqui. Des mécanismes qui, à chaque fois, pour peu qu'on aille au-delà des ap-

parences, sont toujours les mêmes : "Les stéréotypes, les préjugés, les racismes, l'effet de groupe, de bande, la passivité de beaucoup, la soumission aveugle à des autorités illégitimes...", poursuit-il.

Cette leçon terrible, cette impression d'une histoire qui, tragiquement, bégaye pourrait amener à baisser les bras. "Notre posture est différente, explique Alain Chouraqui. Elle est de dire que le potentiel tragique et méchant dans l'homme est, de toute évidence, important. Mais il y a un autre potentiel, le potentiel du meilleur dans l'homme avec les actes justes. Et ce potentiel-là, on peut faire en sorte qu'il s'exprime tôt. C'est tout l'objectif du camp des Milles."

Le Mur des actes justes : des raisons d'espérer

C'est l'un des symboles du Mémorial des Milles. Sur la photo d'un grand meeting du Parti nazi, une foule bras levés salue le chancelier Hitler. Isolé au milieu de cette multitude, un homme, le regard droit devant, garde les bras croisés. Cette photographie des années 30 accueille le visiteur à l'entrée de la salle qui abrite le Mur des actes justes.

Justes, comme le titre de *Juste parmi les nations*, décerné à des non-juifs par le Mémorial Yad Vashem de Jérusalem à ceux qui ont aidé des juifs en péril durant la Deuxième guerre mondiale. Sur un vaste pan de salle, de petits textes rappellent ces actes du courage quotidien : l'histoire du curé de Meyrargues ou d'un policier lorrain qui ont caché des juifs pour les protéger des rafles, de la fermeté du prêtre hutu Jean-Marie Vianney Gisagara qui, en 1994, protège les Tutsis de sa paroisse des milices interahamwe et le paya de sa vie... Le Mur des actes justes, qui conclut le volet réflexif de la visite, "montre la variété des actes de résistance et de sauvetage possibles et la grande diversité des hommes et des femmes qui nous ressemblent et qui ont su réagir efficacement, chacun à sa manière", explique le Mémorial du camp des Milles.



Des gestes, grands ou petits, qui ont protégé des vies au cours des différents génocides : le Mur des actes justes conclut la visite du Mémorial du camp des Milles en rappelant que dire non à la violence est possible.

"Il faut être extrêmement courageux pour s'opposer"

Jeanne Uwimbabazi est tutsie. En 94, durant le génocide au Rwanda, elle avait 16 ans et a vu sa famille assassinée. Elle s'en est elle-même sauvée de justesse. Elle se bat depuis pour la mémoire des victimes

En mars dernier, pour le colloque "Femmes debout-femmes en résistances" organisé aux Milles, Jeanne Uwimbabazi avait raconté son histoire. Celle d'une jeune Tutsie de 16 ans en 1994 qui a vu quasiment toute sa famille massacrée par les Hutus. Elle-même s'en est sortie, finalement exfiltrée par le FPR tutsi et une ONG française.

■ Qu'avez-vous pensé du travail sur les génocides réalisé aux Milles

"J'ai été totalement impressionnée par le travail minutieux et rigoureux sur toutes les communautés qui, malheureusement, ont été touchées par les génocides. Il me semble que c'est un des rares sites qui est aussi complet et pédagogique."

800 000
Le nombre de Tutsis tués par les Hutus entre avril et juin 1994

■ Partagez-vous leur postulat, à savoir que dans tout génocide, ce sont les mêmes mécanismes qui sont à l'œuvre?

"Oui, totalement. Au Rwanda, c'était le Tutsi qui était le problème du pays, donc si on voulait régler les problèmes du



Jeanne Uwimbabazi en mars aux Milles. / MÉMORIAL DU CAMP DES MILLES

pays, il fallait commencer par régler le problème tutsi. C'est d'abord passé par la stigmatisation de l'autre, en partant des critères physiques. Ces critères, il faut bien les connaître: les Tutsis ont les traits fins, le nez long, le cou aussi, d'ailleurs on

va commencer par s'occuper de leurs cous. Il faut se méfier de leurs femmes et de leur beauté, dont les Tutsis se servaient pour connaître les secrets des Hutus. En plus, ils viennent d'ailleurs, soit-disant d'Éthiopie... C'est très malsain

et ça commence comme ça. Mais c'est très progressif, il y a une petite musique qui s'installe, et petit à petit, on devient étranger dans son propre pays. Jusqu'à ce qu'on en arrive à dire que les Tutsis ne sont pas des êtres humains mais des serpents ou des cancrelats."

■ Et une fois cette déshumanisation opérée, le massacre systématique peut vraiment commencer?

"Oui, les gens sont alors prêts à tuer ceux qui, pour eux, ne sont de toute façon plus des humains, mais des choses dont on peut faire ce qu'on veut. Il y a alors une barrière qui saute dans l'âme humaine. On ne reconnaît plus son semblable, on voit juste un nuisible."

■ Pourtant, on a du mal à concevoir que le génocidaire puisse être ce voisin auprès duquel on vit depuis des années, le médecin que l'on connaît, le paroissien qu'on croise sur les bancs de l'église le dimanche...

"Mais oui et c'est d'ailleurs pour ça que beaucoup de gens de la diaspora nous ont demandé après coup: mais pourquoi vous n'êtes pas partis avant, pourquoi vous n'avez rien fait alors que vous sentiez la montée des violences? Oui, on savait qu'il y avait des quotas de Tutsis dans les classes, qu'il y avait une pression dans la société. Mais au point de se dire que le voisin avec qui, la veille

encore, on partageait quelque chose allait, tout à coup, se transformer en monstre, non, ça n'est pas possible à imaginer. On se dit qu'au bout d'un moment, ils vont forcément retrouver la raison, qu'ils savent bien qu'on n'a pas d'armes cachées, qu'on n'est pas en guerre contre eux.

Mais pour les Hutus, et c'était relayé par les médias, on était tous des espions du FPR (1). On créait la peur pour pousser les Hutus à agir. Ce qui a démarré bien qu'on n'a pas d'armes cachées, qu'on n'est pas en guerre contre eux.

■ Reste qu'embrigadement ou pas, il faut trouver les bras armés du génocide.

"Et voilà. Même si, à l'époque au Rwanda, la parole d'un bourgmestre (maire), d'un instituteur, avait beaucoup de poids dans une société peu éduquée, les Hutus ne peuvent pas simplement se retrancher derrière un 'J'ai obéi aux ordres'. On peut aussi dire non. On a toujours le choix, même si, évidemment, il faut être extrêmement courageux pour aller à contre-courant de la masse, pour s'opposer au massacre."

(1) Le Front patriotique rwandais, d'abord mouvement armé d'exilés tutsis en Ouganda. Au pouvoir à Kigali depuis la fin du génocide.

Une rescapée du massacre de Nyanza

Le 7 avril 1994, des miliciens (interhamwe) et militaires hutus se présentent à la porte de la maison familiale, à Kigali, et abattent le père de Jeanne Uwimbabazi d'une balle dans la tête. Cachées à l'arrière de la maison, sa mère et ses sœurs s'enfuient par le jardin et décident de se réfugier dans l'École technique officielle (ETO) de Kigali, lieu qui pa-

raît sûr car casernement des soldats de l'ONU. Séparée de sa famille dans la fuite, elle parvient à rejoindre l'ETO où se sont entassés quelque deux mille Tutsis. Mais le 11 avril, l'impensable se produit. Les Casques bleus et les militaires français évacuent le personnel occidental de l'école et laissent les Tutsis, hommes (préalablement désarmés par les

Casques bleus), femmes et enfants, aux mains des interhamwe et de l'armée régulière hutue. Regroupés dans un grand terrain d'un quartier voisin, Nyanza, les Tutsis sont alors pris sous le feu des mitraillettes et de grenades, puis achevés à la machette. Jeanne Uwimbabazi réussit à se cacher sous les corps. Elle profite de la nuit pour fuir, est rattrapée par des mi-

liciens et gravement blessée au crâne et aux deux jambes à coups de machette. Laisseée pour morte, elle est finalement récupérée par des éléments isolés du Front patriotique rwandais (tutsi), puis évacuée par Médecins du monde pour être hospitalisée en France. Aujourd'hui, Jeanne Uwimbabazi est infirmière et vit à Toulouse.

Henri Manen, la résistance au bord de l'abîme

Entre 1941 et 1942, Henri Manen est l'aumônier protestant du camp des Milles. Il sauvera plusieurs internés

C'est d'une plume cruellement simple et quotidienne qu'au mois d'août 1942, Henri Manen, pasteur d'Aix-en-Provence et aumônier protestant du camp des Milles, dresse chaque soir le bilan de sa journée auprès des internés. Tous les jours, les dossiers des internés sont épluchés par l'administration. Tous les jours, de plus en plus d'hommes, de femmes, puis d'enfants, sont chargés dans des wagons à bestiaux et prennent la route de Drancy puis Auschwitz.

Pris dans la tourmente, le pasteur s'agite en tous sens, se bat contre l'autorité, pour les inter-

nés, afin d'en sauver au moins quelques-uns d'un sort qu'il devine funeste. C'est précisément cette période d'août 1942 que retrace *Au fond de l'abîme, journal du camp des Milles*. Henri Manen y écrit depuis une "fournaise de douleur" qui le bouleverse. Mais à laquelle il doit résister pour poursuivre son ministère, coûte que coûte. Le pasteur voit les vies brisées net, les enfants et les parents séparés, comme cet adolescent se tenant entre son père et sa mère à l'heure du départ et qui frotte "son visage contre le leur, lentement et doucement, avec toute la tendresse du monde".

Au-delà du soutien moral, Manen - aidée de son épouse Alice - conteste les décisions administratives, argumente, voire, ergote, pour ralentir la machine infernale, sauver un enfant, une personne âgée, toute une famille. Dans un monde troublé,

tout devient flou. Le pasteur s'engouffre dans les brèches et tente l'impossible, cache des fuyards, leur fournit de faux papiers, s'appuie sur le réseau clandestin d'accueil du pasteur Donadille, en Lozère. Cette action, aussi désespérée que résolue, du couple Manen sera reconnue bien plus tard, en 1986, par Yad Vashem qui les fera tous deux Justes parmi les Nations. Le Mémorial du camp des Milles leur rend aussi hommage sur son Mur des actes justes.

"Mais ce n'est pas trahir la mémoire de mes parents que de dire qu'ils ne se voyaient pas en héros, nous confiait l'an dernier leur fils, Bertrand. Pour eux, ils avaient juste agi normalement: si vous voyez quelqu'un tomber à terre, vous ne l'aideriez pas à se relever? C'était ça, l'état d'esprit de mon père."

"Mon père s'est engagé à fond à l'époque. Certains de ses prêches du dimanche au temple de la rue des Bernardines lui ont valu plusieurs avertissements des

autorités." Cet effort de résistance à la barbarie montante "a été très dur pour mon père et ma mère, aussi bien physiquement que moralement". Une immense détresse, une totale incompréhension et un grand sentiment d'injustice sourdent d'ailleurs de chaque ligne d'*Au fond de l'abîme*.

Un journal du mois d'août 1942 écrit "depuis une fournaise de douleur".

Jusqu'à cette "terrible nuit du 1^{er} au 2 septembre (1942)", note Henri Manen dans son journal. La nuit où un convoi familial, tous âges confondus, s'ébranle pour Drancy. "Ce qui était particulièrement douloureux à voir, écrit le pasteur Manen, c'était le spectacle des petits enfants (...) Des enfants tout petits trébuchant de fatigue dans la nuit et dans le froid, pleurant de faim, s'accrochant lamentablement à leurs parents pour se faire porter; de pauvres petits bonshommes de 5 ou 6 ans essayant de porter vaillamment un baluchon à leur taille, puis tombant de sommeil et roulant par terre, eux et leurs paquets..."



En 1986, le pasteur Manen et son épouse Alice ont été déclarés Justes parmi les Nations par le Mémorial Yad Vashem. / PHOTO DR

Sur les traces des enfants déportés



Dans une grande salle un peu à l'écart du parcours principal, trois cents panneaux attendent le visiteur. Au fil des allées, les noms répondent au nom, les photos aux photos. Quelques lettres d'enfants ou de parents séparés disent le désarroi de ces familles prises dans l'engrenage de la Shoah. Et égrènent des lignes de vie qui, toutes, se sont terminées dans les camps de la mort. C'est l'exposition nationale des Fils et filles de déportés juifs de France, l'association présidée par Serge Klarsfeld (photo). "Collette-Corinne Revah était née le 22 juillet 1929 à Marseille où elle habitait le 52 cours Julien. Elle a été déportée par le convoi n°71 du 13 avril 1944." "Monique Houlli a été déportée par le convoi n°74 du 20 mai 1944. Elle était née le 13 juin 1942 à Avignon, où la famille habitait 1, rue de la Barre." Ni fioriture ni mise en scène dans cette terrible procession de fiches administratives. Le tragique, ici, se passe d'effet de manche et retrace le patient travail de recherche des Fils et filles de déportés pour conserver la trace des 11 000 enfants et adolescents juifs déportés depuis la France et nous obliger, collectivement, à regarder l'histoire en face. Celle "d'une police d'État qui a traité des enfants comme des criminels de droit commun", explique Serge Klarsfeld, satisfait de voir l'exposition de son association présentée "aux Milles, dans un endroit de réflexion qui n'existe nulle part ailleurs".

L'histoire: la patiente quête des philatélistes



Ils s'étaient lancés dans une drôle d'aventure, les philatélistes du pays d'Aix: pendant près de trente ans, ils ont sillonné les bourses de collectionneurs, couru les enchères et écumé le net à la recherche de tous les courriers, cartes de correspondance et même dessins des internés du camp des Milles. Ils y ont glané un incroyable fonds documentaire, poignant témoignage de la vie quotidienne dans le camp, de l'angoisse des internés et de leurs proches, de la course éperdue au visa pour fuir une Europe devenue folle. Cette collection a été officiellement cédée au Mémorial des Milles en 2012. Ce long travail a également fait l'objet d'un livre, *Lettres des internés du camp des Milles, 1939-1942*, écrit par Guy Marchot (photo) et disponible dans les librairies aixoises et à la librairie du mémorial.

Le "Journal du camp des Milles"



Le pasteur Manen a tenu un journal du mois d'août 42 aux Milles. Un témoignage précieux et bouleversant compilé dans un livre, *Au fond de l'abîme, journal du camp des Milles* réédité l'an dernier par une maison d'édition protestante, Ampelos.



Ils ont visité le camp des Milles

► MOHAMED MAGHRAOUI, ÉDUCATEUR



Boxeur et éducateur à la municipalité de Toulon, Mohamed Maghraoui intervient aussi bien en milieu carcéral qu’auprès des jeunes des quartiers sensibles. Il est venu visiter le camp des Milles il y a quelques mois. Un peu à reculons au départ, admet-il sans fard: *"Je suis musulman pratiquant et, pour parler franchement, j'avais un peu l'impression qu'on n'allait m'y parler que des juifs, de leur histoire et pas de ce qui me concernait moi."* Difficile, sans doute, de songer que la Shoah pourrait n'être qu'une histoire juive. Mais l'actualité de ces dernières années, ça n'est un secret pour personne, a largement tendu les relations entre les deux communautés. Mohamed Maghraoui, lui, a donc finalement décidé de passer outre et de venir au mémorial. *"Et là, j'ai compris, assure-t-il aujourd'hui. J'ai compris que ce dont on parle ici concerne tout le monde et peut servir à tout le monde. Je pense par exemple à la photo de l'homme aux bras croisés dans un meeting des Nazis. C'est très fort pour des jeunes de cités où l'on fonctionne beaucoup sur des phénomènes de groupes, de suivisme de la bande de copains. Aux Milles, on voit que l'on peut se désolidariser du groupe et avancer de son côté. Ça n'est pas parce que les potes font un braquage qu'on est obligé de les suivre. Ce message présenté aux Milles ne marchera jamais avec tous les jeunes, mais si dans un groupe, il y en a un qui comprend, on a déjà gagné."*

► MAGALI VIENS, PROF D'HISTOIRE AU LYCÉE

Professeur d'histoire-géo au lycée Célon, à Aix, Magali Viens a emmené plusieurs fois ses classes de seconde, première ou terminale en visite au Mémorial des Milles. *"En tant que professeur, je trouve que c'est un vrai plus de pouvoir associer les cours d'histoire avec un lieu de mémoire"*, confie-t-elle. Comme le reste de la société, ses élèves arrivent avec leurs propres schémas, leurs propres idées, façonnées notamment par l'actualité récente. *"Mais on arrive assez vite à dépasser ces idées préconçues, ces images glanées sur les réseaux sociaux, notamment quand on visite la partie mémorielle, avec le dortoir des femmes et des enfants, ou encore avec l'expo Klarsfeld, poursuit le professeur. Pour mes élèves, la déportation d'enfants juste parce qu'ils n'étaient pas de la bonne confession, c'est quelque chose d'incompréhensible et qui les touche vraiment."* Cette approche humaine et sensible de la réalité de la Shoah permet surtout *"de les bousculer et d'ouvrir le dialogue qu'on mène ensuite quand on visite la partie réflexive"*, précise Magali Viens.

"J'espère qu'un jeune qui entrera dans ce mémorial n'en sortira pas de la même façon. En considérant qu'il est entré sans rien savoir, il faudra qu'à la sortie il sache ce qu'il s'est passé, d'un point de vue historique, mais qu'il puisse aussi s'interroger sur l'être humain et comment l'être humain peut avoir ce double côté. Le côté où il peut devenir lui-même le bourreau et comment on peut avoir, de l'autre côté, des Justes."

PASCAL CHAMASSIAN, SECRÉTAIRE NATIONAL DU CONSEIL DE COORDINATION DES ORGANISATIONS ARMÉNIENNES DE FRANCE

Un outil de lutte contre les discriminations

L'État s'appuie sur le mémorial dans le cadre de la Politique de la ville. Une convention va formaliser ce partenariat

Depuis le début de l'année, dans le cadre du dispositif Politique de la ville, plusieurs centres sociaux de quartiers sensibles des Bouches-du-Rhône ont organisé des visites au Mémorial du camp des Milles. Une initiative soutenue par l'État, qui prépare d'ici la fin de l'année la signature d'une convention pour structurer et financer le dispositif. Marie Lajus, préfète déléguée pour l'égalité des chances détaille le projet de partenariat.

"Utiliser l'outil formidable que constitue le Mémorial des Milles."

■ Quel est l'objet de la convention en préparation ?

"L'idée est d'utiliser l'outil formidable que constitue le Mémorial des Milles comme un levier de diffusion de messages dans la lutte contre les discriminations, considérant que le camp des Milles donne la possibilité de faire passer des messages pédagogiques, à la fois sur l'histoire du camp, mais aussi sur la problématique générale des discriminations, y compris dans son actualité la plus quotidienne. Nous nous proposons donc de formaliser une collaboration qui est déjà engagée depuis une année à peu près entre la préfecture des Bouches-du-Rhône, dans son action de cohésion sociale et d'animation de la Politique de la ville, et le camp des Milles."

■ Comment sera traduite cette volonté ?

"Dans les quartiers prioritaires de la Politique de la ville, il existe des risques de dérives com-



Marie Lajus, préfète déléguée pour l'égalité des chances.

munautaires ou de difficultés de cohabitation entre groupes humains, avec parfois des connotations religieuses ou relatives aux origines géographiques ou ethniques des personnes. Il s'agira de faire passer ces messages sur l'histoire des dérives liées à la discrimination ethnique à un nombre le plus important possible de publics issus de ces quartiers, pour mieux prévenir les périls qui peuvent exister, dans ces quartiers et dans la communauté nationale en générale. L'idée, c'est donc d'organiser des visites du mémorial pour des groupes de personnes issues des quartiers prioritaires de la Politique de la ville des Bouches-du-Rhône, ce qui peut concerner à la fois les jeunes générations mais aussi les adultes et les personnes plus âgées. Le projet, c'est aussi que les visites soient suivie par un travail

d'animation dans les quartiers, par le biais des structures associatives des quartiers, et notamment les centres sociaux, et avec le personnel du mémorial, comme intervenants et experts sur ces questions."

■ Quels sont les engagements concrets de l'état pour mettre en œuvre ce programme ?

"La préfecture s'engage à orienter des financements d'État de la Politique de la ville pour financer ces actions-là (coût des transports, de la visite..., Ndlr). On va également travailler à la mise à disposition d'un emploi adulte-relais (emploi aidé où plus de la moitié du salaire est pris en charge par l'État, Ndlr) dont la fonction sera, au sein de l'équipe du Mémorial du camp des Milles, d'être dédié à la médiation auprès des publics issus des quartiers de la Politique de la ville."

SUR L'AGENDA

Une cicatrice dans l'histoire : Rwanda 1994

Témoignages et photos de survivants du génocide des Tutsis. → Exposition à voir jusqu'au 1^{er} novembre.

Zoos humains, l'invention du sauvage

Pendant plus d'un siècle, les expositions humaines ont visé à tracer une frontière et une hiérarchie entre prétendus civilisés et prétendus sauvages. Conservateurs : Pascal Blanchard et Lilian Thuram. → Du 17 novembre au 12 décembre.

Cinéma et exil

Deux jours de projections et débats. → Les 20 et 21 novembre, de 9 h à 17 h.

Spectacle : "N° 187"

Une adaptation libre et pluridisciplinaire du *Diable en France*, de Lion Feuchtwanger (photo), auteur juif allemand interné au camp des Milles. Direction artistique: Yan Gilg et la compagnie strasbourgeoise Mémoires vivres. / PHOTO DR



→ Le 3 décembre (horaire à préciser).

Hommage à Mandela

Conférence et projection en présence d'un de ses proches camarades de lutte. → Le 5 décembre (horaire à préciser).

Concert Léo Marschutz

En parallèle de l'exposition Léo Marschutz (avril-mai 2015). L'année 2015 marquera aussi la commémoration du génocide des Arméniens au travers d'une grande expo temporaire qui devra démarrer au mois de juin. → Concert le 22 janvier 2015 (horaire à préciser). → Pour plus de précisions sur les tarifs et horaires : ☎ 04 42 39 17 11 ou www.campdesmilles.org

Un supplément du journal *La Provence*. Textes : Guénaél LEMOUÉE. Photos : Serge MERCIER, Patrick NOSETTO, Sophie SPITÉRI, Nicolas VALLAURI et G.L.